



**BREZPLAČEN OGLED
INFORMATIVNI PREDRAČUNI
NEPOSREDNA PRODAJA**

TRST - Ulica Cologna 34 - tel/fax 040.573037

Zadruga Primorski dnevnik d.ž. sklicuje redni občni zbor

V prvem sklicanju, v ponedeljek, 21. aprila 2008, ob 10. uri na sedežu zadruge, Ul. Montecchi 6, v drugem sklicanju, v torek, 22. aprila 2008, ob 19. uri v Prosvetnem domu na Opčinah, Ul. Ricreatorio 1.

Vabilo na 29. strani



**MULTIFUNKCIONALNE TUŠ KABINE
MASAŽNE KOPALNE KADI
KOPALNIŠKA OPREMA**

TRST - Ulica Cologna 34 - tel/fax 040.573037



Primorski
dnevnik

NEDELJA, 20. APRILA 2008

št. 95 (19.185) leto LXIV.

PRIMORSKI DNEVNIK je začel izhajati v Trstu 13. maja 1945, njegov predhodnik PARTIZANSKI DNEVNIK pa 26. novembra 1943 v vasi Zakriž nad Cerknim, razmnožen na ciklostil. Od 5. do 17. septembra 1944 se je tiskal v tiskarni "Dobrodo" v Govcu pri Gorenji Trebuši, od 18. septembra 1944 do 1. maja 1945 v tiskarni "Slovenija" pod Vojškim pri Idriji, do 7. maja 1945 pa v osvobojenem Trstu, kjer je izšla zadnja številka. Bil je edini tiskani partizanski DNEVNIK v zasluženi Evropi.

TRST - Ul. Montecchi 6 - Tel. 040 7786300, fax 040 772418

GORICA - Ul. Garibaldi 9 - Tel. 0481 533382, fax 0481 532958

ČEDAD - Ul. Ristori 28 - Tel. 0432 731190

Internet: <http://www.primorski.it/>

e-mail: redakcija@primorski.it

POSTNINA PLAČANA V GOTOVINI

Spedizione in abbonamento postale 45% Art 2, comma 20/b, legge 662/96 - Trieste

1,00 €



CENA
V SLOVENIJI **0,80€** (191,71 SIT)



9 771124 666007

Tudi znanost je lahko vabljiva

POLJANKA DOLHAR

Slika s tržaškega Velikega trga: trume učencev in dijakov na šolskem izletu. Filmska ekipa, ki na enem najlepših italijanskih trgov snema film s šarmantno Claudio Gerini. Predvsem pa znanstveniki in novinarji vseh narodnosti (prepoznaš jih zaradi živordečega trakca z napisom Fest, ki jim visi okrog vratu), ki občudujejo trg in Tržaški zaliv. V bližnjem hotelu tiskovna konferenca pisatelja Luisa Sepúlvede, v nekaj korakov bolj oddaljenem starem pristanišču vrsta uglednih predavateljev. Ob sprehajanju po ulicah, predvsem pa po prenovljenih skladiščnih prostorih četrtega pomola, kjer se danes zaključuje druga izvedba sejma znanstvenega založništva Fest, ki si ga je zamislila sedaj že bivša deželna uprava, veje v teh dneh prijeten kozmopolitski veter. Kot da ne bi bili v Trstu, mestu upokojevcem in gesla »no se pol«, temveč v dinamični evropski prestolnici. Prirediteljem Festa je uspelo privabiti v naše mesto pomemben del znanstvenega sveta: Nobelove nagrajence, kozmologe, fizike, biologe, psihiatre, izumitelje, a tudi pisatelje, filmarje in televizijske voditelje, ki se trudijo, da bi znanost približali ljudem. Tržačanke in Tržačani so njihova prizadevanja razumeli in nagradili z množičnim obiskom: v razstavnih prostorih, na okroglih mizah, predstavitvah knjig, delavnicah za otroke in najstnike so vsak dan beležili množičen obisk. Fest je držal obljubo in znanost približal ljudem. Predvsem pa v njih vzbudil zanimanje za nevsakdanje teme, saj je znal o njih spregovoriti na jassen in preprost način.

Ne dvomimo, da se bodo tega spomnili tudi novi deželni upravitelji, ko bodo odločali o sredstvih za prihodnjo izvedbo.

ITALIJA - Po petkovih izjavah dosedanjega predsednika Confindustrie Montezemola

Napad na sindikate izzval val ogorčenih kritik

Ferrero: Cilj je izginotje sindikata in državne delovne pogodbe

GORICA - Povolilno srečanje s slovenskimi kandidati

Za trezen razmislek

Klepetalnica Goriškega loka je gostila Maro Černic, Majdo Bratina in Marka Marinčiča



GORICA - Spremenjena razmerna po deželnih volitvah v Furlaniji-Juljski krajini silijo slovenske politike in krajevne upravitelje k treznemu razmisle-

ku. To je bila ugotovitev udeležencev petkove klepetalnice Goriškega loka, ki je gostila nekatere slovenske kandidate na zadnjih deželnih volitvah, in sicer Ma-

ro Černic (Slovenska skupnost), Majdo Bratina (Demokratska stranka) in Marka Marinčiča (Mavrična levica).

Na 10. strani

RIM - Petkov napad dosedanjega predsednika Confindustrie Montezemola na sindikate je izzval val polemik. Zmerni in manj zmerni odzivi so poleg iz sindikalnih vrst prišli tako iz levičarskih kot desničarskih političnih krogov. Kritike so prišle od Severne Lige, pa tudi od Rotondijeve nove KD. Obsodbo so seveda izrekli tajniki sindikatov Cgil, Cisl in Uil Epifani, Bonanni in Angeletti, najbolj oster pa je bil tajnik sindikata kovinarjev Fiom-Cgil Cremaschi, po mnenju katerega bo odgovor zdaj prišel iz tovarn. Dosedanji minister za družbeno solidarnost Ferrero pa je poudaril, da je cilj Confindustrie izginotje sindikata in torej državne delovne pogodbe.

Na 2. strani

**V Trstu še danes sejem
znanstvenega
založništva Fest**

Na 4. strani

**Pri Sv. Ivanu v Trstu
prodajna razstava
Horti tergestini**

Na 5. strani

**Goriška ZSKD se
pripravlja na obnovo
pokrajinskega vodstva**

Na 11. strani

**Proslavljanje
Trubarjeve obletnice
odmeva tudi v goriški
italijanski javnosti**

Na 11. strani

...za ljubitelje pravega
domačega sladoleda!

velik
poletni
vrt
z 200
mesti
in
udobno
notranjo
dvorano



**Avtobusa št. 11 in 25
vas pripeljeta prav do nas!**

Ul. Eremo 259
5 min. od Katinare,
100m od parka Revoltella
Tel. 040/910342

Na Opčinah - Dunajska cesta 17/A



lastnik Oriella Brugnara

Ženska in moška oblačila:
GUI&Co, R. PELLEGRINI, FEYEM,
GOOD MACH, RODRIGO,
GIO FERRARI...

Perilo in pižame:
LOVABLE, FILA, SLOGGI,
SAMMA, GHIRO

Izbor mer za krepkejša postava.

OTROŠKA OBUTEV

ARRIBA ARRIBA!



ZNAMKE:
GEOX,
NATURINO, BISCOTTI,
GRUNLAND, LELLI KELLY,
BULL BOYS, PRIMIGI,
STONEFLY, SUPERFIT

Opčine, Ul. dei Salici 1
TEL-FAX 040/214485



BORDON ELEKTRICNE INSTALACIJE



SKERK PAOLO



FOTOVOLTAIČNI in TERMIČNI sistemi

Specializirani smo v projektiranju, inštalaciji in vzdrževanju fotovoltaičnih in termičnih sistemov majhne, srednje in velike zmogljivosti. Nudimo vam vso potrebno dokumentacijo in načrte za izkoriščanje odloka z davčno olajšavo do 55% "Conto energia" z dne 19.02.07

Šempolaj, 15 - 34011 (TS)
Tel. 040.200727 Mob. 3482251122
www.bordonimpianti.com
info@bordonimpianti.com

Proseška postaja 29/F - Zgonik
Tel. 040.225035 Mob. 3332811793
www.idro-system.it
info@idro-system.it



ITALIJA - Po petkovem napadu na sindikaliste, češ da so »profesionalci vetov«

Montezemolo v viharju polemik Proti njemu zlasti Liga in sindikati

Minister Ferrero: Cilj je izginotje sindikata in torej državne delovne pogodbe

RIM - Plaz kritik se je včeraj vsel na dosedanjega predsednika Confindustrie Luca Cordero di Montezemola, ki je v petek napadel sindikate oz. sindikaliste in jih ostro kritiziral, češ da so protipodjetniški in »profesionalci vetov«, medtem ko naj bi bili delavci bližji podjetnikom kot pa samim sindikatom. Zmerni in manj zmerni odzivi so poleg iz sindikalnih vrst prišli tako iz levičarsko kot desničarsko usmerjenih političnih sil. Tako je njegove besede obsodil celo bivši ligaški minister Roberto Calderoli, medtem ko je tajnik sindikata kovinarjev Fiom-Cgil Giorgio Cremaschi sprejel izziv Confindustrie: »Iz tovarne v tovarno in iz stavke v stavko bomo videli, ali ima Montezemolo prav,« je med drugim izjavil Cremaschi. Zadevo je včeraj skušal omiliti generalni direktor Confindustrie Maurizio Beretta, ki je povedal, da »potrebujemo sindikat, ki zna spodbujati konkurenčnost«. Dosedanji minister za družbeno solidarnost Paolo Ferrero pa je poudaril, da je cilj Confindustrie v resnici izginotje sindikata in torej državne delovne pogodbe.

Calderoli, ki se mu je kasneje pridružil tudi Roberto Maroni, je naglasil, da Italija v tem obdobju ne potrebuje sporov. Zato naj vsi, od Montezemola do sindikatov, konkretno prispevajo k ponovnemu razvoju države, ki so jo mnogi, a v prvi vrsti politični razred, uničili, meni Calderoli. Nad izjave predsednika industrijecev se je spravil tudi tajnik nove Krščanske demokracije Gianfranco Rotondi, po mnenju katerega so njegove besede »izredno hude«. Začuden je bil tudi dosedanji predsednik senata in sicer dolgoletni sindikalist Franco Marini, ker bi po njegovem mnenju nihče ne smel zanikati odgovornega obnašanja sindikatov v zadnjih letih.

Montezemolove besede so ekstremistične in populistične, so povedali tajniki Cgil, Cisl in Uil Guglielmo Epifani, Raffaele Bonanni in Luigi Angeletti. Montezemolo udrži pa težkem družbenem položaju, je naglasil Epifani, in ne spoštuje vloge drugih socialnih subjektov. Cgil se ne bo vsekakor spustil v spor in se bo še naprej boril za pravice delavcev. Država ne potrebuje populizma, je dodal Bonanni. To je pavšalen napad, je dejal, ki bo le zaustavil nujne reforme in je v korist tistih, ki nočejo sprememb. Težav države in podjetnikov pa res ni mogoče reševati z napadi na sindikat.

Luca Cordero di Montezemolo



ZDA - Danes si bo ogledal prizorišče terorističnih napadov

Benedikt XVI. v New Yorku poudarjal predvsem svetost življenja



Papež vodi mašo v stolnici sv. Patrika v New Yorku

ANSA

NW YORK - Papež Benedikt XVI. je včeraj v New Yorku na maši za katoliške duhovnike in redovnike govoril o svetosti življenja in med drugim ponovno omenil spolne zlorabe duhovnikov. Papeža je pred katedralo ob izjemno poostrenih varnostnih ukrepih pričakala množica vernikov, pozdravil pa ga je tudi župan Michael Bloomberg.

Papež je med mašo dejal, da je cerkev poklicana oznanjati darilo življenja, služiti življenju in promovirati kulturo življenja. »Oznanjanje življenja, življenja v obilju, mora biti srce nove evangelizacije. Ker resnično življenje - naša odrešitev - je moč najti le v pomiritvi, svobodi in ljubezni, ki so dar božje milosti,« je dejal Benedikt XVI. Dodal je, da je to sporočilo upanja, ki ga morajo duhovniki oznanjati in utelešati v svetu, kjer gledanje le nase, pohlep, nasilje in cinizem pogosto zadušijo krhko rast milosti v človeških srcih.

Papež je veliko govoril tudi o sami v gotskem slogu zgrajeni cerkvi Sv. Patrika, ki je svoja vrata vernikom odprla leta 1879 in je največja katoliška cerkev v New Yorku ter sedež newyorške nadškofije. Papež je dejal, da se tudi za duhovnike lahko luč vere včasih zamagli z rutino, njeno veličastje pa z grehi in slabostmi njenih članov. Prav tako pa tudi z ovirami v družbi, za katero se včasih zdi, da je pozabila na Boga.

Benedikt XVI. je dejal, da je bilo morda največje razočaranje po drugem vatikanskem koncilu izkušnja delitve med različnimi skupinami, različnimi generacijami, različnimi člani iste verske družine. Dodal je, da je rešitev v Jezusu in veri, kjer je mogoče odkriti modrost za odpiranje drugačnim pogledom. Poudaril je tudi, da naj bodo duhovniki, v skladu s tradicijo cerkve v ZDA, še naprej najboljši prijatelji revnih, brezdomcev, tujcev, bolnih in trpečih.

»Rad bi povedal tudi nekaj o spolnih zlorabah, ki so povzročile toliko trpljenja. O tem in škodi skupnosti vernih sem že imel priložnost govoriti. Tukaj bi vam rad le potrdil mojo duhovno bližino, ko stremite k odgovoru na izzive, ki jih takšno stanje prinaša še naprej. Pridružujem se vaši molitvi, da bo to čas za prečiščenje vsake cerkve in verske skupnosti in čas okrevanja. Prav tako vas vzpodbujam, da sodelujete s škofi, ki še naprej učinkovito delajo pri reševanju tega vprašanja,« je o spolnih zlorabah duhovnikov dejal papež.

Benedikt XVI. je po maši odšel v Yonkers severno od mesta New York, kjer se je v semenišču Sv. Jožefa srečal z okoli 25.000 mladimi katoliki iz vseh ZDA. Danes si bo papež ogledal prizorišče terorističnih napadov na ZDA 11. septembra 2001 na jugu Manhattana, po veliki maši na stadionu Yankee's pa bo poletel nazaj proti Vatikanu. (STA)

ŠPANIJ - Obisk Noseča ministrica v Afganistanu

MADRID - Španska ministrica za obrambo Carme Chacon, ki je v sedmem mesecu nosečnosti, je včeraj prispela na obisk k španskim silam v Afganistanu, je povedal predstavnik španskega obrambnega ministrstva. Sedemintridesetletno Chaconovo, ki je sicer tudi prva ženska na čelu obrambnega ministrstva v Španiji, v Afganistanu spremljala ekipa zdravnikov, med njimi ginekolog, je še dodal predstavnik. V mesto Herat na severozahodu Afganistana je španska ministrica prispela ob 11.15 po srednjeevropskem času.

Chaconova je najvidnejši simbol enakosti med spoloma v novi vladi premiera Joseja Luisa Zapatera, ki je s socialno zakonodajo pometla s tradicionalno špansko politiko. Ta je bila doslej pretežno moška domena. V Zapaterovem kabinetu je devet žensk in osem moških. Izbiro Chaconove so zagovorniki ženskih pravic pozdravili, ugovarjali pa so ji predstavniki konservativcev. Desno usmerjeni časopisi in nekateri upokojeni častniki so ji očitali pomanjkanje vojaških izkušenj, še nihče pa se doslej ni obregnil ob njeno nosečnost.

RIM - Aretirali so ga karabinjerji

Posilil Afričanko: Romun za zapahi

RIM - Romunski državljani je včeraj pri železniški postaji La Storta v Rimu zabodel z nožem in nato večkrat posilil 31-letno Afričanko, po rodu iz države Leshoto. Karabinjerji so 37-letnega Ioana Rusa že aretirali in je sedaj zaprt v zaporu Regina Coeli. Možje postave so Romuna aretirali, zahvaljujoč se dvema mladeničema, ki sta slučajno zagledala dogajanje in takoj obvestili izvidnico, ki je bila v bližini. Romun je skušal zbežati, vendar so ga karabinjerji takoj prijeli. Mlado afriško študentko so takoj sprejeli v bolnišnici San Filippo Neri in ni v hujši nevarnosti.

Na podeželju v okolici Rima so medtem v neki hiši na samem odkrili truplo 81-letne Emilie Matilde Stoppioni, ki so jo neznani tatovi zadušili v četrtek. Tatovi so po vsej verjetnosti iskali njene prihranke in so v ta namen prebrskali vse sobe. Vendar kaže, da niso našli ničesar.



Karabinjer na prizorišču posilstva

Nasa namerava na Luni

zgraditi svoje baze

MIAMI - Ameriška vesoljska agencija Nasa načrtuje na Luni zgraditi baze, ki bi njenim astronautom omogočile postanke, dolge tudi do šest mesecev. Gradnja baz naj bi potekala v okviru projekta ponovnega pristanka na Luni, predvidenega okoli leta 2020, je v petek sporočil predstavnik Nase. »Omogočiti moramo daljša obdobja naše prisotnosti na Luni, tudi do šest mesecev, prav toliko, kolikor to znaša na Mednarodni vesoljski postaji (ISS),« je za francosko tiskovno agencijo AFP povedal nekdanji astronaut in eden izmed direktorjev Nasinega oddelka za raziskovalne misije Carl Walz. Agencija si prav tako prizadeva najti alternativne tehnologije, ki bi omogočile uporabo drugih sistemskih pogonov namesto goriva, je dodal Walz.

Američani so na Luni zadnjič pristali decembra leta 1972, Nasa pa letos praznuje petdeseto obletnico obstoja.

Slovenske založbe iz Italije se predstavljajo v Sloveniji

TRST - Slovenske založbe v Italiji – ZTT, Mladika in Novi Matajur – že vrsto let skupaj nastopajo na osrednjem slovenskem knjižnem sejmu v Ljubljani. Z združenimi močmi opozarjajo na svojo kreativnost in produktivnost in z že ustaljenim sodelovanjem uspešno predstavljajo slovensko literarno ustvarjalnost v Italiji. Prihodnji teden bodo spet skupaj nastopile v slovenski javnosti, tokrat na mariborskem Grajskem trgu, kjer bodo od 21. do 25. aprila potekali 11. slovenski dnevi knjige. Osrednjega literarnega dogodka v Mariboru se je udeležil tudi predsednik Republike Slovenije Danilo Türk, ki je v petek v Univerzitetni knjižnici slovesno odprl dneve.

Dnevi knjige potekajo v raznih slovenskih mestih, največji poudarek je na ljubljanskih, ki imajo svoje osrednje prizorišče v Parku Zvezda in potekajo pod sloganom Jezik je svet. Letošnja osrednja tema mariborskih dnevov pa je književnost manjšin in etničnih skupin v slovenskem prostoru, zato je neposredna prisotnost treh »zamejskih« založb tudi tematsko povsem umeščena. Knjige ZTT-ja, Mladike in Novega Matajura pa bodo itak prisotne tudi v ljubljanskem Parku Zvezda, kjer se predstavljajo tudi osrednje ljubljanske knjižarne.

Drevi Mikser po STV RAI o zamejskih knjižnicah

TRST - Tokratni Mikser, danes zvečer ob 20.50 na tretji mreži Rai/bis, bo svojo pozornost posvetil knjižnicam, ki jih imamo Slovenci v Italiji. Gostje v studiu bodo Milan Pahor, Boris Jukič, Živka Persič in Adriana Devetti. Združuje jih seveda to, da so se življenjsko zapisali knjigi in knjižničarstvu. Govor bo tekel o pomenu teh ustanov za bralstvo tako v večjih kot v manjših središčih, kjer je še posebej pomemben kulturni in socialni moment. Vse več bralcev se v sedanjem času tudi odpravi po knjigo čez mejo. To je spet izziv za naše knjižnice, da ponudijo porabniku čim več novega, kar je na razpolago na tržišču. Na dnevnem redu je tudi sodelovanje med različnimi knjižnicami, ki sega tudi preko meje in od koder je pred kratkim začel v Benečijo voziti bibliobus. Pogovor v studiu, ki ga bo vodila Alenka Florenin, bodo obogatili tudi prispevki, ki bodo v sliki ilustrirali nakazane vsebine. Uredništvo: Luana Grilanc, Živa Pahor, Vida Valenčič in Martina Repinc, ki podpisuje tudi režijo. Oddaja bo v ponovitvi na sporedu v četrtek, 24. aprila, ob koncu slovenskega tv dnevnika.

VOLITVE - Svet slovenskih organizacij

Zelo pomemben uspeh SSk v sicer težkem kontekstu

Na zadnjem zasedanju izvršnega odbora Sveta slovenskih organizacij, ki je potekal v Gorici v sredo, 16. aprila, so odborniki razpravljali o stanju in delovanju članic ter o njihovih potrebah. Razni odborniki so se udeležili njihovih občnih zborov in s tem pokazali bližino krovne organizacije včlanjenim ustanovam in društvom naše narodne skupnosti. To se bo še nadaljevalo v naslednjih dneh, saj je napovedanih kar nekaj občnih zborov. Med glavnimi vprašanji, s katerimi se naše ustanove in društva ukvarjajo, je finančna razpoložljivost, kateri bo potrebno v bodoče nameniti večjo pozornost in bolj strokoven pristop.

Predsednik Drago Štoka je odbornike seznanil s pobudami, ki se pripravljajo ob praznovanju 500 letnice rojstva Primoža Trubarja. V ta namen je bilo sklicano koordinacijsko srečanje, da bi bile razne pobude usklajene. Janez Povše je napovedal dve pobudi, ki se pripravljajo na Goriškem in ki bodo obeležile prisotnost in delovanje Primoža Trubarja v tem prostoru. Ena bo v Sovodnjah pri Rubijskem gradu, druga pa v Gorici pri Raštelu. Slednji sledi goriška občinska konzulta za Slovence.

V nadaljevanju je izvršni odbor SSO obravnaval tudi izide političnih in deželnih volitev, ki so potekale 13. in 14. aprila. Izid je postavil Italijo in našo deželo FJK v novo situacijo, kjer ima desna opcija trdno večino. Hudo ošibljena je iz volilne preizkušnje izšla leva sredina. Na novo politično stanje v državi in deželi pa se bo morala sedaj primerno pripraviti celotna slovenska narodna skupnost in iskati primeren dialog, da se nadaljujejo izvajanja zakonov, ki Slovencem zagotavljajo pravice in normalen družbeni razvoj. Izvršni odbor SSO je z zadovoljstvom sprejel izvolitev Tamare Blažina v senat ter Igorja Gabrovca (SSk) in Igorja Kocijančiča (Mavrična levica) v de-



Drago Štoka

želni svet.

Med razpravo je bil podčrtan izjemen uspeh edine slovenske stranke, Slovenske skupnosti, ki je presegla potreben 1-odstotni prag in si zagotovila svojega predstavnika v deželnem svetu. Po petnajstih letih se tako simbol in ime Slovenske skupnosti vrača na glavno deželno politično prizorišče, kar predstavlja pomemben dosežek za celotno narodno skupnost. To je tudi primereno dopolnilo v deželnem svetu, ki tako bolj odraža to, kar je celotna deželna stvarnost. Ta uživa statutarno posebnost zaradi prisotnosti slovenske narodne skupnosti, zato je prav, da ima v deželnem svetu prostor slovenski politični subjekt.

V okviru uspeha, ki ga je zabeležila stranka SSk, katero je SSO javno podprla v volilni kampaniji, gre podčrtati še posebno pozitiven rezultat v videmskem volilnem okrožju. Tudi to je znak, da je kljub težavam na Videmskem in v Benečiji še veliko možnosti za razvoj slovenske narodne skupnosti.

TRST - Centralni deželni urad razglasil izvoljene v deželni svet

Iljeva lista odslej le »Državljan«

Ne bodo se razšli - Pod vprašajem izvolitev Giorgia Brandolina

TRST - Centralni deželni urad je včeraj razglasil izvoljene v deželni svet FJK in tako potrdil izid volitev. Včeraj pa je tudi potekalo deželno zborovanje Državljanov za predsednika, torej političnega gibanja, ki je nastalo okrog Riccarda Illyja. Po Illyjevem porazu so ostali brez referenčne osebnosti, kljub temu so včeraj sklenili, da se ne bodo razšli, da je njihov politični projekt aktualen in da se bodo preimenovali v Državljan (»Cittadini«).

Na včerajšnjem zborovanju v gradu Spessa v goriški pokrajini je imel glavno besedo Bruno Malattia, ki je bil predsednik svetniške skupine Državljanov na deželi. Njegove kritike so letele predvsem na Demokrasko stranko (»kaj je novega v stranki, ki v deželni svet ni imenovala niti enega novega ob-

raza?«), za poraz pa dolži kandidate, ki so zasledovali preference ne pa uveljavitve koalicije, in sočasje z državnimi volitvami. Na Illyja je naslovil sporočilo, da porazi sodijo v življenje, a niso dokončni in ne škodujejo vrednosti oseb. Povedal je še, da bodo poskušali ustanoviti samostojno svetniško skupino z dvema deželnima svetnikoma, če pa ne bo mogoče, se bodo pridružili Italiji vrednot. Hkrati se bodo pripravljali na evropske volitve prihodnjega leta in iskali navezo z občanskimi listami v Lombardiji in Venetu.

Vrnimo se k razglasitvi izvoljenih v deželni svet. Med le-temi je Giorgio Brandolin, ki je nastopil v goriškem volilnem okrožju in med kandidati Demokratske stranke dosegel najvišje število preferenc. Njegova izvolitev pa

je pod vprašajem. Na podlagi deželnega volilnega zakona bi bil namreč moral odstopiti z mesta predsednika družbe, ki upravlja ronško letališče, pred vložitvijo kandidature; ta korak je opravil šele v petek minulega tedna. Tako se je ravnal na podlagi nasvetov pravnih izvedencev, ki so deželni zakon preučili, je povedal Brandolin in pripomnil, da je njegovo ime očitno zmeraj kamen spotike. Razplet ne bo znan v kratkem, v kolikor bo moral problem sprožiti volilni odbor, ki še ni ustanovljen, in se nato o tem izreči deželni svet, ki še ni umeščen. Nazadnje bosta odločala DUS in Državni svet, če bo Brandolin vložil priziv proti izključitvi iz deželnega sveta. Ko bi bil izključen, pa bi njegovo mesto prevzel Mirio Bolzan. (ide)

REGIONE AUTONOMA
FRIULI VENEZIA GIULIA

PROGRAM RAZVOJA PODEŽELJA FJK 2007-2013 www.regione.fvg.it

PREDSTAVITEV RAZPISOV

TRST, 22. aprila ob 14. uri

Avditorij Muzeja Revoltella, ulica Diaz, 27

GORICA, 29. aprila ob 20. uri

Avditorij Furlanske kulture, ulica Roma, 5

Studio Novajra - Udine



ZADRUŽNA KRAŠKA BANKA

vabi cenjene člane na REDNI OBČNI ZBOR, ki bo v

ČETRTEK, 24. APRILA 2008

ob 18., v športno kulturnem centru v Zgoniku

Dnevni red:

- 1) Poročilo Upravnega odbora, prikaz in obrazložitev obračuna z dne 31.12.2007
- 2) Poročilo Nadzornega odbora
- 3) Razprava in odobritev Obračuna, poročil in predloga o razdelitvi dobička iz leta 2007
- 4) Nagrajevanje ob priliki Stoletnice
- 5) Določitev sejin ter honorarjev članom Nadzornega odbora
- 6) Izvolitev treh članov Upravnega odbora, celotnega Nadzornega odbora in Razsodišča

Za vstop v dvorano je obvezno vabilo.

Upravni odbor

S prispevkom »petih tisočink« davka Irpef lahko pomagaš slovenski ustanovi...

Letošnjih »pet tisočink« davka na dohodke fizičnih oseb (IRPEF) lahko namenite **Skladu Dorče Sardoč**, ki podeljuje štipendije zaslužnim manj premožnim slovenskim študentom.

Kaj je prispevek »pet tisočink«?

»Pet tisočink« je prispevek, ki ga predvideva Zakon št. 266 z dne 23. decembra 2005, s katerim lahko vsi davkoplačevalci namenijo manjši delež davka na dohodke priznanim dobrodelnim organizacijam in neprofitnim ustanovam.

V ta seznam spada tudi **Sklad Dorče Sardoč**.

Svoj prispevek lahko namenite tako, da v polje obrazca, ki je namenjeno dobrodelnim organizacijam in neprofitnim ustanovam v modelih CUD/730/Modello Unico, vpišete davčno številko **Sklada Dorče Sardoč** in se podpišete.

Prispevek »petih tisočink« ne predvideva doplačila in zato tudi nobenih dodatnih davkov.

Davčna številka Sklada Dorče Sardoč je:

91013840318



FEST - Predavanje v okviru spremljevalnih prireditev na znanstvenem sejmu

O čudoviti zgodbi človekovega življenja

Biolog Edoardo Boncinelli predstavil prebujanje novega življenja

Pred dvema letoma je strokovnjak za genetiko in molekularno biologijo ter bivši ravnatelj visoke šole Sissa v Trstu Edoardo Boncinelli začutil potrebo po tem, da bi napisal daleč najlepšo in najbolj čarobno zgodbo, kar jih premoremo: zgodbo o človekovem življenju. V svoji knjigi *Letica della vita. Siamo uomini o embrioni?*, ki je izšla januarja letos, je Boncinelli z znanstvenega zornega kota predstavil prebujanje novega življenja oziroma razvoj ploda in nato zarodka vse od spočetja, se pravi od spermija v moškem semenu, ki oplodi žensko jajčece, do otrokove zavesti o sebi. »Znanstvenemu raziskovanju sem popolnoma predan, pred najbolj čudežno izmed zgodb, pred mogočno zgodbo življenja pa ostanem vsakič osupel in brez besed,« je zaupal znanstvenik Boncinelli, ki se je včeraj mudil na tržaškem znanstvenem sejmu Fest.

Poslušalce je pospremil v enkratno avanturo, »od prvih dni nosečnosti, ko smo bili vsi še celice, ki so se iz dneva v dan razmnoževale«, do prve, pravzaprav največje revolucije v življenju vsakogar pri 13. ali 14. dnevu, ko lahko definiramo zarodek, ki je dolg le kak milimeter. Korak za korakom je publika spremljala njegov razvoj. Prvi so se mu razvili možgani, takoj zatem je začelo utripati srce in kri je začela svoj krvni obtok. Šele nato se je pojavilo vse ostalo, kot so okončine in notranji organi. »Pri 8. tednu lahko govorimo o človeškem zarodku, saj lahko pri njem ločimo glavo, tipično visoko čelo, oči, ušesa in nos na pravem mestu, istočasno pa začena odgovarjati na dražljaje,« je pojasnil. Pri 22. tednu nosečnosti je opazna aktivnost električnih valov v predelu možganov, nazadnje pa se med organi oblikujeta še pljuča in sapnica.

Gost znanstvenega sejma se je nato spustil v razglabljanje o rojstvu življenja. »Mislim na dogodek izpred skoraj 4 milijarde let in se še danes nadaljuje,« je razbil led Boncinelli. Mednarodna znanstvena skupnost si ni namreč edina glede določanja termina, do katerega so raziskave s človeškimi zarodki še dovoljene. Navadno velja to do 14. dne razvoja, se pravi do trenutka, ko lahko spregovorimo o individuumu. Beseda je seveda tekla tudi o pomembnem razvoju genetike v zadnjih 50 letih ter seveda o izvornih celicah, s pomočjo katerih lahko danes zdravimo hude, celo smrtne bolezni. (sas)

Biolog Boncinelli predstavil življenjsko zgodbo od A do Ž

KROMA



FEST - Nagradi Giovanni Maria Pace in Illy leggi la scienza

Zmagovalki sta ženski

Paola Bressan za najboljšo poljudnoznanstveno knjigo, Federica Sustersic pa za recenzijo

Šesto nagrado za najboljšo poljudnoznanstveno knjigo v italijanščini Giovanni Maria Pace (po pokojnem znanstvenem časnikarju dnevnika La Repubblica in tednika L'Espresso), ki jo razpisuje visoka šola Sissa v sodelovanju s podjetjem Illycaffè, je prvič prejela ženska. Po mnenju kakovostne žirije si jo je povsem zaslužila raziskovalka padovske univerze Paola Bressan s knjigo *Il colore della luna*, v kateri je originalno in podrobno opisala proces vizualnega dojetja. S pomočjo fotografij je Bressanova bralcu postregla z zanimivo predstavitevjo percepcij luči in dojetanja barv oziroma gibov. Kot vsako leto se bo nagrajenka lahko udeležila mednarodnega tekmovanja za Descartovo nagrado za znanstveno komunikacijo, ki jo je ustanovila Evropska komisija.

PAOLA BRESSAN



nega tekmovanja za Descartovo nagrado za znanstveno komunikacijo, ki jo je ustanovila Evropska komisija.

Na včerajšnji slovesnosti so podelili tudi nagrado *Illy leggi la scienza* dijaku tržaške višje srednje za najboljšo recenzijo ene izmed knjig, ki so

FEDERICA SUSTERSIC



se uvrstile v finale nagrade Giovanni Maria Pace. Prejela jo je dijakinja 2.C razreda klasičnega liceja Petrarca Federica Sustersic, ki je ocenila knjigo *La scienza tra le nuvole* Pier Luigi Gaspe in Giulia Giorella. Prejela bo več knjig z znanstveno tematiko.

FEST - Delavnice za slovenske učence in dijak

Hiša eksperimentov se je iz Ljubljane preselila v Trst

V morju Festove ponudbe je bilo opaziti tudi nekaj slovenskih otokov. Na enega izmed teh se je začasno preselila Hiša eksperimentov, ki običajno domuje v ljubljanski Trubarjevi ulici. Sabina Založnik je slovenske otroke in najstnike popeljala v svet »težiščelogeje«, Luka Vidic pa v skrivnostni svet plinov. Slednji jim je med svojo praktično predstavitvijo »plinologije« zaupal, da lahko nekatere pline ustvarimo s pomočjo posebnih tablet. Vsak plin ima svoje značilnosti: helij je redkejši od zraka, zato nam balon, ki smo ga napolnili s tem plinom, beži proti nebu, prav tako nam helij, če ga vdihnemo, povsem spremeni glas, saj potuje zvok hitreje v heliju kot v zraku. Ogljikov dioksid je gostejši, zato ostane balon pri tleh, medtem ko je umetno tekoči dušik tudi dobro zamrzovalno sredstvo. Občinstvo se je lahko o tem prepričalo na lastne oči: nagelj, ki ga je Luka potopil v dušik, je v treh sekundah zmrazil, banana pa se je v dobri minuti spremenila v pravo kladivo ... (pd)



»Ljubljanskim« eksperimentom je vsakič sledilo veliko otrok in najstnikov

KROMA

FEST - Tržaško zdravstveno podjetje

Verjeti, da je svoboda terapijska ...

Trinajstega maja bo minilo trideset let od odobritve zakona 180, na podlagi katerega se v Italiji zaprli umbolnice. Veliki navdihovalec tistega zakonskega besedila je bil Franco Basaglia, psihiater iz Benetk, ki je v 60. in 70. letih prejšnjega stoletja vodil goriško in tržaško umbolnico. Njegovega revolucionarnemu pojmovanju duševnih bolezni in prepričanju, da je za umske bolnike najboljša terapija prav svoboda, so v sklopu letošnjega Festa posvetili kar nekaj dogodkov. Priredilo jih je tržaško zdravstveno podjetje in jih vključilo v sklop prireditev Fabbrica del cambiamento (Tovarna sprememb), s katerim želijo zabeležiti letošnji pomembni jubilej. V velikem paviljonu na 4. pomolu je tržaško zdravstveno podjetje uredilo poseben razstaveni prostor, v katerem se je mogoče še danes seznaniti z delovanjem njegovih služb, v prvi vrsti tistih, ki se posvečajo umskim boleznim. Na voljo je veliko informativnega materiala

FRANCO BASAGLIA

ARHIV



in knjig, predvajajo pa tudi dokumentarce. V sklopu Festa so priredili nekatere seminarje in kongrese (danes ob 10. uri bo govor o zakonu 180 in podobnih mednarodnih izkušnjah), zvrstila pa so se tudi številne predstavitve knjig, ki so posvečene Basagli. Claudio Ernè je napisal knjigo Basaglia a Trieste. Cronaca del cambiamento, dvojica Parmegiani-Zanetti knjigo Basaglia. Una biografia, danes ob 12. uri pa bodo predstavili zbirko Basagliovih spisov Conferenze brasiliane. (pd)

IV. POMOL

Fest samo še danes!

Tudi zadnjega dne sejma znanstvenega založništva Fest ne gre zamuditi. Ob 10. uri bo na IV. pomolu na primer okrogla miza o duševnem zdravju in zakonodajo med reformizmom in humanizmom, na kateri bodo sodelovali Luigi Ferrantini, John Jenkins, Sergio Piro, Fabio Pittuco, Franco Rotelli in George Witte. Na srečanju bodo obenem predvajali videoposnetek psihiatra Franca Basaglie, ki je intervjuval politične osebnosti 70-ih in 80-ih let.

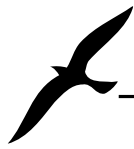
Prav gotovo bo zanimivo srečanje z znanstvenicama Margherito Hack in Bianco Pauluzzi, ki bosta ob 10.30 na IV. pomolu predstavili svojo knjigo *Il mio zoo sotto le stelle*. Ob 12. uri pa bo ravno tam okrogla miza o prevajanju med znanostjo in literaturo z Giuseppejem O. Longom, Siri Nergaard in Lorenzo Rega.

Kdor ima težave s telesno težo, se bo lahko udeležil srečanja, ki ga ob 12.30 na IV. pomolu prireja tržaško zdravstveno podjetje na temo prekomerne debelosti. Predstavili bodo več brošur o potrebi predčasne preventive že v osnovni šoli.

Tudi popoldanski program je precej raznolik. Na Trgu sv. Antona bo ob 16. uri v okviru niza Science show ljubljanska Hiša eksperimentov otrokom postregla z zabavnim prikazom »težiščelogeje« (predstava bo v angleščini).

Med posebnimi gosti zadnjega dne velja omeniti znanstvenega časnikarja Piera Angelo, ki bo s fizikom Danielejem Amatiem ob 17. uri v gledališču Mie-la spregovoril o fiziki v Evropi. Ravno tam pa bo ob 21. uri predavanje o za ogledalom skritih dimenzijah, na katerem bo znanstvenik Lawrence Krauss analiziral vzporedne svetove onkraj naše zaznave.

Srečanj in debat pa je res veliko, za popolno in podrobno sliko pa lahko pobrsunate po spletni strani www.festrieste.it.



SV. IVAN - Razstava Horti tergestini v parku nekdanje umobolnice

Prava poslastica za ljubitelje vrtnarstva

Razstava bo odprta še danes od 9. ure dopoldne do mraka - Šestdeset razstavljalcev iz Italije in Slovenije

Ljubitelji vrtnarstva in cvetličarstva imajo v teh dneh lepo priložnost, da pridejo na svoj račun. Še danes je namreč od 9. ure dopoldne do mraka v parku nekdanje umobolnice pri Sv. Ivanu mogoče obiskati prodajno razstavo cvetja in rastlin Horti tergestini, na kateri sodeluje 60 razstavljalcev oz. vrtnarjev iz Italije in Slovenije. Razstavo so odprli včeraj dopoldne ob prisotnosti znanega vrtnarja Liberesa Guglielmija, ki je bil svojčas dejaven pri družini znanega italijanskega pisatelja Itala Calvina, prisotno pa je bilo tudi kakih sto varovancev tržaških domov za ostarele, ki so se manifestacije udeležili v okviru pobude Mesto kot sosed, ki poteka v organizaciji drugega okrožja centra za umsko zdravje ob 30-letnici sprejetja zakona št. 180 in stoletnice ustanovitve parka pri Sv. Ivanu.

Danes bo tudi potekala vrsta pobud. Tako bo ob 10. uri potekala učna ura kompostiranja na eksperimentalni njivi Oaza Sv. Ivana v priredbi

tržaškega združenja za biodinamično kmetijstvo. Ob 11. uri bo srečanje z Massimilianom Schiozzijem o hišnem vrtnarjenju v vazah, ob 15.30 pa bo Giada Passalacqua govorila o izkušnjah vrtnarjenja v centru za umsko zdravje. Obiskovalci pa si bodo poleg vsega tega lahko ogledali in tudi kupili vsakovrstne cvetlice in rastline, semena in sadike, pa tudi strokovno literaturo in obrtniške izdelke ter razstavo strašil, ki so jih izdelali v okviru delavnice socialnega krojaštva Lister, pri kateri je med ostalimi sodeloval tudi Pedagoški in družboslovni licej Antona Martina Slomška. Obenem bo mogoče okusiti vina nekaterih kraških vinogradnikov, kar predstavlja novost letošnje izvedbe.

Razstavo Horti Tergestini prirejata kmetijska zadruga Monte San Pantaleone in vrtnarsko združenje Tra fiori e piante na pobudo Pokrajine Trst in v sodelovanju s svetoivanskim rajonskim svetom. Vstop je prost.



Park svetoivanske umobolnice je v teh dneh cvetlični gaj

KROMA

ENOGASTRONOMIJA - Še danes Acquolina tartufata

Izbrano vino in tartufi

Popoldne bodo na vrsti vodene degustacije Kanteta, Borga delle Oche in Pintarja

Pred cerkvijo na Trgu sv. Antona bo še danes na sporedu prireditev Acquolina tartufata, ki jo je finančno podprla Zadruga kraška banka. Novo enogastronomsko pobudo, ki predstavlja tipična vina iz tržaške okolice, tostran in onstran nekdanje meje, ter črni tartuf iz Istre, bo mogoče obiskati od 10. do 20. ure. Čas je torej še danes za spoznavanje in uživanje vin naših kraških, briških in breških proizvajalcev Zidaricha, Škerka, Kanteja, Lupinca, Kocjančič, Fiegla, Primosica, Castellada, pa tudi kraških (-čez mejo), vipavskih in koprskih vinogradnikov kot so Saksida, Štoka, Čotar, Lisjak, Širca, Rodica, Klabjan. Mednje sodijo tudi nič manj znani in priznani Tocoli Asquini, Petrucco, Montemoro, Steyer, Borgo delle Oche, Zigante, Grion, Castel San Mauro. Istrsko podjetje Zigante pa ponuja cenjene gomolje, ki se skrivajo v istrski zemlji. Predvidene so tudi vodene degustacije. Danes bodo na vrsti ob 15. uri Kante, ob 17. uri Borgo delle Oche in ob 19. uri Pintar.



Prireditev je včeraj obiskalo mnogo ljudi

KROMA

NABREŽINA - Pretep Tržačan spravi Slovaka v bolnišnico

V Nabrežini je v petek ponoči prišlo do pretepa, ki se je kmalu razvilo v pretep. Nek moški je končal v katarinški bolnišnici z zlomljenim nosom in spodnjo steno leve očesne votline.

Do pretepa je prišlo v eni izmed sob penziona Pam Pam ob glavni cesti. Okrog 1.30 sta se strela 50-letni Tržačan in 43-letni Slovak, ki biva že dalj časa v Trstu, a nima stalnega prebivališča. Pretep je nastal v sobi Tržačana in njegove partnerke, 42-letne ženske, prav tako doma iz Trsta. Kot so povedali nabrežinski karabinjerji, so bili vsi trije pod vplivom alkohola, napetost pa je morda sprožil slovaški državljani, ki naj bi, morda nepovabljen, vstopil v sobo in nagovoril žensko z neprijetnimi opazkami. To je baje razhudilo njene partnerja, ki je naposled napadel slovaškega državljana in mu razbil nos ter ličnico. Prihod nabrežinskih karabinjerjev je preprečil še hujše posledice. Tržačana so ovačili, medtem ko so Slovaka sprejeli v bolnišnico. Okreval naj bi v 25 dneh.

TATOVİ - Na sled jim je prišel leteči oddelek tržaške kvesture

Dobro organizirana tolpa kradla obleke v tržaških trgovinah



SAFET SAMARDIĆ



ĐELAL DONIČAR



BISERKA SPRAJCAR

Leteči oddelek tržaške kvesture je prišel na sled in včeraj aretiral dobro organizirano tolpo tatov, ki je v zadnjem obdobju pokradla številna oblačila v mnogih tržaških trgovinah. Zločinsko skupino so sestavljali 49-letni Safet Samardić in 40-letni Đelal Donićar, ki sta po rodu iz Bosne in Hercegovine, ter 25-letna Slovenka Biserka Sprajcar, rojena v Novem Mestu. Vsi trije imajo stalno bivališče v Ljubljani.

Tolpo so policisti zasačili, ko je bila komaj ukradla nekaj oblek v veleblagovnici Upim na Korzu Italia. S tem se

je zaključila preiskava, ki se je začela po prijavi lastnikov trgovine Godina v Ul. Carducci in na osnovi katere so začeli policisti slediti premikom treh pajdašev. V trgovini Godina je bila namreč trojica 8. aprila ukradla obleke v skupni vrednosti 8.617 evrov.

Policisti so na podlagi videoposnetkov v trgovini Godina videli Samardića in Sprajcarjevo, ko sta jemala blago s polic in ga spravljala v torbo slednje. Torba je bila prekrita z aluminijastimi folijami, tako da niso varnostne naprave v raznih trgovinah (trojica je

25. APRIL Svečanosti pri Sv. Ivanu in v Miljah

SKD Slavko Škamperle in Odbor za počastitev padlih v NOB od Sv. Ivana in s Kolonje vabita danes ob 11. uri ob 63-letnici osvoboditve pred spominsko ploščo na pročelju Narodnega doma pri Sv. Ivanu na spominsko svečanost s polaganjem vencev, govori, pričevanji in nastopom TPPZ Pinko Tomažič. V nadaljevanju bodo cvetje položili tudi k spomeniku Almi Vivoda v Ul. Pindemonte ter k spomeniku v Podlonjerju in Lonjerju. Pri tem bodo predstavili prošnjo, naj se plošča na pročelju Narodnega doma vključi v seznam obeležij, ki jih obiskujejo predstavniki institucij.

V četrtek pa bo ob 14.30 delegacija Občine Milje položila cvetje k spomeniku Almi Vivoda, E. Marianiju in O. Buttorazu, na pokopališču, padlim pri Sv. Barbari, Liberu Mauru v Starih Miljah in padlim na Čamporah. V petek bo v dvorani miljskega občinskega sveta ob 9. uri polaganje venca k plošči Luigija Frausina, ob 9.15 pa bo na Marconijevem trgu spominska svečanost z govori in položitvijo venca k spomeniku padlim za svobodo.

Horizontalna signalizacija

Občina Trst obvešča, da bodo ob ugodnih vremenskih okoliščinah od danes zvečer do petka jutraj v nočnih urah med 21. in 6. uro potekala dela, ki bodo zadevala horizontalno signalizacijo. Danes pridejo v poštev Ul. Valerio, Trg Evropa, Ul. Fabio Severo (med Trgom Evropa in Ul. Cologna) ter križišče med ulicami Fabio Severo, Cologna in Cantù. Jutri bodo dela potekala v ulicah Cantù in Fabio Severo (med Ul. Cologna in Trgom Dalmazia), v torek v Ul. Ginnastica (med Ul. Rossetti in Sv. Alojziju), na Trgu sv. Alojzija ter v ulicah Marchesetti (med ulicama San Luigi in Felluga), Archi, Biasoletto in Mauroner. V sredo bodo dela v ulicah Archi, Biasoletto, Mauroner, Felluga, Mille in Marchesetti (med ulicama Felluga in Mille). V četrtek pa bodo dela v ulicah Marchesetti (med ulicama Mille in San Pasquale) in San Pasquale.

Od jutri do četrka pa bodo podnevi med 8. in 17. uro potekala dela na horizontalni signalizaciji na križiščih ulic Flavia in Frigessi, ulic Flavia, Caboto, Ceste za Glinščico in Carletti, ulic Flavia in Forti ter na občinskem odseku Ceste za Glinščico in v Naselju sv. Sergija.

Občina Trst: natečaj za muzejske operaterje

Občina Trst je razpisala javni natečaj za oblikovanje lestvice didaktičnih in muzejskih operaterjev v mestnih zgodovinskih in umetnostnih muzejih. Natečaja se lahko udeležijo samo univerzitetni diplomiranci s t.i. »staro diplomom«, ki je veljala pred reformo, oz. osebe s specialistično diplomom na podlagi nove ureditve in s točkovanjem nad 100/110. Seznam tipologij univerzitetnih diplom se nahaja v besedilu razpisa, ki je objavljen na spletni strani www.retecivica.trieste.it, kjer je na voljo tudi vpisni obrazec. Prijave je treba oddati najkasneje do 12. maja 2008 ob 12.30 v tajništvo mestnih muzejev v Ul. Rossini 4, 34132 Trst, ki je na voljo tudi za informacije (telefonske številke 040-6754060, 4061 in 4063 ter številka faksa 040-675406).

Devin-Nabrežina: poletno središče za otroke

Uprava Občine Devin-Nabrežina prireja julija in avgusta poletno središče za otroke, ki obiskujejo otroški vrtec in osnovno šolo. Prijavnice so na razpolago v občinskem uradu za šolstvo v občinski knjižnici v Nabrežini št. 102 in pri okencu urada za stike z javnostjo v Grudnovi hiši v Nabrežini št. 158. Izpolnjeno prijavnico je treba oddati v zgoraj omenjenih uradih do petka, 16. maja 2008. Za podrobnejše informacije se lahko obrnete na urad za šolstvo, telefon 040-2017370/375 ali na okence urada za stike z javnostjo, brezplačna telefonska številka 800-002291 ali številka 040-200824.

Devin-Nabrežina: razpis za socialnega delavca

Občina Devin-Nabrežina obvešča, da je bila razpisana javna selekcija za socialno delavko oz. delavca z znanjem slovenskega jezika na področju sodelovanja za poskusno izvajanje postopkov dodeljevanja osnovnega dohodka občanom na osnovi 59. člena deželnega zakona št. 6 z dne 31. marca 2006 in sestavo načrtov, ki zadevajo Sklad za socialno državljanstvo za obdobje od 12. maja do 12. septembra 2008. Prošnja mora biti oddana izključno na ustreznem obrazcu, ki bo priložen razpisu in je na razpolago od 17. aprila v uradu socialne službe Občine Devin-Nabrežina v Naselju sv. Mavra 124 od ponedeljka do petka od 9. do 12. ure, samo ob ponedeljkih in sredah pa tudi popoldne od 15. do 17. ure, ter na spletni strani www.comune.duino-aurisina.ts.it. Rok za vložitev prošnje zapade 28. aprila ob 12. uri.



DEVIN - Nastanek Agencije za sodelovanje na področju srednješolskega izobraževanja

Prihodnost je v znamenju kakovostnega izobraževanja

Med cilji so internacionalizacija vzgojnih načrtov, promocija odličnosti in širjenje dobrih pedagoških prijemov

Preteklo sredo je na devinskem gradu potekala pomembna konferenca, katere so se udeležili predstavniki izobraževalnih institucij in ministrstev iz Italije, Bosne in Hercegovine, Hrvaške, Slovenije, Srbije, Makedonije in Albanije ter ravnatelji in dijaki višjih srednjih šol iz petnajstih držav srednje in vzhodne Evrope. Na srečanju so javnosti uradno predstavili Agencijo za sodelovanje na področju srednješolskega izobraževanja, s katero se bodo v prihodnje povezale nekatere države Evropske unije in druge države južne in vzhodne Evrope.

Agencija je sad sodelovanja med Zavodom združenega sveta iz Devina in Univerzo Ca' Foscari iz Benetk, ki sta v zadnjih dveh letih izvedla podrobno analizo izobraževanja in didaktičnega eksperimentiranja v državah, ki so pristopile k projektu Interreg/Cards-Phare, to so Italija, Hrvaška, Bosna in Hercegovina, Črna Gora in Srbija. Cilj tega raziskovalnega dela je bil zbrati vsebine iz različnih izobraževalnih sistemov, z namenom da bi lahko ostali partnerji pri projektu z izmenjavo podatkov in metodoloških prijemov dosegli visoke mednarodne standarde, ki so zaenkrat še vedno lastnost zgolj majhnega števila realnosti. V ta namen je agencija v prejšnjih mesecih izvedla dve seminarji in gostovanj za profesorje, ustvarila je virtualno delovno platformo za izmenjavo izkušenj in uredila nov eksperimentalni material v brošuri, ki so jo med drugim predstavili tudi na konferenci. Zaželen učinek je bil ta, da se šoli in profesorjem povrne ponos, ki si ga zaslužijo, da se spodbudi internacionalizacija vzgojnih načrtov, promovira odličnost preko izmenjave dobrih pedagoških prijemov in njihovega širjenja v posameznih šolskih sistemih.

Seznam govornikov in predavateljev sredinega mednarodnega srečanja je zelo dolg, za mikrofonom so se namreč predstavili, poleg seveda nekatereh krajevnih političnih osebnosti, pomembna imena na področju izobraževanja in mednarodnega sodelovanja. V jutranjem programu so tako spregovorili Pietro Ercole Ago v imenu Srednjeevropske pobude, Richard Bailey z Univerze v Roehamptonu, Umberto Margiotta z Univerze Ca' Foscari, Claude Kieffer za Organizacijo za varnost in sodelovanje v Evropi in Sandy Thomas za Zavod združenega sveta. Vsi so poudarili pomen sodelovanja na meddržavnih ravni in pomen, ki ga pri tem ima novonastala agencija. Jutranji del se je zaključil s predstavitevjo že omenjene brošure, v kateri so zbrani različni didaktični pristopi, ki so jih v zadnjem letu zbrali udeleženci delavnice.

V popoldanskem programu so vsi profesorji, ki so sodelovali pri projektu, prejeli diplomu, ki ga je podelila beneška univerza in ki ima veljavne kreditne točke na vseh univerzah v EU. Sledila je nato diskusija o stanju, izobrazbi in realnosti sekundarnega izobraževanja v srednji in vzhodni Evropi, na kateri so spregovorili zastopniki vseh prisotnih držav.

Ob zaključku so dijaki, ki so se udeležili konference, izročili predstavnikom svojih držav manifest, ki je povzel slogan konference - Izobraževanje za prihodnost, s katerim so želeli tudi sami spodbuditi vse prisotne, naj se delo agencije nadaljuje tudi izven okvirov projekta Interreg, ki se bo uradno zaključil junija letos. Po besedah koordinatorke projekta Valentine Bach so vsi sodelujoči in prisotni na konferenci izrazili željo, da bi se to sodelovanje dejansko nadaljevalo, saj so vsi videli v njem odlično odskočno desko za nadaljnji razvoj skupnih strategij na področju didaktike v času, ko se svet hitro spreminja, izobraževalni sistemi pa žal ostajajo še vedno vključeni v nacionalne okvire. (mit)

Srečanja se je udeležilo veliko predstavnikov šolskih oblasti ter šolnikov in dijakov iz številnih držav

KROMA



ŠOLSTVO - Dijaki DTTZ Žige Zoisa na strokovnih ekskurzijah Spoznavanje gospodarske in kulturne stvarnosti Dolenjske in Bele krajine

Dijaki zavoda Zois so v Trubarjevo in Jurčičevo deželo odšli na povabilo slovenskega ministrstva za šolstvo

Dolenjska prvič...

V sredo, 2. aprila, smo šli dijaki obeh oddelkov DTTZG Žige Zoisa v spremstvu šestih profesorjev na enodnevno ekskurzijo po Dolenjski. Letos so namreč profesorji predlagali, da bi praznovali dan slovenske kulture na drugačen način. Odločili so se za obisk Rašice, kjer se nahaja Trubarjeva domačija, kajti letos poteka 500-letnica Trubarjevega rojstva. Ker pa mnogi izmed nas niso še nikoli bili v Stični, smo izkoristili to priložnost, da smo si ogledali tudi cistercijski samostan.

Prvi cilj izleta sta bili Rašica in Trubarjeva domačija. Prijazen in izkušen vodič nas je popeljal v muzej in nam tam spregovoril o Trubarju. Muzej je razdeljen na tri dele: na stenah so odlomki Trubarjevih del, v vitrinah so razstavljene njegove knjige (seveda ne originali), na oknih pa so naslikani reformatorji in pomembne osebnosti, ki so imele važno vlogo v Trubarjevem življenju. Poleg enkratnega muzeja nas je zelo pritegnilo tudi okolje, v katerem se nahaja domačija. Ta stoji namreč blizu potoka, ki je bil za Trubarjevo družino zelo pomemben, saj je poganjal mlin, ki jim je omogočal delo in tudi preživetje.

V Stični je najstarejši samostan na Slovenskem, obzidje pa ne obdaja samo samostana, temveč tudi druga poslopja. Arhitektonsko najpomembnejši je križni hodnik, ki so ga uporabljali, da so po njem hodili in molili ter imeli procesije. Vsaka stran hodnika ima štiriindvajset obokov. Ob kuhinji je jedilnica, ki je bila prvi ogrevan prostor. Zanimivo je, da med kosilom in večerjo menihi jedo v tišini, eden izmed njih pa bere. Tudi drugače naj bi se pogo-

varjali le o nujnih stvareh. Patri in bratje imajo sobe v drugem nadstropju. Ženskam je prepovedan vstop v samostan, lahko pa se udeležujejo maše v samostanski cerkvi. Danes živi v samostanu samo trinajst cistercijskih menihov. Na začetku je bila cerkev v romanskem stilu, nato v gotskem, kasneje pa so jo prenovili in danes je cerkev baročna. Ob cerkvi je pokopališče, kajti pravico do groba v cerkvi imajo le opati. Ogledali smo si tudi stiški muzej. Zvedeli smo, da so se nekoč menihi ukvarjali s številnimi gospodarskimi dejavnostmi, danes pa gojijo še razne rastline za pripravo naravnih zdravil in čajev.

Izlet nas je obogatil predvsem iz kulturnega vidika. Spoznali smo osebnost, ki je postavila temelje slovenski narodni zavesti in pripomogla k razvoju slovenske književnosti, poleg tega smo si ogledali stiški samostan, ki je versko in kulturno središče Dolenjske.

Naj ob koncu povemo, da nam je del stroškov za ekskurzijo kril Tavčarjev sklad, ki je nastal v spomin na pisatelja Josipa Tavčarja, dolgoletnega in priljubljenega profesorja na naši šoli. Darovalcem se ob tej priliki iskreno zahvaljujemo.

Dijaki 1.a razreda trgovske smeri

...in drugič

V sredo, 9. aprila, smo se dijaki trienja Državnega trgovskega tehničnega zavoda Žige Zoisa odpravili na dvodnevno ekskurzijo na Dolenjsko. Brezplačno potepanje po tem delu Slovenije nam je omogočil zavod RS za šolstvo in šport v sodelovanju s turistično agencijo Avrigo. Iz Trsta smo se vozili mimo Ljubljane do Novega mesta, kjer smo si ogledali znano to-

varno Renaultovih avtomobilov Revoz. To je edina avtomobilska tovarna v Sloveniji, ki zaposluje ogromno delavcev iz okolice, a tudi iz drugih evropskih držav in proizvaja približno 900 avtomobilov vrste Twingo in Clio dnevno, ki gredo zelo dobro v prodajo po celi Evropi, predvsem v Franciji, v Italiji pa nekoliko manj. Med daljšim sprehodom po tovarni smo si ogledali različne faze proizvodnje in ugotovili, da delo v tovarni zahteva veliko natančnosti in pozornosti. Po mojem mnenju je to enkratna izkušnja, saj se marsikdo večkrat sprašuje, kako nastane avtomobil.

Po kosilu smo si ogledali dolenjski muzej. Tu je zanimiva arheološka zbirka od mlajše kamene dobe do zadnjih stoletij antike, pri čemer so zanimive predvsem najdbe iz ženskih in moških grobov. Muzej hrani tudi izredno zbirko bakrenih situl, med najpomembnejšimi na svetu, v njem pa sta še etnološka zbirka, ki opisuje življenje kmeta v 19. stoletju, in razstava novejših zgodovine o dogajanju med 2. svetovno vojno. Na ločeni lokaciji je tudi Jakčev dom, ki hrani pomembno zbirko likovnih del Božidarja Jakca in drugih slovenskih umetnikov pretežno iz 20. stoletja. Obiskali smo nato še gotsko stolno cerkev sv. Miklavža, ki se nahaja tako kot muzeji in mestna hiša v starem delu mesta in je znana zaradi v zadnjem delu proti levi odmaknjene ladje. Vožnjo smo nadaljevali do Otočca, kjer smo večerjali in prenočili.

Naslednji dan smo se podali do Metlike, kjer smo obiskali Belokranjski muzej v mestnem gradu. Najprej smo si ogledali krajši posnetek o Beli Krajini, nato pa razstavo o življenju ljudi od prazgodovine do sredine 20. stoletja. Najbolj so nas pritegnile pisanice, zelo skrbno izdelana in pobarvana velikonočna jajca. Sledil je obisk zanimivega Krajinskega parka Lahinja, ki stoji na okljuku osrednje belokranjske reke Lahinje in predstavlja zanimiv habitat za različne rastlinske in živalske vrste. Tu sta tudi stara romanska cerkev in stari mlin na vodni pogon, ki ga še danes uporabljajo. Po kosilu smo se preko Kočevskega roga in Suhe krajine pričeli vračati nazaj proti Trstu. Na poti smo obiskali še Muljavo z Jurčičevo domačijo.

Izlet je bil zelo uspešen, saj smo obogatili svoje znanje zgodovine, občudovali naravna bogastva in zelo zanimiv industrijski obrat. Najpomembnejše je vsekakor to, da smo bili skupaj, kar je večkrat nemogoče, saj vsak izmed nas živi v različnem kraju in nima možnosti srečati sošolce izven šole.

Giorgia Christine Abrami
A razred

Deziderij Švara, 50 let slikarstva

Društvo Kons, Narodna in študijska knjižnica in krožek Fotovideo Trst 80 vabijo jutri ob 18. uri v galerijo Narodnega doma v Ul. Filzi 14 na odprte antološke razstave in predstavitev monografije Deziderij Švara - 50 let slikarstva. Prisotni bodo likovni kritiki Claudio Martelli, Jasna Merku, Carlo Milic in Giulio Montenero, ob tej priložnosti pa bo stekel tudi prikaz filma Aljoše Žerjale Ricmanje in umetnost, za katerega je besedilo napisal in ga tudi bere Aleksij Pregarc.

Trst: zaprt občinski urad

Občina Trst sporoča, da bo jutri od 8.30 do 11.30 zaradi sindikalnega zborovanja zaprt urad za sprejemanje aktov in za splošni protokol v Ul. Punta del Forno 2.

Danes ogled vrta Carsiana

Pokrajina Trst obvešča, da bo botanični vrt Carsiana pri Zgoniku danes izjemoma odprt za ogled pomladnega cvetenja rastlin. Urnik obiska je od 14. do 18. ure, vodena ogleda pa bo sta ob 15. in 16. uri. Vstopnica znaša tri evre, znižana vstopnica pa dva evra.

Solopevski seminar ZCPZ

Zveza cerkvenih pevskih zborov prireja solopevski tečaj za odrasle glasove (sopran, mezzosopran, tenor, bariton, bas), ki ga bo vodil priznani korepetitor, pevski izvedenec in bivši vodja opernega zbora beneškega gledališča La Fenice prof. Adi Daneu. Tečaj je namenjen začetnikom kot tudi pevcem z izoblikovano pevsko izkušnjo. V primeru zadostnega števila prijav bo seminar potekal v maju in juniju vsako soboto od 16. do 20. ure ali po domeni v Marijanišču na Opčinah. Prvo srečanje s sprejemnimi avdicijami bo v četrtek, 24. aprila, ob 16. uri v Marijanišču na Opčinah (Dunajska cesta 35). Zainteresirani naj sporočijo svoje zanimanje tajništvo ZCPZ v ul. Donizetti 3 oz. na tel št. 328-4535725.

Edi Kante v ExpoMittelschool

V lokalu ExpoMittelschool v Trstu bo jutri ob 18. uri srečanje z vinarjem Edijem Kantejem. Ob tej priložnosti bodo gostje (zaželeno je rezervacija) spoznali tudi jedi restavracije Il Cubo iz Ljubljane.

Izlet SKD Tabor v Treviso

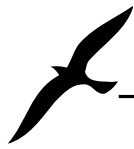
SKD Tabor prireja v nedeljo, 11. maja 2008, avtobusni izlet v Castelfranco in Treviso. Odhod z Opčin ob 8. uri. Najprej si bodo udeleženci ogledali Castelfranco Veneto, po kosilu v tipični restavraciji pa se bodo odpeljali do Trevisa, kjer si bodo ogledali razstavo Džingiskana in zakladi Mongolcev. Prihod na Opčine je predviden približno ob 20. uri. Na razpolago je še nekaj mest. Kdor želi, se lahko prijavi v društveni knjižnici Pinko Tomažič in tovariši ob ponedeljku do petka popoldne med 16. in 18. uro (telefon 040-213945) ali v večernih urah na telefonski številki 040-211923 (Živka). Več informacij lahko dobite tudi na spletni strani www.skdtabor.it.

Srenjski večer v Boljuncu

Mejni kamni v boljunski srenji je naslov torkovega večera v Kulturnem centru France Prešeren v Boljuncu, na katerem bo domačin, ljubitelj Glinščice in raziskovalec preteklosti naših krajev Stojan Glavina predstavil posnetke srenjskih mejnikov. Nekateri so že znani, mnoge pa je na številnih pohodih Glavina sam odkril. Gre nedvomno za veliko kulturno dediščino, ki razkriva še delček preteklosti krajev in ljudi ob Glinščici. Na večeru, ki ga prireja Srenja Boljunc, bodo na ogled tudi stare katastrske mape iz Državnega arhiva v Trstu. Srečanje bo uvedel prispevek predsednika boljunske srenje Silvestra Metlike o nastanku in razvoju srenj, ki sodi med zadnje uradne Metlikove nastope, saj bo na bližnjem občnem zboru sklenil dvajsetletno predsedovanje, v katerem je srenja dosegla izredne rezultate.



V Novem mestu se je našel čas tudi za skupno fotografijo



ROJAN - Dvodnevni otroški praznik

Otroški živžav v Marijinem domu

V soboto pevsko-folklorna delavnica in likovni extempore, v nedeljo pa proslava

Utrinek z nedeljske prireditve

KROMA

V soboto, 12., in v nedeljo, 13. aprila, je bilo v rojanskem Marijinem domu vse živo. Že dolgo ni bilo v tem zelo poitalijančenem predelu mesta toliko otroškega živžava. Društvo Rojanski Marijin dom je namreč priredilo dvodnevni otroški praznik Pozdrav pomladi, ki so se ga udeležili številni malčki iz otroških vrtcev in osnovnih šol.

V soboto popoldne sta potekali dve delavnici: pevsko-folklorna in likovni extempore. Prvo je vodila mentorica otroške folklorne skupine Stu ledi Monika Sulli. Ob harmonikarski spremljavi Darka Bradassija je v kratkem času naučila skupino otrok kar tri folklorne plesne, ki so jih sodelujoči ob koncu tudi izvedli na odru pred hvaležno publiko. Lepo so zaplesali *Stu ledi nej pride nuti*, *Deklica podaj roko* in *Spic polko*, nato pa so še zapeli staro ljudsko *Nocoj je 'na luštna noč*.

Udeležba na extempore pa je bila prav navdušujoča. Preko petdeset otrok je pod mentorstvom Marte Pupulin, Sonje Trobec in Štefana Turka ustvarjalo svoje risbe na temo narave, nekateri s flomastri, akvareli in tempera barvami, najmlajši pa večinoma s suhimi barvicami. Vsi izdelki so bili potem razstavljeni v veži Marijinega doma, mentorji pa so med njimi izbrali devet najbolj posrečenih za »posebno nagrado«.

Naslednjega dne, v nedeljo, se je ob 17. uri začela prireditev. Osrednja točka je bila prva izvedba treh pesmi, nagra-

jenih na literarnem natečaju za mlade pesnike, ki ga je društvo izvedlo leta 2007. Nagrajene pesmi so uglasbili trije slovenski tukajšnji skladatelji Dina Slama, Adi Danev in Aljoša Tavčar. Trije zborčki so v svoj spored vključili vsak po eno nagrajeno pesem. Besedila so napisali: učenka osnovne šole A. Sirk v Križu Maja Chenda, učenci lanskega 4. razreda osnovne šole Fran Venturini iz Boljunca, Boršta in Peska ter učenci lanskega 5. razreda osnovne šole 1. maj 1945 iz Zgonika; uglasbene pesmi pa so izvedli OPZ Slomšek iz Bazovice pod vodstvom Zdenke Križmančič in ob spremljavi ansambla Nomos, Goriški slavčki iz Gorice in Trio kljunastih flavt iz Nove Gorice pod vodstvom Irene Pahor in ob klavirski spremljavi Dine Slama ter MIPZ Kraški cvet, ki ga vodi sestra Karmen Koren in ga je na klavir spremljal Alvaro Corral Matute.

Napovedovalka Valentina Sancin je nato razglasila dobitnike »posebnih nagrad« in nagradila mlade risarje likovnega extempore, nakar je prireditev popestril čarodej Roman Frelih, ki je z otroki v dvorani takoj vzpostavil pristrčen stik in jih pritegnil k sodelovanju, tako da je v polni dvorani Marijinega doma zavladalo prijetno, sproščeno in veselo vzdušje, ki je spravilo v dobro voljo vse, otroke in tudi odrasle.

Prireditev sta omogočila Urad RS za Slovence po svetu in v zamejstvu ter Slovenska Prosveta. (dž)

PO VOLITVAH Izide bosta analizirali SKP in DS

Na sedežu tržaške federacije Stranke komunistične prenove v Ul. Tarabochia 3 v Trstu bo jutri ob 18.30 javni pokrajinski aktiv SKP, posvečen prvemu soočenju o izidu nedavnih parlamentarnih in deželnih volitev ter rezultatu Mavrične levice. Na srečanju, ki bo odprto ne samo članom in aktivistom, ampak tudi vsem občanom in medijem, bo uvodoma spregovoril pokrajinski tajnik SKP Igor Kocijančič. Položaju, ki je nastal po volitvah in novi sestavi svetniške skupine Demokratske stranke v tržaškem občinskem svetu pa bo vedno jutri posvečena tiskovna konferenca ob 11. uri v modri dvorani deželnega sveta FJK. Govorili bodo deželni in občinski svetnik DS Sergio Lupieri, načelnik skupine v občinskem svetu Fabio Omero in prvi neizvoljeni v občinsko skupščino Mario Ravalico.

SLOVENSKI KLUB

Levica, kje si?

V torek debata

Tako državne kot deželne volitve so se, kot znano, za levo sredino klavrno končale: na obeh ravneh pekoč poraz. V najslabšem položaju je Mavrična levica, ki ni na državni ravni dosegla niti toliko glasov, da bi lahko prestopila prag italijanskega parlamenta. Kateri pa so razlogi za premočno zmago Silvia Berlusconi in Renza Tonda? Zakaj je levica izgubila stik s svojimi volivci? Kje se je zataknilo? O teh in podobnih vprašanjih bo v torek govor v Slovenskem klubu (Ulica san Farnesco 20, drugo nadstropje). Ob 20.30 se bo namreč začela okrogla miza, na kateri bodo sodelovali slovenski predstavniki leve sredine Majda Bratina, Tamara Blažina, Igor Gabrovec, Igor Kocijančič, Marko Marinčič in Stojan Spetič. Pogovor bo vodil Peter Verč.

BOLJUNEC Danes ob 9. uri skupinski izlet na Stari Tabor

Po tolikih dneh nestanovitnega in muhastega vremena se nam, zgleda, za danes obeta lep sončen dan. In kaj lepšega, kot pohod v naravo. Tokrat prirejajo članice Skupine 35--55 od SKD France Prešeren iz Boljunca zanimiv izlet na zelo lep in med domačini priljubljeni vrh, Stari Tabor, ki se nahaja med Lokvijo in Povirjem. Ne bomo ga imenovali hrib, saj je malce nižji od Kokoši, bil pa je poseljen v prazgodovini in je zaradi nenapornega dostopa in izredno lepega razgleda, ki se nam odpira z vrha, primeren za družinske izlete.

Kdor se nam želi pridružiti, je dobrodošel. Zbirališče ob 9. uri na parkirišču (na desni) pred bivšim mejnim prehodom Bazovica-Lipica. Od tod se bomo z osebnimi avtomobili odpeljali do Lokev, kjer bomo parkirali za stolpom in se podali po gozdni poti proti našemu cilju. Po postanku na vrhu se bomo spustili do Povirja. V vasi se nahaja gostilna, kjer se bomo okrepčali in v popoldanskih urah ubrali pot nazaj. Povratna pot nas bo popeljala mimo Strmeča.

(sž)

Včeraj danes

Danes, NEDELJA, 20. aprila 2008

HILDA

Sonce vzide ob 6.10 in zatone ob 19.58 - Dolžina dneva 13.48 - Luna vzide ob 20.27 in zatone ob 5.43.

Jutri, PONEDELJEK, 21. aprila 2008

ANZELM

VREME VČERAJ OB 12. URI: temperatura zraka 14,4 stopinje C, zračni tlak 1000,8 mb raste, veter 10 km na uro vzhodnik severovzhodnik, nebo oblačno, vlaga 78-odstotna, morje rahlo razgibano, temperatura morja 12,8 stopinje C.

OKLICI: Mauro De Paulis in Valentina Giustini, Marco Francese in Antonietta Intini, Davide Alessio Mastrolia in Sara Mandolla, Angelo Rubino in Barbara Temperini, Lorenzo Lucia in Elena Vesnaver, Massimiliano Abrami in Elisa Palumbo, Giuliano Tonnato in Elena Felice, Daniele Cucchi in Caterina Pellis, Andrea Medizza in Nataša Presker, Mauro Targa in Francesca Brandi, Giulio Gambardella in Payal Keshra Shamji Patel, Luigi Battafarano in Annamaria Boffa, Andrea Parola in Elisa Druzina, Walter Masten in Karin Severi, Christian Jelovaz in Federica Zoldan, Vincenzo Vitola in Federica Gasbarro, Luciano Rizzo in Anna Luisa Codnicht, Lorenzo Bergamasci in Alessandra Bucconi, Andrea Zoldan Malli in Federica del Conte, Massimo Gerolami in Daniela Piccotti, Matteo Farnesi-Camellone in Marica Curri, Sergio Chemt in Khadija Essatir, Dino Gandusio in Patrizio Zubi, Mattia Asandri in Antonella Trapani, Ramin Jamshidi in Alessandra Braidia, Luca Bullega in Lisa Polesello, Enrico Merlani in Zdenka Lampe, Alessandro Coronica in Barbara Paoletti, Fabio Franceschina in Susanna Schiafini, Biagio Berlinger in Anna Esposito, Dario Parisini in Vera Gulic, Mario Golob in Mira Čučkovic, Marco Marinucci in Nadia Vedova, Fabio Gazzin in Elena Angelica, Stefano Facciudo in Patricia Maria Chinchilla Vargas, Bruno Mancusi in Giuliana Claut, Marcello Tiberio in Giuliana Tujach, Daniele Dolce in Antonella Marasso.



Kino

ALCIONE - 16.45, 21.00 »Into the wild«; 15.00, 19.15 »Riprendimi«.

AMBASCIATORI - 11.00, 14.25, 15.50, 17.20, 18.55, 20.30, 22.10 »Ortone e il mondo dei chi«.

ARISTON - 16.30, 20.00 »La banda«; 18.00, 21.30 »Sweeney Todd«.

CINECITY - 11.00, 13.00, 14.50, 16.40, 18.30, 20.20, 22.05 »Ortone e il mondo dei chi«; 10.45, 15.00, 17.25, 19.45, 22.10 »21«; 10.45, 12.45, 14.40, 16.35, 18.30, 20.25, 22.20 »Step - up 2«; 10.45, 13.00, 15.15, 17.30, 19.50, 22.05 »In amore niente regole«; 10.55, 12.55, 14.50, 16.40, 18.30, 20.15 »Alla ricerca dell'isola di Nim«; 10.50, 12.50, 14.45, 16.40, 20.20 »Next«; 17.00, 19.30, 22.00 »Il cacciatore di acquiloni«; 22.10 »Shoot'em up«; 18.30, 22.10 »Juno«; 10.50, 13.15, 15.10 »La volpe e la bambina«.

EXCELSIOR - 16.00, 18.30, 21.00 »Rolling Stones' Shine a Light«.

EXCELSIOR AZZURRA - 16.15, 18.15, 21.15 »Il matrimonio è un affare di famiglia«.

FELLINI - 15.20, 18.45, 22.15 »Juno«; 16.50, 20.15 »Tutta la vita davanti«.

GIOTTO MULTISALA 1 - (Ulica Giotto 8) 16.10, 18.10, 20.10, 22.15 »Il cacciatore di acquiloni«.

GIOTTO MULTISALA 2 - 16.20, 18.20, 20.20, 22.10 »In amore niente regole«.

KOPER-KOLOSEJ - 16.40, 19.00, 21.00 »Kralji ulice«; 16.20, 18.40, 21.00 »Ljubljena Jane«; 19.50, 21.50 »Skakač Jumper«; 16.50, 17.50, 18.50 »SOS planet in Morski psi«.

NAZIONALE - Dvorana 1: 11.00, 14.30, 15.30, 17.10, 18.50, 20.30, 22.15 »Alla ricerca dell'isola di Nim«; Dvorana 2: 11.00, 14.30 »Spiderwick - Le cronache«; 15.20, 17.00, 18.45, 20.30, 22.15 »Step up 2 - La strada per il successo«; Dvorana 3: 11.00, 14.30 »Water horse - La leggenda degli abissi«; 16.10, 18.10, 20.15, 22.20 »21«; Dvorana 4: 11.00, 14.30 »Cenerentola e gli 007 nani«; 16.10, 18.10, 20.15, 22.20 »L'ultima missione«.

SUPER - 18.30, 20.20 »Amore, bugie e calce«; 16.45, 22.15 »Oxford Murders - Teorema di un delitto«.

TRŽIČ-KINEMAX - Dvorana 1: 15.00, 16.45, 18.30, 20.15, 22.00 »Ortone e il mondo dei chi«; Dvorana 2: 16.00, 18.00, 20.00, 22.00 »Step up 2 - La strada del successo«; Dvorana 3: 15.10, 17.30, 19.50, 20.10 »21«; Dvorana 4: 15.30, 17.40, 20.00, 22.10 »In amore niente regole«; Dvorana 5: 15.40, 17.30 »Alla ricerca dell'isola di Nim«; 19.50, 22.00 »Il cacciatore di acquiloni«.

LONJER IN PODLONJER - Slavje 50. in 55. obletnice poroke

Veliko praznovanje v domačem krogu polstoletne ljubezni ... in več



Angela in Danilo Zupančič v krogu najdražjih

V soboto, 12. aprila, je bilo v Lonjerju in Podlonjerju vse živo in praznično. Pierina in Miro Batič iz Lonjerja sta namreč praznovala svojo 50. ob-

letnico poroke, Angela in Danilo Zupančič iz Podlonjerja pa že 55. obletnico tistega pomladanskega dne, ko sta v cerkvi na Katinari skupaj stopila do



Pierina in Miro Batič sta praznovala ob veselem petju

oltarja, pred gospoda Piščanca in si obljubila večno zvestobo. Pierina in Miro pa sta se poročila v Trebčah, v Pierinini rojstni vasi.

Obema paroma, ki sta z roko v roki složno prejadrala skozi pol stoletja in več, želimo vsi še veliko zdravih in srečnih skupnih dni.



abonmajska sezona 07/08

www.teaterssg.it

SSG-mala scena predstava (plus) v abonmaju

Edoardo Erba

MARATON V NEW YORKU

predstava...ki vzame sapo

Igrata: Primož Forte in Romeo Grebenšek
Režija, scene in kostumi: Miha Golob

danes, nedelja, 20.4., ob 20.30

(z italijanskimi nadnapisi)

Zaželjena predhodna rezervacija.
Abonenti dvignejo vstopnico po simbolični ceni (2 €), brezplačna tel. številka 800 214302 ali +39 040 362542

Z obrazom svojega časa

GALERIJA NARODNEGA DOMA V TRSTU (UL. FILZI 14) 21.4. – 3.5.2008

Vljudno vabljeni na odprtje antološke razstave in predstavitev monografije

Deziderij Švara

50 LET SLIKARSTVA

v PONEDELJEK, 21. APRILA 2008, ob 18.00 uri

Prikaz filma Aljoše Žerjale »Ricmanje in umetnost« ob prisotnosti likovnih kritikov: Claudio Martelli, Jasna Merku, Carlo Milic, Giulio Montenero

SLOVENSKI KLUB vabi na debatni večer v torek, 22. aprila

Levica, kje si?

Sodelujejo Majda Bratina, Tamara Blazina, Igor Kocijančič, Marko Marinčič, Igor Gabrovec in Stojan Spetič; moderator Peter Verč

Gregorčičeva dvorana (Ul. san Francesco 20). Pričetek ob 20.30.

Izleti

SKD FRANCE PREŠEREN iz Boljunca - Skupina 35-55 - obvešča, da je danes, 20. aprila 2008, ob 9. uri, predvideno zbirališče na parkirišču pred bivšim mejnim prehodom Bazovica-Lipica, za krožni pohod od Lokve na Stari Tabor, do Povirja in povratek. Vabljeni.

SPDT - planinski odsek Sloga-Devin, P.D. Ilirska Bistrica in planinski odsek kulturnega

Bambičeva galerija

vabi

v sredo, 23. aprila ob 20.30

na odprtje razstave

NATURALISTIČNA

ESTETIKA

Društva likovnih dejavnosti

Pozejdanka iz Kopra

Predstavitel: Jelka Cvelbar

Glasbeni utrinek: Janoš Jurinčič iz raz. prof. Marka Ferija pri GM

Na ogled do 16. maja

od ponedeljka do petka:

od 10. do 12.

in od 17. do 19. ure.

Proseška ul. 131 – Opčine

17. aprila 2008 sta slavila

Petra in Milan

Brešan

60 let skupnega življenja

Ob diamantni poroki jima čestitajo

skupaj s svojimi starši

vnuki Luka, Katja in Tomaž

Na konservatoriju v Gradcu je naša

Sara Mosetti

z velikim uspehom diplomirala iz baročne violine.

Ponosni ji čestitamo in ji želimo veliko sreče in uspehov.

Družina Mosetti

20.04.1958

je bil prelepi dan,

saj sta

Marica in

Giuliano

stopila v

zakonski stan.

Vedno sta cenila

tudi majhne reči

in skupaj srečno

preživela vse dni.

Želiva vama nadaljnjo srečno pot

danes, vedno in povsod!

Rožica in Manuel

Iskrena hvala

Mirandi in njenim

»rojstnodnevnim« gostom

za veliko podporo

Sklad Mitja Čuk

Moj nečak

MARKO SIMIČ

je postal gradbeni inženir.

Želim mu obilo

življenjskih uspehov

Adriana

Čestitke

ELENA, današnji dan je tu, zate, da bi bila srečna! Včeraj? Je že mimo. Jutri? Šele pride. Danes? Je torej edini dan, ki je zares tvoj - rojstni dan. Naredi si iz njega svoj najlepši dan! Vse najboljše ti želi Jo, Neja in Livio.

ELENA, vse tisto, kar te najbolj razveseli, ti naše srce danes želi! Vse najboljše za tvojih 40 let ti želita mama in papa.

GIULIANO IN MARICA slavita danes zlato poroko. Ljubezen ta prava je velik zaklad, kdor v srcu jo nosi je silno bogat. Vse najboljše vama želi Jo, Edda, Sara in Alen.

Poslovni oglasi

KMEČKI TURIZEM ANTONIČ V CEROVLJAH, s suhim prigrizkom, je odprt ob sobotah in nedeljah. 040/299798

AGRITURIZEM COLJA - SAMATORCA - odprto petek, sobota, nedelja - 040/229326

PRODAM majhno bar-kavarno v Škednju. Tel. 334-5760207

PRODAM STANOVANJE v Devinu, veliki skupni vrt; klimatizirana dnevna soba, 2 spalnici, opremljeni kuhinja in kopalnica, garaža in velika terasa. Tel. 338-2914051

GOSPA NUDI na domu pedikuro, manikiro in nego obraza. 3470641636

SELITVENI SERVIS MARIJA D.O.O. IZ NOVE GORICE PONUJA

usluge na področju kovinarstva in sicer varjenja, rezkanja, struženja in ključavničarstva v svojih proizvodnih prostorih, na terenu ali v prostorih vaše proizvodnje. Tel. 00386-5-3331558 gsm. 00386-31-754-516

IŠČEM MLADO HIŠNO POMOČNICO v bližini Opčin, 2-krat tedensko po 3 ure. 3939238634

AGRITURIZEM IŠČE ob sobotah in nedeljah mlado resno natakario/ja. 347-7838110.

AGRITURIZEM IŠČE natakario/ja/ico za week-end. 3491672926 ali 3474781748

BAR NA KRASU IŠČE točaja/točajko, po možnosti z izkušnjami. 040/229475 g. Scrobe

BAR NA PROSEKU išče mlado osebo z računalniškim znanjem, tudi part-time. 040-225286

ITALIJANSKO PODJETJE V KOPRU IŠČE 2 dinamični osebi od 30 do 50 let za obisk lastnih strank. Nudimo redno zaposlitev, zanimive provizije in povračilo potnih stroškov. Obvezno znanje italijanščine in lastno vozilo. Tel. 00386-5-6641074 (od 13. do 18. ure).

IŠČEMO TRGOVSKEGA AGENTA z lastnim vozilom za prodajo kirurških bolniških produktov Slovenija/FJK. Znanje italijanskega/slovenskega jezika. Telefonirati: Vera-med 040/761508 8.30-13.00

MIZARJA ZAPOSIM - Grilanc, Obrtna cona Zgonik 3384719734

PEKARNA NA PROSEKU išče vajenca 19-23 let z voljo do dela. 040/225257 ali 3478783629 v dopoldanskih urah.

TRGOVINA JESTVIN DESPAR MAIDA iz Križa nujno zaposli delavca/ko. Tel. 040/220717

TRGOVINA JESTVIN IŠČE delavca/ko. 040/9220109

IŠČEMO SODELAVKO/SODELAVCA za kombinirano delo na recepciji in poslovno-administrativna dela v bolnici za živali. Pogoji: znanje slovenskega in italijanskega jezika, komunikativnost, natančnost, urejenost. Kontaktna oseba: Urška Mahne, urska.mahne@ahp.si

Slovensko deželno gospodarsko združenje, podjetje Servis in Zadržna kraška banka organizirajo predavanje na tematiko:

ENERGETSKO VARČEVANJE:

PREDNOSTI ZA UPORABNIKE IN VLOGA OBRTNIH PODJETIJ.

Predavanje bo v dvorani Zadržne Kraške Banke na Opčinah v torek, 29. aprila, ob 19. uri.

Vabljeni!

COMUNE DI DUINO AURISINA

OBČINA DEVIN – NABREŽINA (TS)

JAVNI NATEČAJI NA OSNOVI IZPITOV ZA KRITJE ZA NEDOLOČEN ČAS IN S POLNIM DELOVNIM ČASOM 1 PROSTEGA MESTA SOCIALNEGA DELAVCA KAT. D – EKONOMSKI POLOŽAJ 1 IN 2 PROSTIH MEST SOCIALNEGA DELAVCA KAT. D – EKONOMSKI POLOŽAJ 1 Z ZNANJEM SLOVENSKEGA JEZIKA.

Za informacije in izvod razpisa obrnite se na O.P. Upravljanje osebja Nabrežina Kamnolom št. 25. tel. 040/2017407/413 ali pa obiščite spletno stran www.comune.duino-aurisina-ts.it.

Kam po bencin

Danes bodo na Tržaškem obratovale naslednje črpalke:

AGIP: Miramarski drevored 49, Katinara - Ul. Forlanini

SHELL: Žavlj (Milje), Nabrežina 129

ESSO: Drevored Campi Elisi, Zgonik - Državna cesta 202 - km 18+945

TAMOIL: Ul. F. Severo 2/3

FLY: Passeggio S. Andrea

ČRPALKE ODPRTE 24 UR NA 24

AGIP: Devin (jug) - avtocesta A4 VE-TS, Valmaura - hitra cesta SS 202 km 36

TOTAL: Devin (sever) - avtocesta A4 TS-VE

NOČNE ČRPALKE IN SELF SERVICE TAMOIL: Ul. F. Severo 2/3

AGIP: Istrska ulica 155, Naselje Sv. Sergija - Ul. Forti 2, Miramarski drev. 49, Ul. A. Valerio 1 (univerza), Katinara - Ul. Forlanini, Furlanska cesta 5; Devin SS 14

ESSO: Ul. Flavia 120, Trg Foraggi 7, Zgonik - Državna cesta 202, Ul. Carnaro - Državna cesta 202 km 3+0,67, Opčine - križišče, Kraška pokrajinska cesta km 8+738

OMV: Proseška postaja 35

SHELL: Ul. Locchi 3, Fernetiči

TOTAL: Ul. Brigata Casale, Sesljan RA km 27

V sodelovanju s FIGISC.

Loterija 19. aprila 2008

Bari	52	63	50	47	19
Cagliari	80	72	78	81	63
Firenze	22	24	40	6	26
Genova	88	31	73	54	47
Milan	32	88	2	3	21
Neapelj	41	53	75	77	60
Palermo	30	49	78	76	69
Rim	29	16	12	38	70
Turin	51	22	8	19	74
Benetke	42	50	73	53	10
Nazionale	7	49	73	2	59

Super Enalotto Št. 48

22	29	30	32	41	52	jolly	42
Nagradni sklad						40.376.159,29 €	
Brez dobitnika s 6 točkami Jackpot						38.032.473,00 €	
Brez dobitnika s 5+1 točkami						0,00 €	
12 dobitnikov s 5 točkami						65.102,45 €	
1.692 dobitnikov s 4 točkami						461,71 €	
61.045 dobitnikov s 3 točkami						12,79 €	

Superstar 7

Brez dobitnika s 6 točkami	–€
Brez dobitnika s 5+1 točkami	–€
Brez dobitnika s 5 točkami	–€
8 dobitnikov s 4 točkami	46.171,00 €
184 dobitnikov s 3 točkami	1.279,00 €
3.378 dobitnikov s 2 točkama	100,00 €
21.336 dobitnikov z 1 točko	10,00 €
47.658 dobitnikov z 0 točkami	5,00 €

golcev«. Odhod z Opčin v nedeljo, 11. maja 2008, ob 8. uri. Prijave in informacije v društveni knjižnici P. Tomažič in tovariši, med 16. in 18. uro (040-213945) ali v večernih urah na tel. št.: 040-211923 (Živka) ter na spletni strani: www.skdtabor.it.

KRUT obvešča udeležence izleta na Dansko, da je odhod avtobusa v četrtek, 24. aprila 2008, ob 4. uri iz Trsta, trg Oberdan (Deželna palača) in ob 4.15 z Opčin (avtobusna postaja na Dunajski cesti pred križiščem za Bazovico). Prosimo za točnost!

VABIMO VAS na lep in prijeten štiridnevni izlet v Plitvice, Šibenik, Split, Medjugorje, Mostar in Sarajevo. Predvideni odhod 24. aprila je prenešen na 30. maja 2008, iz Trsta ali iz Opčin. Vpisovanja sprejemamo še danes, 20. aprila 2008. Info na tel. št. 333-1461383.

ROMARSKI IZLET V NOVO MESTO in okoličnice prirajajo sestre de Notre Dame. Odhod z avtobusom v petek, 25. aprila s trga Oberdan ob 6.30, iz Sesljana ob 6.40, z Nabrežine ob 6.45, iz sv. Križa ob 6.50, s Proseka ob 6.55 in iz Opčin ob 7.05. Stroški romarskega izleta znašajo 38,00 evrov. Za informacije in vpis pokličite na tel. št.: 040-220693, ob uri kosila in zvečer po 20. uri (razen petka) ali na 347-9322123.

Osmice

DREJČE FERFOLJA ima odprto osmico v Doberdolu. Toči belo in črno vino ter nudi domač prigrizek.

OSMICO je odprl Ivan Pernarčič v Vižovljah. Tel. št. 040-291498.

OSMICO je odprl Miro Žigon, Zgonik 36. Tel.: 040-229198.

OSMICO je odprl Stubej v Šempolaju.

OSMICO je odprl Štolfa Srečko, Salež 46. Toči belo in črno vino. Tel. št.: 040-229439.

OSMICO je odprla družina Frandolič, Slivno 25. Nudi belo in črno vino ter domač prigrizek. Tel. 040-200750.

OSMICO je odprl Pahor Mario v Jamljah.

OSMICO je odprl Škerk Boris v Praprotnu. Tel.: 040-200156.

OSMICO je odprla družina Laurica v Dolini. Tel. 040-228511.

OSMICO sta odprla Corrado in Roberta na cesti za Slivno. Tel. 338-3515876

OSMICO v Samatorci sta odprla Gruden Mario in Ondina. Tel.: 040-229449.

V MEDJI VASI sta odprla osmico Nadja in Walter. Tel.: 040-208451.

Finančna delniška družba KB1909 S.p.A., za potrebe odvisnih družb vabi k sodelovanju

VODJO ADMINISTRACIJE (m/ž)

Od kandidatov pričakujemo višješolsko izobrazbo, odlično poznavanje knjigovodskih predpisov in davčne zakonodaje, poznavanje računalniških programov (word, excel, MS Office), znanje angleškega jezika, komunikacijske in organizacijske sposobnosti ter smisel za teamsko delo. Zaželenih je najmanj pet let delovnih izkušenj.

Kandidati, ki se na podlagi zgoraj navedenih pogojev prepoznate ste vljudno vabljeni, da pošljete svoj podroben življenjepis-CV s kratkim opisom delovnih izkušenj na naslov:

KB1909 Finančna delniška družba S.p.A. - ulica Malta, 2 34170 Gorica ali na e-mail info@kb1909.it, z obveznim prisom (VODJA ADMINISTRACIJE) ter dovoljenjem v skladu z zakonom 196/2003. Vse prispele vloge obravnavamo ZAUPNO!

OPTOSTUDIO

Katja Slobec

optika optometrija

kontaktne leče

očala za otroke

in odrasle

specializirani v

progresivnih lečah

ulica Carsia 45/2A Opčine

telefon: +39-040-214561



Društvo slovenskih izobražencev

vabi **JUTRI**
na srečanje z
dr. Rajkom Bratožem
avtorjem najnovejše

»**RIMSKE ZGODOVINE**«
(Študentska založba).

Začetek ob 20.30
Peterlinova dvorana, ul. Donizetti 3



**SKD V. Vodnik
in Majenca
vabita**

**v sredo, 23. aprila ob 20.00
v društvene prostore**

na ogled filma

MAJENCA 2006 in 2007
Vojka Jercoga



Sledila bo pokušnja vin.

Slovensko kulturno društvo Primorsko iz Mačkolj
vabi na

[Pevski] uvod v Jubilejno leto

Pevska revija ob vstopu v 110-letnico SKD Primorsko.

Sodelujejo:

Nonet Primorsko, Oktet Odmevi, MVS Lipa in MePZ Mačkolje

V četrtek, 24.4.2008 na dvorišču Eme Tul v središču vasi, ob 20.30.

V primeru slabega vremena bo koncert v Srenjski hiši v Mačkoljah.



Pod pokroviteljstvom
Občine Dolina

CREDITO COOPERATIVO DEL CARSO
ZADRUŽNA KRAŠKA BANKA



Zveza slovenskih kulturnih društev

- samo s predhodnim telefonskim pozivom
in nujnim receptom.

NOČNA SLUŽBA

Lekarna odprta od 20.30 do 8.30

Ul. Ginnastica 6 (040 772148).

www.farmacistitrieste.it

118: hitra pomoč in dežurna zdravstvena
služba (od 20. do 8. ure, predpraznična od
14. do 20. ure in praznična od 8. do 20. ure)
Za dostavljanje nujnih zdravil na dom, tel.
040 350505 - Televita.

Telefonska centrala Zdravstvenega podjetja
in bolnišnic: 040 399-1111.

Informacije KZE, bolnišnic in otroške bolnišnice, tel. (zelená številka) 800 - 991170,
od ponedeljka do petka od 8. do 18. ure, ob
sobotah od 8. do 14. ure. Nudi informacije
o zdravstvenih storitvah, o združenih
tržaskih bolnišnicah in o otroški bolnišnici
Burlo Garofolo.



Obvestila

DRUŠTVENA PRODAJALNA NA OPČINAH
vabi danes, 20. aprila 2008, ob 10.30, v Pros-
vetni dom na Opčinah, na predstavitev
nove publikacije zgodovinarja Milana Pa-
horja »Zadružništvo na Opčinah - Nad 60
let uspešnega delovanja Zadrug«.

DRUŠTVENA PRODAJALNA NA OPČINAH
vabi svoje člane na redni občni zbor, ki bo
v drugem sklicu danes, 20. aprila 2008, ob
9.30 v Prosvetnem domu na Opčinah.
**SLOVENSKA ZAMEJSKA SKAVTSKA OR-
GANIZACIJA** vabi danes, 20. aprila 2008,
vse člane na tradicionalno Jurjevanje v
Gročani. Zbiranje ob 8.30, zaključni ta-
borni ogenj bo ob 16. uri. Pot do travnika
bo označena. Vabljeni!

ASD POLET vabi vse bivše kotalkarje na se-
stanki ki bo v ponedeljek, 21. aprila, ob
20.30, na Pikelcu, za sodelovanje na pri-
reditvi ob 40. letnici ustanovitve društva,
ki bo konec meseca junija. Vabljeni!

DRUŠTVO SLOVENSkih IZOBRAŽENCEV
vabi prihodnji ponedeljek, 21. aprila, v Pe-
terlinovo Dvorano, Donizettijeva 3 v
Trstu, na srečanje z dr. Rajkom Bratožem,
profesorjem za zgodovino starega veka na
Univerzi v Ljubljani in avtorjem najnovejše
»Rimske zgodovine«, ki je izšla lani pri Štu-
dentski založbi (Zbirka Scripta) v Ljublja-
ni. Začetek ob 20.30.

**KNJIŽNICA P. TOMAŽIČ IN TOVARIŠI -
PROSVETNI DOM** vabi ob izidu dvoje-
zične publikacije zgodovinarja Milana
Pahorja »Zadružništvo na Opčinah - nad
60 let uspešnega delovanja Zadrug«, na
ogled fotografske razstave openskih za-
drug, in sicer v ponedeljek, 21. in v torek,
22. aprila 2008, med 10. in 12. uro ter med
16. in 19. uro.

STRANKA KOMUNISTIČNE PRENOVE va-
bi v ponedeljek, 21. aprila 2008, ob 18.30,
na sedež Tržaške federacije (Ul. Taraboc-
chia 3), na javni Pokrajinski aktiv, na te-
mo: Politične in deželne volitve - soočan-
je o volilnem izidu.

**ZADRUGA KULTURNI DOM PROSEK-
KOTOVEL** vabi svoje člane in članice na
redni občni zbor, ki bo letos volilnega
značaja. Prvi sklic bo v ponedeljek, 21.
aprila 2008, ob 7. uri, drugi pa v torek, 22.
aprila 2008, ob 20.30. Zborovanje bo po-
tekalo v Kulturnem domu na Proseku št.
2, na sedežu FC Primorje.

**ZVEZA SLOVENSkih KULTURNIH
DRUŠTEV** sklicuje pokrajinski svet članov
za tržaško pokrajino v ponedeljek, 21. aprila,
prvi sklic ob 20. uri, drugi ob 20.30, v
društvenih prostorih SKD Barkovlje (Ul.
Bonafata, 6).

DRUŠTVO SLOVENCEV miljske občine va-
bi vse člane na redni občni zbor volilne-
ga značaja v torek, 22. aprila na sedež
društva, Ul. D'Annunzio 62 v Miljah, ob
19.30 v prvem, ob 20. uri v drugem skli-
canju. Ob priliki pred začetkom občnega
zboru boste lahko poravnali članarino za
tekoče leto.

GLASBENA MATICA vabi člane na redni
občni zbor, ki bo v torek, 22. aprila 2008,
ob 18.30 v prvem in ob 19. uri v drugem
sklicanju, na sedežu v Trstu, Ul. Montor-
sino 2.

NARODNA IN ŠTUDIJSKA KNJIŽNICA
prireja Otroške urice v NŠK. Zadnja prav-
ljica letošnjega niza bo na sporedu v to-
rek, 22. aprila 2008, ob 16.30, v otroškem
kotičku v knjižnici. Pravljico Zrcalce bo
pripovedovala Ivana Terčon.

SLOVENSKI KLUB vabi v torek, 22. aprila,
ob 20.30 v Gregorčičevi dvorani (Ul. San
Francesco 20, 2. nadstropje) na debatni
večer »Levica, kje si?«. Sodelujejo Majda
Bratina, Tamara Blažina, Igor Gabrovec,
Igor Kocijančič, Marko Marinčič in Sto-
jan Spetič; moderator Peter Verč.

SRENJA BOLJUNEC sklicuje redni občni
zbor v torek, 22. aprila 2008, ob 19. uri, na
sedežu. Drugo sklicanje v roku 30 dni s pi-
snim vabilom.

TPPZ PINKO TOMAŽIČ sporoča, da bo v to-
rek, 22. aprila 2008, ob 20.45, na sedežu
na Padričah, generalka za: koncert v
Škofji Loki (sreda, 23. aprila, odhod avto-
busa iz Padrič ob 16. uri), za koncert v Av-
ditoriju v Portorožu (četrtek, 24. aprila,
odhod avtobusa ob 17. uri), za koncert v
Rizarni (petek, 25. aprila, ob 11. uri).

SKD VALENTIN VODNIK vabi na spomla-
dansko srečanje, ki bo na sedežu društva
v sredo, 23. aprila, ob 20. uri predvajanje
filma o Majenci leta 2006 in 2007 Vojka
Jercoga, sledila bo vsakoletna pokušnja vin.

AŠD CHEERDANCE MILLENIUM sklicuje
redni občni zbor v kulturnem društvu Skala
v Gropadi v četrtek, 24. aprila, ob 18.30 v
prvem sklicu in ob 19. uri v drugem sklicu.
SKD BARKOVLJE (Ul. Bonafata 6) vabi v so-
boto, 26. aprila, ob 20. uri na praznik »Po-
kušnje kruha in vina«. Za udeležbo in in-
formacije tel. na št. 040-411635. Vina, ki
jih bo strokovna komisija pregledala in
ocenila, naj prinesejo pridelovalci na se-
dež društva v torek, 22. in sredo, 23. aprila,
od 19. do 21. ure - za vsak vzorec 2 ste-
klenici. Prva tri uvrščena vina bele in rdeče
sorte bodo prejela pokal in diploma stro-
kovne komisije. Na prazniku samem bo
tudi občinstvo ocenjevalo prva štiri
uvrščena vina bele in rdeče sorte, ki bojo
deležna kolajne.

**SLOVENSKA KULTURNO-GOSPODARSKA
ZVEZA** vabi delegate članic na redni občni
zbor SKGZ, ki bo v ponedeljek, 28. aprila
2008, ob 17.30 v prvem in ob 18. uri v
drugem sklicu, v Slovenskem kulturnem
centru v Špetru (Ul. Alpe Adria 69 - con-
dominio Al centro).

ZADRUGA NAŠ KRAS sklicuje redni občni
zbor zadruge v ponedeljek, 28. aprila, ob
8. uri v prvem sklicanju in v torek, 29. aprila
ob 20. uri v drugem sklicanju, v prostorih
Kraške hiše v Repnu. Vabljeni vsi člani!

ŠTUDIJSKI CENTER Melanie Klein ob-
vešča, da bo meseca aprila urad zaprt. Za
informacije: info@melanieklein.org ali tel.
št.: 328-4559414.



Prireditve

ROTARY CLUB MILJE v sodelovanju z Ob-
močjem 1.3. Občino Milje, Občino Doli-
na, pokrajino Trst in prostovoljci Rdečega
križa iz Milj organizira danes, 20. aprila,
ob 11. uri, v gledališču Verdi v Miljah kon-
cert Godbe na pihala Breg namenjen sta-
rejšim občanom. Ob 12. uri - kratka
družabnost. Za odhod in prihod je pred-
videna vožnja posebnega avtobusa: Ric-
manje ob 10. uri; Boršt ob 10.10; Zabrežec
ob 10.15; Boljunec (pri gledališču) ob
10.20; Dolina (pri občini) ob 10.25; Dom-
jo ob 10.30; Žavlje ob 10.40; pri Štramar-
ju (avtobusna postaja »Fany«) ob 10.45.
Povratak je predviden po zaključku
družabnosti.

**SKD S. ŠKAMPERLE IN ODBOR ZA
POČASTITEV PADLIH V NOB** od sv. Iva-
na in s Kolonije vabita danes, 20. aprila, ob
11. uri, pred spominsko ploščo na Na-
rodnem domu pri sv. Ivanu, na spomin-
sko svečanost s polaganjem vencev. Sle-
dili bodo govori in pričevanja. Na prosla-
vi bo sodeloval TPPZ Pinko Tomažič.

KD ZA UMETNOST KONS vabi na odprto
antološke razstave in na predstavitev mo-

nografije 50 LET SLIKARŠVA/Deziderij
Švara, ki bo v galeriji »Narodni dom« v
Trstu, Ul. Filzi 14, v ponedeljek, 21. aprila
2008 ob 18. uri.

OTROCI, prijazno vabljeni na gledališko igro
»Škrat iz opere« v Kulturnem domu
Hrpelje, v ponedeljek, 21. aprila 2008, ob
17. uri. Gostuje Teater za vse v sodelovanju
s čelistom Opere Ljubljana.

SRENJA BOLJUNEC vabi na fotografsko
razstavo »Mejni kamni v boljunski sren-
ji«, avtor Stojan Glavina. Predstavitve bo
v torek, 22. aprila 2008, ob 20. uri, v Kul-
turnem centru F. Prešeren. Prikazane bo-
do diapozitive o mejnih kamnih in o de-
lovanju srenja Boljunec.

FINŽGARJEV DOM na Opčinah vabi v
četrtek, 24. aprila, ob 20. uri na vesel gle-
dališki večer s satirično komedijo »Kdor
išče, najde« avtorjev Fabrizia Polojaza in
Paola Tanzeja ter uvodnim prizorom iz en-
ciklopedije Humorja, ki jo izvaja gledališka
skupina Slovenskega Kulturnega kluba,
režira Lučka Susič.

SKD PRIMORSKO iz Mačkolj vljudno vabi
v četrtek, 24. aprila 2008, na koncert ob
vstopu v 110-letnico društva. Sodelujejo
Nonet Primorsko, Oktet Odmevi, MVS
Lipa in MePZ Mačkolje. Koncert bo na
dvorišču Eme Tul, v središču vasi, ob 20.30.
V primeru slabega vremena bo prireditve
v bližnji Srenjski hiši. Vljudo vabljeni.

**STRANKA KOMUNISTIČNE PRENOVE -
KROŽEK 1. MAJ** vabi v Ljudski dom v Po-
dlonjerju, na »Antifašistični praznik« v pe-
tek, 25. aprila 2008, ob 13. uri antifašistično
kosilo, ob 16. uri poklon padlim v NOB in
otvoritev razstave ob 30. obletnici Ljud-
skega doma. V soboto, 26. aprila, ob 18.30,
predstavitve knjige »L'occupazione italia-
na dei Balkani«.



Mali oglasi

PRODAM štirikolesnik quad polaris, 330 cc,
letnik 2005, za dve osebi, v odličnem stan-
ju. Okvirna cena 3.900 evrov. Tel. 333-
2631685.

DAJEM V NAJEM box za avto, komaj do-
grajen, v Škedenju, Ul. Soncini 78. Za 120,00
evrov mesečno. Tel.: 040-825059 ob večer-
nih urah.

DAJEM V NAJEM lepo, svetlo, popolnoma
prenovljeno stanovanje na Proseku. Dve
sobi, dnevnic in kopalnica z ogrevanjem
in parkingom. Informacije na tel. št.: 348-
5289452.

ENKRAT RABLJEN STROJ za mletje mesa
in izdelavo klobas prodam. Tel. 349-
0981408.

GOSPA SREDNIH LET išče delo nekaj ur
dnevno kot hišna pomočnica ali pa nudi
oskrbo starejšim osebam. Tel. 333-
6194326.

IŠČEM majhno stanovanje (40 kv. m) v
Trbižu. Tel. na št.: 338-8804155.

NA OPČINAH prodam stanovanje, veliko
približno 90 kv. m, z velikim skupnim
vrtom. Tel.: 340-2244780.

NERABLJENI KOLEK za potni list vredno-
sti 40,29 evrov nudim za evro 30,00. Tel.:
335-6782261.

NUDIM POMOČ pri obrezovanju oljčnih
dreves. Tel.: 338-9176435.

POŠTENA in zanesljiva gospa išče delo kot
hišna pomočnica 1x tedensko. Poklicati v
večernih urah na tel. št.: 040-200930.

PRODAM avto panda 4x4, climbing, letnik
2003, zelene barve, 46.000 km v odličnem
stanju. Tel. na št. 348-3127530.

PRODAM otroški voziček »Inglesina« v do-
brem stanju. Klicati v popoldanskih urah
na tel. št.: 040-201284.

ZIDAR išče katerikoli delo v gradbenem po-
dročju. Tel.: 320-3557811 ali 329-1898705.

20.4.1998 20.4.2008

Umberto Pregarc



Z ljubeznijo in hvaležnostjo se te
spominjajo

tvoji dragi

Ricmanje, 20. aprila 2008



Mirno je zaspala in odšla k lju-
bljenemu Ladkotu

Antonia Križmančič vd. Milkovič (Tončka)



Žalostno vest sporočajo

**hči Anita s Silverijom, vnuk Darjo s
Silvo, pravnuka Danjel in Sandy**

Od naše drage se bomo poslovili v sre-
do, 23. aprila od 12.30 do 13.00 v cer-
kvi v Gropadi, nakar jo bomo spreml-
li na bazovsko pokopališče.

Namesto cvetja darujte v dobrodelne
namene.

Gropada, 20. aprila 2008

Kraško pogrebno podjetje Lipa

Žalovanju za našo drago teto se pri-
družujemo

**Vera in Silva ter Irenka in Milan z
družinama**

ZAHVALA

Mario Geri

Zahvaljujemo se vsem, ki so dragega
pokojnika spremljali na zadnji poti,
moškemu zboru Rdeča zvezda in
predvsem vsem, ki so mu v težkih tre-
nutkih bili ob strani.

Družina Geri

ZAHVALA

Svojci pokojnega

Maria Štoke

se iskreno zahvaljujemo vsem, ki so na
katerikoli način počastili spomin našega
dragega.

ZAHVALA

Vida Gregori-Grgič vd. Cossutta

Iskreno se zahvaljujemo vsem, ki so na
kakršenkoli način počastili spomin
naše drage.

Svojci

23.4.1988

23.4.2008

Drago Žvab



Tvoja poštenost in dobrota sta nam še
vedno v vzor.

**Verica, Vlasta z Borisom, Maca,
Jasmina, Anja in Grega**

Trst, Koper, 20. aprila 2008



Danes spust po Vipavi

Kajakaški klub Šilec prireja danes 13. priateljski spust s kajaki in gumenjaki po Vipavi; prvič bo potekal brez formalnosti zaradi meje. Vpisovanje bo na startnem mestu pod jezom v Renčah ob 9.30 do 10.30, start pa je predviden ob 11. uri. Nagrajevanje z družabnostjo bo potekalo na sedežu društva Skala v Gabrijah med 14. in 15. uro.

Mesta za tečaj slovenščine

Slovenski deželni zavod za poklicno izobraževanje iz Gorice sporoča, da je samo še nekaj prostih mest za 80-urni tečaj slovenščine III. stopnje, ki se bo začel 13. maja in bo potekal na goriškem sedežu SDZPI-ja, na Verdijevem korzu 51, ob torkih in petkih med 19. in 21. uro. Interesenti naj pohitijo z vpisom. Tečaj je namenjen osebam v delovni dobi (od 18. do 64. leta starosti) z bivališčem v deželi FJK. Vpisnina znaša 1 evro na uro izobraževanja, saj je tečaj financiran iz Evropskega socialnega sklada. Informacije so dostopne na spletni strani www.sdzpi-irisp.it, po elektronski pošti na naslov go@sdzpi-irisp.it ali na tel. 0481-81826.

Joško Duša na Komigoju

V goriškem Kulturnem domu bo jutri ob 20.30 druga predstava v letošnjem programu gledališkega festivala Komigo. Na vrsti je politična satira v monokomediji Marka Pokorna z naslovom Kdo vam je pa to delu?, v kateri nastopa Boris Kobal. Življenjsko vodilo Joška Duše, najboljšega filozofa med vodoinštalaterji in najboljšega vodoinštalaterja med filozofi, je, da voda iz pip po Sloveniji nemoteno teče in da odtoki niso zamašeni. Svoje delo opravlja vestno in natančno, vedno je pripravljen pomagati, zato so med njegovimi strankami številne znane Slovenke in Slovenci, v njegovi pripravi pa nastopajo filozofi, umetniki in politiki tako z leve kot desnice, največ pa jih je s politične sredice.

Praznik frtalje v Rupi

Tradicionalni praznik frtalje v organizaciji prosvetnega društva Rupa-Peč se bo začel 25. aprila ob 16.30 z nastopom otroških pevskih zborov, tombolo (ob slabem vremenu bo 27. aprila) in plesom z ansamblom Souvenir; 27. aprila z začetkom ob 16.30 bo nastop pritkrvalcev iz Mengša, sledila bosta tekmovanje v cvrtju frtalje in ples z ansamblom Hram; 1. maja ob 16.30 bo prisotne nagovoril predsednik slovenske konzulte na pokrajini Peter Černic, nastopila bo dramska skupina iz Štandreža, igral bo ansambel Happy Day.

Ponovitev Črne komedije

Dramska družina prosvetnega društva F.B. Sedej bo danes ob 17. uri na odru Sedejevega doma v Števerjanu ponovila uprizoritev Črne komedije v režiji Franke Žerjale.

GORICA - Z majem

Zdravila na dom

Z majem bodo v Gorici začeli dostavljati starejšim občanom in bolnikom zdravila na dom. Projekt bodo uresničili na podlagi sodelovanja med občinskimi lekarniškimi podjetjem in združenjem civilnih invalidov. Zdravila bodo dostavljali med delavniki med urnikom odprtja občinskih lekarn; interesenti bodo lahko klicali na telefonski številki 0481-21074 (lekarna v Štandrežu) in 0481-522032 (lekarna pri sv. Ani). Po prejemu naročila bo uslužbenec lekarniškega podjetja odpravil na dom proslincev, ki bodo podpisali obrazec, na podlagi katerega bodo lahko koristili novo storitev; uslužbenec bo zatem poskrbel za dostavo zdravil na dom in za plačilo morebitnega »tiketa«. Storitev bo popolnoma brezplačna; projekt bo poskusno trajal tri mesece.

GORICA - Na pobudo Goriškega loka povoliilni klepet s tremi kandidati

Spremenjena razmerja silijo k razmisleku

»Zaskrbljujoč porast glasov za desno sredino v slovenskih vaseh«

KANDIDATI Pričakovali so večjo vidljivost

Mara Černic, Majda Bratina in Marko Marinčič bi si med volilno kampanjo želeli večjo vidljivost v slovenskem tisku, obenem pa tudi v tržiških izdajah krajevnih časopisov. Po besedah Černičeve so italijanski časopisi neradi objavljali njena sporočila, kot da bi SSK ne bila vpletena v vse družbene dinamike in zgolj domena slovenskih volivcev. »Primorski dnevnik je še kar pokrival volilne dogodke, vendar ne dovolj. Po mojem mnenju ni dal - žal nimam na razpolago podatkov, a jih zbiram - enake teže SSK, Majdi Bratina in Marku Marinčiču. Iskati je treba ravnovesje, je bil odgovor s časopisa, a de facto ga ni bilo. Te kregarije začenjajo že biti smešne, ker med kampanjo gledaš, če so objavili sliko ali ne. Bralcem padeta v oči slika in naslov, saj članka ne preberejo,« meni Černičeva in dodaja: »SSK ima v Novem glasu svojo težo, osebno pa v njem nimam dosti prostora oz. ga imam včasih kot upraviteljica, vsekakor zelo malo ali nič.« Na vprašanje Livia Semoliča o odnosu med Novim glasom in SSK je Černičeva odgovorila: »SSK ima v Novem glasu plačano zadnjo stran, medtem ko v Primorskem dnevniku ne moreš plačati oglasa.«

Bratinova je skušala biti prisotna tudi na tržiški strani dnevnika Il Piccolo, vendar njenih sporočil niso objavljali, je povedala. V goriškem časopisu so jih več pozornosti namenjali pri Messaggeru Venetu, nekoliko manj pri Piccolu, kljub tem, da je bila edini goriški kandidat Demokratske stranke. Po njenih besedah se je Primorski dnevnik trudil, da bi dal vsem trem kandidatom isto vidljivost. Poudarila je še, da je slovenska televizija vabila na debate predstavnike strank. Tržaški kandidat Igor Dolenc je bil nekajkrat prisoten, nje pa ni bilo nikoli, tako da je bila goriška slovenska komponenta Demokratske stranke popolnoma v senci.

»Vsi trije smo imeli precejšnjo vidljivost v italijanskih medijih in Primorskem dnevniku,« je menil Marinčič, ki je podobno kot Bratinova s težavo objavljati svoje prispevke na tržiški izdaji dnevnika Il Piccolo, na goriški pa so bralci prebirali le eno tretjino poslanih komunikacijev. »Primorski dnevnik je bil nevtralen in je poročal aseptično v primerjavi s preteklostjo, ko je bil bolj aktiven do slovenskih kandidatov. Tokrat jih je izpostavljali, vendar aseptično,« je menil Marinčič, ki se glede prisotnosti SSK v Primorskem dnevniku nikakor ni strinjal z Maro Černic. Po njegovih besedah namreč ni bila pravilna izbira, da so imeli vsi kandidati možnost predstavitve. »Na dnevniku smo tako imeli morje kandidatov SSK, ki so bili na listi samo, da so jo zapolnili, kar je veljalo predvsem za Tržaško. To je kriterij, ki ne postavlja vseh na isto raven. Boljše bi bilo, ko bi dali možnost predstavitve le vodilnim kandidatom,« je poudaril Marinčič in pristavil: »Poročanje Novega glasa pa je bilo pod vsako kritiko, saj v vsej volilni kampanji o meni niso napisali niti vrstice. Glasilo, ki prejema javne prispevke, si spričo zakona "par condicio" ne bi smelo privoščiti takega ravnanja. Delno to velja tudi za radio in televizijo.« (dr)



Majda Bratina (levo) in Mara Černic (desno)

BUMBACA



Livio Semolič, ki je vodil povoliilni klepet, in Marko Marinčič (desno)

BUMBACA

Spremenjena volilna razmerja silijo slovenske politike in krajevne upravitelje k treznemu razmisleku. Tudi v občinah Dobrdo, Sovodnje in Števerjan so številni volivci oddali svoj glas desni sredini, kar pomeni, da slovenska pripadnost ni več odločujoči faktor pri izbiri med raznimi političnimi opcijami. Po drugi strani je veliko slovenskih volivcev oddalo svoj glas Demokratski stranki (DS), ki je zbrala nepričakovano visok konsenz tudi na račun Slovenske skupnosti (SSK) in Mavrične levice (ML), kljub temu pa ni izvolila svoje kandidatke v deželni svet. SSK je po vaseh pričakovala boljše rezultate, ML pa je zbrala eno tretjino manj glasov, kot njene štiri stranke pred petimi leti.

Petkova klepetalnica Goriškega loka, ki jo je vodil pokrajinski predsednik SKGZ Livio Semolič, je bila posvečena volilnim izidom; komentirali so jih kandidati za deželni svet SSK Mara Černic, DS Majda Bratina in ML Marko Marinčič, ki so kritično ocenili politično dogajanje na državni in deželni ravni. »SIK in SKP bi se radi vrnili k srpu in kladivu, kar po mojem mnenju ne vodi nikamor. Levica mora stopiti na pot prenove, saj je potrebna nova, moderna stranka,« je menil Marinčič in nadaljeval: »Moj rezultat je bil povprečen, saj ni bilo večjega priliva glasov. V zavest volivcev ni prodrla ideja, da bi bil lahko izvoljen še en Slovenec. Očitno je za strankarsko opredeljene volivce še vedno težko voliti nekoga na drugi listi.«

Černičeva je menila, da je SSK doseгла svoj cilj, kritično pa se je izrekla o kandidaturi Majde Bratina na listi DS. »SSK je nasprotovala slovenski kandidaturi na listi DS, ker je bilo jasno, da bo slovenski kandidat črpal slovenske glasove, hkrati pa, ker smo prepričani, da lahko tudi mi predstavljamo slovenski del DS. Z Enricom Gherghetto in Omarjem Grecom smo se srečali pred volitvami in jima povedali, da slovenska kandidatura povzroča razpršitev slovenskih glasov. Za nas glasovi DS ne bi bili odločilni, za Marinčiča pa bi bili.« SSK je po besedah Julijana Čavdka pričakovala več glasov predvsem v Sovodnjah, kjer pa je očit-

no med Slovenci še vedno močna ideološka ločitev. »Iz volitev je izšla povsem nova slika. SSK je zbrala 7.000 glasov, na drugi strani pa jih je samo 2.300,« je povedal Čavdek in menil, da se bosta morali v prihodnosti SSK in slovenska komponenta DS več pogovarjati. »SSK pa se ne namerava razpustiti in bo odprta vsem, kot je dokazala na teh volitvah,« je zaključil Čavdek.

Bratinova je poudarila, da DS hoče imeti neposreden dialog s Slovenci. »V Marjetici ni bilo tako, Levi demokrati pa so bili pozorni na vprašanja Slovencev in so svojo pozornost vnesli v DS,« je menila Bratinova in poudarila, da je DS zagotovila izvolitev Slovenke v senat, hkrati pa je menila, da DS in SSK črpata glasove iz različnih krogov.

»DS zagotavlja Slovincem prisotnost v parlamentu, to pa je treba plačati z drugimi kandidati. Danes je na listah DS zelo težko izvoliti Slovenca, saj je treba zbrati 2.000 preferenc. Pri izbiri kandidatov bi morali zato upoštevati manjšinski potencial, obenem pa bi morali postaviti na kandidate, ki so močni tudi v italijanskem okolju. Bratinova je bila najbolj močna slovenska kandidatka doslej, saj je prejela več glasov od Maria Lavrenčiča in Igorja Komela, ki sta nedvomno poznani osebnosti, vendar pa tudi to ni bilo dovolj za izvolitev,« je menil Marinčič.

V razpravo je posegel tudi deželni tajnik SKGZ Rudi Pavšič, ki je ugotavljal vidno razliko v volilnem uspehu med tržaško in goriško SSK. »Očitno so bili kandidati na Tržaškem boljši, sicer pa je bila volilna kampanja SSK dobra; ker druge ni bila organizirana, nimamo treh slovenskih svetnikov,« je poudaril Pavšič in postavil vrsto vprašanj. »Ne vem, kaj bo na levi, saj bo treba več časa, da se organizirajo. Odprto je tudi vprašanje odnosa med slovensko komponento DS in SSK. Kdo izmed njiju bo predstavljali Slovence v DS? Čez eno leto bodo občinske volitve, se bosta SSK in DS povezali proti levi? V Doberdobi se že nekaj kuha. Kakšen bo pogled DS na Slovence? Bo prevladala vizija SSK ali slovenske komponente?« se je vprašal Pavšič.

Imamo dva slovenska deželna svetnika, kandidatka, ki je prejela največ glasov,

pa je ostala izven deželnega sveta. V tem nekaj ne gre,« je menil doberdobski župan Paolo Vizintin in nadaljeval: »Roberto Menia je že napovedal, da hoče spremeniti volilni zakon, kar lahko predstavlja velik problem za SSK.« Vizintin je opozoril, da so tudi številni Slovenci volili za desnosredinskega predsedniškega kandidata Renza Tonda. »Pred petimi leti je Guerrova prejela 12 odstotkov glasov, Tondo pa jih je tokrat zbral 21 odstotkov,« je povedal Vizintin. Ta podatek je še toliko bolj zaskrbljujoč, če primerjamo število prejetih glasov. Za Guerrovo je volilo 107 volivcev, za Tonda pa 204. Pred petimi leti je Illyja volilo 862 doberdobskih občanov, skupno pa je bilo volivcev 995; letos je Illy prejel 785 glasov, volivcev pa je bilo 1.019.

Slovenske glasove za desno sredino si je Jože Čej razlagal s padcem ideologij, hkrati pa tudi z manjšo pomembnostjo, ki jo ima čut za slovensko pripadnost še predvsem med mladimi. Občinski svetnik Aleš Waltritsch je opozoril, da so bili na deželni glasovnici ob Tondovem imenu štirje simboli desnosredinskih strank. »Na simbolu Ljudstva svobode je bil cede napis "Berlusconi presidente", je povedal Waltritsch in tako nadaljeval: »Ne razumem, zakaj se SSK vznemirja, da so Slovenci volili ML in DS. Če tudi bi ti volivci oddali glas za SSK, bi stranka ne izvolila svojega svetnika na Goriškem.«

Semolič je kandidatom postavil tudi vprašanje o uporabi slovenščine med volilno kampanjo. Bratinova je povedala, da so bili na podlagi navodil vodstva DS plakati po vsej deželi enaki in enojezični. Gradivo, ki ga je delila volivcem, je bil dvojezičen, nekaj odstavkov pa je bilo napisanih tudi v fur-lanščini. Plakati SSK so bili samo v slovenščini, Černičeva pa je volivcem pošiljala volilno gradivo izključno v italijanščini. »Ob strankinem sem pripravila dodaten material. Z osebami se rada pogovarjam v jeziku, ki ga poznajo, zato sem ločila kanal komunikacije,« je svojo izbiro o enojezičnem gradivu utemeljila Černičeva. Marinčič je nazadnje pojasnil, da je bil ves njegov volilni material dvojezičen, simbol Mavrične levice pa je bil štirjezičen. (dr)



GORICA - Zveza slovenskih kulturnih društev bo obnovila pokrajinsko vodstvo

Spopadajo se z izzivi časa in imajo razloge za optimizem

Pokrajinski svet zveze bo v torek zasedal v Tržiču - Maja Humar: »Inovacija in kakovost«

V Tržiču bo v torek zasedal pokrajinski svet Zveze slovenskih kulturnih društev. To bo obenem priložnost za obračun in nastavitev nadaljnjega dela, v kolikor bodo izvolili novo vodstvo. O tem smo se pogovorili z Majo Humar, še do torka predsednico pokrajinskega odbora ZSKD-ja. Na tem mestu je pred dvema letoma nasledila Tamaro Butkovič, ki se je po enem letu od izvolitve odrekla predsednikovanju.

Kakšna je vaša ocena delovanja?

V svojem mandatu sem skušala biti prisotna na teritoriju tako ob prireditvah, ki jih ZSKD prireja v soorganizaciji s kulturnimi društvi, kot tudi ob pomembnejših dogodkih v prireditvi posameznih članic. Kolektiv zveze pa je bil še zlasti angažiran v iskanju novih pristopov do kulturnega delovanja naših društev. Veliko truda smo vlagali v obogatitev in dvig kakovostne ravni ponudbe naših članic. Zato smo bili društvom sogo- vorniki pri oblikovanju vsebin prireditev. Poskušali smo tudi dati novega zagona tistim društvom, ki so v težavah, ker nimajo podmladka, in oživiti kulturno dogajanje tam, kjer je pešalo. Ovrjednili smo nekatere krajevne osebnosti, kot sta Andrej Budal in Zmago Delpin. Nekatere pobude, kot na primer poletno središče, ki smo ga lani načrtovali v Štandrežu, pa se žal niso obnesle.

Je padec meje na katerikoli način zaznamoval dejavnost ZSKD-ja?

Padec meje smo pri ZSKD-ju obeležili z izdajo priložnostne publikacije. Vanjo so mladi iz goriške pokrajine prispevali vtise o meji, spomine nanjo in dogodke, ki jih je meja zaznamovala. Kar pa zadeva stike s sorodnimi organizacijami v Sloveniji, bi rada izpostavila vse oblike čezmejnega sodelovanja, ki so jih razvijale naša društva na lokalni ravni. To se še nadaljuje, saj se zlasti društva, ki živijo ob meji, naslanjajo na sorodne organizacije čez mejo pri prirejanju kulturnih in rekreacijskih pobud. To zgovorno priča o tem, da je kultura že desetletja prispevala k premoščanju meja.

Kako se povežete z ZSKD-jem v Trstu? In s sorodnimi slovenskimi organizacijami ter krajevnimi upravami v Gorici?

ZSKD je deželna organizacija, ki zastopa nad osemdeset včlanjenih društev, pevskih zborov, gledaliških skupin iz tržaške, goriške in videmske pokrajine. Smernice delovanja in skupni načrti se določajo na deželni ravni, vsaka pokrajina pa ima svojo avtonomijo, ki ji omogoča, da prilagaja delovanje krajevnim okvirom. Naša zveza sodeluje obenem s sorodnimi organizacijami kot tudi z upravami še zlasti, ko gre za organizacijo skupnih dogodkov s slovenskim kulturnim pečatom.

Manjšinska kulturna organiziranost od-



MAJA HUMAR

BUMBACA

govarja današnjemu času?

Naša kulturna organiziranost se prilagaja novim časom, vendar s težavo. Po društvih opažam počasne premike, ki odpirajo nove poti v kulturni ponudbi. V ta namen zasluži posebno priznanje vsak napor naših prosvetnih delavcev, ki iščejo nove pristope, da bi h kulturnemu življenju v vasi pritegnili tudi mlade. Vsekakor moramo stremeti po kakovosti delovanja in vsebinsko bogatih pobudah.

Je čas zrel za večje oziroma vidnejše kulturno sodelovanje v manjšini? Se sploh dogaja kaj podobnega?

V manjšini je govor o eni sami krovni organizaciji kot enotnem subjektu civilne družbe, v nekaterih vaških skupnostih pa je sodelovanje vseh kulturnih društev že ustaljena praksa. Tudi v pevskih zborih ali gledaliških skupinah se družijo ljudje različnih svetovno-nazorskih pogledov. Vsaka oblika sodelovanja pa mora temeljiti predvsem na medsebojnem spoštovanju.

Povejte, prosim, o kulturnem utripu po slovenskih vaseh, ki ga beležite skozi delovanje članic.

Stopnja kulturnega utripa ni povsod enaka. Aktivnejše sredine prirejajo vsebinsko bogate in uspešne dogodke, drugje pa se spopadajo s pomanjkanjem energije, vizije, podmladka. Vsekakor si upam trditi, da je razlogov za optimizem veliko, saj naša društva in zbori dosegajo rezultate, proslavljajo jubileje, v Števerjanu je Briški grič odprl muzej kmečke kulture, društvo Jezero v Doberdolu je dobilo nov sedež in Modra's galerijo. Še bi lahko naštevale.

Obnavljali boste pokrajinski odbor in predsednika. Napovedujete spremembe v njem?

Novi pokrajinski odbor bodo delegati društev izvolili v torek na zasedanju pokrajinskega sveta v Tržiču. Kulturni delavci, ki bodo vanj imenovani, se bodo morali posvečati članicam, delu z ljudmi, spodbujanju mladih k udeležbi, prirejanju skupnih pobud, predvsem pa iskanju novih pristopov in vsebin, zato da bo delovanje naših društev in posledično ZSKD-ja kos izzivom novega časa.

GORICA - Predaval Cavazza

Za Italijane neznani Trubar



Silvano Cavazza v goriški državni knjižnici

BUMBACA

»V Gorici doslej nismo še bili deležni tako poglobljenega in strokovnega predavanja, ki bi bilo v italijanskem jeziku posvečeno liku Primoža Trubarja.« Tako je ob zaključku dobro obiskane predavanja o slovenskem reformatorju izjavil Luigi Tavano, predsednik goriškega Inštituta za socialno in versko zgodovino. Na pobudo le-tega je v petek v konferenčni dvorani goriške državne knjižnice predaval tržaški zgodovinar Silvano Cavazza. Kot je govornik uvodoma povedal, že preko trideset let preučuje dinamike luteranske reforme v nemških deželah in njene posledice, ki so segale tudi na Goriško. Naj omenimo, da je bil v dvorani ob direktorju državne knjižnice Marcu Menatu tudi vikar kopske škofije Renato Podbersič.

Cavazza je na začetku brez ovinkarjenja poudaril, da je Primož Trubar, izjemno peščice strokovnjakov, povsem neznan v krogih italijanskih izobražencev, to pa kljub temu, da gre za eno izmed pomembnejših osebnosti v srednjeevropski zgodovini šestnajstega stoletja. Drugače je v nemškem mestu Tübingen - je opozoril Cavazza -, kjer je Trubar deloval v času svojega izgnanstva. Tamkajšnja občinska oblast je namreč po rašiskem protestantskem duhovniku poimenovala mestno ulico.

V nadaljevanju svojega predavanja je Cavazza razkril navzočim še marsi-

katero anekdoto, ki ga je doletela med raziskovanjem in kaže na nepoznanje Trubarja v Italiji ali celo na čisto ignoranco. V neki specializirani knjigarni je na primer naletel na ponatis Trubarjeve knjige, ki pa je bila na knjižnih policah arhivirana pod sakralno literaturo slovaškega jezika, drugje pa celo pod oznako »jugoslovanski jezik«. Zgodovinar je nato večji del svojega govora namenil popisu razpoložljive bibliografije o Trubarju in osvetlil reformatorjevo delo iz zgodovinskega, teološkega in jezikoslovnega vidika. S tem v zvezi je napovedal, da je ravnokar v pripravi italijanski prevod Trubarjeve biografije, delo literarnega zgodovinarja in tržaškega rojaka Mirka Rupla. Pričakovati je, da bo knjiga razblinila italijansko ignoranco, v katero je Trubar prevajal svetopisemske psalme iz hebrejščine v slovenski jezik. Med svojim raziskovalnim delom - tako Cavazza - je namreč med Trubarjevimi zapisi našel dokumente, ki pričajo o tem, da je prevod potekal na podlagi že obstoječih nemških besedil. Cavazza je izpostavil Trubarjeve stike s tržaškim škofom Petrom Bonomom in mimogrede omenil, da je pridiganje privedlo Trubarja tudi na Goriško. (Vas)

OB 25. APRILU

V Podgori poklon Rastislavu Delpinu



SILVINO POLETTO

BUMBACA

Po Goriškem bodo v petek, 25. aprila, potekale slovesnosti ob dnevu osvoboditve, katerih program je napovedal goriški predsednik VZPI-ANPI Silvino Poletto. Posebno slovesno bo letos v Podgori, kjer bo krajevna sekcija VZPI-ANPI praznovala 25-letnico pobratenja z novogoriško sekcijo Zveze združenj borcev za vrednote NOB Rastislav Delpin-Zmago. Ob 10. uri bo slovesnost pred podgorskim spomenikom; ob recitacijah otrok in mladih bosta zapela pevski zbor Podgora in Soča, spregovorila pa bosta zgodovinarica Alessandra Kersevani in nekdanji veleposlanik in diplomat Štefan Cigoj. Po slovesnosti pred spomenikom se bodo poklonili spominu domačina Rastislava Delpina še na sedežu društva Andrej Paglavac, kjer so po narodnemu heroju poimenovali dvorano.

Že v četrtek, 24. aprila, bodo mestni redarji polagali vence v Gorici: ob 8. uri v zaporih v ulici Barzellini, ob 8.10 na trgu del Milizie v grajskem naselju, ob 8.25 na grobu partizanov na pokopališču v Pevni, ob 8.45 na grobu partizanov na pokopališču v Ločniku. Predstavniki goriške občinske uprave se bo poklonil padlim ob 9. uri na trgu pred železniško postajo, ob 9.15 v spominskem parku, ob 9.40 na glavnem pokopališču, ob 10. uri pa v sinagogi.

V Gabrjah bo v četrtek, 24. aprila, tradicionalna spominska slovesnost. Zbirališče bo ob 20.30 na trgu Neodvisnosti, sledila bosta polaganje vencev in svečanost pred spomenikom, zatem pa bo na sporedu nočni pohod Gabrje-Cerje-Gabrje.

Pred spomenikom padlim NOB v Štandrežu bo v petek, 25. aprila, ob 11. uri, svečanost z recitacijami in nastopom vokalne skupine Sraka, govorila bosta pokrajinski odbornik Maurizio Salomoni in Sara Hoban. Ob 10.30 bo spominska slovesnost na Vrh pri sedežu KSD Danica, ob 10.50 v Sovodnjah, ob 11.10 na Peči in ob 11.30 v Ruppi. V petek, 25. aprila, bodo svečanosti tudi v Pevni ob 10.15 in Ločniku ob 11. uri. V sredo, 30. aprila, bodo položili venec pred obeležji padlim delavcem v Podgori in v tovarni Carraro v Stražicah. Spored slovesnosti bo v prihodnjih dneh še izpopolnjen. (dr)

GORICA - Slovenska skupnost

Računali na boljši rezultat, vendar glavni cilj dosežen

»Podpora, ki jo je stranka Slovenske skupnosti prejela na deželnih volitvah, je pomembna spodbuda za nadaljnje delovanje pri uveljavljanju narodnih in jezikovnih pravic slovenske narodne skupnosti na Goriškem, za gradnjo sožitja in prepotrben razvoj čezmejnega sodelovanja.« Tako pravi vršilec dolžnosti pokrajinskega tajnika SSK Julijan Čavdek, ki naslavlja zahvalo na volivce, ki so stranko podprli: »Dosežen je bil poglobljen cilj: SSK se je vrnila v deželni svet s svojim imenom in simbolom. Tako so se stranka in njeni volivci oddolžili pokojnemu Mirku Špacapanu, ki je pripravil teren za strankin uspeh. Novoizvoljenemu deželnemu svetniku Igorju Gabrovcu gredo iskrene čestitke in voščila za dobro ter uspešno delo. Ta uspeh nalaga stranki dodatno odgovornost, saj je izvolila kandidata na listo, ki je - na podlagi deželnega volilnega zakona - izraz slovenske narodne skupnosti.«

V nadaljevanju sporočila Čavdek pravi: »Na Goriškem je lista SSK dosegla dobro uveljavitev. Prejela je 1.780 glasov, kar predstavlja 2,50% na pokrajinski ravni. Sicer smo pričakovali boljši rezultat spričo dejstva, da

so izvoljeni predstavniki SSK aktivni in dosegajo pomembne uspehe (deželni prispevki za Štandrež in Števerjan, popravilo ceste v Štmavru, konstruktivna drža v doberdobskem občinskem svetu, zavzemanje za kmetijsko namakanje v Sovodnjah ipd.). Vendar prav je, da se spoštuje volja volivcev in da se na tej osnovi nastavi nadaljnje delo. Prihodnje leto nas čaka nova volilna preizkušnja. Potekale bodo namreč občinske in evropske volitve. Glede na pozitivni rezultat povezave med SSK in Demokrati stranko bo potrebno preveriti možnost sodelovanja na lokalni ravni, ki je uspešno uveljavljeno na Tržaškem. Na Goriškem je stanje nekoliko drugačno in obstajajo razhajanja, vendar je tudi precej skupnih točk, ki zadevajo manjšino, zato si bomo morali vsi zavhati rokave. To bo prišlo še bolj do izraza glede na splošni volilni rezultat, po katerem bosta tako državna kot deželna vlada v rokah desnice in bo potreben bistveno večji politični napor za uveljavitev pravic naše narodne skupnosti.« O vsem tem bo tekla beseda na seji pokrajinskega tajništva SSK jutri ob 20.30 na strankinem sedežu v Gorici.

GORICA - Včeraj na trgu Sv. Antona zaradi kratkega stika

Ljubljanski avto gorel

Požar so pogasili gasilci, preden bi plameni zajeli rezervoar z gorivom



Citroenov motor se je včeraj dopoldne poslednjič »vžgal«

BUMBACA

Zaradi kratkega stika na električnem sistemu se je včeraj okrog 9. uri vnel star avtomobil znamke citroen bil z ljubljanskega registrskega tablice, ki je bil parkiran na trgu Sv. Antona v Gorici. Na kraju so posredovali goriški gasilci, ki so požar nemudoma pogasili, saj je obstajala nevarnost, da bi se ogenj razširil do rezervoarja z gorivom. Med gašenjem so gasilci razbili tudi šipo na vratih avtomobila, saj je bil v njegovi notranjosti gost dim, zaradi katerega niso mogli videti, ali je bil kdo v vozilu. K sreči v starem avtomobilu ni bilo nikogar, sicer pa so na kraju posredovali tudi agenti goriške kvesture, ki je oddaljena le nekaj metrov stran; ker lastnika avtomobila začetno ni bilo na spregled, so se goriški policisti postavili v stik z novogoriškimi kolegi. Zatem se je voznik sam vrnil do parkirane avtomobila, kjer ga je čakalo presenečenje. Ob pogledu na avtomobil, ki je na pol zgorel, voznik ni bil ravno dobre volje. Ko se je malce opomogel, je sam poskrbel, da so očrnelo vozilo odpeljali. Verjetno direktno na odpad.



NOVA GORICA - Omizje na temo odprave meje in družbenih izzivov

V čezmejnih pogovorih slovenska stran želi »nekaj več«

Cigoj: Glejmo dlje od Gorice, na sever, v Veneto - Gergolet: Slovenija naj stoji manjšini ob strani

Odkriti in dobri odnosi z goriško občinsko upravo v preteklosti in nastala sprememba po volitvah na italijanski strani sta bili - poleg vprašanj s področja ekologije, kulture in izobraževanja - ključni točki, ki jih je izpostavil novogoriški župan Mirko Brulc na petkovem večernem omizju Evropskega foruma Socialnih demokratov Goriška na temo Meje ni več, novi družbeni okviri in izzivi. Kot gost omizja je nastopil tudi Rado Bohinc, rektor Univerze na Primorskem in obenn predsednik Evropskega foruma SD Slovenije, ki pa se vprašanja meje skorajda ni dotaknil, pač pa je govoril o univerzi kot generatorju kakovostnega razvoja in prostoru in možnosti, da bi iz državne Univerze na Primorskem v Novo Gorico prenesli katerega izmed študijskih programov. Zanimivo pa je bilo na zastavljeno temo predvsem slišati razmišljanja nekaterih posameznikov iz občinstva.

Potem ko je Brulc uvodoma izpostavil v javnosti že večkrat predstavljene projekte čezmejnega sodelovanja in s tem povezane priložnosti, denimo na temo ekologije in kulture, se je pomudil tudi pri odnosih s sedanjo goriško občinsko upravo. Povedal je, da v dosedanjih pogovorih prednjači novogoriška stran, ki želi »nekaj več« in tudi »dikтира tempo«. V nadaljevanju je beseda pripadla gostu omizja, Radu Bohincu, ki se je osredotočil predvsem na univerzo v Kopru v več pogledih. Predstavil je njene načrte za uvajanje novih programov, pohvalil naklonjenost novogoriške občinske uprave razvoju visokega šolstva v občini in izpostavil pripravljenost sodelovanja Visokošolskega in raziskovalnega središča Primorske (VIRS) in Univerze v Novi Gorici s koprsko univerzo.

O meji in novih izzivih so več spregovorili nekateri posamezniki iz občinstva, ki so se prijavili k razpravi. Nekdanji veleposlanik in diplomat Štefan Cigoj je jemanje padca meje kot »daro in priložnost, da prvič svobodno zadihamo,« označil kot nesprijemljive floskule. »Seveda gre za izjemen dogodek,« je pojasnil, »toda po 60 letih odprte meje ne kaže izražati tolikšne evforije. Takšne stike, kot se navezujejo čez mejo danes, smo navezovali že pred 50 leti!« Cigoj opozarja tudi na pomanjkanje realizma: »Meja je še. Z njo moramo računati. Nova Gorica oz. vsa regija ima v nekem pogledu tudi veliko smolo: vezana je na območje čez mejo, ki je v bistvu nerazvito, ki nima velike perspektive, od koder veje zatohel, neprijateljski duh.« Navezal se je na nedavni obisk italijanskega predsednika Giorgia Napolitana v goriškem obmejnem prostoru, ko mu župan Ettore Romoli - tako Cigoj - »pravzaprav ni vedel predstaviti nobene konkretne razvojne pobude za Gorico, skrb vzbujajo-

če pa so Romolijeve besede Napolitanu, češ da perspektiva Gorice ni v povezavi z Novo Gorico«. Zato Cigoj priporoča, naj Nova Gorica in regija v luči odprte meje naredita strategijo, po kateri bi se razgledovali dlje od Gorice, na sever, v Veneto, »kjer so drugačne sredine«. Glede po njegovem mnenju pretiranih podatkih o stotinah hektarjev odkupljene slovenske zemlje s strani Italijanov pa poudarja, da so za to vprašanje zadolženi župani in država, ki bi morali situacijo z ustreznimi vzvodi nadzorovati.

Razpravo je zaokrožil poseg Andreja Gergoleta, predstavnika slovenske komponente Demokratske stranke iz Gorice. Poudaril je, da se Slovenci v Italiji dobro zavedajo, kaj vse sta nekdanji goriški župan Vittorio Brancati in novogoriški župan Brulc naredila za slovensko manjšino v Italiji. »Slovenija naj se ne boji italijanske desnice, korajžno naj gre naprej,« priporoča Gergolet in obenem opozarja: »Ne puščajte nas sedaj same. Slovenska manjšina je po zadnjih volitvah v težki situaciji. Slovenija naj ne dela korakov nazaj, temveč naprej!«

Katja Munih



Mirko Brulc in Rado Bohinc na omizju Evropskega foruma

FOTO K.M.

ŠEMPETER-VRTOJBA - Desetletnica referenduma za odcepitev

»Pravilna izbira«

Župan Valenčič: Propulzivna in gospodarsko razvita občina bo privabljala nove prebivalce

Včeraj je minilo natanko deset let, odkar so se krajan Šempetra in Vrtojbe na referendumu odločili za odcepitev od skupne novogoriške občine in ustanovitev samostojne občine Šempeter-Vrtojba. Slovenski državni zbor je voljo ljudstva upošteval in 22. julija 1998 to tudi uradno potrdil. Ob deseti obletnici referenduma so v Šempetru v petek priredili slovesnost, na kateri je prisotne krajan nagovoril župan Dragan Valenčič, ki občino vodi od njene ustanovitve.

Povod za odcepitev Šempetra in Vrtojbe od novogoriške občine je bila čistilna naprava, ki naj bi jo po prvih projektih zgradili sredi Vrtojbenskega polja. Ogromni napravi za sto tisoč enot so se krajan tedaj uprli pod sloganom »tuje umazanje ne bomo čistili« in tako začeli z uspešno kampanjo za odcepitev. Na obzorju je vsekakor gradnja čistilne naprave na občinskem ozemlju, ki bo sicer služila tudi novogoriškim in mirenskim sosedom, vendar so bile prednosti ustanovitve občine tolikšne, da nihče ne postavlja v dvom odločitve za odcepitev.

DRAGAN VALENČIČ

FOTO K.M.



Župan Valenčič meni, da je bila odločitev za samostojno občino pred desetimi leti pravilna. »Za to pa so zaslužni mnogi krajan in kranjke te občine, ki so tudi poskrbeli za to, da je ta referendum uspel,« je povedal v petek pred slovesnostjo.

Obnova šempetrske osnovne šole, za kar so v občini v začetku delovanja investirali največ sredstev, celovita obnova tamkajšnjega zdravstvenega doma in nov vrtec ter nova telovadnica v Vrtojbi, prva in skorajda tudi že zaključena druga faza šempetrske obvoznice, obnova infrastrukture glavnega trga Ivana Roba ter obnova Co-

roninijevega dvorca so ključne investicije, ki jih iz prvega desetletja občine izpostavlja župan. »V prvih desetih letih smo v občini uresničili investicij za skupno več kot 30 milijonov evrov, kar je veliko denarja. Celotni proračuni v vseh letih so znašali več kot 60 milijonov evrov,« navaja Valenčič in kot epilog k odcepitvi dodaja: »V Vrtojbi bo res čistilna naprava, kot so se je pred desetimi leti nekateri bali, toda nova občina je prinesla še ogromno drugih investicij, ki jih sicer oba kraja, Šempeter in Vrtojba, ne bi "videla", če se občina ne bi odcepila.«

Valenčič upa, da se bo v bodoče občina razvijala v propulzivno in gospodarsko razvito občino z relativno visokim standardom, kar naj bi privabljalo tudi nove prebivalce. Zato v zadnjem času veliko vlagajo v komunalno in cestno infrastrukturo tudi v nekaterih območjih, kjer so predvidene nove podjetniške in stanovanjske cone. »Na vsak način stremimo k razvoju, tako gospodarskemu kot družbenemu. Vse to pa prinaša s sabo nove prebivalce,« se nadeja župan Dragan Valenčič. (km)

OSLAVJE - Na ogled novejši izbor fotografij Marka Vogriča

Detajl govori o celoti

Paljk predlagal članom Skupine 75, naj se vsak predstavi s samostojno razstavo in tako ponudi prikaz osebne govorice



Paljk in Vogrič na odprtju razstave na Oslavju

FOTO J.E.

Zgodovinsko gostilno na Oslavju, ki se danes imenuje Sherlock, jo pa še marsikdo pozna kot Pri Tildi, so obnovljeno odprli junija lani. Tiranje prostore objemajo tople barve, pa tudi z okusom opremljene stene, ki so kot nalašč za razstave. Za gostinski obrat, ki nadaljuje tradicijo tipične domače kuhinje tudi z novimi prijemmi, odgovarja danes mlada Adriana Furlan.

Fotografije Marka Vogriča, sicer goriškega inženirja, projektanta v jeklarski industriji in člana fotokluba Skupina 75, se nevsiljivo stapljajo s prostorom. Dela se ponujajo obiskovalcu v različnih tehnikah, so večjih in manjših velikosti ter segajo v zadnje petletje. Predstavljajo izbor, ki ga označuje tudi vsebinska pestrost: od newyorškega Guggenheima do pariškega Eiffela in maroške obale, ob njih Čepovanska planota, Solkansko polje s svojimi murvami in narava v svojih raznovrstnih lepota. Vsaka fotografija raste iz smisla in pretanjenega občutka za detajl, ki nam govori o celoti, temelji na dovršeni tehniki in se naslanja na tople barve. Vogrič se s fotografijo ukvarja od mladih let. Uspešno je že sodeloval na številnih razstavah

in natečajih na Primorskem; posveča pa se tudi tehnični in industrijski fotografiji ter je s svojimi izsledki sooblikoval razne publikacije, ki so izšle na Goriškem.

Petkovega uradnega odprtja njegove razstave na Oslavju se je udeležilo veliko ljudi, ki so napolnili razstavni prostor. Jurij Paljk je o Vogriču dejal, da se njegova fotografska govorica suvereno izraža v različnih tehnikah, od črno-bele do eksperimentalne, digitalne in barvne, istočasno pa tudi zajema bogato motiviko, ki gre od krajinskih do makro fotografij cvetja in rastlin, tudi zanimivih in nevsakdanjih tihožitij. Danes, ko si z digitalno fotografijo marsikdo misli, da je umetnik-fotograf, nam nevsiljivo postavi del, ki imajo spoštljiv odnos do prostora, in dovršenost podobe kažete, da stoji za pravo fotografijo obvladovanje tehnike, ki ima svoje zakonitosti.

V vlogi odgovornega za galerijo Ars na goriškem Travniku je Paljk predlagal Skupini 75, da bi se vsak član fotokluba predstavil s samostojno razstavo in tako ponudil občinstvu prikaz osebne govorice, saj so skupinske razstave iz tega vidika dokaj anonimne.

GORICA - ZSKP Počastitev Trubarjeve obletnice

Pri Zvezi slovenske katoliške prosvete (ZSKP) se pripravljajo na obeleževanje 500-letnice rojstva Primoža Trubarja. O tem je tekla beseda na četrtkovem sestanku upravnega odbora zveze. V sodelovanju s Kulturnim centrom Lojze Bratuž in Združenjem cerkvenih pevskih zborov bodo v torek, 29. aprila, priredili slovesnost, ki bo potekala v centru Bratuž v Gorici. Ob priložnostnih nagovorih Lojzke Bratuž in državnega sekretarja na slovenskem ministrstvu za kulturo Silvestra Gabrščka bosta na prireditvi sodelovala še zbor Mirko Filej iz Gorice in oktet Vrtnica iz Nove Gorice. Zveza bo sodelovala tudi pri drugih pobudah za proslavitev Trubarjeve obletnice; dne 8. maja bo v Rubijah odkritje doprsnega kipa, slovenska konzulta pri goriški občini pa bo jeseni postavila ploščo na goriško poslopje, kjer je Trubar pridigal. Na četrtkovi seji ZSKP-ja so včlanjena društva predstavila program prireditve, ki bodo potekale na odprtem v pomladanskem času; med najpomembnejšimi so Praznik fitalje v Ruppi 25. in 27. aprila ter 1. maja, Praznik špargljev v Štandrežu, ki se bo začel 23. maja, Festival narodno zabavne glasbe v Števerjanu ob prvem koncu tedna v mesecu juliju in Gledališče pod zvezdami, ki ga vsako drugo leto organizira prosvetno društvo Štandrež.

Tri društva za stoletnico tržiške ladjedelnice

K obeleževanju stoletnice tržiške ladjedelnice bodo prispevali tudi Združenje staršev otroškega vrta in osnovne šole v Romljan ter slovenski društvi Jadro iz Ronk in Trzič. Pod pokroviteljstvom tržiške občine bodo društva priredila praznovanje, ki bo potekalo v razstavnih prostorih v ulici Resistenza v Trziču, in sicer v soboto, 3. maja, ob 18.30. Na prireditvi bodo predstavili dvojezično pesniško zbirko Liliane Visintin na temo ladjedelnice z naslovom »CantiEre mare morje« - uvodno misel bo podal Aldo Rupel - in odprli razstavo slikarke Brune de Fabris na isto temo, program pa bo požlahtnil nastop mešanega pevskega zbora Starši ensemble in glasbeno-vokalne skupine Mali romjanski muzikanti, ki ju vodi Silvia Pierotti Cernic. Zbor bo krstno zapel pesem Umirjeno morje - »Mare calmissimo« na besedilo Liliane Visintin, ki jo je za to priložnost uglasbila Silvia Pierotti Cernic. Združenje romjanskih staršev je v sodelovanju s Trziškim kulturnim konzorcijem dalo tudi tiskati majčke s fotografijo delavcev ladjedelnice iz leta 1930, ki jih bodo oblekli pevci zbora.

Na Gradini fotografije Luciana Gaudenzija

Družba Rogos, ki upravlja sprejemni center Gradina pri Doberdobu, pripravlja odprtje druge razstave v okviru projekta Ars naturae, ki povezuje slovenske in italijanske umetnike ter bo na Gradini potekal do oktobra. V četrtek, 24. aprila, ob 18. uri bodo v sprejemnem centru odprli razstavo fotografij Luciana Gaudenzija z naslovom Furlanija: občutenje narave. Gaudenzi se je rodil v Pordenonu leta 1969 in je poklicni fotograf, poleg tega pa še član in svetovalec italijanskega društva fotografov narave ter tudi član uredništva revije Asferico. Redno sodeluje in objavlja posnetke v revijah La Stampa, Meridiani montagne, Oasis, Dove, Itinerari e luoghi, Viaggi del gusto in Naturbilder. Na Gradini bo predstavil še neobjavljen izbor fotografij, ki bodo objavljene v knjigi o zaščitenih naravnih območjih dežele FJK. Razstava bo na ogled do 4. maja, in sicer ob petkih od 17. do 20. ure, ob sobotah, nedeljah in praznikih pa od 10. do 20. ure; vstop bo prost.



Lekarne

DEŽURNA LEKARNA V GORICI
BALDINI, korzo Verdi 57, tel. 0481-531879.

DEŽURNA LEKARNA V KRMINU
BRAČAN (FARO), ul. XXIV Maggio 70, tel. 0481-60395.

DEŽURNA LEKARNA V TRŽIČU
OBČINSKA 2, ul. Manlio 14 A/B, tel. 0481-480405.

DEŽURNA LEKARNA V ROMANSU
DEL TORRE, ul. Latina 77, tel. 0481-90026.

DEŽURNA LEKARNA V ŠKOCJANU
RAMPINO, trg Venezia 15, tel. 0481-76039.



Kino

GORICA
KINEMAX Dvorana 1: 15.20 - 17.00 - 18.45 - 20.30 - 22.10 »Ortone e il mondo dei Chi«.

Dvorana 2: 15.20 - 17.30 - 19.50 - 22.10 »21«.

Dvorana 3: 15.30 - 17.40 - 20.00 - 22.10 »Il cacciatore di aquiloni«.

CORSO Rdeča dvorana: 15.45 - 17.50 - 20.00 - 22.15 »Step up 2«.

Modra dvorana: 15.45 - 17.50 - 20.00 - 22.15 »10 cose di noi«.

Rumena dvorana: 15.45 - 17.50 - 20.00 - 22.15 »Alla ricerca dell'isola di Nim«.

TRŽIČ
KINEMAX Dvorana 1: 15.00 - 16.45 - 18.30 - 20.15 - 22.00 »Ortone e il mondo dei Chi«.

Dvorana 2: 16.00 - 18.00 - 20.00 - 22.00 »Step up 2 - La strada del successo«.

Dvorana 3: 15.10 - 17.30 - 19.50 - 22.10 »21«.

Dvorana 4: 15.30 - 17.40 - 20.00 - 22.10 »In amore niente regole«.

Dvorana 5: 15.40 - 17.30 »Alla ricerca dell'isola di Nim«; 19.50 - 22.00 »Il cacciatore di aquiloni«.



Razstave

MUZEJSKE ZBRIRKE GORIŠKEGA MUZEJA bodo od 21. aprila dalje odprte v skladu s poletnim urnikom, in sicer: Muzejska zbirka Grad Kromberk od ponedeljka do petka od 8. do 19. ure, sobota zaprto, nedelja, prazniki od 13. do 19. ure; Muzejska zbirka Sv. gora sobota, nedelja, prazniki od 10. do 18. ure; Muzejska zbirka Grad Dobrovo ponedeljek zaprto, od torka do petka od 8. do 16. ure, sobota, nedelja, prazniki od 13. do 17. ure; Muzejska zbirka Kolodvor od ponedeljka do petka po urniku Turistične agencije Lastovka, sobota od 12. do 19. ure, nedelja od 10. do 19. ure. Za ostale muzejske zbirke je urnik nespremenjen. Najavljene skupine si lahko zbirke ogledajo tudi izven urnika; informacije in najave na tel. 003865-3359811.

NA SEDEŽU FUNDACIJE GORIŠKE HRANILNICE v ul. Carducci 2 v Gorici je na ogled razstava z naslovom Lepote Benetk - Slike iz osemnajstega stoletja iz zasebnih zbirk; do 27. julija od torka do nedelje med 10. in 19. uro, ob ponedeljkih zaprto; informacije na tel. 422-410886.



Kam po bencin

Danes so na Goriškem dežurne naslednje bencinske črpalke:

GORICA
AGIP - Ul. Crispi 14
AGIP - Ul. Lungo Isonzo
SHELL - Ul. Aquileia 20
ESSO - Ul. Trieste 106

FARA
ERG - Ul. Gorizia 109

MEDEA
ESSO - Most na Birši, na državni cesti 305 km 3+

TRŽIČ
AGIP - Ul. Valentinis 61
AGIP - Ul. S. Polo
TAMOIL - Drev. Cosulich 21

ŠKOCJAN
ESSO - Državna cesta 14 (Pieris)

KRMIN
TAMOIL - Državna cesta 56 km 21

ŠTARANCAN
SHELL - Ul. S. Canciano 11

FOLJAN
IP - Ul. III Armata 58

V DVORANI DEŽELNIH STANOV goriškega gradu je na ogled razstava dragocenih tiskovin 18. stoletja z naslovom Gorica in Furlanija med Benetkami in Dunajem; do 31. avgusta med 9.30 in 13. ter med 15. in 19.30, razen ponedeljka.

V KULTURNEM CENTRU LOJZE BRATUŽ je na ogled razstava z naslovom Negovan Nemec 20 let pozneje; do 30. aprila od ponedeljka do petka med 17. in 19. uro, po domeni ali ob prireditvah do 30. junija.

V PILONOVIGALERIJI V AJDOVŠČINI je na ogled kiparska razstava Dušana Tršarja z naslovom Življenje v prostoru; do 9. maja.



Koncerti

SNOVANJA 2008 V PRIREDBI SCGV EMIL KOMEL: v četrtek, 24. aprila, ob 20. uri v Pokrajinskih muzejih v grajskem naselju v Gorici koncert Zapiski na črtovju (Skladbe študentov kompozicije na Tartiniju v Trstu); informacije na tel. 0481-532163 ali scgvkomel@tin.it; vstop prost.

V KULTURNEM DOMU V NOVI GORICI bo v ponedeljek, 21. aprila, ob 20.15 koncert Komornega orkestra Talich iz Češke; informacije na tel. 003865-3354013 ali www.kulturnidom-ng.si.

VEČERNI KONCERTI KULTURNEGA ZDRUŽENJA LIPIZER: v ponedeljek, 21. aprila, ob 20.45 bo v deželnem avditoriju v Gorici koncert skupine Triestango; informacije v turistični agenciji IOT, ul. Oberdan 16 v Gorici (tel. 0481-533838), v Ticketpointu v Trstu (tel. 040-3498276) in v uradu ACUS v Vidmu (tel. 0432-2014191).



Šolske vesti

SLOVENSKI DEŽELNI ZAVOD ZA POKLICNO IZOBRAŽEVANJE obvešča, da je samo še nekaj prostih mest na 80-urnem tečaju sloveščine III. stopnje, ki se bo začel 13. maja in bo potekal dvakrat tedensko ob torkih in petkih z urnikom od 19. do 21. ure; informacije na goriškem sedežu SDZPI, Verdijev Korzo 51, tel. 0481-81826.



Izleti

KD SKALA GABRJE in Turistično društvo Cerje - Opatje selo prirejata nočni pohod Gabrje - Cerje - Gabrje v četrtek, 24. aprila, ob 20. uri s startom z gabrskega trga. Pohodniki naj se opremijo z žepno svetilko.

SLOVENSKO PLANINSKO DRUŠTVO GORICA prireja danes, 20. aprila, pohod Samatorca-Col (približno 4 ure hoje). Zbirališče pred gostilno Miljo pri Devetakih ob 8. uri; vodi Srečko Vižintin (tel. 335-5421420).

SLOVENSKO PLANINSKO DRUŠTVO GORICA vabi danes, 20. aprila, na prvi izlet Bikers 2008, namenjen ljubiteljem gorskega kolesarjenja. Zbirališče ob 8.30 na parkirišču pri Rdeči hiši. Pot se bo vila po gričih v okolici Nove Gorice; informacije na tel. 328-8292397.

SLOVENSKO PLANINSKO DRUŠTVO GORICA vabi v nedeljo, 11. maja, na izlet na Matajur, v sklopu vsakoletne pobude Sabotinske družne poti. Društvo bo organiziralo avtobusni prevoz. Posebej vabi k udeležbi člane Kekčeve družčine. Pri pobudi sodelu-



Kulturni center Lojze Bratuž,
Kinoateljce,Goriška in Celjska
Mohorjeva družba

OTROCI S PETRIČKA - Ukradeno otroštvo

Kulturni center Lojze Bratuž
SREDA, 23. aprila 2008

ob 19. uri
predstavitve knjige
ob 20. uri predvajanje filma
Otroci s Petrička

Prisotna bosta avtor knjige **Ivan Ott**
ter scenarist in režiser **Miran Zupanič**

Zveza slovenskih kulturnih društev – Gorica
sklicuje

5. POKRAJINSKI SVET

v večnamenski dvorani pri cerkvi Sv. Nikolaja v TRŽIČU, Prvomajska ulica 84

v torek, 22. aprila 2008

ob 20. uri v prvem in **20.30** v drugem sklicanju

jejo planinska društva Brda, Nova Gorica in goriška sekcija CAL.Prijave na sedežu društva, ob četrtkih med 19. in 20. uro do 30. aprila.

SPDG IN KRAŠKI KRTI vabijo v nedeljo, 27. aprila, na izlet v okolico Vrha z ogledom jame Kraljica Krasa in pohodom na Brestovec. Organizatorji opozarjajo, da je za ogled jame potrebno imeti s seboj čelno svetilko in rezervna oblačila. Zbirališče ob 8.30 pred gostilno pri Devetakih; informacije na tel. 0481-81965.

UPOKOJENCI IZ DOBERDOBA organizirajo štiridnevni izlet z avtobusom v Turin in okolico od 30. maja do 2. junija; informacije in vpisovanje na tel. 0481-78398 (drogerija Mila), na tel. 0481-78000 (gostilna pri Ivici) in na tel. 380-4203829 (Miloš).

ŠPORTNO DRUŠTVO KROMBERK-LOKE vabi na 4. tradicionalni pohod na Škabrijel danes, 20. aprila, s startom med 8.30 in 9. uro s parkirišča ob kromberškem gradu; informacije na tel. 0038641-584096 (Boštjan).



Čestitke

Pri Aščevih je včeraj ANGELA praznovala 89. rojstni dan. Pravnu-kinja Gaja, naj ji pri Bogu posreduje zdravja. To ji tudi voščijo vsi sorodniki z Jazbin.

Tudi AKŠD Vipava razpolaga z »doktorjem športa«. Predsednik Kovč je nestršno sprašuje po prvih lekcijah. Ž MONIKO se ponosno veselijo vsi v Ronku.



Obvestila

ANAG (Vsedržavna organizacija poskuševalcev žganj) vabi v sredo, 23. aprila, ob 19. uri v agriturizem Giorgio Grion, ul. Sartorio 75 v Ločniku, na pokušnjo žganj in prigrizek; informacije in potrditev prisotnosti na tel. 0481-32283 ali daniela_onav@yahoo.com (Daniela Markovic).

FUNDACIJA GORIŠKE HRANILNICE obvešča, da bo v sredo, 30. aprila, ob 13.15 zapadel rok za vložitve prošenj za koriščenje prispevkov, ki jih namenjajo združenjem in ustanovam za uresničevanje projektov in dejavnosti v letošnjem letu; informacije na tel.



DRUŠTVO ARS

GALERIJA

vljudno vabi na
odprtje razstave

GRAFIČNA DELA Sonja Makuc

MALA PLASTIKA Tea Curk

Razstavo bo predstavila

Katarina Brešan

Galerija Ars na Travniku, Gorica

Četrtek, 24. aprila, ob 18. uri



K.D. Briški Grič
v sodelovanju
z ZSKD in SKGZ



PROGRAM PRVOMAJSKEGA SLAVJA V ŠTEVERJANU

1. MAJA 2008

ob 6.00 *pobod iz Lokev do Števerjana*
ob 17.30 **OSREDNJI PROGRAM**

nastop Združenih goriških pevskih zborov
pod vodstvom *Bogdana Kralja*
govor: *Tamara Blažina* in *Janez Stanovnik*
ob 18.30 ples s skupino **NAVIHANKE**

3. MAJA 2008

ob 21.00 koncert: **KRAŠKI OVČARJI**

4. MAJA 2008

ob 9.00 *spoznavajmo Brda: pobod po Brdih in orienteering z avtomobili*

ob 18.00 **KULTURNI SPORED**

nastop pevske skupine Slovenskega društva iz Banja Luke; sledi ples z ansamblom **MAČKI**

Program se bo odvijal na prireditvenem prostoru na Bukovju.
Za pohode in orienteering: info (+39-334-2294517)

Namesto cvetja na grob Nadje Fajt darujeta Marija in Fani 50 evrov za kulturno društvo Sovodnje; v isti namen darujejo Emil 50 evrov, Silva z družino 50 evrov, Miro Hmeljak in Eda 100 evrov in Frančko Kovic z družino 50 evrov.

V spomin na Nadjo Fajt daruje Neda Gravner 50 evrov za društvo krvodajalcev Sovodnje.

V spomin na predrago Nadjo Fajt darujejo bivše sodelavke Meblo Italiana 190 evrov za vokalno skupino Sovodenjska dekleta.

V spomin na Nadjo Fajt daruje SKD Karnival 100 evrov za KD Sovodnje in 100 evrov za fotoklub Skupina 75.

V spomin na drago Nadjo Fajt darujeta Drago in Zlatka 50 evrov za kulturno društvo Sovodnje in 50 evrov za športno društvo Sovodnje.

V spomin na nečakinja Nadjo Fajt daruje Mara Fajt 50 evrov za kulturno društvo Sovodnje.

V spomin na Nadjo Fajt darujejo družine Gondič 70 evrov za cerkev v Sovodnjah.

V spomin na Nadjo Fajt daruje družina Pavel Lutman 200 evrov za društvo krvodajalcev Sovodnje in 200 evrov za kulturno društvo Sovodnje.

Namesto cvetja na grob Nadje Fajt darujeta teta Mara in Remo 50 evrov za društvo krvodajalcev iz Sovodenj in 50 evrov za sovedenjsko cerkev.

V spomin na drago nečakinjo in sestrično Nadjo Fajt daruje namesto cvetja na grob družina Primožič 200 evrov za kulturno društvo Sovodnje.

Pogrebi

JUTRIV ŠTEVERJANU: 14.00, Luigi Koren iz Trsta v cerkvi in v Spineo za upepelitev.

JUTRI V KRMINU: 14.00, Vladimiro Stua (iz goriške splošne bolnišnice ob 13.30) v cerkvi Sv. Leopolda in na pokopališču.

JUTRI V CORONI: 11.00, Ottavino Altran (iz goriške bolnišnice) v cerkvi in na pokopališču.

JUTRIV TRŽIČU: 9.50, Armida Vittoria Zidarich vd. Rossi iz bolnišnice na pokopališče; 11.00, Libia Spizzo vd. Zimolo na pokopališču.

ZAHVALA

Zahvaljujemo se vsem, ki so nam ob tej težki življenjski preizkušnji stali ob strani in sočustvovali z nami ob nenadomestljivi izgubi predrage

Nadje Fajt por. Lutman

Še posebna zahvala naj gre gospodu Marjanu Markežiču, gospodu Vojku Makucu za občutene in tolažilne besede ob slovesu ter vsem pevcem in pevkam, ki so s pesmijo olajšali tegobo pri zadetih.

Žalujoči svojci

Ob izgubi drage NADJE

Sovodenjski cerkveni pevski zbor

sočustvuje z mamom Dano, teto Maro in ostalimi domačimi



RAZSTAVA - V dvorani Iga Grudna v Nabrežini

Palčič prikazuje svoje likovne vrtnice in atmosfere

Na ogled so slike večjega formata iz zadnjega obdobja umetnikovega ustvarjanja

Prostorna dvorana Iga Grudna v Nabrežini je zaživela s slikami večjega formata iz zadnjega obdobja uveljavljenega umetnika Klavdija Palčiča, ki bo na ogled do 18. maja. Kuratorka razstavne dejavnosti pri istoimenskem Slovenskem kulturnem društvu Ani Tretjak je poskrbela za organizacijsko plat, medtem ko je Tržaška pokrajina podprla izid barvne zgibanke k razstavi.

Slike z močnim vidnim nabojem odpirajo nov prostor gledalcu in mu preko močnih sugestij na emocionalni ravni posredujejo pravi estetski užitek. Palčič sodi v tisto generacijo umetnikov, ki so začeli svojo ustvarjalno pot v mitičnih šestdesetih letih, danes doživljamo to kot posebno aktualno obdobje, saj ga le z razdaljo časa lahko polneje ocenjujemo. Takrat je umetnik deloval v okviru avantgardne skupine Raccordosei v sklopu pobud Arte Viva, ki si je prizadevala združevati različne veje ustvar-

janja: glasbo, gledališče, kinematografijo in vizualno umetnost, kar je še danes posebej aktualno. To so bila leta eksperimentiranja z najrazličnejšimi materiali, leta v katerih so se umetniki opredeljevali za figuraliko ali abstrakcijo.

Če je po eni strani Palčič eksperimentiranje vložil tudi na področje prostorskega oblikovanja objektov, se posvetil načrtovanju scenografij in kostumov ter se vzporedno izražal tudi v grafiki gre za enovito spajanje sicer različnih pristopov likovnega izražanja, ki se najpristneje odražajo prav v slikarstvu, tistemu sredstvu, ki odseva umetnikov notranji svet. Na platnu doživljamo prav tako prostorsko razsežnost, ki namiguje sicer polet v notranji prostor človeškega uma bolj kot v realen prostor, občutimo neko vesoljsko dimenzijo, ki nas privabi preko likovnih vrtnicev, pričaranih atmosfer.

Nanašanje materialnih prvin kot je

Jasna Merkù
predstavlja
Palčičovo razstavo
v Nabrežini ob
prisotnosti
tržaškega
likovnika; spodaj:
ena izmed
razstavljenih slik

KROMA



lahko npr. valovita lepenka, časopis, les, ipd. na platno daje poleg vidnih tudi otipne občutke in s svojo reliefnostjo očitneje prestopa dalje v naš prostor. Preplet risbe in barve, jasna kompozicijska zasnova in ritmični razpored posameznih prvin se spajajo v posrečeno celoto živih kontrastov in hkrati vitalnosti.

Čeprav ni to na prvi pogled takoj očitno, je Palčičovo slikarstvo prežeto s podrobnim poznavanjem sveta narave, ki ga je v prvi fazi ustvarjanja izredno pritegoval, kateremu se je posvetil z izredno predanostjo in prav preko upodabljanja po opazovanju znal ujeti iz zakladnice narave tiste oblikovne skrivnosti, ki so zdaj na še tako abstrahiranih detailih vselej prisotne po drobnih iridescentnih odsevih barve, po grafizmi in večkrat zelo sproščenih potezah, ki hranijo v sebi vselej svoj prvotni življenjski naboj.

Čar Palčičevega slikarstva je obenem tudi v tankočutnosti pričevanja, v

prikazu dilem človeka, njegove večne notranje razpetosti, bojevitosti, v nenehnem hrepenenju po premoščanju težav in zasledovanju ambicij. Prestopanje v brezčasovno dimenzijo univerzalnih resnic občutimo predvsem, ko obravnava Palčič mitološke vsebine.

V vsakem Palčičevem delu občutimo doslednost ustvarjalca, ki ni nasledel strmljenju po poenotenju globalizacijskih procesov, a ohranil v času svojo izrazno avtonomijo in našel prav v ustvarjalnosti moč prenove znotraj izbranih smernic. Najsibodo nakazane vsebine še tako dramatične, je poetika tista, ki ponuja osrednjemu protagonistu, v nenehni borbi proti ogroženosti, edino pot odrešenja.

Razstavo z naslovom Slike si lahko ogledamo ob sobotah od 17. do 19. ter ob nedeljah od 10. do 12., popoldne pa od 17. do 19. ure.

Jasna Merkù

PREVODI Pismo Sergeju Verču

Dragi Sergej,
že dolgo me močno srbi, da bi te vprašala, ker si ravno ti prevedel in priredil komedijo Marca Tassare Amour, amore, liebe... na trnek se lovijo ribe, naslov pa pustil nepreveden! Saj, ko bi ga prevedel, bi se moral glasiti Amour, ljubezen, liebe... in tako dalje. Anti nimata tudi vidva z Minu Kjuder, ki je dvodejanko jezikovno obdelala, do slovenščine manjvrednostnega kompleksa, ki pri nas v Sloveniji že razsaja? Ko bi šlo za ohranitev kakšne rime, ne bi nič rekla, sem prevajalka in dobro vem, kako se marsikaj sesuje, če ne zmoreš rime, ampak, če dobro pogledaš in te prosim, da vržeš oko spet na naslov: če je amore bliže amour kot nemške-mu liebe, je naša ljubezen z liebe prav v harmoniji, ko da bi šlo za dvospev (lahko bereš duet) in je spet izpostavljeno zeleno ravno-vesje. Imel si tudi to lepo in morda še lepšo priložnost, da bi izvirnik ohranil in ljubezen vtaknil vmes. Samo prislusni, kako prijetno zveni: Amour, amore, ljubezen, liebe... na trnek se lovijo ribe.

Kaj naj ti rečem? Sami si krajšamo jezik in mu prvenstveno ali vsaj enakopravno ne pustimo do besede, sami si režemo vejo, na kateri še najudobneje sedimo. Dokler nam ga drugi strižejo in vozljajo in mu delajo silo, naj še bo..., saj ne vedo, kaj delajo, če pa vedo, očitno ne gre za sodobne in poštene ljudi, kaj še za naše prijatelje... Ko pa se gremo avtocenzuro sami, čeprav je od nas nihče ne zahteva, nasprotno..., potem naj se nas Bog usmili ali pa hudič. Ni nam rešitve. Ljub pozdrav!

Jolka Milič



PLAČAŠ KOLIKOR STANE NAS

VELIKO ARTIKLOV BREZ DODANE MARŽE

e MISFERO

Do 30. aprila 2008

€ 12,40

Kuhan pršut VIDA
kuhan na žerjavici
cena za kg

€ 1,89

Sadni jogurt SELEX
več okusov, 8 x 125 g

€ 0,59

Testenine BARILLA
več vrst
500 g, 1,18 €/kg

€ 10,99

Pralni prašek DASH
Enel, 58 pranj

€ 199,00

Pralni stroj IGNIS LOE 8056
• energijski razred A+, elektronski
• ožemanje na 800 vrtljajev
• polnjenje do 5 kg
• samodejni pregled porabe
• poseben program "za vse dni"
• program za pranje občutljivega perila in volne
• zamik vklopa
• funkcija za pranje brez gub
• notranje korito z 10-letnim jamstvom
• boben iz nerjavnega jekla

€ 299,00

Nadgradna spalnica z 2 kolonama, ohišje v češnjevi barvi
• na voljo v zeleni, sinji, oranžni in kremno rumeni barvi
• mere: cm 280x53x240
• prva postelja z oblikovanima vzglavno in nožno končnico, s kovinskimi oporami za standardno posteljno mrežo (ni v dobavi)
• druga postelja je izvalčna s petimi kolesi

DANES, NEDELJA 20. APRILA, ODPRTO

Hipermarketi Emisfero

MONFALCONE/TRŽIČ (GO) - Kraj San Polo, ulica Pocar - Tel. 0481/416740 - ponedeljek 14.30 - 20.30, od torka do sobote NEPREKINJEN URNIK 9.00 - 20.30 - NEDELJA 9.30 - 20.00

EMISFERO JE PRISOTEN TUDI V KRAJIH: VICENZA, BELLUNO, PERUGIA, SCORZE' (VE), SILEA (TV), ZANÈ (VI)

Gene in artikli veljajo do prodaje zaloga. Ponudba velja na artiklih, označenih v prodajnem mestu. Fotografije so zgolj informativnega značaja.

O izidih parlamentarnih in deželnih volitev, njihovih učinkih in posledicah smo že in bomo še veliko pisali. Morda še zlasti o posledicah, ki bodo pravzaprav šele prišle. Tako kot smo pisali o vzrokih, za mnoge od katerih se zdi, da so jasnejši šele sedaj, ko je nevihta mimo. Nevihta, cunami, revolucija, potres, preobrat; takšne in podobne izraze smo novinarji uporabljali te dni, da bi s čim učinkovitejšo prisposodobno opredelili to, kar se je ta teden zgodilo v Italiji.

Osnovni podatek je, da je desnica zmagala na celi črti in to na državni in deželni ravni. Podčrtujemo, zmagala je desnica, kajti prapor centra, če že hočemo uporabljati tradicionalno razvrstitev političnih sil, je ostal v rokah Casinijeve UDC, ki je s svojimi šestimi odstotki do nadaljnjega izbrala opozicijo. Berlusconijevo Ljudstvo svobode slavi in z njim preračunljivi partner Nacionalno zaveznitvo. Še največ razlogov za zadovoljstvo ima Severna Liga, ki je spet postala odločujoč faktor, potem ko je že izgledala na poti zatona. Razlogi za njen konsenz so vredni poglobljene ocene, kajti glas za Ligo že nekaj časa ni več pretežno odraz protesta. Zanj volijo danes vsi družbeni sloji, tudi mnogi delavci in nekdanji pristaši levice.

Na levi sredini in levici vlada povsem drugačno vzdušje. Udarci je težak, kot že dolgo ne. Veltronijevi Demokraski stranki skupaj z Di Pietrovo Italijo vrednoti kljub uveljavitvi ni uspel preobrat, posledice predčasnega padca vseskozi majave Prodijeve vlade so bile nepremostljiva ovira. Mavrične levice v novem parlamentu sploh ne bo, kar je za italijansko družbo pravi šok, če pomislimo, koliko so zanj v vsem povojnem času pomenili komunisti in socialisti. Odigrali so zgodovinsko vlogo kot zagovorniki politike socialne pravičnosti, laične države in temeljnih ustavnih vrednot, ki so bile v povojni zgodovini Italije velikokrat nevarno postavljene pod vprašaj, česar ne gre pozabiti. Odsotnost levih sil v osrednjih institucijah države je skrajno resen problem za samo prihodnost italijanske demokracije. Nihče se nima tega veseliti, niti zmerne politične sile, ki jim je bila levica velikokrat trn v peti. Levica sama pa bo morala temeljito premisliti o svoji prihodnosti in vlogi v italijanski družbi.

Na teh volitvah je levica največja žrtev sleparskega volilnega zakona in volilne neudeležbe, a je hkrati tudi žrtev same sebe. Najprej bo treba razumeti, zakaj njena politika ni uspešna, zakaj se volilci kljub zaostrenim socialnim stiskam obračajo drugam. Problem ne bo rešen z napadi na Veltronija, češ, da je levico vrgel iz igre in ji pobral dobršen del glasov. Lahko se tudi jeziš na soseda, da ti je speljal ženo, a se moraš neizbežno tudi vprašati, koliko si tudi sam kriv, ker morda do nje nisi znal biti dovolj pozoren. Za levico in njene različne duše bi bilo tudi pogubno, če bi se po tolikšni katastrofi pustila vračanjem nazaj, žolčnim obtoževanjem in obračunavanjem, nujna sta razmislek in poglobljena razprava, ki je predvidena na že napovedanih izrednih kongresih.

Ker je v demokraciji zavzetje oblasti z nasilno revolucijo izključeno, je treba volilce prepričati in ravno pri tem je levica povsem odpovedala. Z ideologijo prežeti odgovori očitno vžgejo vse manj, italijanske volilce pa večinoma pogojuje velika zaskrbljenost za prihodnost. V ospredju so povsem konkretne stvari, naj bo to naraščajoči davčni pritisk, strah za izgubo delovnega mesta ali nižanje življenjskega standarda, strah pred kriminalom ali gnev do razsipne države in privilegijev politike. To so bili glavni vzrodi, po katerih so ljudje usmerjali svoj glas. Da so bili pri tem pod močnim vplivom za demokratično družbo nepojmljivega Berlusconijevega medijskega imperija, da so nasedali demagogiji in mamljivim

obljubam, je povsem res, dejstvo pa je, da levici niso zaupali. Prvo, kar mora levica razčistiti, je temeljno vprašanje, ali želi biti v italijanski družbi vladna sila ali večna opozicija, kajti obeh vlog hkrati ni mogoče opravljati. Če se odločiš, da boš vlado podpiral, moraš biti do nje lojalen, če ne, raje ostani v opoziciji. Prodijevo vlado je skrajna levica sicer načelno podpirala, a jo je od vsega začetka težko pogojevala, izsiljevala in v očeh javnosti šibila z argumenti pretežno načelne in ideološke narave kot so nasprotovanje vojaškim misijam v tujini ali širjenju ameriške vojaške baze v Venetu. Desnica je dobila v roke močno orožje in tako so vlado v senatu večkrat morali reševati dosmrtni senatorji, dokler je ni zadel milostni strel Mastelle in Dinija. A to je bilo samo zadnje dejanje, ki smo ga, priznajmo si, dolge mesece pričakovali iz tedna v teden, včasih celo iz dneva v dan. Pravi čudež bi bil, če bi Prodijeva vlada v takšnih razmerah zdržala do konca mandata.

Zaradi neizbežne omejenosti prostora se želimo danes vsaj bežno dotakniti položaja v naši deželi, kjer je rezultat sledil vsedržavnemu, seveda s posebnostmi, ki so značilne za naš prostor. S porazom leve sredine je odšla s prizorišča Illyjeva eklektična politična garnitura, ki je,

usklajena s Prodijevo rimsko vlado tudi naši skupnosti omogočila vrsto pozitivnih premikov, o katerih smo imeli pogosto priložnost pisati. Kako bo v prihodnje, bo povedal čas, vendar je na podlagi izkušenj utemeljeno predvidevati težave. Volitve pa so tudi v vrstah manjšine povzročile občutne premike in zaplete, katerih ozadja bo treba še dodobra razumeti, nekatera dejstva pa so tako rekoč na dlani.

Število slovenskih deželnih svetnikov se je od petih znižalo na dva. Da bi izenačili rezultat iz prejšnjega mandata bi moral biti izvoljen vsaj še eden, glede na to, da je bil tokrat ukinjen predsedniški seznam, ki je na minulih volitvah z Illyjevo zmago omogočil vstop v deželni svet še dodatnima dvema slovenskima svetnikom. Upoštevač polom leve sredine je z rezultatom deželnih volitev upravičeno lahko zadovoljna stranka Slovenska skupnost, ki je izdatno preseгла po prenovljenem deželnem volilnem zakonu določeni prag enega odstotka, s tem pa uresničila zastavljeni cilj izvolitve svojega predstavnika v deželni svet. Izvolitev Igorja Gabrovca je novost teh volitev, kot je bila neobičajna novost že njegova kandidatura, na katero je zaradi kandidatovega političnega pedigree marsikdo gledal s skepsjo. Za

mnoge je njegova izvolitev presenečenje, saj je neodvisni kandidat po preferencah vidno prehitel etabliране, vodilne predstavnike stranke. Morda je že v tem dejstvu del razlage, namreč želja po spremembah in bolj svežih obrazih, čeprav Gabrovec v politiki ni ravno novinec. Glede na pristop, ki ga je pokazal med volilno kampanjo, sploh pa ob dejstvu, da izhaja iz vodstva SKGZ, si je možno glas za Gabrovca tolmačiti kot željo po premoščanju še vedno togih zgodovinskih delitev v manjšini. Ker gre za politika mlajše generacije je možno tudi sklepati, da je zanj glasovalo precej mladih.

Izvolitev Igorja Kocjančiča predstavlja potrditev zaupanja volilcev levice, ki je svetniku očitno priznala konsenz in zasluge za doslej opravljeno delo in njegovo vlogo v javnem življenju. Za Kocjančiča je to vsekakor priznanje, ki prihaja tudi s strani italijanskih volilcev. Temu gre dodati ugotovitev, da je levica v je naši deželi doživela milejši poraz kot drugje v državi. Nastop Mavrične levice je bilo sicer občutiti kot nastop kartela levih strank, ki jih je bolj kot vsebina ali programska platforma držal skupaj neposredni interes za volitve in strah, da ne izpadejo iz igre, kar se je na državni ravni tudi zgodilo.

Veliko kompleksnejši je položaj v vrstah Demokratske stranke, ki je z neizvolitvijo slovenskega predstavnika (Igorja Dolenca) v deželni svet doživela zgodovinski neuspeh in to kljub temu, da je bila Tamara Blažina na parlamentarnih volitvah izvoljena v senat. Da poskušamo razumeti, kaj se je zgodilo, moramo seči nazaj, v čas priprav na volitve, ko so se v okviru strank snovale kandidature. Takrat je slovenska komponenta Demokratske stranke z javnim pozivom podprla parlamentarno kandidato podtajnika Miloša Budina, najprestižnejše osebnosti ne le med Slovenci v stranki, pač pa tudi širše. Državno strankino vodstvo stališča slovenske komponente ni upoštevalo in je kandidato ponudilo Tamari Blažini, z utemeljitvijo, da imajo po Veltronijevem volilnem načrtu prednost ženske, Budin pa da ima za seboj dovolj deželnih in parlamentarnih mandatov. Na tej točki se je med državnim in deželnim vodstvom stranke ter slovensko komponento nekaj pretrgalo. Iz dogodkov, ki so sledili, je bilo razumeti, da je bila slovenska komponenta postavljena v dilemo, ali sprejeti stališče vodstva stranke, ali celo tvegati izgubo kandidature Slovenca v parlament. Tako je na koncu prišlo do kandidature Blažinove, merjenje moči in odnosov v stranki pa je za seboj pustilo vrsto nesoglasij in zamer, ki jih je bilo občutiti med vso volilno kampanjo. Igor Dolenc ni bil izvoljen, njegove preference so se vidno znižale, edina svetla točka je, poleg izvolitve Blažinove v parlament, uveljavitev Majde Bratina na Goriškem, kar tudi nekaj pove o želji po svežih obrazih v politiki.

Ne poznamo dovolj internih odnosov v Demokraski stranki, da bi se spuščali v prevelike podrobnosti, nekaj hipotez pa je na osnovi dogajanja vendarle mogoče postaviti. Prva ugotovitev je, da stranka sploh še ni dograjena. Njeni konstitutivni komponenti sta nekdanji stranki Levih demokratov in Marjetice, slovenska komponenta pa je še vedno nastopala kot komponenta LD, njena teža pa je v novi stranki očitno drugačna kot v preteklosti. Logično je sklepati, da so bile tudi kandidature na teh volitvah rezultat dogovarjanja med deželnimi in državnimi vodstvi LD in Marjetice, v ta mlin pa je padla tudi kandidatura Slovenca. Nazadnje je treba reči, še dobro, da ni izpadla, za prihodnost pa absolutno ni nobenega jamstva. Slovenska komponenta Demokratske stranke je na teh volitvah zabredla v globoko krizo, iz katere ne bo lahko najti izhoda, bo pa nujno, glede na težo, ki jo ima ta stranka v deželnem in državnem merilu.

Ob vseh teh spremembah se tudi znotraj manjšine postavlja vprašanje, kako bo v prihodnje. Trenutek je zelo občutljiv, potreben je trezen razmislek. Prvi vtis je, da bo treba strniti vrste, kajti čas, ki prihaja, bo za vse zelo zahteven. Logično je, da se bomo na komentiranje teh volitev še vračali, ta strnjeni pregled pa želimo skleniti z ugotovitvijo, da je bila volilna kampanja med Slovenci v glavnem korektna, po naši oceni tudi iz medijskega vidika. Primorski dnevnik se je potrudil volitve obravnavati v znamenju profesionalnosti in uravnoveženosti. Ekscesov ni bilo, razglašenihi not je bilo slišati bolj malo, spodrsljaji so bili redki. Med slednje uvrščamo pripombo v uvodniku tednika Novi glas, ki nam očita neprikrito zapostavljanje stranke SSK. Vsakdo, ki je dnevno sledil volilni kampanji, je lahko ugotovil, da to preprosto ni res. Poleg tega gre za šolski primer novinarske nekorektnosti, ko tak očitak izreče odgovorni urednik, ki istočasno (sicer povsem legitimno) kandidira na listi stranke, za katero je tednik nedvoumno opredeljen. Ne nameravamo gojiti nikakršnih zamer do kolegov, a predpogoj za medsebojno razumevanje je korektnost odnosov, tej pa se ne nameravamo odpovedati.

PO VOLILNEM POTRESU V ITALIJI

Čas razmisleka o zahtevni prihodnosti

DUŠAN UDOVIČ





DIJAKI NIŽJE SREDNJE ŠOLE IZ DOBERDOBA - Gostovanje na Osnovni šoli Cirila Kosmača v Piranu

Jezikovni tede



Ogled Pirana se je začel na Tartinijevem trgu



Odkrivali smo ostanke piranskega obzidja iz različnih obdobj



Še posebno zabavno je bilo v neposredni bližini morja na obrežnih skalah

V tednu med 12. in 16. novembrom 2007 so se učenci Nižje srednje šole iz Doberdoba udeležili jezikovnega tedna na Osnovni šoli Cirila Kosmača v Piranu. V tem času so v dopoldanskih urah prisostvovali pouku na šoli, in sicer so se razdelili v tri skupine ter se pridružili učencem 8.a, 8.b in 8.c razreda. Tako so se neposredno seznanili z učnimi vsebinami, načrti in didaktičnimi metodami, ki se jih pri posameznih predmetih poslužujejo v Sloveniji. Izkušnja je bila zanje zelo zanimiva in poučna, saj so se v šoli veliko naučili. Obenem so se lahko prepričali tudi o tem, da je njihova priprava enakovredna pripravi njihovih sovrstnikov v Sloveniji. V popoldanskem času so si ogledali razne zgodovinske in naravne zanimivosti Pirana in okolice. Zvečer so bile organizirane ročne delavnice in družabna srečanja s piranskimi učenci.

Pobuda je bila vsem učencem zelo všeč. Čas so posvetili poglobljanju učnih snovi in spoznavanju kulturne dediščine. Še posebno so poudarili, da so imeli več časa za medsebojne pogovore in druženja, istočasno pa so navzeli stike s sovrstniki iz Pirana, ki so jih res lepo sprejeli in jim sledili med vsemi dejavnostmi na šoli.



Na koncu lova za zakladom smo si morali odpočiti



Trg prvega maja je bil nekdaj središče srednjeveškega mesta



Odpravili smo se na ogled znamenitih solin v Sečovljah



Pogled na obalo z morja je imel poseben čar



Po naporni plovi smo se morali okrepiti

1. dan

V ponedeljek, 12. novembra, smo prišli v Piran na Osnovno šolo Cirila Kosmača v Piran na jezikovni teden. Naša voditeljica je bila Alenka Kovšca. Potem smo se srečali s gospodom Dominko Krtu, ki nas je popeljal na ogled mesta. Pozneje so se nam pridružili učenci iz treh osmih razredov, ki so nam pokazali učilnice. Tam smo se udeležili pouka italijanščine. Pri angleščini smo reševali kviz o osebnostih in mestih Slovenije.

Popoldne smo se sprehodili po mestu. Ogledali smo si Tartinijev trg in obalo, nato smo obiskali cerkev sv. Jurija, ki je zaščitnik mesta. Vsi skupaj smo se srečali na obali. Po večerji smo se zbrali in izdelovali okrasne karte. Pred spanjem smo poslušali glasbo.

Beatrice Bonato

2. dan

V torek smo se zbudili ob šestih in popoldne smo se srečali s gospodom Dominko Krtu. V jedilnici nas je čakala bogata okrasna jed. Po zajtrku smo sledili pouku biologije, zemljepisa in glasbene vzgoje. Po kosilu smo se srečali na obali. Po večerji smo se zbrali in izdelovali okrasne karte. Vsi skupaj smo se srečali na obali. Pred spanjem smo poslušali glasbo.

Žal se naša skupina ni uvrstila med zmagovalce. Večer smo imeli nekaj prostega časa, potem pa smo se srečali na predstavitevni večer. Čeprav je od našega prihoda minil le en dan, smo se v tem času res veliko naučili.



en v Piranu



Zadnja skupinska slika pred odhodom na šolski terasi



car



Nekateri smo spoznali, da smo dobri krmarji



krepčati



V večernih urah smo bili ustvarjalni pri izdelavi obeskov

PIRAN

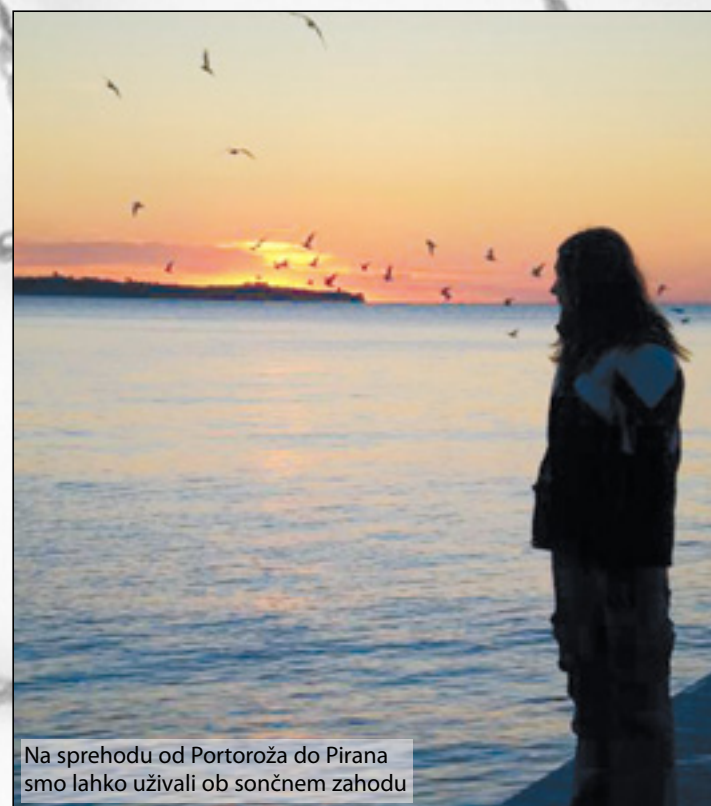
*Sonce zjutraj močno sije,
točno sedem ura odbije,
brž nahrbtnike vzemimo,
dobre volje ne pozabimo.*

*Prijateljstvo, knjige in zvezki,
za malico pa narezki,
preko trga do obale,
nato pa od skale do skale.*

*To, kar mesto še nam skriva,
dajva, skupaj ugotoviva.
Pesmi, zabava in veselje,
v tem je bistvo naše želje.*

*Kar najlepši bo ostal spomin,
lahko še stokrat ponovim,
želim se vrniti iz dneva v dan
v najlepše mesto, naš Piran.*

Silvia Baglieri



Na sprehodu od Portoroža do Pirana smo lahko uživali ob sončnem zahodu



Posebej za nas je na šoli nastopila akrobatska skupina Flip



Aktivni smo bili tudi pri reševanju knjižnega kviza z računalnikom



Poslednji pogled na piransko Punto



Piran, za vedno boš ostal v naših srcih

Dnevnik dejavnosti

znali smo nove običaje. Poleg tega smo se spoprijateljili s številnimi učenci iz te šole.

Silvia Baglieri

3. dan

V sredo je bil poseben dan. Sledili smo samo dvema urama pouka (zgodovini in športni vzgoji), saj smo nato odšli v Avditorij v Portorož. Tu smo si ogledali film o raznih vrstah odvisnosti. Neka gospa je na primer povedala, da je odvisna od alkohola, druga pa od cigaret, spet tretja od računalnika. Nato smo prisluhnili nasvetom štirih strokovnjakov, ki so osvetlili probleme odvisnosti. Mislim, da se mladi vedno težje odrečejo alkoholu, cigaretam in drogi, saj mislijo, da se na ta način izkažejo pred ostalimi v skupini. Toda vsak mora misliti s svojo glavo in reči svoj glasen »ne« pred temi nevarnostmi.

Po predstavi smo šli na ogled sečoveljskih solin, nato pa na kosilo. Zatem smo se odpravili v Pomorski muzej, v katerem je bilo veliko ostankov iz prazgodovine in drugih zgodovinskih obdobj. Najbolj zanimiv pa je bil film o podmornici. Prikazano je bilo, kako se mornarji pripravljajo na spust v mračno morsko globino.

Končno smo se vrnili v šolo in pojedli slastno večerjo.

Nika Cotič

4. dan

V četrtek smo se zbudili kar zgodaj. Po zajtrku smo imeli pouk matematike, fizike, kemije in slovenščine. Skoraj bi bili pozabili, če nas ne bi učitelj Krt spomnil, da je bil

ta dan na programu ogled obale in morja s subakvatom. To je ladja, ki ima v spodnjem delu stolčke in prozorno dno, kjer se lahko usedeš in opazuješ svet pod morsk gladino. Ko sem opazoval kapitana ladje, kako je krmaril, me je vprašal, če bi hotel voziti. Navdušen sem potrdil in je zares mi je prepustil krmilo. Bil sem presrečen, saj je bilo prvič, da sem vozil ladjo. Izkricali smo se v Portorožu, od koder smo se peš vrnili v Piran. Med potjo smo lahko opazovali čudovit sončni zahod.

Zvečer so na šoli priredili ples. Prišli so skoraj vsi učenci osmih razredov, saj je bil zadnji večer, ko smo jih videli. Naučili so nas veliko novih iger.

Mirko Marusic

5. dan

Zjutraj smo vstali in pozajtrkovali, nato pa so nas že čakali piranski osmošolci, da bi nas pospremili do učilnic. Imeli smo samo štiri ure pouka: angleščino in slovenščino, dve uri pa smo reševali knjižni kviz s knjižničarko.

Potem smo pripravili kovčke, saj je bil to dan odhoda in pozdravov. Vsi skupaj smo se zbrali na šolski terasi, od koder je čudovit razgled na cel Piran. Tam smo napravili nekaj skupinskih fotografij. Z novimi prijatelji smo si izmenjali telefonske številke in se z žalostjo v srcu poslovili od njih, ravnateljice in učitelja Krta.

Odpravili smo se do avtobusne postaje, še zadnjič uživali ob pogledu na obmorsko mesto, nato pa smo se odpeljali v Doberdob.

David De Simone



POMEMBNE, A NAM NEZNANE TRŽAČANKE

Henrika Šantel

(slikarka, 1874 - 1940)

V račam se v Gorico k pomembni slikarski družini, ki je bistveno zaznamovala zadnja desetletja pred prvo svetovno vojno. Ob materi Avgusti Šantel sta se uveljavili njeni dve hčerki Henrika in Avgusta, pozneje pa še sin Saša. Slikala je tudi mlajša Danica, vendar vemo o njej in njenem delu zelo malo ali skorajda nič.

Henrika je bila dve leti starejša od sestre Avguste in tudi njena življenjska pot je bila drugačna. Medtem ko se je Avgusta poklicno ukvarjala s poučevanjem, je Henrika posvetila vse svoje zanimanje slikarstvu, ki ji je pomenilo veliko več kot samo izobrazbo deklet iz »boljših družin«, kar je veljalo še za njeno mater. Njej je slikanje pomenilo izziv, na svoje delo je gledala kot na nekaj družbeno pomembnega in soustvarjalnega. Po povratku iz Münchna, kamor je odšla devetnajstletna študirat slikarstvo in kjer je spoznala drugačne poglede na umetnost, se je odmaknila od materinega romantičnega realizma in osvojila svobodnejši izraz. Zanimivo je, da ne njena sestra Avgusta ne brat Saša v svojih spominih nikdar ne omenjata Antona Ažbete, ki je prišel študirat z Dunaja v München l. 1894, torej samo eno leto za Henriko. Skoraj nemogoče je, da bi se tam ne spoznala, vendar se, kot kaže, njuna pota vsaj na slikarskem področju niso nikdar srečala, čeprav sta istočasno živela in slikala v Münchnu kar več let. Ko je Ažbe l. 1891 odprl svojo slikarsko šolo in kmalu potem tudi Damsko šolo, je bila Henrika že doma v Gorici, ko pa je pozneje l. 1906 prišla tja Avgusta, je bil Ažbe že eno leto mrtev. Ker pa je bila njegova šola znana daleč po Evropi in se je v njej trlo učencev, je ta molk vendarle čuden, čeprav je tudi res, da nobeden od Šantlov - slikarjev ni stopal po Ažbetovih stopinjah.

Henrika Šantel, zapisana tudi kot Henrieta, za domače pa Jeti, se je rodila v Gorici 17. avgusta l. 1874. Zaradi posledic neke otroške bolezni je bila nekoliko naglušna, zato je manj nastopala v javnosti kakor ostali družinski člani. Njen oče je bil fizik in matematik Anton Šantel, mati pa slikarka Avgusta pl. Aigentler. Osnovno šolo je dokončala v Gorici, potem pa se je doma pri materi učila slikarstva. L. 1893 se je odpravila v München, kjer se je vpisala na damsko akademijo münchenskega društva umetnic. To je bila nekakšna privatna slikarska akademija, na kateri so poučevali Friderich Fehr, L. Schmidt-Reutte in Fritz Hagenbarth. L. 1896 se je še tri semestre izpopolnjevala na zasebni šoli slikarke A. Hillermann, vendar, po nekaterih virih, v presledkih (1896 - 1908). Iz Münchna je odšla še za pol leta na Dunaj k prof. Michaleku, kjer pa ji ni odgovarjal način slikanja, ki je slonel na drugačnih umetniških načelih. Vemo, da je l. 1906 ali 1907 spremljala v München sestro Avgusto, s katero sta potem skupaj stanovali pri sestrični nekega skladatelja, in tudi, da je sestri svetovala, naj se vpiše v šolo Wilhelma von Debschitz. Nič pa nam Avgusta ne pove (spomini str. 115), kako je tisti čas izkoristila Henrika.

Pri pregledovanju raznih zapisov o njenem študiju sem našela na različne letnice. Prav gotovo pa je, da si je v Münchnu pridobila solidno znanje, na katerem je potem slonelo vse njeno slikarsko delo. V Gorici je kmalu po povratku prevzela od svoje matere poučevanje risanja na Višjem dekliskem zavodu. O ustanovitvi tega zavoda sem spet našla dva podatka. Kdo ga je ustanovil, Družba sv. Cirila in Metoda ali društvo Sloga, nisem mogla z gotovostjo ugotoviti, kar kaže na nedoslednost poročevalcev in raziskovalcev naše goriške preteklosti. Vsi pa se strinjajo s tem, da je imela Henrika odlične pedagoške sposobnosti in je marsikatero učenko usmerila v slikarstvo ali v obrtno šolo. Ves čas je tudi pridno slikala.

Že l. 1900 se je udeležila z materjo znamenite prve vseslovenske razstave v Ljubljani. O njej je takrat zapisal Anton Aškerc v Ljubljanskem zvonu, da »kaže že sedaj izreden talent za slikarstvo. Želimo ji, da se razvije popolnoma, ženstvu in narodu v čast... Sledile so druge razstave. L. 1904 jo srečamo skupaj z najvidnejšimi slovenskimi umetni-

ki na prvi jugoslovanski razstavi v Beogradu ob kronanju kralja Petra I. Iz Slovenije so prišli člani umetniškega društva Vesna, Lade in Save, se te razstave spominja Saša Šantel (str. 185-86 v knjigi Življenje v lepi sobi)

manjka še one tehnične uglajenosti, katero najdemo pri Groharju in Jeti Šantel«. »Grohar ima prvenstvo na razstavi kot pokrajinar, J. Šantlova pa v portretu (št. 63) in v tihožitju (št. 57 Cvetice); opozarjamo tudi na

dan od 10 do pol enih. »Vstopnina za dija-ke in delavce 20 vin, za ostalo občinstvo 40 vinarjev«, končuje poročilo neznani avtor.

Ustavila sem se dlje ob tej goriški razstavi, ker je bila takrat edina v našem prostoru, pa tudi zato, ker jo marsikdo omenja, medtem ko ocene o njej zaman iščemo v osrednjem slovenskem tisku. Kot vse kaže, je to kratko poročilo v Edinosti 15. julija, ki je bil tudi zadnji dan razstave, edini verodostojni dokument, na katerega se lahko oslonimo.

Henrika je delala in poučevala v Gorici vse do l. 1915, ko se je družina zaradi fronte umaknila v Krško na Dolenjskem. Skoraj vse imetje in večina slik je ostala v Gorici, saj so bežali, ko so vojaki že obstreljevali mesto. Največ slik je takrat poleg matere izgubila ravno Henrika. V Krškem je družina ostala še po koncu vojne. Ker je Gorica pripadla Italiji, se tja niso več vrnili. L. 1920 ji je v Krškem umrl oče, naslednje leto pa še sestra Danica, zato se je Henrika skupaj z materjo preselila v Maribor k sestri Avgusti, ki je tam poučevala. Tu sta z materjo še vedno slikali, Henrika pa je tudi privatno poučevala slikanje. Ker v Mariboru niso mogle dobiti primerne stanovanje, so Šantlove kupile hišo na Mirju v Ljubljani, kamor sta se z materjo preselili l. 1929. Tu sta si uredili tudi slikarski atelje. Po upokojitvi se jima je l. 1933 pridružila sestra Avgusta.

V Ljubljani se je Henrika hitro znašla in uveljavila, kakor se je že prej v kulturno in umetniško prebujajočem se Mariboru vključila v tamkajšnje življenje in se pridružila prvemu povojnemu umetniškemu klubu

Fotoportret
Henrike Šantlove



»Na razstavi smo videli kralja, ki je šel od sobe do sobe in se z vsakim rokoval. Podelil je tudi odlikovanja in takrat je Jeti prejela red sv. Save V. stopnje«, je med drugim zapisal Saša, ki je bil s sestrami v Beogradu. To je bilo 14 let pred nastankom Jugoslavije. Dve leti pozneje srečamo Henriko na razstavi jugoslovanske umetnosti v Sofiji.

L. 1909 je odprl v Ljubljani svoja vrata Jakopičev umetniški paviljon v mestnem središču, ob vhodu v park Tivoli. Na žalost se je moral po zadnji vojni umakniti skozi Tivoli speljani železniški progi, kar pa je bil le eden od udarcev slovenski umetnosti. Že veliko prej, l. 1923, ga je moral Jakopič, ki ga je postavil na lastne stroške, zaradi denarnih težav prodati ljubljanski mestni občini. V tem paviljonu je bila l. 1909 prva razstava, na kateri se je občinstvu predstavila vrsta takratnih najuglednejših slikarjev, med njimi poleg Riharda Jakopiča še Matija Jama, Matej Sternen, Ivana Kobilica in drugi, tudi Avgusta in Henrika Šantel. Zelo poglobljeno očno je objavil Josip Regali v Domu in svetu, kjer je (str. 374) zapisal, da je boljša od Avguste Henrika Šantel, »koje študija ima mnogo ostre svetlobe, ki pada skozi okno na žensko, ki sedi pred njim, ter je tudi plastika dobra. Občinstvu ta slika brezdvomno ugaja. Poleg tega ima Henrika Šantel na razstavi še portret, imenovan Starka, z dobrodušnim izrazom na licu. Je precej realizma v stvari.« V Ljubljanskem zvonu je o tej razstavi poročal Vladimir Levstik (str. 526). Tam bomo tole oceno: »Henrika Šantel nastopa z dvema portretnima študijama, korektno risano starko in s študijo mlade ženske v atelijski luči... Krepka in sveže slikana, izraža dobro opazovane reflekse in mesne tone, se pridružuje boljšim delom razstave ter iznova opravičuje simpatično mnenje, ki ga uživa nadarjena slikarica med občinstvom slovenskih umetniških razstav«.

Ko so l. 1912 pripravili v Gorici v hiši dr. Antona Dermote prvo slikarsko razstavo, sta bili na njej zastopani mati Avgusta in Henrika Šantel, edinkrat z domačim imenom Jeti, kar bi lahko koga zavedlo na napačno pot. Za Gorico je bilo to nekaj izjemnega, saj tam niso imeli nobene dvorane, kjer bi lahko razstavljali. Zato je ta razstava vzbudila veliko pozornost, saj je bila tudi na visoki umetniški ravni. Na njej so razstavljali svoja dela Ivan Grohar, Hinko Smrekar, Fran Tratnik in drugi. Iz poročila v Edinosti (15. jul. 1912) izvemo, da je razstavljalo 11 Slovencev, en Čeh in ena Rusinja skupno 85 slik. Poročevalec K-1 ne omenja imen vseh slikarjev. Naštela bom le tiste, o katerih je pisal. To so: Bucik, Grohar, Smrekar, Gustinčič, Tratnik, Gvajc, Langer, Klemenčič, Onauffrieff, Avgusta in Jeti Šantel. Ali je Ex libris Šantel (1) narisal Saša, ki ga nekateri tudi omenjajo, lahko samo uganemo. O Buciku, ki je zastopan s 23 slikami je kritik zapisal, da »mu

njene paste in akt (št. 66). Pozornost vzbuja njena kopija znane Uhdejeve slike: Težka pot«, še beremo v Edinosti. Tam izvemo tudi, da umetniki niso sami priredili te razsta-



Ena od mojstrov
Henrike Šantlove
nosi naslov Ženska
figura, olje na
platnu, hrani pa jo
Mestni muzej v
Ljubljani

ve, ampak so dali iniciativo zanj zasebniki, ki so s tem pokazali, kako zelo se Goričani zanimajo za upodabljačo umetnost, pa še, da je »uspeh na vse strani zadovoljiv« in spet na koncu, da je razstava »otvorjena samo od 1. do 15. t.m., torej v času, ko marsikateri že zapuščajó Gorico«. Razstava je bila v ulici Tre Rê št. 8 v zasebnih prostorih in odprta vsak

Grohar. Razstavljala je doma in v tujini, v Zagrebu, Trstu, Münchnu, Hodominu na Moravskem, Celju, Čačku, na Češkem in v Romuniji. Udeleževala se je razstav, na katerih so razstavljale žene iz držav, ki so bile članice Male antante. V Ljubljani je bila med prvimi članicami umetniškega društva Lada, takoj po njegovi ustanovitvi.

Poučevala je zasebno in tudi na umetniški šoli Probuda, kjer so vsi, kot že prej, cenili njene pedagoške sposobnosti. Med njenimi učenci sta bila tudi slikarka Bara Remec in znani slovenski slikar Lojze Perko; pri njej se je učil akvarelne tehnike.

Zelo odmevna je bila l. 1939 razstava likovnih umetnic v Jakopičevem paviljonu v Ljubljani. Slikarke so prišle ne samo iz Slovenije, ampak tudi iz Beograda, Zagreba in Sušaka. Razstavljenih je bilo 87 del in razstava je tudi glede kvalitete pomenila velik uspeh. V Domu in svetu je napisal oceno umetnostni zgodovinar in likovni kritik Stane Mikuš, ki ni bil pristaš modernih smeri. Omenil je, da razstavljajo v glavnem slikarke, ki pripadajo dvema umetnostnima rodovima, in sicer starejši impresionistični ter mlajši povojni generaciji. Henriko Šantel je uvrstil v prvo, impresionistično skupino, čeprav iz raznih drugih ocen lahko razberemo, da impresionizma ni nikdar popolnoma osvojila. Na tej razstavi je sodelovala z dvema tihožitjema, o katerih je Mikuš zapisal: »Obe podobi spadata med najboljša dela na razstavi. Skrbno pretehtana kompozicija, harmonično skladen kolorit in nek posreden, svež odnos do skromnega predmeta, so glavne odlike njenega dela«.

Tudi drugi, med njimi pozneje Peter Krečič, omenjajo, da je imela na njenih slikah svetloba bistveno vlogo, posebno pri osvetlitvi in pestrosti barvne lestvice in poudarjanju posameznih delov slikarskega motiva.

Da se ni držala konvencionalnih motivov, dokazuje že l. 1912 njen v Gorici razstavljeni akt, ki je vse presenetil in se je marsikomu zdel za žensko preveč drzen motiv. Henrikina zgodnja dela so največ v akvarelni in pastelni tehniki, pozneje pa je slikala dosti v olju. Cenjeni so bili tudi njeni portreti, katerim so priznavali očitno potezo in gorečo svečo v roki. V Gorici je v mladih letih slikala narodne noše, notranjost goriških hiš in iskala zanimive motive v vaških ulicah. Znan je njen akvarel zakotne ulice v Bocu. Pri tem jo je vodila, tako kot brata, navezanost na domače kraje in želja, da bi ohranila njihovo ljudsko in narodno bogastvo.

Poleg bogatega slikarskega opusa pa ne moremo mimo cerkvenih naročil, kar je bilo za žensko nekaj izjemnega, takrat in še danes. Za cerkev sv. Andreja v Štandreu je naslikala oltarno podobo cerkvenega patrona, ki pa je žal izginila že med prvo svetovno vojno. Prav tako je izginila njena kopija Fičrhovega Križevega pota. Za cerkev v Červinjanu je naslikala Sv. Lucijo, za cerkev pri Sv. Luciji (današnjem Mostu na Soči) pa je upodobila Mater božjo, Sv. Boštjana in Sv. Roka. Za daljnim sorodnikom po materini strani, Jožefom Tomincem, je bila edina goriška slikarka, ki so ji zaupali cerkveno ikonografijo. Vsi znani podobarji so prihajali od drugod. Njena posebnost je bila tudi miniaturno slikanje na slonovo kost.

Henrika se je odlikovala po trdnem tehničnem znanju in kultiviranem okusu. Peter Krečič je l. 1970 ob razstavi Šantlov v Novi Gorici zapisal, da se je ustavila na pol pota od plenera k impresionizmu in izbirala teme, ki so značilne tako za impresioniste kot za vesnjane.

Ko so l. 1939 obnovili Lado, je bila Henrika takoj spet med njenimi člani. A ne za dolgo. Njeno plodno umetniško in pedagoško delo je pozimi prekinila možganska kap. Takoj ko si je nekoliko opomogla, jo je zadela drugič, in 15. februarja 1940 je v Ljubljani umrla. Svoje matere ni preživela niti za pet let.

Po smrti Ivane Kobilice (4. dec. 1926) je Henrika dolgo vrsto let veljala za najboljšo slovensko slikarko, posebno v figuralnem slikarstvu in v tihožitju, in še tik pred smrtjo jo je kritik Jože Gregorič v Domu in svetu uvrstil med najboljše slikarje umetniškega kluba Lada.

Njena dela so v Mestnem muzeju in v Narodni galeriji v Ljubljani ter v Strossmayerjevi galeriji v Zagrebu, mnoge pa tudi v zasebni lasti.

Lelja Rehar Sancin



LEPANTO, SPOPADI MED KRISTJANI IN MUSLIMANI, NA MORJU, PA TUDI NA KOPNEM

Morjâ široka cesta

Glavni kanal, ki od Ribiškega naselja pelje proti Tržiču, se uradno imenuje Locovaz (beseda ima slovenski izvor, tako kot Moščenice, ki so tam poleg), potem pa se zoži v kanal Est-ovest. Ob njem je kar nekaj prestižnih marin. Najlepši so dali ime Lepanto. Ob njej sem se nekoliko zamislil in se vprašal, kaj pomeni. Lotil sem se pisanja, ki bi se bolj kot meni prileglo komu drugemu, recimo načrtovalcu ladij inž. Francu Cossutti in kapitanu Brunu Lisjaku Volpiju, raziskovalcu naše pomorske zgodovine in piscu knjige o nabrežinski čupi.

»Navigare necesse est, vivere non est necesse.« (Pluti je nujno, živeti pa ne). Te besede, napisane v latinščini, sem pred leti vklesane v kamen prebral na pročelju vile v starem jedru dalmatinskega mesta Zadar. V skopih besedah ponazarjajo takratno (in sedanj) življenjsko nujo. Zagotovo je prvi del pregovora originalen, drugega so verjetno dodali kasneje. V Sredozemlju, zibelki civilizacij, so od nekdaj poznali prednosti, ki jih prinaša »morjâ široka cesta«. Kitajci so zanje vedeli že veliko prej, saj so tudi izumili kompas. V Sredozemlju so na jadrnicah pluli Egipčani, Feničani in za njimi vsi, ki so živeli in še živijo ob njem. Ne samo tem, tudi onim, ki so živeli v severnih morjih, je bilo potovanje po morju življenjskega pomena. Vikingi so pluli do Islandije, Groenlandije in skoraj gotovo so prvi odkrili Ameriko. Ime se teh Normanov drži zaradi besede »vik«, ki v njihovem jeziku pomeni zaliv.

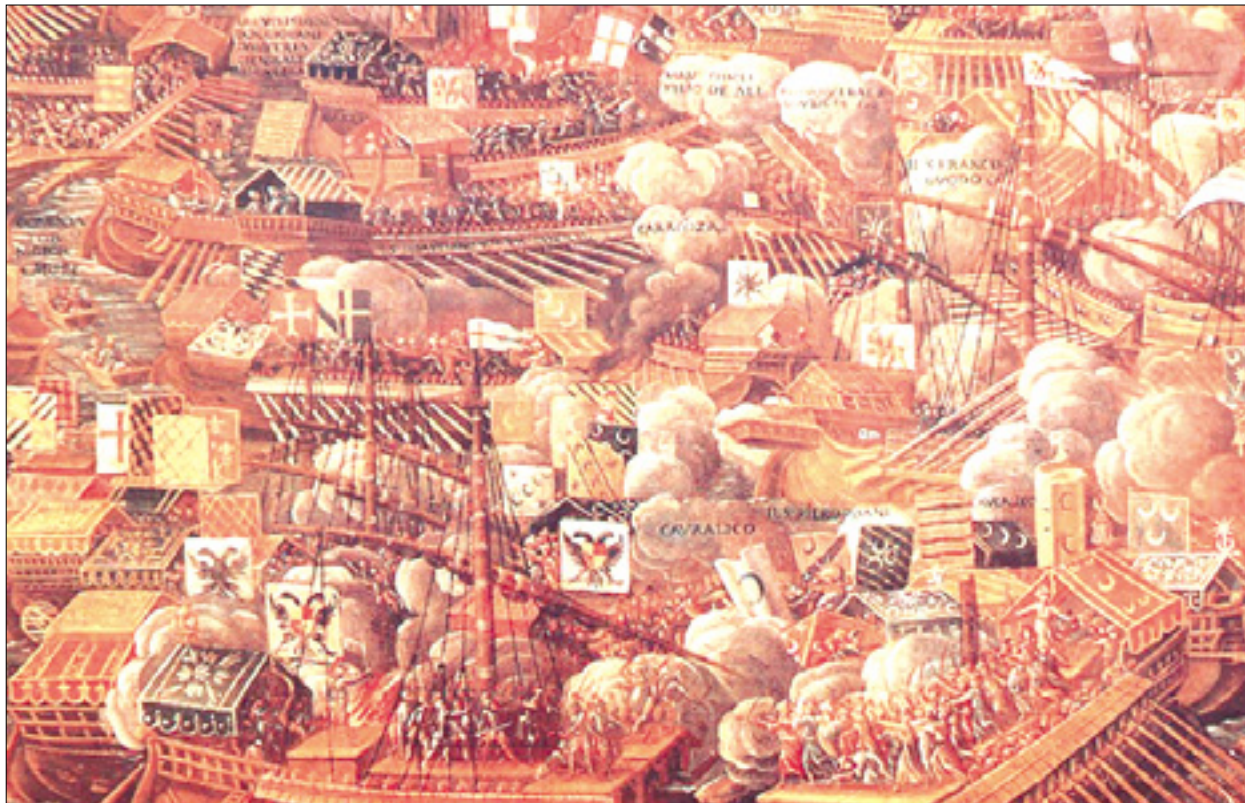
Tudi Kelti so se prevažali po morju. Predniki Bretoncev, ki so živeli in še živijo v severozahodni Franciji, so se uspešno upirali Rimljanom prav zaradi svojih mornariških veščin. To jim je uspevalo, dokler tudi Julij Cezar ni zgradil ladjevja in se z njim odpravil nad te ponosne in uporne Kelte. Ne vem, kako bi se mu godilo, če se mu ne bi, ob malenkostni tehnični prednosti, seveda, nasmehnila še sreča. Ko sta se rimska in bretonska flota spopadli, je na morju zavladala popolna bonaca. Ker jadra niso prišla v poštev, so se Rimljani premikali z vesli. Bretonci jih niso imeli in je bil zato njihov poraz neizbežen. Šele čez 500 let se je to keltsko pleme iz Anglije spet vrnilo na celino. Vse do današnjih dni se večinski narod mačehovsko obnaša do njih. Toda to je druga zgodba. Morda se mi bo vtihotapila še kakšna, kajti morja si brez kopnega ne moremo predstavljati.

V srednjem veku so se po Mediteranu prevažali vsi, ki so živeli ob njem in so znali izkoriščati moč vetra: Normani, ki jih je topli jug privabil z mrzlega severa, Katalonci, prebivalci štirih italijanskih mornariških republik, zlasti Benetk in Genove, ki sta bili najmočnejši in hkrati medsebojni tekmiči, pa tudi Zadarčani in še kdo z vzhodne obale Jadrana, recimo Nabrežinci s čupo. Bili so predhodniki Portugalcev in Špancev, ki so se velikih podjetij lotili malo kasneje, zato pa so bili, tudi zaradi večjega pomorskega znanja, tehničnih izboljšav in ne nazadnje zaradi svojega poguma, toliko bolj uspešni.

Želel bi poseči nekoliko v zgodovino in osvetliti nekatera dogajanja, ki niso vsa povezana z morjem in so njihove posledice še danes vidne v odnosih med Evropo in arabskim svetom, med kristjani in muslimani. Turki so leta 1389 na Kosovu premagali Srbe. Veliko kasneje (leta 1453) so zasedli Bizanc (Carigrad), ki je temeljil na starogrški civilizaciji in je kakšnih 900 let krojil usodo tega dela Evrope. Turki so postali pomorska sila, tako da so Benetke in Genova le z diplomacijo, trgovskimi sposobnostmi in zvijačo do neke mere uspevale ohranjati svoje položaje na morju.

Kar sledi, tudi sodi v drugo zgod-

Na fotografiji desno portič v Lepantu, tako kot izgleda danes, spodaj dve upodobitvi znamenite pomorske bitke



bo, pa vseeno želim z njo nadaljevati, da bo slika popolnejša in razumljivejša, tako vsaj upam. Turška prisotnost v Sredozemlju je bila zelo moteča. Najprej zaradi zasedbe krajev, ki so povezani z Jezusom iz Nazareta, kar je privedlo do križarskih vojn, in zaradi njihove grožnje celotni Evropi, saj so jo

osvajali tako z zahodne kot z jugovzhodne strani. Srednjeveška Evropa je oboževala relikvije, bila dušebrižniška in na dnu svoje sposobnosti za preživetje. Nasprotno pa je muslimanski svet za tiste čase doživel neverjeten vzpon v kulturi, umetnosti in znanosti.

Še za trenutek bi ostal na kopnem

in opisal nekatere dogodke, pomembne za razumevanje evropske zgodovine. Voditelj frankovske države Karel Martel je že leta 732 muslimane preganjal s svojega ozemlja z zmago pri kraju Poitiers, ki leži južno od sedanjega Pariza. Špancev je po zaslugi »reyes catolicos«, katoliških kraljev Izabele iz Kastilje in

Ferdinanda Aragonskega to uspelo šele 1492. leta, samo pet let po padcu Bizanca. Iz Granade so pregnali muslimanske Mavre, ki so v več kot 500 letih dosegli visoko stopnjo civilizacije. Uspeh španskih kraljev ni niti približno nadomestil zgodovinsko izgubo, ki jo je takratna Evropa utrpela s padcem Bizanca.

Naš konec Evrope so muslimani obvladovali pol tisočletja. Sultan Sulejman Veličastni je leta 1592 prvič oblegal Dunaj, šele leta 1683 so pod vodstvom poljskega kralja Jana Sobieskega Evropejci odbili zadnji turški napad na Dunaj in se izognili čaščenju Mohameda.

Oblast nad Sredozemljem so Turki izgubili v pomorski bitki jadrnic ob zahodni obali Peloponeza, pri Lepantu 1571. leta. Pomembno vlogo so odigrali prav Benečani. V njej je španski pisatelj Cervantes, pisec Don Kihota, izgubil roko. O bitki je zapisal, da so z njo kristjani »zlomili ošabnost Osmanov in so se svetu, ki je mislil, da je turško brodovje nepremagljivo, odprle oči.«

Najbrž so Portugalci in Španci zato začeli odkrivati Atlantik, ker zaradi turške prisotnosti v Sredozemlju niso imeli kaj iskati. Portugalci so objadrali Afriko in se usmerili na vzhod, Španci pa na zahod. Genovežan Kristof Kolumb je 1492. leta s svojimi jadrnicami odkril Ameriko. Umril je v prepričanju, da je prišel v Indijo, za katero so takrat že vedeli. Španci ga imajo za svojega in ga kličejo Cristobal Colon. Njemu v spomin so postavili veličastnejše spomenike kot v Italiji. Kako mu jih tudi ne bi, saj so z njim postali najbogatejši narod na svetu. Portugalec Magelan je leta 1515 objadral Južno Ameriko in se preko Tihega oceana vrnil domov. Tako so Španci in Portugalci za 50 let prehiteli Angleže, Francoze in Holandce. Zaradi sporov med Španci in Portugalci glede kolonizacije Srednje in Južne Amerike je Katalonec papež Aleksander VI. (Borgia) 1494. leta s pogodbo določil poldnevnik zahodno od Azorov za mejo njunih interesnih sfer. Zaradi tega v Braziliji govorijo portugalsko, v zahodnih državah pa špansko.

Tudi na Jadranu se je včasih, zaradi prisotnosti in moči Benetk, govoril beneški dialekt. Jadran je bil »mare nostrum«. Odkar Zemlja ni več središče vesolja ampak Sonce (Kopernik in Galileo), se je marsikaj spremenilo. Izpisala se je še ena zgodba, ki izstopa iz tega okvira, pa si zasluži, da jo omenimo, ker se je zgodila blizu nas: gre za bitko pri Visu leta 1866 med italijanskimi jeklenimi in avstrijskimi lesenimi bojnimi ladjami. Avstrijske so pod vodstvom v Mariboru rojenega admirala Wilhelma von Tegetthoffa premagale italijanske. Njegova zmaga pa je bila Pirova.

Dandanes živimo v globaliziranem svetu, ki vse postavlja na glavo. Na tem morju se govorijo najrazličnejši jeziki in se pojavljajo vedno novi akterji. Zgodovina je prav v naših krajih našla svoje mesto, točneje v Tržiču, kjer najdemo marino Lepanto, ki spominja na znano bitko vojnih jadrnic izpred skoraj 500 let. Ime, ki sem ga vzel kot izvir in imel hkrati za povod pri nastajanju tega izdelka. S to bitko se je kolo zgodovine obrnilo v drugo smer. Ime marine Lepanto v kanalu Est-ovest je simbolnega značaja in odseva določeno stanje duha. Kot informacijo navajam, da v sosesčini marine Lepanto nastaja nova ladjedelnica za prestižne jadrnice, ki jih načrtujeta in gradita brata Jakopin. Ker smo uspešni tudi v jadralnem športu, imamo več razlogov za to, da smo ponosni na svoje dosežke. Da smo obmorski narod, dokazujejo tudi Kriza inž. Franco Cossutta, projektant ladij velikank, in Nabrežinec kapitan Bruno Lisjak Volpi. Oba sta zagnana pobudnika nastajajočega slovenskega ribiškega muzeja v Krizi.

Gorazd Vesel



PRED POKLONOM PADLIM ZA SVOBODO PRED SPOMINSKIM OBELEŽJEM NA ND

Narodni dom pri Sv. Ivanu še čaka na ustrezno rešitev

»Nova trdnjava! Pod tem naslovom nam pišejo od Sv. Ivana pri Trstu: Zabili smo ga in držal bo ta slovenski žebelj! Kako hočete, naj bi bil Sv. Ivan brez Narodnega doma? Vi Tržačanje ga boste imeli sredi mesta in mi okoličanski sokoli naj bi bili brez njih?! Kako lepo se razvija vse! Raztrešeni da smo Slovenci po okolici - tako pravi enoušni Hortiš! Čakaj, ti že povemo, kako smo raztrešeni!

Torej k stvari! Gospodarsko društvo je že pred dobrim letom ukupilo svoj Narodni dom. Ume se že samo po sebi, da je dala tržaška Hranilnica in posojilnica potrebni denar. Ali za Sv. Ivan je jeden Narodni dom premalo, toliko nas je Bog "raztresel" po tem Heiligen Johamu.

Že več let se je bavil odbor Konsumnega društva z vprašanjem drugega t.j. lastnega Narodnega doma, a do pravega koraka se ni mogel odločiti. Že pokojni Josip Gašperšič je na smrtni postelji - na nago-varjanje naših prvakov g. Trobca in g. Negode-ta - hišo, kjer ima društvo sedaj svoje prostore, ponudil za Narodni dom, a društvo si ni upalo vzeti takega bremena na ramo. Slednjič pa se nam je ponudila ugodna prilika. Društveni predsednik, g. poslanec Ivan Marija Vatovec, vzel je na dražbi posestvo g. A. Gherli-ja in odstopil je to posestvo konsumnemu društvu, ki si sežida svetivanski Narodni dom.

V ponedeljek 3. t.m. ob 8. uri zvečer zbrali smo se na vrhu konsumnega društva in pričakovali "očeta tržaških Slovencev" dr. Gregorina in dr. Slavika, da nam dasta potrebna navodila glede hranilnice. Ko nam je dr. Gregorin povedal, da hranilnica ne more dati toliko denarja brez osebne garancije: da bi bili videli, Vi gospod urednik, kako so se dvignili naši Sv. Ivanci in s kakim veseljem so podpisali izjavo, da hočejo vsi garantirati za potrebno svoto. /.../«

Tako Edinost 5. junija 1901. V nadaljevanju pisec obljublja, da bo odprtje novega doma že čez leto dni, pa so se stvari zavlekle do 7. junija 1903, ko je bila slovesna otvoritev ob govorih vseh najvplivnejših tržaških mož: Matka Mandiča, Otokarja Rybá\\\\u0159a, Gustava Gregorina in domačinov Ivana Marije Vatovca in Antona Germeka. Dogodek je imel očitno izjemno politično težo, saj mu je Edinost več dni zapored posvetila prvo stran in so bili zaključni stavki zadnjega sestavka (10.6.1903) natisnjeni z mastnimi črkami: »Mi ne bomo poljubljali več šibe, ki nas tepe! ... Danes je prepiran ves naš narod od Celovca do Carigrada, da seremo zanašati le na se in ne na nikogar drugega! ... Mi se ne moremo zanašati na pomoč nikogar ...!«

In Svetoivančani so prednjačili skupaj z Barkovljani, Škedenjci, Šentjakobčani dokler je šlo.

Ko so nacisti s svojimi pomagači maja 1945 bežali iz Narodnega doma, ki so si ga leta 1927 fašisti prilastili in preimenovali v Quis contra nos, je prvi vdrl v stavbo Danilo Schmidt, da preveri stanje. Njegov oče Hinko je bil namreč med delničarji Gospodarskega društva, ki je dom zgra-

dilo in v letih nasilja je čakal na ta trenutek. Tako pripoveduje svetoivanska legenda, ki je po vsej verjetnosti resnična, saj je g. Schmidt stanoval tam nasproti, bil pa je tudi pošten narodnjak. Vsekakor takrat ni bil sam, ilegalna protifašistična mreža se je v zadnjih vojnih mesecih dodobra razpredla in po osvoboditvi je iz pozivljujoče evforije nastalo novo prosvetno društvo, ki si je nadelo ime po padlem pevovodji Slavku Škamperle.

O delovanju in uspehih društva se piše sproti, iz tistih časov pa ostaja na stavbi Narodnega doma marmornata plošča v hvaležen spomin na padle, čeprav malokdo še ve za povojne obnovitelje, ki so kljub veliki mizeriji in vsakdanji skrbi za preživetje lastne družine načrtovali in delali, da bi v novi situaciji osmislili lastno bit. Politična situacija sploh ni bila dorečena in iz dneva v dan je postajalo bolj jasno, da je bila zmaza samo trenutek premora, po katerem se je bilo treba ponovno vključiti v boj za pravice.

Svetoivančani so torej takoj zasedli edino družbeno nepremičnino, ki se jo je v tistem trenutku dalo zasesti. Niti pomislili niso na vse ostale domove, gospodarska društva, ki so jih v letih razcveta svetoivanske gospodarske in kulturne rasti zgradili s skupnimi močmi, a so jih v "mračnjaškem" obdobju rešili s prepisom lastništva na zaupnike. Nekoč je veljala dana beseda, na tej so gradili in zgradili, tako da je bilo pred nastopom fašizma pri Sv. Ivanu družbeno premoženje kar veliko.

Danes poznamo samo okrnjeno posest Narodnega doma na Vrdeški cesti (št. 23-25), toda prvo stavbo si je z umnim upravljanjem zgradilo Pogrebno in konsumno društvo na Vrdeli (Ul. dello Scoglio 195-197), prav v tistem času (l. 1891) je Bralno društvo odkupilo od Josipa Gašperčiča stavbo, v kateri se je od l. 1854 do 1874 odvijal reden osnovnošolski pouk (Vrdeška c. 54). Na Frdeniču je poleg Gospodarskega delovalo v lastni stavbi tudi pogrebno društvo (Lonjerska c. 37) in na začetku stoletja so ustanovili še društvo na Sovranišču (Lonjerska c. 177), ki si je zgradilo dvorano ob gostilni Živic. Glede lastništva stavbe Konsumnega društva pri cerkvi (Ul. S. Cilino 38), ki jo omenjajo v Edinosti (1901) so se sicer že pred l. svet. vojno kregali, toda pri prireditvah so pomagali vsi, ker je nad ideološkim razhajanjem prevladal razum liberalnih narodnjakov. Bolj zase je delovala edino dekliška Marijina družba, ki sta ji domovanje na Francozovem (Ul. alle Cave 1) uredila župnik Franc Sila in kaplan Anton Čok.

Vse to ni nastalo čez noč: 50 let je kapilarna dejavnost prosvetiteljev vztrajno rasla in rojevala sadove. Kolikšno vlogo so pri narodni prebui v Trstu in okolici imeli Čeha Jan Lego in Ivan Piano, pa še rojaka Josip Godina Verdelški in Fran Cegnar? Očitno kar precejšnjo, če so se pri Sv. Ivanu takoj za njimi že povsem organizirano lotili dela na prosvetnem polju Vatovec, Nadlišek, Trobec, Germek, Nego-de, Zadnik, Čarga, ... imen je še in še, za



vsakim pa se skriva osebnost, ki je pripomogla k uspešnosti celotne skupnosti. Zavedni gostilničarji so na mize postavljali šparovček, v katerega so gostje spuščali novčiče ali cele krone za CMD, ki je zaradi smotnega vodenja šolskega pouka brezplačno razpolagala z dvoranami vseh družbenih domov. Eno od takratnih gesel je bilo: Omika naša bo odlika! Pogostnost dobrotelnih prireditvev in natančni navedki prihodkov so nedvoumno merilo gospodarske vzpona in zatona te družbe.

Včasih me kdo opozori, da smo spregledali kakšno obletnico, češ: kako smo mogli zamuditi to priložnost! Vsakič se mi milo stori in malce naduto odvrnem, da je vsako leto več pomembnih obletnic, le delavcev, ki bi te datume primerno opomenili, je premalo. Zato spomin blede. V današnji hitrici zanemarjamo spodbujanje raziskovalcev, ki bi z dlakocepskim brskanjem po arhivih nanovo raziskali in z dokumentarnim gradivom opremili nekoč zapisane spomine ter širili njihov pomen v današnji prostor in čas. Zgodovinarstvo ima določene naloge in zgodovinarji tehtno opravljajo svoje delo, za rekonstrukcijo preteklosti, ki ima večpramensko razsežnost in jo sestavljamo iz drobcev pa poznamo domoznanstvo. Zveni malce starinsko, pomeni pa raziskovanje, proučevanje ožje domovine in ovredno-

tenje okraja s prevrednotenjem mikrozgodb. Težko bi presodila v kolikšni meri lahko poznavanje preteklosti spodbudno vpliva na posameznika, dejstvo pa je, da je bilo preteklo dogajanje res veličastno (kot je lahko veličastno načrtovanje meščanov z emporialno miselnostjo, ki je bila značilna za nekdanje Tržačane in Svetoivančane). Lahko bi v naših šolah med kurikularnimi urami spoznavali tudi svoje okolje. Bogve, morda, nekoč. Zgleda, da to marsikoga zanima že zdaj, da bi marsikdo rad imel na razpolago kak priročnik ali vsaj uvid v dokumentacijo. Čas se zdi dovolj razburljiv, skoraj izzivalen za iskanje poti iz otopelosti. Zato so pomembne tehtne izbire in smotno načrtovanje.

Glede na obnovo Narodnega doma pri Sv. Ivanu, bi lahko človek vrigel puško v koruzo. Moj spomin sega v 50. leta, najverjetneje po letu 1954, ko se je moj oče razburjal in spletal kletvice v svojevrsten poganski venec zaradi tistih, ki se niso mogli ali hoteli domeniti, kdo naj domuje in upravlja povrnjeni Narodni dom. Od tedaj je minilo 50 let in zdaj so od ND ostali zunanji zidovi in očiščena plošča na pročelju (za to skrbita naša Marino in Rinaldo). Pred leti je deželna uprava javila, da nam (vsem Slovencem) stavbo vrača v uporabo, nakazan je bil tudi denar za prenovno, pa se je ne vem kje zataknilo. Krovni organizaciji sta 20. septembra 2007 po nekaj konzultacijah s pomembnejšimi institucijami predstavili predlog za uporabnost doma, v katerem naj bi imeli možnost delovanja vsi. V skladu z navodili javne uprave in z dozdajšnjo logiko manjšinskega vodenja je seveda prav, da se vsaki zamilsi ponudi možnost za realizacijo. Ustvarjalnost rabi čas in prostor za konkretizacijo svojih idej, tako kot katerokoli delovanje, ki ga lahko presojamo šele po večletnih vajah, poizkusih in preverjanjih.

Mimo uradnih dogovarjanj smo v društvu S. Škamperle (smo pač kot društvo prisotni in v ozkem svetoivanskem prostoru vztrajno delujemo od leta 1945) poslali 24. junija 2007 krovni organizaciji (in v vednost vsem petim slovenskim deželnim svetnikom) naš predlog glede namembnosti ND pri Sv. Ivanu. Izhajali smo iz lastnega zaznavanja stanja med Slovenci v Trstu oz. potrebe po smiselni ureditvi gradiva, ki dokazuje našo prisotnost na tem območju. Izkušnje smo si nabirali ob zborniku ND pri Sv. Ivanu (2007), upošte-

vali pa smo tudi, da smo Slovenci pri Sv. Ivanu na obrobju mesta, vendar v neposredni bližini vseh višjih srednjih šol, imamo gledališko dvorano v Marijinem domu v Ul. Brandesia in dve telovadnici z obsežnim zemljiščem na Stadionu l. maj.

Na teh predpostavkah smo si zamislili, da bi lahko bil "naš" - svetoivanski dom Narodni dom spomina (ker je spomin zkladnica, iz katere črpamo, če želimo rasti iz svojega) torej muzej v sodobnem pomenu te besede, v katerem bi poleg fundusov, ki so uskladiščeni na Odseku za zgodovino NŠK v Ul. Petronio, našli pravo lokacijo še zgodovinski arhivi in zbirke ustanov, ki bi k temu projektu pristopile. Predpostavljali smo, da bi točna namenska opredelitev stavbe olajšala delo deželnim načrtovalcem, ki se morajo pri prostorski ureditvi držati strogo določenih predpisov. Vsak večji ali manjši predmet, list papirja, vsaka slika se namreč ohrani samo, če je pravilno hranjena in vse zbirke so uporabne samo, če so katalogizirane po veljavnih standardih. Vse je namreč normirano in predpisi za konzultacijo gradiva so strogi, ker gre za pokvarljivo blago, za unikate, za dokaze o prisotnosti in delu. Slovensko Ministrstvo za kulturo je že v letih 2001 - 2002 poskušalo vplivati na ureditev slovenskih arhivov in muzejev v zamejstvu. Tudi danes bi v matici želeli imeti podroben popis vsega arhivskega gradiva. Ob konkretnem projektu bi zato našli strokovnjaka, ki bi mu iz naše srede dali ob bok še dva primerno izobražena sodelavca, da bi se ob delu usposobila za najučinkovitejšo hrambo in katalogizacijo gradiva.

Odsek za zgodovino NŠK hrani neizmerno bogastvo v pretesnih prostorih. Zgodovinarji, ki na odseku delujejo, vodijo prepomembne raziskave in vsakomur velikodušno svetujejo in pomagajo. Nova ureditev vseh različnih vrst gradiva bi nudila vsem širši vpogled v že zbrano in bi verjetno zaradi preglednosti prepričala posameznike in društva, ki še hranijo dokumente in arhive po svojih domovih, da jih vključijo v skupne kataloge. Strokovna katalogizacija virov pomeni lahek dostop in z optimalno konzultacijo je lažje ovrednotiti posamezne segmente preteklosti. Osredotočenje gradiva (OzZ NŠK, arhivi pred in povojnih institucij, društev in tudi slovenskih komponent v političnih strankah) in njegova strokovna obdelava bi omogočila stalne razstave, ki bi lahko pritegnile k obiskom šole, pa tudi vsak od nas bi tja popeljal prijatelja na obisku. V takem ND bi se v poslopiju nahajali le po predpisih urejeni hrambeni prostori, pisarne in kabineti, v pritličju bi bili zraven dvorane - razstavnega prostora, v katerem bi poleg stalnih razstav lahko prirejali tudi predavanja ali koncerte, obiskovalcem na razpolago sprejemni prostori s čitalniškim kotom, barom in primerno gostinsko ponudbo.

V društvu Škamperle smo svoj predlog izdelovali postopno, ga dobro predebatirali in se ob mislih nad tako ureditvijo navduševali, ker bi končno lahko spravili na varno tisto društveno imovino, ki priča o velikodušnosti naših prednikov. Naslovljavljamo smo predstavili naš predlog, niso odgovorili in ga tudi niso vzeli v poštev.

Celo povojno obdobje se dvakrat na leto ob dnevih spomina zbiramo pred Narodnim domom - ruševino ali verno sliko našega stanja. Neskončno dogovarjanje za vrnitev Narodnega doma pri Sv. Ivanu prvotni namembnosti se mora enkrat končati. Predolgo že govorimo o tem, kako bi v njem proslavljali naše obletnice in naše zaslužne može. Nepopoljni volilni izidi le še podžigajo našo kljubovalnost.

Bogomila Kravos

Viri

Slovenska čitalnica pri Sv. Ivanu. [Ur. Lojze Abram.] Trst: Skd S. Škamperle. 1968.

Narodni dom pri Sv. Ivanu. [Ur. Bogomila Kravos.] Trst: Skd S. Škamperle. 2007.

Tržaški časopis »Edinost«. Letniki 1876 - 1928.



Na zgornjem posnetku odprtje Narodnega doma pri Sv. Ivanu 7. junija. 1903, levo pa delnica Svetivanskega gospodarskega društva Narodni dom



BOLEZEN, KI RADA NAPADE AKTINIDIJO

Kako ukrepamo proti nevarnosti kloroze

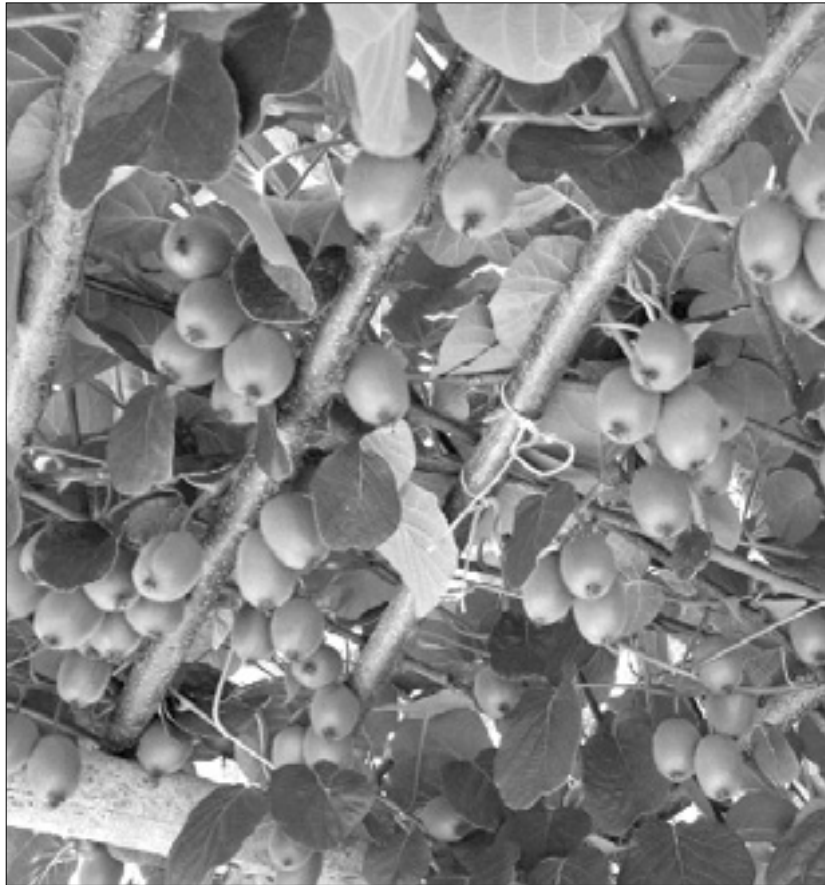
Aktinidija, bolj znana pod imenom kivi, je pri nas razmeroma razširjena kultura. Gojijo jo predvsem vrtničarji, ker je plod prijetnega okusa in z visoko vsebnostjo vitamina C.

Aktinidija je rastlina, ki je sicer zelo odporna proti boleznim, je pa zelo občutljiva na pomanjkanje železa, še posebej, če jo gojimo v zanjo neprimernih tleh. Zdi se nam primerno, upoštevajoč, da se kloroza pri tej rastlini in tudi pri številnih ostalih, precej pogost pojav, da damo nekaj strokovnih nasvetov, ki lahko uspešno pomagajo pri reševanju tega problema.

Najprimernejši čas za uporabo sredstev proti klorozi je začetek pomladi. To obolenje se pogosto pojavlja predvsem na zemljah, ki so težke, zbite, ali zelo vlažne. V teh zemljah pride do nesorazmerja hranilnih snovi, kar povzroča pojave bledice predvsem na vinski trti, sadnem drevju in okrasnih grmovnicah. Na obolelih rastlinah postajajo listi rumeni ali skoraj beli, le listne žile ostanejo zelene. Pri močnejšem pojavu bolezn listi od roba porjavijo in se sušijo. Obolele rastline hirajo in se sušijo.

Klorozo povzroča pomanjkanje železa (Fe). Naša tla vsebujejo v glavnem dovolj železa, ki pa se v prisotnosti aktivnega apna veže in spremeni v netopno obliko, tako da ga rastline ne morejo sprejemati iz zemlje.

Klorozo odpravljamo z zmanjševanjem reakcije (pH) zemlje, tako da gnojimo s kislimi gnojili (amonijev sulfat in kalijev sulfat). Koristno je tudi dodajanje čistega žvepla, ki tudi poveča kislost zemlje. Ta način preprečevanja kloroze pa ni vedno dovolj uspešen. Hitreje in učinkoviteje zdravimo klorozo s specifičnimi pripravki, ki vsebujejo železove kelate. Le-te rastline zlahka sprejmejo. Območje korenskega sistema zalivamo z vodo, v kateri smo raztopili sredstvo z železovimi kelati. Količina sredstva je odvisna od starosti in rodnosti drevesa ali trte. Svetujemo okvirne količine železovih kelatov (npr. sekvestren NK 138 Fe) v odmerku od 30 do 40 gramov za posamezno trto, 80 do 150 gramov za sadno drevo, z izjemo breskve, ki je zelo podvržena bledici in bomo zato količine kelata povečali do 150-200 gra-



mov na drevo. Za aktinidijo svetujemo odmerek 50-100 gramov v odvisnosti od rodnosti in razvoja rastline.

Pomembno je tudi foliarno gnojenje s pripravki v obliki specialnih tekočih gnojil, ki vsebujejo, poleg ostalih makro in mikro elementov, 3 do 4 % žvepla in 1 do 1,5 % železa v kelatni obliki. Pri posebno močni klorozi moramo dodati gnojilo takoj, ko se pojavijo prvi mladi poganjki. Dozo, ki znaša pri vinski trti in sadnem drevju 5 l na ha, je bolje razdeliti na več škropljenj (enkrat pred cvetenjem in dvakrat po cvetenju).

Če je kloroza posledica težkih, vlažnih in nezračenih tal, jih moramo večkrat obdelati ali podrahljati, da jih tako prezračimo.

Možno je tudi zalivanje zemlje okoli obolelih dreves z raztopino zelene galice (železov sulfat) a ni tako učinkovito kot uporaba prej omenjenih sredstev.

Prednost železovega sulfata je v

tem, da stane veliko manj kot kelati, negativna plat pa je ta, da preide kmalu v rastlinam nesprejemljivo obliko. Zato ga moramo uporabljati v večjih količinah, da rastline hitro absorbirajo železo, ki ga potrebujejo. Za aktinidijo, kot tudi za trto in ostala drevesa, je primeren odmerek 1-2 kg na rastlino.

Če se povrnemo specifično k aktinidiji velja poudariti, da je ne gre gnojiti s previsokimi odmerki dušika (N), še zlasti če raste na tleh bogatih s kalcijem (Ca). Previsoka prisotnost dušika v tleh namreč močno aktivira kalcij in s tem prepreči rastlini sprejemanje železa.

Pri gojenju aktinidije ne pretiravamo z namakanjem. Prevelike količine vode imajo učinek, ki smo ga omenili za dušik. Poleg tega se ob velikih količinah vode znatno zniža temperatura tal, kar tudi zmanjša možnost sprejemanja vseh hranil, predvsem pa železa.

Svetovalna služba KZ

NASVETI STROKOVNJAKA

V vrtu je prišel čas za petunije in tagetes

S pomladjo začnemo z gojenjem enoletnih cvetočih rastlin. Danes bomo opisali petunije in tegetese, ki so tudi pri nas precej razširjene in priljubljene cvetoče okrasne rastline.

PETUNIJE - Petunije so v zadnjem desetletju postale takoj za pelargonijami najbolj pogoste okenske in balkonske cvetice. Botanično spadajo v družino Solanaceae. Iz spontanosti vrst, ki izvirajo iz Brazilije *Petunia nictanigiflora* in *Petunia violacea* so zlahkni telji po številnih križanjih pridobili veliko gojenih sort, ki se med njimi razlikujejo po rasti, velikosti cvetov in številnih drugih značilnostih. Stare sorte petunij skoraj ne gojimo več: zamenjale so jih novejša sorte, ki jih enostavno imenujemo **SURFINIJE**. Z razliko od starih sort so slednje veliko lepše in laže jih je gojiti. Zanimivo je, da se v primeru dežja cvetovi ne pokvarijo in kmalu nato spet pridobijo prvotno lepoto. Obenem nove sorte petunij hitreje in bolj regularno rastejo, imajo bujno vegetacijo in se bogato razvejajo, zato jih ni treba vršičkati. Listi petunije so blede zeleni in imajo tanke dlačice. Če jih tikamo, so nekoliko lepljive. Imajo značilen vonj. Petunije zelo bogato cvetijo vse do pozne jeseni. S cvetenjem začnejo šele, ko je dan dolg 12 ur. Lega pa naj bo izrazito sončna in topla. Vetrovne lege ne marajo, ker so cvetovi občutljivi.

Petunije so pravzaprav večletne okrasne rastline, ki jih po navadi gojimo kot enoletne, saj so zelo občutljive na nizke temperature, še bolj kot pelargonije. Pozimi ne rastejo. Lahko jih razmnožujemo preko semen, po navadi pa jih razmnožujemo s potaknjenci. Po navadi se z razmnoževanjem s potaknjenci ukvarjajo poklicni gojitelji, ki jih razmnožujejo v toplih gredah, na ta način je rastlina že zgodaj pripravljena za prodajo. Komaj od sedaj naprej jih lahko nabavimo, še bolj pa je počakati na konec aprila, ko so spomladanske pozebe res mimo. Takoj ko kupimo, jih denemo na balkon, pred hišo ali v gredico v okrasni vrt, kjer prav kmalu obilno zacvetijo. Z nabavo petunij se torej ne smemo prenačljiti, posebno, ker jih gojitelji spomladi držijo v toplih gredah, kjer je temperatura po navadi visoka.

Gojimo jih lahko na balkonih, oknih ali jih sadimo v vrt, kjer pa jih sadimo 25-30 cm eno od druge. Ko jih kupimo, jih takoj presadimo. Z razliko od pelargonij zahtevajo petunije nekoliko večje vaze, ki naj bodo široke in globoke vsaj 25 cm. Zemlja naj bo dobro rodovitna. Zemljo je najbolje, da kupimo namensko za okrasne cvetoče rastline.

Med gojenjem moramo posebno poleti vedno dobro zalivati in gnojiti s specifičnimi gnojili, da bomo imeli bogato cvetenje. Petunije lahko imajo le nekaj ur suše, nato ovenijo. Zato je zelo važno, da redno zalivamo. Zalivamo vsakih 2-3 dni, v poletni vročini pa bolj pogosto. Ko cvetovi odcvetijo, jih sproti odstranjujemo, da se razvijejo novi.

Najpogostejša napaka pri oskrbi petunij je zalivanje s hladno vodo ali zalivanje večkrat dnevno. V tem primeru lahko pride do pojava koreninske gnilobe, saj zrak ne pride več do korenin. Zalivamo jih zjutraj, dokler so rastline še hladne.

TAGETESI – Poznane tudi kot **ŽAMETNICE**, so zelo znane in

razširjene okrasne cvetice, ki jih gojimo tudi pri nas, bodisi na balkonih, pred hišo ali v okrasnem vrtu. Te cvetice so malo zahtevne in zelo lahko jih je gojiti.

Tagetesi izvirajo iz Mehike, Gvatemale in Srednje Amerike. Spadajo v družino Asteraceae. Opisali bomo le dve najbolj zanimivi vrsti. Ena od teh je *Tagetes erecta* ali afriška žametnica. Slednja doseže višino 30 do 120 cm. Je pokončna, z temnozelenimi listi. Cvetovi so v glavnem svetlo ali temno rumeni, ali skoraj oranžni, in imajo od 5 do 15 centimetrov premera. Cvetijo od maja-junija, vse do oktobra. Ta vrsta je idealna za rezano cvetje, saj je visoka in traja dolgo časa, ko jo enkrat odrežemo.

Druga vrsta je pa *Tagetes patula* ali francoska žametnica. Slednja doseže 30-40 cm višine. Ima kompaktno in pokončno obliko. Cvetovi so rumeni, s premerom okrog 4-5 cm in so zelo podobni nageljnom, zato jih tudi imenujejo indijski ali turški nagelj. Po domače jim rečemo tudi turški »groflec«. Tudi ta vrsta cveti od maja-junija vse do prvega mraza. Idealna je, da jo gojimo za robove, gredice, a tudi v vazi. Cvetovi pa niso primerni za rezanje, ker imajo prekratka stebila.

Tagetese gojimo v vseh tipih tal. Morajo pa biti precej propustna in ne preveč rodovitna. V prebogatih tleh preveč rastejo zeleni deli, na račun cvetov. Postavimo jih na izrazito sončno lego, saj potrebujejo veliko svetlobe. Lega naj bo zračna, kjer ni velikih nihanj temperatur med dnevom in nočjo.

Tagetese razmnožujemo le s semenom. Sejemo od marca do junija v navaden ali več prostorni zaboj. Vsako seme sejemo v razdalji 2 cm enega od drugega, ali v svoj prostorček. Nato pokrijemo sejano površino s steklom. Sejani zaboj postavimo na svetlo, na približno 18 stopinj Celzija. Čez 4-5 dni rastlinice že vzklijejo. Stalno moramo pobirati vlago pod steklom. Medtem rahlo zalivamo. Po 15-20 dneh steklo odstranimo in postavimo zaboj na izrazito sončno lego. Ko rastlinam zraste tri-štiri pravih listov, jih presadimo v vaze, ki imajo 6-8 cm premera, katere denemo v zaveten in sončen prostor. Ko imajo približno 5-7 cm višine, to je nekako v maju, jih sadimo na stalno mesto v razdaljo 30-40 cm, če so *Tagetes erecta*, 15-20 cm pa *Tagetes patula*, ali pa sadimo v posamezne vaze. Za 4-5 dni takoj po presajanju osenčimo rastline, posebno ob najbolj toplih urah dneva, s pajčevinastim vlaknom.

Mlade rastline so občutljive na nizke temperature. Med rastjo moramo redno, a zmerno zalivati za ves čas cvetenja. Proti jeseni zalivamo vedno manj. Nikoli ne smemo direktno močiti rastline. Za ves čas cvetenja moramo gnojiti vsaka dva tedna s kakim tekočim gnojilom za cvetoče rastline. Ko cvetovi odcvetijo, poberejo in spravimo semena. Od septembra dalje pa tega ne delamo, posebno na gredicah, da se semena sama posejejo. Tagetesi vzdržijo prve nizke temperature.

Imajo močan, slab vonj, ko jih zmečkamo. Na vrt deluje rastlina zdravilno, saj uničuje nekatere škodljive nematode v tleh. Nekatere raziskave pravijo, da tagetes vsebuje insekticid, ki deluje na komarje.

Magda Šturman

KMEČKA ZVEZA - Jutri zapade rok za prošnje

Na Rusem mostu na razpolago prodajne površine za kmete



Posnetek trga Rusi most

KROMA

Kmečka zveza obvešča svoje člane, da jutri (v ponedeljek, 21 t.m.) zapade rok za predstavitev prošenj za dodelitev prodajnih prostorov – povr-

šin na tržnici pri Rusem mostu. Tržaška občina je objavila razpis za 18 prodajnih mest po 24 kvm za tržnico, ki bo delovala od torka do sobote od 8.

do 14. ure. Interesirane kmetije si lahko rezervirajo samo nekatere dneve v tednu, tudi sezonsko. Potrebne informacije nudimo v uradih zveze.



MANJŠINE - Jezikovna letalska vojna na Severnem Irskem

Aer Lingus pod udarom zaradi ukinitve irščine na poletih za Belfast



Triperesna deteljica, simbol irske letalske družbe Aer Lingus

EU - Agencija na Dunaju

Korak nazaj glede manjšin

Nova agencija Evropske unije za temeljne pravice na Dunaju je kljub številnim oviram vendarle zaživela in začela delovati z ustaljenim ritmom. Danec Morten Kjaerum, ki je bil imenovan za njenega direktorja, je priznan strokovnjak in že sam dogovor o njegovem imenovanju je traba označiti kot velik uspeh. V svojem predstavitvenem govoru pred evropskim parlamentom je poudaril pomen vprašanja narodnih manjšin kot pomembnega področja dela agencije ter je šel celo tako daleč, da je predlagal, da bi po njegovem imenovanju oblikovali skupne strategije v zvezi z zaščito manjšin. Številni predstavniki manjšin so ta njegov poseg razumeli kot pridobitev novega zaveznika v prizadevanjih za uveljavitev različnosti v Evropi.

Potem pa se je marsikaj spremenilo. V labirintu evropskih palač in uradov, kjer pač odločajo o politiki Evropske unije, so izdelali predlog za večletni delovni program nove agencije. Dejstvo, da manjšinskega vprašanja niso vključili na seznam glavnih tematik, s katerimi naj bi se ukvarjala agencija, pravzaprav predstavnikov manjšin

sploh ni presenetilo. Čeprav je bilo v evropskem parlamentu opravljeno veliko delo in se je za obravnavanje manjšin zavzelo veliko število evropskih poslancev, ter je evropski parlament v to besedilo vključil vprašanja narodnih in jezikovnih manjšin oziroma regionalnih in manjšinskih jezikov, je ta postavka iz končnega besedila, ki ga je odobril svet ministrov izpadla in tako ni več prisotna med delovnimi zadolžitvami agencije za temeljne pravice.

Po mnenju opazovalcev evropske manjšinske politike se za tem sklepom skriva nejasna politika in gre za zelo nejasne signale, ki jih EU daje manjšinam. Evropska unija še vedno poudarja, da so manjšine za EU zelo pomembne, vendar vse kaže, da niso tako pomembne, da bi jih vključili v seznam zadolžitve nove Agencije za temeljne pravice. »Tu niti ni potreben pogled na Zahodni Balkan, da bi ugotovili, kako zgrešena in kratkovidna je ta odločitev, tu gre tudi za odnose med večinami in manjšinami, odnose med ljudmi, na katere bi morala biti EU še kako pozorne,« so to odločitev komentirali pri evropski zvezi manjšin FUEN.

PARIZ - Podpis listine

Ofenziva jezikov avtonomnih dežel Španije

Namestnik ministra za jezikovno politiko v baskovski deželni vladi Patxi Batzarrika, generalna sekretarka za jezikovno politiko v vladi Galicije Marisol Lopez in sekretar za jezikovno politiko v deželni vladi Katalonije Bernat Joan so v Parizu podpisali Deklaracijo za jezikovni pluralizem.

Kot je ob podpisu povedal Bernat Joan, je podpis dokumenta zelo pomemben, ker »jasno kaže na namen deželnih vlad Galicije, Baskovske dežele in Katalonije, da delajo skupaj za dosego jezikovne pluralnosti, ne samo v Španiji ampak tudi v drugih evropskih državah«. Pojasnil je tudi, da je bil prvotni namen, da bi k temu sporazumu privabili tudi deželno vlado Balearskih otokov, kjer je prav tako katalonščina uradni jezik skupaj s španščino; napovedal je, da so glede tega na dobri poti in da se bodo prihodnjega sestanka že udeležili predstavniki štirih dežel.

Med cilji Pariške deklaracije je tudi prizadevanje, da bi Evropska unija priznala dejansko jezikovno pluralnost. Za galicijski, baskovski in katalon-

Aer Lingus, irski nacionalni letalski prevoznik, je na poletih za Belfast odpravil najave v irskem jeziku. To odločitev so na Irskem ostro kritizirali tako predsednik vlade kot tudi predstavniki opozicije v parlamentu.

Ta letalska družba, katere ime je v irskem jeziku, je začela leteti v Belfast šele decembra lanskega leta, vendar je po nekaj mesecih že deležna številnih kritik; te so izbruhnile takoj ko je prodrla v javnost novica, da je na teh poletih družba ukini la najave v irskem jeziku.

V Irski republiko je že pred leti Aer Lingus uvedel najave v irskem jeziku in potnike na vsakem letu pozdravijo z 11 besed dolgim pozdravom v irščini.

V zvezi z ukinitvijo napovedi v irščini na poletih za Belfast je predstavnik letalske družbe dejal, da so bili obveščeni, da bi morali imeti napovedi tudi v jeziku ulster scots (nekakšnem angleškem narečju na Severnem Irskem), če želijo ohraniti irščino; pojasnil je, da bi bila raba jezika ulster scots tehnično neizvedljiva.

Izgovor vsekakor ni prepričal nikogar in odločitev letalske družbe na Irskem razumejo kot poskus, da bi se prikupili severnoirskim protestantskim unionistom, ki nasprotujejo promociji irskega jezika.

Predsednik irske vlade Bertie Ahern je dejal, da tega sklepa ne more razumeti in je poudaril, da nekaj stavkov v irščini res ne more raniti nikogar. S tem mnenjem soglašata voditeljica opozicije Enda Kenny.

Predstavniki irskih jezikovnih organizacij sprva novici sploh niso mogli verjeti. Čeprav so bili šokirani, pa le niso izgubili jezika. Na stotine jih je podpisalo peticijo, v sredstvih obveščanja je bilo veliko komentarjev in v pripravi je kampanja, da bi prisilili družbo Aer Lingus k preklicu tega sklepa. Govorijo celo o bojkotu. Obe jezikovni organizaciji, POBAL in Conradh na Gaelige opozarjata, da tudi ta primer kaže na nujnost odobritve zakona za zaščito irskega jezika na Severnem Irskem. Ob vsem tem pa nič ne kaže, da bi bil Aer Lingus pripravljen na umik.

Eoghan O'Neill

SARDINIJA - DOGOVOR Z RAI

Od maja radijske oddaje tudi v sardinščini

V petek, 11. aprila, tik pred parlamentarnimi volitvami so predstavniki avtonomne dežele Sardinije in italijanske radiotelevizijske družbe RAI podpisali sporazum za uvedbo prvih radijskih oddaj v sardinškem jeziku. Sporazum zadeva tako produkcijo kot predvajanje sporedom. V njem je določeno, da se bodo oddaje v sardinškem jeziku od maja letos na deželnih sporedih RadioRai. Gre za izvajanje zakona 482 iz leta 1999 o zaščiti jezikovnih manjšin v Italiji, ki predvideva tudi radiotelevizijske oddaje v jezikih manjšin. Medtem ko je deželni sedež RAI v Trstu že pred leti uvedel tudi nekatere sporede v furlanskem jeziku, so bile na Sardiniji glede tega velike težave in do prvih sporedov prihaja skoraj 9 let po odobritvi zakona. Pač pa na radijske sporede čakajo še številne druge manjšine v Italiji, predvsem v srednji in južni Italiji. Na Sardiniji bodo oddaje v sardinščini na sporedu ob ponedeljkih, torkih in sredo od 12.30 do 13.ure, namenjene pa bodo informacijam o tekočih dogajanjih, o kulturi in o zgodovini.

Vicent Climent Ferrando

INŠTITUT ZA NARODNOSTNA VPRAŠANJA - Razprave in gradivo 52

Mednarodna, ustavna, pravna in politična ureditev etničnega pluralizma in etničnih odnosov

Inštitut za narodnostna vprašanja v Ljubljani je pred kratkim izdal 52. številko znanstvene revije **Razprave in Gradivo**. Tokrat gre za monografsko številko, ki je namenjena mednarodni, ustavni, pravni in politični ureditvi in upravljanju etničnega pluralizma in etničnih odnosov, vključno z upravljanjem oziroma preprečevanjem kriz. Številko so uredili Sara Brezigar, Peter Lavskik, Knut Erik Solem in Mitja Žagar. Danes objavljamo pregled prvega dela vsebine te številke.

Prof. dr. Mitja Žagar je pripravil prispevek **Diversity Management - Evolution of Concepts (Upravljanje različnosti - evolucija konceptov)**. Članek predstavlja delo in razvoj mednarodnega kolokvija za proučevanje etničnosti "Etničnost: konflikt in sodelovanja" ter mednarodne "ustavne mreže", ki je povezala v okviru mednarodnega kolokvija strokovnjake in institucije, ki se ukvarjajo z mednarodnim, ustavnim, pravnim in političnim urejanjem ter upravljanjem etničnih odnosov. Serijo petih

mednarodnih znanstvenih konferenc o urejanju in upravljanju etničnih odnosov in konfliktov lahko štejemo med pomembne aktivnosti "ustavne mreže", ki so prispevale k razvoju področja upravljanja različnosti ter preprečevanja, upravljanja in/ali razreševanja kriz in konfliktov ob koncu dvajsetega in na začetku enaindvajsetega stoletja. To področje je v tem času doživelo dinamično preobrazbo, ki je upravljanje konfliktov in razreševanje konfliktov, kot dva različna in po mnenju ključnih avtorjev med seboj nekompatibilna pristopa, preoblikovalo in preobrazilo v upravljanje različnosti, v okviru katerega preprečevanje, upravljanje in razreševanje kriz in konfliktov, ki na inovativen način združuje oba prej omenjena pristopa v skupno strategijo, predstavlja pomembno vsebino in ključne aktivnosti. Prispevek se posebej ukvarja z vzgojo, izobraževanjem in usposabljanjem, ki se morajo razviti kot vseživljenjski proces, v katerega so prek različnih formalnih in neformalnih oblik in dejavnosti vključeni vsi posamezniki v posamezni notranje raznoliki in asimetrični skupnosti. Prav uspešni

vzgoja, izobraževanje in usposabljanje so ključni pogoji, ki naj posameznika in družbo usposobijo za uspešno življenje in delo v pluralnem okolju, predvsem pa prispevajo k mirnoljubnemu in demokratičnemu preprečevanju, upravljanju in razreševanju kriz in konfliktov.

Prof. dr. Michael Keating je pripravil prispevek **Beyond Sovereignty. Accommodating Nations in the European Commonwealth**. (Onkraj suverenosti. »Zadovoljitev« narodov v Evropski zvezi držav). Avtor ugotavlja, da preoblikovanja (znatraj) države slabijo njeno nekdajno moč upravljanja družbe in oblikovanja identitete, a to še zdaleč ne napoveduje konca nacionalizma, ampak je pospešilo narodnostne zahteve novih in ponovno rojenih manjšin. Vendar pa je hkrati ustvarilo nova sredstva za njihovo zadovoljitev. Te možnosti so najbolj očitne v Evropi, kjer je trans-nacionalna ureditev najbolj razvita. Nastajajoča evropska ureditev slabi in deli suverenost, zmanjšuje zahteve po suverenosti ene države in vzpodbuja nastajanje

mnogovrstnih normativnih ureditev; pri naša okvir za pravice in jih ločuje od državljanstva neke države; in dovoljuje narodom brez države, da se dovolijo mero avtonomije delujejo v nad-nacionalnih ustanovah, s čimer zadovoljuje njihove simbolične in dejanske zahteve brez potrebe po vzpostavitvi polne državne suverenosti.

Dr. Aleš Novak, Janez Pirc, Barbara Kežar, Manca Šetinc in dr. Tina Ferle so pripravili prispevek **Comparing Constitutional Protection of Human Rights in Europe: What Can We Learn From Comparative Analysis?** (Primerjava ustavnega varstva človekovih pravic v evropskih ustavah - Kaj se lahko naučimo iz primerjalnopravne analize?)

Razprava skuša pokazati koristnost primerjalnopravne metode na področju ustavnega prava, zlasti na področju ustavnopravnega varstva človekovih pravic. Ovreči skuša splošno sprejeto predpostavko, da so ustavne določbe o varstvu človekovih pravic v različnih ustavah med seboj skoraj enake in da je pravno poenotenje v

tem pogledu domala zaključeno. Analiza evropskih ustav nam pokaže nekoliko drugačno sliko. Avtorji ugotavljajo, da v določenem obsegu predstavljata drži: pretežna večina ustav obsega skupno jedro človekovih pravic, kot so avtorji poimenovali približno 20 kategorij človekovih pravic, ki jih lahko najdemo v skoraj vseh evropskih ustavah (npr. pravica do svobode, načelo enakosti, svoboda izražanja, svoboda zbiranja in združevanja itd.). Enako pomembni pa so določeni sklopi določb o človekovih pravicah, ki so v določenih ustavah prisotni, v drugih pa jih zmanjšujemo, in ustvarjajo pomembne razlike med ustavami. Obstoje in določena povezava takšnih sklopov človekovih pravic opredeljujejo nekaj tipičnih modelov ustavnega urejanja človekovih pravic, ki so ga avtorji imenovali ustavni profili. Podrobna analiza razkrije štiri različne ustavne profile, ki so jih avtorji opisali kot nordijsko, romansko, germansko in common law skupino.

Nada Vilhar
(Se nadaljuje)



Padriško kulturno društvo Slovan slavi letos 110-letnico ustanovitve



Kateri so bili važnejši dogodki, ki so zaznamovali delovanje društva?

Prvo najvažnejše slavlje je potekalo leta 1908 ob 10-letnici društva (na sliki). Zanimivo je dejstvo, da je bila vaška cerkvena, posvečena sv. Cirilu in Metodu, zgrajena istega leta kot društvo in zaradi tega so tudi praznovanja obletnic od vsega začetka potekala skupaj. Važna društvena prireditve je potekala tudi ob razviti družvenega prapora in društvene zastave, ki sta se žal v temnih letih fašističnega terorja in krute vojne izgubila. Kulturno društvo Slovan pa je po vojni znova zaživelo in se razvijalo. Leta 1948 smo praznovali 50-letnico ustanovitve društva. Ob tisti priložnosti je vas izpričala višek enot-



S predsednikom kulturnega društva Slovan s Padrič Darkom Grgičem smo se pogovorili o delovanju društva in o letošnji pomembni obletnici. Padriško kulturno društvo Slovan namreč slavi letos 110-letnico ustanovitve.

Katere dejavnosti je društvo Slovan gojilo v začetku svojega delovanja?

Pred stotimi leti sta v okviru društva delovala pevski zbor in tam-

buraški orkester. Društvo je nastalo takoj po valu narodnega prebujanja iz leta 1848 in je predstavljalo močan steb slovenstva kot odpor pred potujčevanjem. Društvo je živahno delovalo do izbruha prve svetovne vojne, delovanje pa je bilo prisilno prekinjeno v času fašizma. Člani društva Slovan so se v tem obdobju na skrivaj zbirali in prepevali po domovih pod vodstvom domačina Rafaela Grgiča. V vasi se je v tistih letih lahko pelo slovenske pesmi le pri verskih obredih.

nosti. Nakar je resolucija kominforma močno pogojevala tudi prosvetno delovanje na Padričah. Iz enega zbora sta nastala dva manjša in med sabo sprta zbora, ki sta delovala ločeno dokler se niso odnosi spet izboljšali. Do združitve zborov je prišlo potem, ko je Trst spet prišel pod italijansko upravo. Zbor je prevzel prof. Sveto Grgič, sin bivšega pevovodje Rafaela. Kulturno delovanje v vasi je leta 1985 zaznamovalo tudi proslavljanje 400-letnice nastanka Padrič z odkritjem kamni-

tega stola sredi vasi. Pred desetimi leti smo z izdajo publikacije "Utrip pod gričem" slovesno obeležili 100-letnico društva, leta 2000 pa smo izdali brošuro ob 100-letnici razviti družvenega prapora.

Kdo so bili dirigenti zbora Slovan?

Prvi dirigent zbora je bil Rafael Grgič, kateremu je nasledil sin Sveto. Zbor je nato vodila Zdenka Križmančič, v zadnjih letih pa ga je prevzel Herman Antonič.

Kdo so pa bili društveni predsedniki?

Bili so: Martin Grgič - Martinov, po vojni pa rafael Grgič, Josip Grgič, Silvester Grgič, Nataša Kalc, Oskar Grgič, trenutno pa opravljam to funkcijo jaz.

Za vaše društvo je zanjilno sodelovanje z bližnjim kulturnim društvom Skala iz Gropade.

Skupno nastopanje z združenim pevskim zborom Skala-Slovan se je začelo leta 2002. Vaje mešanega pevskega zbora potekajo na sedežu društva Skala v Gropadi. Med skupnimi pobudami pa je Prešernova proslava, ki poteka v sodelovanju s kulturnimi društvi od Repna do Gročane pod pokroviteljstvom tržaškega pokrajinskega odbora ZSKD, razna gostovanja, martinovanje in božičnica, ki poteka vsako leto izmenično v Padričah in Gropadi. Z zborom smo vsa leta nastopali na reviji Primorska poje, ter seveda na proslavah pri spomeniku padlim. Zadnja leta pa nastopamo z zborom tudi v cerkvi ob praznovanju vaškega zavetnika.

S katerimi dejavnostmi se ukvarjate pri vašem društvu?

Med zanimivimi pobudami so bili prav gotovo tečaji slovenščine, razstavna dejavnost (staro orodje, perilo) ter prikaz rodbine Grgič, izvirnega priimka Padrič, ki smo jih prirejali v stari hiši na sredi vasi. Vsekakor največji praznik v Padričah poteka junija ob kresovanju in nočnim pohodom "Po sledeh merjascev", nagrajevanjem najlepših svetoivanskih venčkov in likovnim temporejem za otroke.

Kaj pa načrtujete letos ob vaši 110. letnici?

Proslavljanje 110 letnice sovpada s 110 letnico postavitve vaške cerkve in 60 četnico spomenika padlim, zato pripravljamo niz dogodkov, da bi čimbolj primerno obeležili tako pomembne jubileje in jih primerno uokvirili.

Najprej bomo praznovali 60 let-

nico postavitve spomenika padlim, ki bo potekala 25. maja. Proslava 110 letnice društva bo potekala 22. junija in se bo zaključila s kresovanjem. 110 letnico vaške cerkve pa bomo obeležili junija. Na vseh prireditvah bo seveda nastopil naš pevski zbor, povabili pa bomo tudi nekatera bližnja kulturna društva, da bi okrepili prijateljske vezi in sodelovanje.

iz oči v oči



Ime in priimek: Jan Foraas
Kraj in datum rojstva: Trst, 23.3.1986
Zodiakalno znamenje: oven
Kraj bivanja: Dolina
Stan: zaseden
Poklic: študent arhitekture in trobente
Najboljša lastnost: vidim vedno pozitivno plat, sem nasmejan
Najslabša lastnost: trma in impulzivnost
Nikoli ne bom pozabil: prijatelj
Hobiji: igranje trobente, taborniki, pomagam v vaškem društvu, sem prostovoljni gasilec v Bregu
Knjiga na nočni omarici: »L'architettura della città«-Aldo Rossi, in še kaj zabavnega-stripi
Najljubša risanka: Simpsoni
Najljubši filmski igralec/ igralka: Cameron Diaz
Najljubši glasbenik: Arturo Sandoval in Maurice André
Kulturnik/ osebnost stoletja: Mario Magajna
Ko bom velik, bom... zaseden
Moje društvo: Godbeno društvo Viktor Parma-Trebeče, Pihalni orkester Breg, Postojnska godba 1808, Društvo Majenca (SKD Valentin Vodnik), Galsko društvo Breg
Moja vloga v njem: v orkestrih sem godbenik, v društvih pa član
Svojim društvom želim: veliko uspehov in da bi še napredovalo
Moj življenjski moto: Carpe diem!
Moje sporočilo svetu: bodi to kar si in ne dovoli da te kdorkoli pogojuje

agenda - agenda - agenda - agenda

Zbori, ki nastopajo na reviji Primorska poje v tem tednu:
25.4.2008 ob 20. uri, Tolmin, Kulturni dom
Zbor Tri doline-Videm, MoPZ Fran Venturini-Domjo
26.4.2008 ob 20. uri, Kobarid, Kulturni dom
Dekliški pevski zbor Kraški Slavček-Na-

brežina
27.4.2008 ob 17. uri, Trenta, Info center TNP
MoPZ Vesna- Križ

URNIK TEČAJEV ZA ZBORNO IZREKO IN JAVNO NASTOPANJE
Slavistično društvo Trst-Gorica-Videm
Zveza slovenskih kulturnih društev

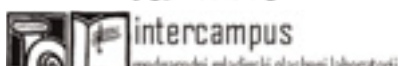
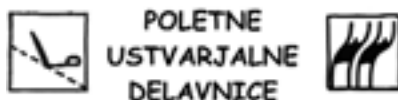
TEČAJ ZBORNA IZREKA-ZAČETNIKI
ob torkih od 8. aprila dalje, od 16. do 17.30, Gregorčičeva dvorana (Ul. San Francesco 20, II)

DELAVNICA JAVNEGA NASTOPANJA
8. in 15. aprila od 17.30 do 19. ure, Gregorčičeva dvorana

TEČAJ ZBORNA IZREKA-NADALJEVALCI
ob torkih od 8. aprila dalje, od 17.30. do 19. ure, Gregorčičeva dvorana

KREATIVNO PREŽIVLJANJE POČITNIC
- Poletne ustvarjalne delavnice Zveze slovenskih kulturnih društev za

osnovnošolce se bodo odvijale v Rakovem Škocjanu od 21. do 26. julija 2008.



Uradi Z S K D so na voljo za vse informacije
Trst: tel. 040 635 626,
e-pošta trst@zskd.org
Gorica: tel. 0481 531495,
e-pošta gorica@zskd.org
Čedad: tel. 0432 731386,
e-pošta cedad@zskd.org
Solbica: tel. 0433 53428,
e-pošta rezija@zskd.org

ZVEZA SLOVENSkih KULTURNIH DRUŠTEV

sklicuje

POKRAJINSKI SVET ČLANOV ZA TRŽAŠKO POKRAJINO

Jutri, 21. aprila 2008

prvi sklic ob 20. uri,
drugi sklic ob 20.30

v društvenih prostorih SDK Bar-kovlje (Ul. Bonafata 6, Trst)



NOGOMET - A-liga

Roma izgubila dve točki proti Livornu

Poškodovani Totti bo moral pod nož - Fiorentina povečala prednost pred Milanom

RIM - Če bo Interju danes uspelo premagati Torino, bo prvenstvo A-lige bržkone doživelo svoj sicer že prej najverjetnejši epilog. Roma je namreč na včerajšnji vnaprej igrani tekmi igrala proti Livornu le neodločeno 1:1. Če bo Inter torej zmagal, bo na lestvici spet imel šest točk prednosti, do konca pa bodo manjkali le štirje krogi.

Za nameček je Roma spet izgubila svojega kapetana Francesca Tottija, ki je bil prisiljen zapustiti igrišče že v 39. minuti, saj si je poškodoval desno koleno. Potrebne bo kirurški poseg, saj so bile prizadete križne vezi. Sezona se je zanj končala.

Livorno se je ves čas le krčevito branil. In to v bistvu tudi po голу. Roma je v natrpni polovici igrišča imela zelo malo manevrskega prostora. Ko je le prišla do strela, pa ni bila natančna. Odhod Tottija z igrišče je njeno igro le še osiromašil, ve pa se, da Roma v kazenskem prostoru nima pravega »mojstra. K sreči je stvari na pravo mesto postavil Vučinić z res natančnim zadetkom z glavo. Trener gostov Camolese je tedaj poslal na igrišče Diamantija, ta pa ga je osrečil s krasnim prostim strelom, proti kateremu je bil Romin vratar Doni brez moči. Bil je to edini strel Livorna na vrata. Vmes je še vedno napadala samo Roma, po izenačenju pa je zadnjo priložnost gostitelj izjalovil vratar Livorna Amelia.

Zvečer je Fiorenitna na domačih tleh z edinim golom Donadela premagala Palermo. V boju za uvrstitev v Ligo prvakov je svojo prednost pred Milanom in Sampdorijo povečala na sedem točk. Kljub temu, da jih čaka prihodnji teden polfinalni dvoboj pokala UEFA proti moštvu Glasgowu Rangers, Toskanci res niso štedili z močmi (in so igrali z najboljšo postavo), požrtvovalno pa se je boril tudi Palermo. Obe ekipi sta bili nevarni, med boljšimi na igrišču pa je bil vsekakor vratar Fiorentine Sebastian Frey.

Roma - Livorno 1:1 (0:0)

STRELECA: Vučinić (R) v 9., Diamanti (L) v 82. min.

ROMA (4-2-3-1): Doni; Cicinho, Mexes, Juan, Tonetto (od 77. Panucci); De Rossi, Pizarro; Taddei (od 82. Giuly), Perrotta, Vučinić; Totti (od 38. Mancini). TRENER: Spalletti.

LIVORNO (3-5-1-1): Amelia; Grandoni, Knežević, Galante; Pulzetti, Melara, E. Filippini, Bergvold (od 20. Diamanti), Pasquale (od 84. E. Filippini); De Vezze (od 70. Loviso); Tavano. TRENER: Camolese.

Fiorentina-Palermo 1:0 (1:0)

STRELEC: Donadel v 29. min.

FIORENTINA (4-3-3): Frey; Jorgensen, Ujfalusi (od 32. Dainelli), Gambellini, Pasqual; Kuzmanović, Liverani (od 60. Montolivo), Donadel; Santana, Pazzini (od 73. Vieri), Mutu. TRENER: Prandelli.

PALERMO (4-2-3-1): Agliardi; Zaccardo, Rinaudo, Biava (od 54. Cassani), Balzaretti; Guana, Migliaccio (od 41. Tedesco); Jankovic, Bresciano, Caserta (od 60. Miccoli); Amauri. TRENER: Colantuono.

Vrstni red: Inter 75, Roma 72, Juventus 64, Fiorentina 59, Milan in Sampdoria 52, Udinese 51, Genoa 45, Napoli 43, Palermo 42, Atalanta 41, Lazio 40, Siena 38, Torino 34, Catania in Cagliari 32, Parma 31, Reggina, Empoli in Livorno 30.

Danes: Atalanta - Juventus, Cagliari - Empoli, Catania - Lazio, Milan - Reggina, Parma - Napoli, Sampdoria - Udinese, Siena - Genoa, Torino - Inter



Tako je Totti žalostno zapustil zeleno površino rimskega Olimpica

ANSA

NOGOMET - Triestina strla odpor Modene tudi z dvema goloma urugvajskega napadalca

Granoche se je izenačil s Favo

Sedaj pred njim le še De Falco - Do preobrata od 0:1 do 3:1 v drugem polčasu - Z zmago do desetega mesta na lestvici

Triestina - Modena 3:1 (0:1)

STRELCI: Fantini v 16.; Granoche v 6.dp in v 37.dp iz 11m, Kyriazis v 15.dp.

TRIESTINA (4-4-2): Dei 6,5; Kyriazis 6,5, Petras 6, Minelli 7, Pesaresi 5,5; Tabbiani 6,5 (34.dp Milani), Allegretti 6,5, Princivalli 6,5, Rizzi 6 (39.dp Da Dalt); Granoche 7,5, Della Rocca 5,5 (28.dp Sgrigna 6,5). Trener: Maran.

MODENA (4-4-1-1): Frezzolini; Antonazzo (19.dp Bastrini), Frey, Ungari (33. Gozzi), Tamburini; Fantini, Gatti (21.dp Okaka), Pani, Gilioli; Pinardi; Bruno. Trener: Mutti.

SODNIK: Lops iz Turina 6,5; OPO-MINI: Ungari, Tabbiani, Pesaresi, Pinardi, Allegretti, Gilioli, Gozzi, Minelli; IZ-KLJUČITEV: Pinardi v 35.dp; GLEDALCEV: 5.500.

Po včerajšnji zmagi proti Modeni bi lahko igralci Triestine že mirno šli na počitnice, v zadnjih šestih krogih pa bo verjetno edini cilj Tržačanov omogočiti mlajšim igralcem, da se izkažejo, ter Granocheju, da osvoji naslov najboljšega strelca B-ige.

Medtem ko Maran med tednom ni prav nič taktiziral, saj je bila začetna postava enaka napovedani, se je Mutti na drugi strani zadnji trenutek odločil za nekoliko bolj previdno postavitev. Napadalec Okaka je moral sesti na klop za rezerve in prepustiti svoje mesto veznemu igralcu, tako da je Modena začela s shemo 4-4-1-1 in s samim Brunom v napadu. Navsezadnje je točka gostom tudi zadostovala. A v prvem delu srečanja je Modena želela iztržiti tudi nekaj več. Zelo je pritiskala zlasti po desnem pasu z Antonazzom, ki je že po dveh minutah poskušal s strelom z razdalje. Po dotiku branilca, ki bi skoraj presenetil vratarja Triestine, je Deiu strel le uspelo zadržati.



Granoche je dosegel že 23 zadetkov

V osmi minuti pa je Antonazzo lepo podal v globino do Pinardija, ki je z dokaj mrtvega kota vseeno poskušal presenetiti Deia; po kratkem odboju vratarja je Petras za gotovost žogo poslal v kot. V 25. minuti si je moral rokavice enmazati še Frezzolini, ki je posegel po nenadnem in prese-netljivem strelu Della Rocce. Tudi Triestina je v prvem delu srečanja privilegirala desno stran, kjer je bil dokaj razpoložen Tabbiani, ki ni imel težav tvegati preigravanje nasprotnika. In v nekaterih primerih mu je to tudi uspelo. A nova pobuda Antonazza je bila za Triestino usodna. Številka 10 gostov je z lobom preliščila Pesaresija, katerega postavitev na igrišču je bila popolnoma zgrešena, in omogočila Fantiniju, da se je znašel po dvajset metriskim tekom sam pred Deiem. Vratarja Triestine je plešasti vezni igralec premagal z lepim strelom v diagonalo. Levi branilec Triestine pa je bil res šibki člen enajsterice in v 19. minuti si je prislužil tudi rumeni karton, ker je zrušil nasprotnika, ki se mu je izmuznil. A minuto prej bi lahko Triestina že izenačila z Allegrettijem, ki je izvedel z nje-mu značilno natančnostjo prosti strel. Žal pa je žoga letela nekaj centimetrov previsoko, tako da, namesto da bi zatresla

mrežo, je udarila ob prečko. Po trinajstih minutah neučinkovitih poskusov je Triestina v 31. minuti ustvarila dve priložnosti. Najprej je Granoche pobegnil nasprotniku in podal proti sredini, kjer pa je Della Rocca prešibko streljal. Takoj zatem pa je poskušal še Princivall s silovitim strelom, ki pa je bil rahlo netočen. Po голу Modene je Triestina imela vsekakor večje težave v napadu, saj so se gostje branili z devetimi igralci, na trenutke pa je še Bruno priskočil na pomoč. Modena se je z golom zadovoljila in le v 41. minuti s solo akcijo Giliolija se približala Dieievemu vratom, njegov strel-podajo (ni se razumelo, kateri je bil igralčev namen) pa je vratar Triestine odbil.

Drugi polčas pa se je za Triestino začel na najboljši način. Sicer prvo priložnost je Princivalli napravil, ko je z glavo podajo Tabbianija preusmeril previsoko. A štiri minute kasneje je bil Pablo Granoche pred vrati bolj hladnokrven. Podaja je Pesaresija se je najprej dotaknil Minelli, a za njim je bil na preži urugvajski strelec, ki se je vrgel in v letu z glavo žogo preusmeril v desni kot Frezzolinijevih vrat. 22. prvenstveni zadetek Granocheja je prebudi tudi Modeno, ki pa je v 60. minuti drugi gol prejela iz protinapada. Prestreženo žogo je Della Rocca podal do Kyriazisa, ki je z lobom ukanil Frezzolinija. Igralci Modene pa so protestirali, saj je Antonazzo obležal na tleh in za goste bi morali domači nogometaši žogo poslati v out. Kanarčki iz Modene (tako jih imenujejo zaradi tipičnih rumenih dresov) so še upali v točko po zgršenih protinapadih Tabbianija (neverjetno kako je kiksnil žogo pred praznim golom) in Sgrigne (Frezzolini odlično posegel), vendar po izključitvi kapetana Pinardija (izrekel je besedico preveč sodniku in ime mu ni Francesco Totti), je Muttijevo moštvo izobesilo belo zastavo. Zlasti potem ko si je Princivalli prislužil najstrožjo kazen, ki jo je Granoche suvereno izvedel za (končni) 3:1 in za 23. gol sezone. Tako je dohitel Favo in zaostaja le še za De Falcom. Do konca srečanja je Triestina imela še čas, da je zamudila nekaj neverjetnih

NOGOMET

Toni blestel, Bayern osvojil nemški pokal

BERLIN - Bayern iz Muenchna je v finalu nemškega nogometnega pokala z 2:1 preusmeril Borussia iz Dortmundunda, junak srečanja pa je bil, kdo drug, Luca Toni, ki je dosegel oba zadetka za moštvo iz bavarske prestolnice. Bayern je povedel z 1:0, ko je italijanski napadalec preusmeril v mrežo podajo Riberyja. Za Dortmund je v sodnikovem podaljšku izenačil Petrič. Na začetku podaljška je bilo opazno, da je Bayern pod šokom, pred najhujšim pa ga je z odličnim posegom rešil vratar Kahn. Odločilni zadetek je padel v 12. minuti, ko je Toni (najbrž nehoti) v mrežo preusmeril strel Podolskija. Kakorkoli že, bil je to že njegov letošnji 35. zadetek v Nemčiji. Nekaj minut po zadetku je sodnik pokazal rdeči karton igralcu Borussia Blaszczykowskiju in tekme je bilo tedaj dejansko konec.

SLOVENIJA - 1. nogometna liga: Koper - Domžale 2:2 (1:1); Mik CM Celje - Interblock 2:1, danes: 16.00 Hit Gorica - Maribor 16.30 Drava - Primorje 16.30 Lj - Nafta. 1. košarkarska liga, skupina za prvaka: Zlatorog Laško - TCG Mercator 89:65 (22:23, 45:39, 66:53), Luka Koper - Union Olimpija 65:77.

VATERPOLO - B-liga: Pallamano TS - Bergamo 7:4

priložnosti z Da Daltom, Milanijem in Sgrigno.

Top: Tržačani so v drugem polčasu nadoknadili gol zaostanka tudi po zaslugi večje vzdržljivosti, tako da gre tokrat pohvala trenerju za fizično kondicijo Triestine Albertu Belleju. Ko so igralci Modene po igrišču hodili, so Tržačani bili še polni energij.

Flop: Pesaresi je v prvem polčasu zakrivil nekaj precej hudih napak, ki so bile posledica zgrešenega pristopa, v drugem je sicer zaigral veliko bolje, a ni sprejemljivo, da profesionalni igralec stopica po igrišču 45 minut kot niti nogometaši amaterskega pokala Coppa Trieste ne.

Iztok Furlančič

B-LIGA IZIDI 36. KROGA Ascoli - Grosseto 3:5, Avellino - Messina 1:2, Bologna - Bari 1:1, Chievo - Brescia 3:0, Frosinone - Mantova 2:1, Lecce - Pisa 1:1, Piacenza - Vicenza 1:1, Rimini - Ravenna 3:4, Spezia-Cesena 1:0, Treviso - Albinoleffe 0:1, Triestina - Modena 3:1

Chievo	36	22	10	4	66:37	76
Bologna	36	20	12	4	52:25	72
Albinoleffe	36	21	8	7	59:34	71
Lecce	36	19	13	4	57:24	70
Brescia	36	19	9	8	52:31	66
Pisa	36	17	16	6	54:36	64
Rimini	36	15	9	12	51:39	54
Mantova	36	14	10	12	50:43	52
Frosinone	36	14	8	14	50:54	50
Triestina	36	13	9	14	47:55	48
Ascoli	36	11	14	11	50:54	47
Bari	36	11	13	12	44:48	47
Messina	36	12	9	15	35:52	45
Piacenza	36	13	4	19	35:47	43
Grosseto	36	9	15	12	38:47	42
Modena	36	8	14	14	48:55	38
Vicenza	36	7	15	14	41:55	36
Treviso	36	7	10	19	34:49	31
Avellino	36	7	9	20	34:56	30
Spezia (-1)	36	6	13	17	41:55	30
Ravenna	36	6	10	20	43:66	28
Cesena	36	4	14	18	30:56	26

PRIHODNJI KROG (26.4. ob 16.00) Albinoleffe - Bologna, Bari - Modena, Brescia - Treviso, Cesena - Triestina, Grosseto - Frosinone, Mantova - Ascoli, Messina - Piacenza, Pisa - Chievo, Ravenna - Lecce, Spezia - Avellino, Vicenza - Rimini

Združenje slovenskih športnih društev v Italiji

sklicuje **37. redni občni zbor**
v sredo, 23. aprila 2008 ob 20.00 v prvem in ob 20.30 v drugem sklicanju
v športnem centru v Bazovici.

Po rednemu delu občnega zbora bo odv. Samo Sancin predaval na temo:
Odgovornost predsednika in odbora športnega društva.





ODBOJKA - Nepričakovano razpletanje finala slovenske moške lige

Kanalski Salonit greni »ekipi leta« pot do naslova

Favorizirani ACH Volley je enkrat že premagal, na včerajšnji 3. tekmi pa izgubil šele po petih setih

Dobra vest za vzpenjajočo se moško odbojko v Sloveniji je, da blejski ACH Volley, slovenska ekipa leta 2007 in senzacionalna zmagovalka evropskega pokala Top Teams po zmagi v finalu proti sloviti Modeni, v domači slovenski ligi vendarle ni nepremagljiva. Na včerajšnji tretji tekmi finala državnega prvenstva je sicer premagala kanalski Salonit, vendar šele po petih setih igre. Drugo tekmo je preteklo sredo v Kanalupovsem nepričakovano izgubila, na prvi pa se je morala za zmago prav tako zelo potruditi. Zdaj v zmagah vodi z 2:1, po doslej viđenem pa se prav lahko zgodi, da jo bo Salonit prihodnjo sredo v Kanalu vnovič premagal in prisilil k igranju pete tekme za naslov. Za Salonit bi že to pomenilo velikanski uspeh. Svoj cilj je z drugim mestom v ligi, ki mu je prineslo uvrstitev v srednje evropsko ligo 2008/2009 (iz katere je izrinil mariborski Stavbar), že zdavnaj dosegel, od finalne serije z Bledom pa je kvečjemu pričakoval osvojitve kakega posamičnega seta. Znano je namreč, da je ACH Volley prava armada. Blejsko društvo, ki ima za slo-

venske razmere zelo visok proračun, in je soliden vtis zapustilo letos tudi v Ligi prvakov (ljubljski Tivoli, kjer je odigral domače tekme, je bil vsakič poln gledalcev), združuje pod svojo streho vse najboljše slovenske igralce. Praktično igra zanjo slovenska reprezentanca, Primorci Čuturič, Gasparini in Čebon, pa mladi talent Urnaut, Škorc, Pleško in Satler. Tu pa so še trije Američani in naš Aljoša Orel, ki pa v ligi zdaj ne igra, ker smejo v njej hkrati nastopiti največ trije tujci. Bled ima velike načrte tudi za prihodnjo sezono in se želi še bolj uveljaviti tudi na evropski sceni. Zato je še toliko bolj presenetljivo, da mu finalist iz Kanala tako uspešno meče polena pod noge. Po igralskem kadru so namreč Blejci vsaj za razred boljši. Njihov trener Gačič ima praktično dve enakovredni postavi, njegov kolega na kanalski klopi Emanuele Fracascia pa samo dobro začetno sesterko. Ta sicer ni slaba, saj igrajo v njej izkušeni krilni tolkači Kovačič in Komel, nekdanji prvoligaš v Italiji, zdaj 37-letni Berdon, obetavni 21-letni podajalec Vinčič, ki je z 205 cm eden najvišjih v Ev-



Jasmin Čuturič (ACH Volley)

ropi, masivni Brazilc Purificacao in mladi Italijan Mengozzi, ki je lani z milanskim

moštvom Sparkling napredoval v A1-ligo. Očitno pa je, da je primorsko moštvo zdaj precej bolj v formi od blejskega, ki je med drugim pred nekaj meseci, po izločitvi iz Lige prvakov, doživelo nepričakovan odstop trenerja Baltiča. Kljub temu, da je Salonit igral letos le v (skromni) domači ligi, medtem ko so Blejci v prvi fazi nastopali samo na mednarodni ravni, je moštvo trenerja Fracascie pokazalo le napredek, kanalsko društvo, ki je še lani doživljalo v ligi »šokantne« poraze proti sosednji novogoriški Prvačini, pa je zdaj spet nesporno prevzelo vlogo najmočnejšega kluba na Primorskem. (ak)

VČERAJŠNJA TEKMA

ACH Volley - Salonit Anhovo 3:2 (21:25, 25:22, 20:25, 25:13, 15:12)

ACH VOLLEY: Urnaut 19, Pajenk 12, Čebon 1, Taliaferro, Gaparini 6, Touzinsky 5, Čuturič 12, Pleško 6, Thomas 10, Škorc, Kamnik, Satler 1.

SALONIT ANHOVO: Paravan, Purificacao 5, Berdon 8, Komel 19, Mengozzi 4, Kovačič 15, Orel, Vinčič 5, Baga-rič, Berlot 2, Savičič.

ROKOMET - A2-liga

Tržačani zlahka

Za napredovanje bo odločilno prihodnje gostovanje v Brixnu



Tako je včeraj Tin Tokić dosegel enega izmed njegovih sedmih zadetkov

KROMA

Pall.Trieste – Mestrino 33:19 (17:8)
PALL.TRIESTE: Mestriner (8 obramb), Scavone (9); Visintin 7, Fanelli 3, Tokić 7 (1), Carpanese, Lo Duca 3 (3), Nadoh 6 (1), Pastorelli 2, Sardoč 1, Sedmak 1, Kerpan, Mammi 3, Leone. Trener: Radojkovič.

MESTRINO: Genovese (4), Privato; Dalla Libera, Gapeni, Venturini 4, Bernardi L., Dal Monte 2, Norberti 2 (1), Spollon 2 (1), Bernardi M. 3, Moser 3, Zanato, Sardella 1. Trener: Meda.

KAZ.MINUTE: Pall.Trieste 0, Mestrino 12; 7-METROVKE: Pall.Trieste 5 (4), Mestrino 4 (3).

Tudi Mestrinu ni uspelo zaustaviti samotnega teka Radojkovičevih fantov, čeprav so se nedvomno več upirali kot marsikateri nasprotnik, ki smo ga videli letos v Trstu. Zaradi istočasne tekme hokejistov Edere so tokrat Radojkovičevi varovanci igrali v športni palači PalaTrieste, a učinek ni bil različen. Sicer po prednosti 4:1 je uspelo gostom v dvanajsti minuti izenačiti na 4:4, delni izid 3:0 pa je bilo največ, kar je Mestrino zmagel. V naslednjih enajstih minutah je namreč Mestriner dobesedno s ključem in verigo zaklenil svoja vrata, medtem ko so na drugi strani soigralci desetkrat preresetali Genovesjeva vrata. V hipu smo bili torej 13:4 za Tržačane in s tem je bilo tudi konec ugibanj o končnem zmagovalcu tekme. Gostje so sicer pokazali dobro organizacijo in tudi zvrhano mero zagrizenosti (na trenutke celo pretirano z ne-

katerimi odvečnimi prekrški in posledičnimi kazenskimi minutami), a prisilili so Tržačane, da so obdržali določen standard igre. Mestrinu je v določeni meri uspelo zaustaviti napade Tokića in ostalih, na prave težave pa so naleteli, ko so morali premagovati obrambo 6:0, ki jo je izbral slovenski strateg Fredi Radojkovič. V 23. minuti je Bernardi prekinil dvanajst minutni post, do konca polčasa pa je prednost Tržačanov ostala nespremenjena, to se pravi devet golov.

V prvem polčasu smo bili priča običajni pospešeni rotaciji igralcev (več minut so na igrišču preživeli Pastorelli, Scavone, Mammi, nato še Kerpan, Fanelli in Leone), a vse menjave niso preprečile domačim, da bi okoli desete minute drugega polčasa z delnim izidom 4:0 še povečale prednost, ki je na koncu tekme znašala 14 golov. Od slovenskih rokometasov sta tokrat zadela Sardoč in Sedmak, medtem ko je Kerpan dvakrat poskušal, a se moral zadovoljiti z vratnico.

Konec prihodnjega tedna čaka Tržačane odločilno gostovanje v Brixnu, pred katerim ima na lestvici še vedno dve točki prednosti. (I.F.)

Ostali izidi: Eppan - Rovigo 26:28, Padova - Mestrino 33:19, Sergeno - Ferrara 23:34, Algund - Magnago 42:39, Venezia - Brixen 19:34

SLOVENSKA LIGA - Cimos Koper - Celje Pivovarno Laško 29:25 (16:14).

ROKOMET - KVALIFIKACIJE ZA EP 2010

Slovinci optimisti Nastopa tudi Italija

LJUBLJANA - Selektor slovenske moške rokometne reprezentance Mi- ro Požun meni, da Nemčija, Belorusija, Bolgarija in Izrael, ki jih je petkov žreb na Dunaju namenil Sloveniji v kvalifikacijah za evropsko prvenstvo leta 2010, ne bi smeli biti pretežak zalogaj. Iz skupine 5 bosta namreč v Avstrijo na zaključni turnir potovali prvi dve ekipi. Favorit skupine je nedvomno Nemčija, Požun pa meni, da bo Belorusija glavni tekmeec Slovenije za drugo mesto, vloga favorita pa je prepustil Nemčiji. »Naš cilj je osvojiti eno od prvih dveh mest. Moramo biti boljši od Belorusov! Favorit skupine je Nemčija, z Belorusi pa se bomo borili za drugo mesto. Izraelci in Bolgari so 'outsiderji'. Doma je treba dobiti vse tekme, v gosteh pa zmagati vsaj proti Izraelcem in Bolgarom. To je pot, ki nas pelje na evropsko prvenstvo,« je za spletno stran www.rtvsl.si povedal Požun.

V kvalifikacijah bo sicer v sedmih skupinah (tri skupine s po šestimi in

štiri skupine s po petimi reprezentancami) skupaj sodelovalo 38 držav. Iz vsake skupine se bosta na EP v Avstrijo neposredno uvrstili prvi dve reprezentanci iz vsake skupine. Kvalifikacije bodo potekale v dveh delih: jesenskem, ki bo letos oktobra, in spomladanskem v prvi polovici leta 2009.

Zaključni turnir, na katerega sta že uvrščeni gostiteljica Avstrija in branilka naslova Danska, bo med 19. in 31. januarjem 2010.

Skupine kvalifikacij za EP 2010: - skupina 1: Poljska, Švedska, Romunija, Črna gora, Turčija, Gruzija; skupina 2: Rusija, Srbija, Švica, BiH, Italija, Ferski otoki; skupina 3: Islandija, Norveška, Makedonija, Estonija, Belgija, Moldavija; skupina 4: Hrvaška, Madžarska, Slovaška, Grčija, Finska; skupina 5: Nemčija, Slovenija, Belorusija, Izrael, Bolgarija; skupina 6: Francija, Češka, Portugalska, Latvija, Luksemburg; skupina 7: Španija, Ukrajina, Litva, Nizozemska, Ciper

KOLESARSTVO

Danes 43. dirka Amstel Gold Race

BRUSELJ - Z današnji 43. dirko Amstel Gold Race se na severu Evrope začena niz klasičnih enodnevnih dirk v Ardenih. Dirka je dolga več kot 250 km, vsebuje pa kar 34 krajših vzponov. Na zmago računa tudi moštvo Lampre s svojima adutoma Damianom Cunegom in Alessandrom Balanom. Italijani so to dirko osvojili le trikrat: leta 1996 je zmagal Stefano Zanini, leta 2002 Michele Bartoli, leta 2004 pa Davide Rebellin. V sredo bo na vrsti znana Valonska puščica. Na obeh dirkah bo za Lampre tekmoval tudi obetavni Slovenec Simon Špilak.

Brajkovič ni v formi

ATLANTA - Slovenski kolesar Jani Brajkovič ne bo branil zmage na letošnji dirki po ameriški zvezni državi Georgia. Vodstvo Astane ga za dirko, ki se bo začela jutri, namreč ni uvrstilo v moštvo, saj naj bi bil v slabi formi.

Legenda brez službe

NEW YORK - Nekdanji uspešni košarkar, nazadnje pa trener ekipe NBA New York Knicks, Isiah Thomas, je ostal brez službe. Vodstvo Knickerbockersov je Thomasa odpustilo, saj ta ni izpolnil pričakovanj, zaradi slabih predstav košarkarjev pa so njegov odstop že dalj časa zahtevali tudi navijači. Thomas je ekipo treniral dve leti, poleg tega pa je deloval tudi v upravi kluba, kjer ostaja tudi v prihodnje.

Rekordnih 100 m Poeweje

BERLIN - Nemška plavalka Sarah Poewe je na državnem prvenstvu v Berlinu postavila evropski rekord na 100 metrov prsno. Poewejeva je plavala 1:07,10 minute, kar je 17 stotink sekunde bolje od doslej najboljšega evropskega dosežka, ki sta ga plavali Švedinja Emma Igelstroem in Ukrajinka Ana Hlistunova.

Pesaro prvi finalist

PESARO - V drugi tekmi polfinala ženske odbojkarske A1-lige je Scavolini Pesaro s 3:1 (25:22; 25:19; 24:26; 25:22) premagal Asystel Volley Novara in se s skupnim izidom zmag 2:0 prvič v zgodovini kluba uvrstil v finale. Foppapedretti Bergamo in Despar Perugia bosta danes igrala tretjo tekmo.

FINALE V SLOVENIJI - Novi KBM Branik - Hit Nove Gorica 0:3 (16, 20, 16). Stanje 2:0.



Na 28. Kraškem pokalu najboljši učenci devinske OŠ Jurčič

V petek se je v zgornjem športnem centru odvijal že tradicionalni 28. Kraški pokal, na katerem so nastopale nekatere osnovne šole iz nabrežinskega in openskega didaktičnega ravnateljstva. Na športni priredit-

vi, na kateri je nastopalo nad sto otrok, je bila glavna novost nastop osnovne šole iz bližnjega Komna. Na koncu so slavili zmago učenci osnovne šole Josip Jurčič iz Devina pred učenci OŠ Gradnik iz Repna, tretja je bila šola 1. maj 1945 Zgonik, četrta pa šola V. Šček iz Nabrežine. Nastopile so še šole Černigoj s Proseka, Gruden iz Šempolaja, Tomažič iz Trebč in Šibelja Stjenko iz Komna.



OBLETNICA - 100 let rojstva rokoborca Berta Taučerja, enega naših prvih »azzurrov«

Na Ol v Berlin ni šel le zaradi poškodbe kolena

Na EP v Bruslju je osvojil bron - Šport ga je rešil iz konfinacije v Potenzi



Berto Taučer je pri 22 letih prvič postal državni prvak v kategoriji do 61 kg. Naslov je osvojil v Trstu, uspeh pa ponovil štiri leta kasneje v Novari

Te dni mineva sto let, odkar se je pri Lajnarih blizu Piščancev nad Rojanom rodil Berto Taučer (23.4.1908 – 2.3.1993). Po poklicu gasilec, se je v zgodovino zapisal kot eden prvih slovenskih športnikov v dresu italijanske reprezentance. Bil je namreč odličen rokoborec, dvakrat državni prvak v grško-rimskem slogu v peresni kategoriji, leta 1935 pa je na evropskem prvenstvu v Bruslju osvojil tudi bronasto kolajno v prostem slogu. Z veliko delavnostjo je uspel v športu v težkih časih in še težjih razmerah: bil je najmlajši od dvanajstih otrok revne družine, tako da je moral trdo garati že od malih nog. Kljub temu je po slovenski osnovni šoli v Rojanu dokončal še slovensko večerno trgovsko šolo v Trstu in se pri štirinajstem letu predal športu. Vpisal se je k Ginnastici Triestini, nato pa v krožek Mario Trevisan, kjer je gojil rokoborbo, kot ljubitelj morja pa je bil eden prvih članov sploh Tržaškega pomorskega kluba Sirena.

Vrhunske uspehe je dosegel kljub temu, da je zaradi delovnih obveznosti lahko vadil le od dvakrat do trikrat tedensko. Ko pa je bil leta 1943 za časa vojne kot Slovenec konfiniran v Potenzi »zaradi dvomljivih občutkov do domovine«, ga je daljše odsotnosti od doma rešil prav staž državnega reprezentanta.

V peresni kategoriji do 61 kilogramov je na državnih prvenstvih večkrat stal na zmagovalnem odru, pred omenjeno kolajno na EP v Bruslju pa je nastopil že na evropskem prvenstvu leta 1933 v Budimpešti. Tu je bil po splošnem mnenju ob kolajno zaradi krivičnih sodniških odločitev, bil pa je proglašen za stilno najboljšega udeleženca prvenstva. Leta 1936 je vneto treniral za olimpijske igre v Berlinu, nastopu pa se je moral odpovedati zaradi nesrečne poškodbe kolena, ki jo je staknil na pripravah prav nekaj dni pred predvidenim odhodom v Nemčijo. Zelo mu je bilo seveda žal, da se mu naposled ni izpolnila želja vsakega športnika. Kljub temu pa je vztrajal na mednarodnih tekmovanjih skoraj do 40. leta.

Njegovo polno življenje je poleg družine (njegova žena Otilija je danes pri 96 letih še čila in živahna) in športa označevalo predvsem delo. V drogeriji Rustja v Rojanu je bil njegov delodajalec že v 20. letih tako uviden, da ga je puščal včasih prej iz službe, da je lahko šel na trening. Zelo ga je namreč cenil, saj je bil neutrujen garač. Od leta 1942 do 1960 je bil Taučer zaposlen pri gasilcih, tudi po upokojitvi pa ni stal križem rok, saj je delal v rafineriji rabljenega olja Vincor. Ves čas pa je tudi doma poprijel za vsako delo, zlasti na njivi in v vinogradu. Bertova značilnost je bila tudi ta, da se je celo življenje prevažal s kolesom. Leta 1967 je na poledeneli cesti za na Opčine doživel tudi hudo prometno nesrečo, nekaj dni je bil v komi, a je nato počasi okrevale. Umril je pred petnajstimi leti, malo preden bi jih dopolnil 85. Njegova življenjska zgodba je povzeta v knjigah Naši azzurri avtorja Branka Lakovića in v zbirki Tik mesta, pod Krasom, ob morju – mozaik glasov, ki jo je izdalo Kulturno – športno društvo Rojanski Krpan. Pri Krpanu si tudi prizadevajo, da bi v tem jubilejnem letu odkrili spominsko ploščo na njegovi rojstni hiši. (nš)

ŠK KRAS Senatorka Blažina ni več predsednik



Na rednem (že 46.) običnem zboru športnega krožka Kras iz zgornje občine so se upravičeno pohvalili z letošnjimi športnimi uspehi (kar tri napredovanja pri moških in napredovanje v A1-ligo pri ženskah) in dobrim delovanjem na vseh področjih (namizni tenis, balinanje, otroška telovadba, rekreacija, rokometno sodelovanje z Alabardo). V petek zvečer pa je bila v kulturno-sportnem centru v Zgoniku prav gotovo glavna novica zaključek predsedniškega mandata dosedanje predsednice Tamare Blažine (na sliki, foto Princič), ki je bila na zadnjih parlamentarnih volitvah kot kandidat Demokratske stranke izvoljena v senat. Ganjena Tamara Blažina pa je poudarila, da to zanje ne bo dokončno slovo: »Letošnji volilni občni zbor je tako tudi priložnost, da se na nek način poslovim od predsedovanja društvu, kar ne pomeni, da ne bom priskočila na pomoč, ko mi bodo nove zadolžitve to dopuščale. Kras je bil in bo še naprej v mojem srcu, saj sem tu med vami preživela ničkoliko prijetnih trenutkov,« je povedala Blažinova. V imenu odbora in vseh športnikov je novi senatorki čestitala trenerka in odbornica Sonja Milič. Sledila sta blagajniško poročilo (prebrala ga je Sonja Doljak) in poročilo nadzornega odbora (Boris Grilanc). Finančno je društvo na zeleni veji (stroški okrog 113 tisoč evrov, dohodki pa 114 tisoč evrov). Poročila o posameznih sekcijah so bila izčrpna, odbornik Zvonko Simoneta pa je pred izvolitvijo novega sveta delegatov (35 imen, 18 žensk in 17 moških) načel aktualno vprašanje: v prihodnji sezoni igrati ali ne igrati v najvišji A1-ligi? Kras se je že dvakrat odpovedal igranju v najvišji ligi. To zaradi prevelikih stroškov in še drugih razlogov. »Naša politika je, da zapupamo našim domačim igralcem. V A1-ligi imajo namreč vse ekipe dve tujki in ponavadi še naturalizirano Kitajko. To je proti našim načelom. Zatem bi nam bila dolga gostovanja v veliko finančno breme. Nov odbor bo imel to nalogo, da temeljito premisli in se odloči kaj in kako,« je ocenil Simoneta. Krasovim uspehom so čestitali župan Občine Zgonik (društvo in občina tesno sodelujeta) Mirko Sardoč, Gorazd Pučnik (ZŠSDI), Nadja Škabar (KD Dom Briščički) in Elena Škabar (predstavnica OŠ Gradnik iz Repna). Nov odbor (predsedniško in ostale funkcije si bodo razdelili jutri zvečer) bo imel veliko dela. Društvo čaka namreč cela vrsta pomembnih obletnic: letos bo jubilejni 25. Kraški pokal, decembra 2009 bo 40. obletnica vpisa v federacijo, leta 2011 pa 50. obletnica ustanovitve društva. (jng)

HOKEJ NA ROLERJIH - Na Opčinah

Poletovci so se častno poslovili od rednega dela

BALINANJE - C Gaja ne more biti več prva

Ko manjkata do konca rednega dela prvenstva C lige le še dve tekmi, postaja položaj balinarjev Gaje zaskrbljujoč. S četrtkovim porazom z 8:2 so si dejansko pripravili prvo mesto, s katerim bi imeli pravico nastopanja na deželnih kvalifikacijah. Calzijevar varovancem preostaja sedaj le še možnost dodatnega srečanja z drugouvrščeno ekipo iz goriške skupine, potrebujejo pa še dve zmagi v naslednjih dveh srečanjih. Vsekakor naši balinarji doslej nikakor niso izpolnili pričakovanj. Sodeč po prisotnosti članov na balinarskih stezah med zimo, se razpleti niso mogli odvijati drugače kot so se dejansko doslej. V naslednjih desetih dneh si bo potrebno dobro zaslužiti rokave in povleči na dan skrite rezerve, v nasprotnem primeru utegne postati Gajeva sezona naravnost katastrofalna.

Srečanje med Gajo in Triestino se je pričelo še z enim vse prej kot prepričljivim nastopom Daria Calzi v tehničnem zbijanju (9:16). Naravnost katastrofalen pa je bil nastop Milcovicha v bližanju in obveznem zbijanju, kot potrjuje tudi skromni končni izkupiček enajstih točk (uspešen je bil le v vsakem tretjem poskusu). Po vodstvu Tržačanov 4:0 so gajevci potrebovali same zmage. Mor-da neposrečena izbira selektorja (Gabrieli je srečanje sledil iz rezervne klopi) je botrovala k temu, da se je nadaljevanje srečanja nerodno izteklo. Calzi je sicer z zmago (13:9) med posamezniki vtil nekaj poguma, a le za kratek čas. Dvojica v postavi Potleca-Sancin je sicer naletela za izredno razpoložnega nasprotnika (6:13). Neopravičljiv in po vsej verjetnosti usoden pa je bil poraz trojke (Merviz, Kramar in Capitano), ki je po vodstvu z 8:1 imela zmago že v rokah. V naslednjih treh lučajih pa so Tržačani dosegli kar 9 točk, kar je bilo kljub zelo dobri predstavi Kramarja, usodno za gajevce, ki so na koncu srečanje izgubili z 12:11. (Z.S.)

Polet ZKB Kwins - Modena 5:1 (2:0)
STRELCI: Fajdiga 2, Ločar 2, S. Cavalieri.

POLET: S. in G. Cavalieri, Poloni, J. Ferjanič, Fajdiga, Lončar, S. in M. Kokorovec, Battisti, Deiacio, Petronijević. TRENER: A. Ferjanič.

Poletovci so zaključili redni del prvenstva z gladko zmago. Proti predzadnjeuvrščeni ekipi iz Modene so uveljavili svojo premoč. V četrtek bo razplet tekme v A2-ligi med Montebelluno in Latino odločil, kdo bo nasprotnik openskih hokejistov v končnici za obstanek. Tekme bodo poletovci odigrali šele maja.

Fajdiga in soigralci so tokrat pred domačo publiko prikazali prepričljivost, ki jo je v prejšnjem krogu proti Forliju. V prvem polčasu je prvič zatresel mrežo Fajdiga v 3. minuti, nato pa je bil uspešen še Lončar. Po izteku prvega polčasa, bi bil rezultat lahko še bolj ugoden za poletovce, saj so imeli kar 27 priložnosti za gol, a jih je vratar Lucchini odlično ubranil.



TRENER FERJANIČ

KROMA

V drugem polčasu pa so že v uvodu gostitelji povišali prednost na 3:0 s Fajdigo. Ritem igre se je naposled upočasnil, a kljub temu so domači hokejisti nadaljevali z agresivno igro v napadu: zadel sta še Stefano Cavalieri in Anže Lončar. Edini gol so gostje dosegli v 27. minuti z Andreottijem po obrambni napaki Poleta.

Ostali izidi: Vicenza - Empoli 0:3, Arezzo - Torino 14:3, Civitavecchia - Forlì 3:3, Edera - Milano 17 RAMS 2:0, Milano Quanta - Asiago 3:1.

NOGOMET - 3. amaterska liga

Mladosti le točka: veliko priložnosti, noben gol

Mladost - Aurisina 0:0

MLADOST: Kuštrin (Devetak), Battistič, Černic (Bensa), Škabar, Zorzin, Contin, Terpin (Pellegrino), Bressan, Galliano, Ferlec, Radetič. TRENER: Sambo.

Nogometaši doberdobske Mladosti so včeraj pripravili priložnost, da bi osvojili dve točki več. Aurisina, ki ima na lestvici štiri točke manj, je prikazala medlo in povprečno igro, zato je neodločen izid neuspeh: »Z nastopom svojih varovancev nisem zadovoljen. Lahko bi zmagali,« je povedal po tekmi trener Sambo.

Mladost je tako v prvem kot v drugem polčasu imela kar nekaj priložnosti, nobene pa ni zaključila. Napadalna vrsta je dobro delovala. V prvem delu sta mrežo poskušala zatresti Galliano, Terpin in Ferlec. Prečka v drugem delu srečanja je spet razblinila želje doberdobskih igralcev, da bi povedli. Bensa, Galliano in Ferlec so imeli priložnost za gol, a je niso izkoristili.

Nasprotniki nasprotno niso zaigrali tako napadalno, saj so le dvakrat ogrozili gol Mladosti. Prvič v prvem polčasu

s prečko, drugič pa v drugem delu, ko je Devetak ubranil strel.

DEŽELNI MLADINCI

San Luigi - Vesna 2:1 (1:0)

STRELEC: Milenković v 49. min. VESNA: L. Rossoni, Burni (Sandri), Simonis (Petroso), Condotti, Milenković, S. Rossoni, Zampino, Tuccio, Dajić (Turello), Legiša, Križmančič (Martinello). TRENER: Toffoli.

Vesna ni zaigrala prepričljivo: v prvem polčasu so prevladali gostitelji, v drugem pa je bila igra zelo izenačena. Prvi so zatresli mrežo domači igralci, ki so izkoristili obrambno napako kriških nogometašev. Vesna je izenačila v uvodu drugega dela: po prostem strelu Martinelli je bil Milenković dosegel gol z glavo. Le minuto za tem je San Luigi spet prevzel vodstvo: »Tokrat nismo zaigrali odlično. Nasprotniki so bili zelo previdni: oba zadetka so dosegli po naših napakah,« je po tekmi pojasnil trener Toffoli. Med tekmo se je lažje poškodoval Candotti, zato ni igral stoodstotno.

Muggia - Juventina 5:0 (3:0)

JUVENTINA: Staiari, Manni (Zampelli), Cipolla, Pared, Lousso, Simonetti (Deluca, Galisic, Cadez, Paziente (Černic, Graba), Mohoric. TRENER: Curato. Po štirih zaporednih zmagah, zadnjo je Juventina dosegla v sredo, ko je v zaostali tekmi z 2:0 (oba zadetka je dosegel Paziente) premagala Tržič, so varovanci trenerja Curata na zadnjem srečanju prvenstva gladko izgubili. Na igrišče so stopili brez prave volje in srečanja je bilo dejansko konec že po prvih 45. minutah, saj so gostitelji že vodili s 3:0.

CICIBANI

Mladost B - Ronchi B 6:2 (2:0, 0:1, 4:1)

MLADOST B: Zanier, Gergolet (1 gol), Trevisan (2 gola), Fajdige, S. in G. Žužič, Ptejan, Lavrenčič, Juren (3 goli).

Kljub temu, da je Mladost nastopila okrnjena, je brez težav premagal ekipo iz Ronk. Srečanje je bilo zelo lepo, predvsem zadnja tretjina, ko so se mali nogometaši Mladosti dobesedno razigrali.



MOŠKA C-LIGA - Derbi v Štandrežu proti Valu Imsa

Sloga Tabor Televita prevladala po tie-breaku

Okrnjena Soča Zadružna banka Doberdob Sovodnje končala prvenstvo s porazom



Valov blok ustavlja napaa slogaša Danila Riolina

BUMBACA

ŽENSKA D-LIGA

Točko osvojile samo Kontovelke

Kontovel - Buia 2:3 (25:20, 16:25, 25:27, 25:19, 8:15)

KONTOVEL: Bukavec 20, Lisjak 12, Micussi 3, Pertot 1, M. Starc 7, Verša 19, A. Zuzič 5, Kapun (L), Milič, V. Zuzič. TRENER: Cerne.

Tekma je trajala dve uri, Kontovel pa bo po tem porazu težko še izboljšal svoj položaj na lestvici. Naše igralko so pričele dľobro in prepirlčljivo osvojile uvodni niz. Buia, ki še lahko doseže neposredni obstanek, je reagirala in zelo izboljšala igro v polju, prav v tem elementu pa so Kontovelke odpovedale, tako da je bil slabši tudi napad. Buia je zlahka osvojila drugi set, tretji pa je bil zato spet izenačen. V njem je Kontovel že vodil z 18:14, ko ga je sodnik krepko oškodoval z dvema zaporednima napakama. Namesto večjemu vodstvu Kontovelk smo bili tako priča šestim zaporednim točkam furlanske šesterke, ki je povedla z 20:18. A seta še ni bilo konec, saj se je tedaj razvnel boj za vsako točko. Buia je že vodila s 24:22, nato pa je zaključno žogo imel Kontovel (25:24), a so naposled le prevladale nasprotnice. V četrtem setu so Kontovelke spet pokazale boljši obraz, žal pa so nato v skrajšanem petem setu spet popustile in poztvovale igralko Buie so tako priše do dveh točk. Tekma je bila torej izenačena, Kontovelke pa so vsekakor igrale precej slabše kot na nekaterih prejšnjih nastopih.

Bor Breg Kmečka Banka - Tarcento 1:3 (22:25, 25:18, 25:20, 21:25)

BOR BREG KMEČKA BANKA: Vodopivec 17, Grgič 6, Colsani 10, Spešič 10, Fleg 13, Gruđen 6, Contin (L), Sancin 0, Legovich 0, Žerjul 0, Sadlowski 0, Della Mea, TRENER: Kalc

Plave so se tudi v povratnem delu dobro upirale prouvrščenemu Tarcentu, a jim žal tudi tokrat ni uspelo osvojiti točke. Nasprotnice so sicer naredile več napak kot ponavadi, a so bile vseeno zelo prodorne na mreži, kjer so s hitrejšo igro večkrat spravile našo ekipo v težave. Poleg tega je Tarcento tudi dobro serviral in si tako večkrat priigral nekaj točk prednosti.

Z izjemo drugega seta v katerem so bile gostje precej boljše, so bili ostali trije nizi zelo izenačeni. V prvem setu je domačo ekipo tudi oškodoval sodnik, ki je v končnici kar štiri žoge narobe ocenil. V tretjem nizu so plave igrale zelo poztvovavno v obrambi, na mreži so bile učinkovite vse odbojkarice, dobro pa je deloval tudi blok. V zadnjem setu je Tarcento visoko povedel (tudi 19:13) na-

SABRINA BUKAVEC

KROMA



to pa so plave reagirale in nadoknadile skoraj ves zaostanek, žal pa na to niso izkoristile nekaj možnosti za protinapad, tako da je Tarcento osvojil vse tri točke. (T.G.)

Govolley Kmečka banka - Roveredo 1:3 (16:25, 25:22, 8:25, 18:25)

GOVOLLEY: Manià 15, Uršič 14, Černic 14, Visintin 1, Bressan 3, Petejan 1, Turus (L), Zavadalav. TRENER: Petejan.

Zaradi lažje poškodbe Mateje Zavadlav so Goričanke zaigrale tokrat v spremenjeni postavi (v prvih treh nizih je Isabel Manià igrala na centru).

Igra domačih igralk je bila raztrgana in nihajoča. Drugouvrščena ekipa iz Rovereda je dokazala, da upravičeno sodi na vrh lestvice: vseskokzi je igrala urejeno in se izkazala predvsem na mreži in v obrambi. Pri Goričankah je tokrat pešal predvsem sprejem, ki je onemogočil učinkovite napade. Odločilne za poraz so bile tudi številne napake, ki so jih s pridom izkoriščale gostje.

V drugem nizu so domače igralk zaigrale bolj prepirlčljivo, manj je bilo napak v vseh elementih, tako da so upravičeno osvojile 25. točko. V tretjem nizu pa so nasprotnice že v uvodu prevzele vajeti igre v svoje roke: z agresivnim servisom so povsem pokopale Goričanke, ki visokega zaostanka niso uspele nadoknaditi. V zadnjem nizu je trener Petejan nekoliko spremenil postavo, a kljub temu so gostije osvojile brez težav niz in tudi končno zmago.

Ostali izidi: Pasiano di Pordenone - Paluzza 3:1, Cerviganano - Reana 3:1, Manzano - Fiume Veneto 2:3, Cordenons - Pradamano 3:2. **Vrstni red:** Tarcento 67, Roveredo 50, Cervignano in Cordenons 45, Pradamano 39, Reana 37, Paluzza 36, **Bor Breg Kmečka Banka** in Fiume Veneto 34, Buia 32, Manzano 28, **Kontovel** 24, **Govolley Kmečka Banka** 20, Pasiano di Pordenone 13.

Val Imsa - Sloga Tabor Televita 2:3 (27:25, 25:21, 18:25, 16:25, 15:17)

VAL IMSA: Loiacono 23, Mucci 4, Pantič 5, Berzacola 2, Ombrato 17, Masi 12, Plesničar (L), Florenin 6, Lavrenčič 6, Brisco 0, Sancin 0, Corva 0. TRENER: Jerončič

SLOGA: I. Veljak, V. Veljak, Sorgo, Riolino, Petejan, Slavec, Privileggi (L), Božič, V. Kante. TRENER: Božič.

Kot se za derbi spodobi je sinočnji v Štandrežu trajal pet setov. Slogaši so bili okrnjeni, saj so v bistvu igrali v šestih. Poleg trenerja Božiča je na klopi sedel poškodovani Vasilij Kante, libero Privileggi pa je zaradi povišane temperature igral le občasno. Nihče ni mogel beležiti statistik.

Začetek je bil v znamenju gostiteljev. Val je igral boljše, se nekajkrat oddaljil od slogašev, ki pa so mu bili s poztvovavno igro stalno za petami in so v končnici celo prvi imeli zaključno žogo, vendar pa so nato valovci prevladali. Drugi set je bil izenačen do izida 16:15, nato je Val »potegnil« in set prepirlčljivo osvojil. V tem delu tekme je Val dobro sprejemal servis, njegov napad pa je bil bolj raznolik, medtem ko si je Sloga privoščila preveč napak.

Nadaljevanje derbija pa je bilo drugačno. Pri valovcih, pri katerih je Lavrenčič na centru že od vsega začetka zamenjal Muccija, je popustil spre-

jem servisa, slogaši pa so zrasli. Podajalec Vanja Veljak je bil bolj natančen kot v prvih dveh setih, dobro pa sta igrala tudi Slavec in Riolino. Premoč gostov je bila v tretjem in četrtem setu dokaj očitna, tako da so brez večjih težav izsilili skrajšani peti niz. Ta je bil po pričakovanjih izenačen. Val je povedel s 3:1, toda ob menjavi igrišča je bila v vodstvu Sloga. Po za-slugi Loiacona (štiri zaporedne točke) je Val izenačil na 12:12, a Sloga se po zaslugi odlične igre v polju ni pustila presenetiti in je po treh zaključnih žogah tudi zmagala.

IZJAVI PO TEKMI

Zoran Jerončič (trener Vala):

»V prvih dveh setih smo mi nadigrali njih, v naslednjih dveh pa oni nas, medtem ko so v tie-breaku o zmagovalcu odločale malenkosti.«

Edi Božič (Sloga Tabor): »Derbi je bil na visoki kakovostni ravni. Valovci so v primerjavi s prvim delom sezone ekipa povsem drugačnega kova, zato se zmage v Štandrežu še bolj veselimo.«

San Vito - Soča Zadružna banka Doberdob Sovodnje 3:0 (25:18, 25:17, 25:21)

SOČA ZBDS: Valentinčič 10, M. Černic 5, Testen 9, J. Černic 2, Juren 3, I. Černic 5, Čevdek (L), Butkovič 0, Devetak, Braini. TRENER: Battisti.

Tudi na zadnjem prvenstvenem srečanju je Soča nastopila v zelo okrnjeni postavi. Odsoten je bil Simon Černic, Daniele Braini je še poškodovan, Mitja Čevdek pa je tokrat igral kot libero, tako da je trener Battisti na igrišče poslal predvsem mlajše igralk, za katere pa je to prvenstvo vseeno trenutno še preveč zahtevno. Tokrat sta šepala predvsem sprejem in obramba, tako da so imeli sočani kar nekaj težav pri gradnji igre. Poznalo se je tudi, da je zadnje prvenstveno srečanje in da si je Soča že zagotovila obstanek v ligi, saj so igrali brez pravih motivaciji. Vsekakor v določenih trenutkih so bili povsem enakovreden nasprotnik, na koncu pa je prevladala večja izkušnost gostiteljev.

Ostali izidi: Faedis - Cus 3:0, Basiliano - Prata 2:3, Vivil - Natisonia 3:2, VBU - Buia 3:0. **Končni vrstni red:** VBU 58, Natisonia 52, Prata 43, Faedis 41, Buia 40, **Sloga Tabor Televita** 38, San Vito 26, Basiliano 23, **Soča ZBDS** 21, **Val Imsa** 19, Vivil 17, Cus Trieste 15.

MOŠKA D-LIGA - V 2. delu rednega dela doživela le en poraz

Olympia zdaj za play-off

Igrali bodo proti Fincantieriju - Slogaši uspešno sezono končali s porazom proti vodilnemu

Aquileia MEGIC Volley - Olympia Tmedia 2:3 (14:25, 25:21, 19:25, 25:22, 8:15)

OLYMPIA TMEDIA: Faganel 21, Terčič 4, Lango 16, Dornik 7, Manià 2, F. Hlede 9, Bernetič 13; Maraž (L), Terčič 4, Caregari 7, Brotto 1, Sfiligoy, J. Hlede. TRENER: Konz.

Olympia Tmedia je drugi del sezone sklenila z enim samim porazom, sinoči pa se je za zadnjo zmago v rednem delu morala pošteno spotiti. Proti pepelki prvenstva so namreč varovanci trenerja Conza prišli do zmage šele po petih nizih. Res pa je tudi, da je trener Olympie na igrišče poslal tudi tiste igralk, ki so doslej manj igrali, tako da je nekoliko spremenil postavo. Goričani so v petem nizu le strnili vrste, pritisnili na plin in zmaga ni bila več pod vprašajem. »Osvojili smo 50 točk in sedaj se pripravljamo na play-off. Tudi naš nasprotnik Fincantieri ima nekaj težav s poškodbami, tako da je pri njih še pod vprašajem nastop Slobodana Margeta,« je po srečanju povedal trener Olympije Claudio

Konz.

Porcia - Sloga 3:0 (25:16, 25:18, 25:12)

SLOGA: Cettolo 8, Romano 8, Rožac 4, Strain 4, Štrajn 2, Taučer 7, Jernej Šček (L), Ilič 2, Rauber 0, Jakob Šček 0. TRENER: Štrajn

Slogašem ni uspelo, da bi na gostovanju presenetili Porcio in so se od letošnjega – zelo uspešnega – prvenstva poslovili s porazom. Resnici na ljubo gre pristaviti, da bi vsak drugačen izid predstavljal pravo senzacijo: Porcia je bila namreč skozi vse prvenstvo na vrhu lestvice, v končnici so se ji tekmeči že nevarno približali, vendar so njeni igralk napeli vse sile, da bi ohranili prvo mesto, ki pomeni tudi direktno napredovanje v C ligo. Naloga naših fantov bi bila v vsakem primeru skoraj nemogoča, tokrat pa so za nameček nastopili okrnjeni: med tednom si je namreč poškodoval gleženj kapetan Iozza in njegova odsotnost se je poznala zlasti v sprejemu. Trener Štrajn je tako spremenil postavitev svojih igral-

ŽENSKA C-LIGA Dober odpor, a poraz Sloge List

Sloga List – Lucinico 1:3 (25:23, 11:25, 20:25, 17:25)

SLOGA LIST: Ciocchi 5, Cvelbar 9, Gantar 7, Gregori 5, Pertot 8, A. Spangaro 5, M. Spangaro (L), Fazarinc 9, Goruppi 1, Maurovich 3, Starec 1. TRENER: Maver.

»Škoda, da nismo tako igrali tudi proti nasprotnikom, ki so bili tehnično v našem dometu!« Tako je tekmo ocenil Martin Maver, ki kljub porazu nad nastopom svojih igralk ni bil razočaran. Včerajšnje gostje Slogašic se namreč potegujejo za napredovanje (mesto v play offu so si že zagotovile, zdaj se borijo za čim boljše izhodišče v zaključnem delu), vendar je našim igralkam uspelo »maskirati« več kot 20 točk, ki na lestvici ločuje obe ekipi. Z izjemo drugega seta, v katerem so bile nasprotnice stalno v visoki prednosti, so se namreč igralk Sloge List povsem enakovredno borile, prvi set so tudi povsem zasluženno osvojile. Trener Maver je že v tem setu izvedel nekaj menjav (sploh pa je stalno uporabljal vse igralk), vsaka igralka je dala svoj doprinos in set je zaslužen pripadel Slogi List. V tretjem in četrtem nizu so bile sicer skoraj vedno v vodstvu gostje, vendar so jim Slogašice kljubovale z veliko mero poztvovavnosti, dobrimi posegi v obrambi, večkrat so nasprotnice spravljale v težave tudi na mreži. Pri vsem tem pa so bile naše igralk večkrat premalo natančne, tako da so si same napravile marsikatero točko: nasprotnice so na primer iz obrambe skoraj vedno izpeljale učinkovit napad, medtem ko so Slogašice velikokrat rešeno žogo premalo ostro poslale na drugo stran mreže, prav v tem pa je tudi glavna razlika med ekipama in tudi osnovni razlog za poraz, za katerega pa tokrat slogašicam ne moremo ničesar očitati. (INKA)

Ostali zidi: Teor - Vivil 3:1, Martignacco - Palazzolo 3:1, Talmassons - Virtus TS 3:0, Triveneto - Libertas TS 2:3, Volleybas UD - Chions 3:1, Porcia - Cormons 3:0. **Vrstni red:** Porcia 68, Triveneto 59, Lucinico 56, Martignacco 53, Volleybass UD 44, Libertas TS 41, Chions 35, Talmassons 34, Cormons 30, Palazzolo in Teor 24, **Sloga List** 19, Virtus TS 17, Vivil 0.

cev in Davida Cettola pomaknil na krilo, njegovo mesto na centru pa je prevzel Marko Strain, ki je še enkrat dokazal, da je med letošnjim prvenstvom igralko zelo napredoval. Prvič je z D ligaši nastopil tudi mladi Ivo Ilič (letnik 1992), ki je stopil na igrišče brez vsake treme, dosegel dve točki, dober pa je bil tudi v obrambi.

Zmaga Porcie je bila povsem zaslužen in igralci so se na koncu upravičeno lahko veselili napredovanja, na zdravico ob uspehu pa so povabili tudi slogaše, ki so jim za lep uspeh seveda iskreno čestitali. (INKA)

Ostali izidi: Broker TS - San Quirino 0:3, Fincantieri - Cordenons 3:0, Cervignano - Rigutti 0:3. Danes: Club Altura - Pallavolo TS.

Končni vrstni red: Porcia 57, Rigutti 56, Fincantieri 54, **Olympia TMedia** 50, San Quirino 40, **Sloga** 34, Club Altura* 32, Cordenons 23, Pallavolo TS* 19, Broker TS 13, Cervignano 9, Volley UD 5 (* s tekmo manj).



C1-LIGA - Tudi po 29. krogu na lestvici nič novega

Kljub podvigu Bor Radenska še vedno med peklom in rajem

Ključno vlogo odigrala tretja četrtina - Samec in Krizman najboljša na igrišču

Heracia Eraclea - Bor Radenska 61:79 (21:14, 38:31, 48:63)

BOR RADENSKA: Krizman 17 (5:6, 3:6, 2:3), Visciano 6 (4:4, 1:7, -), Burni 7 (-, 2:4, 1:2), Samec 20 (3:5, 7:11, 1:3), Kralj 11 (1:2, 5:8, 0:1); Babich 11 (-, 5:6, 1:2), Bole 3 (-, -, 1:1), Štokelj 2 (-, 1:1, 0:1), Madonia 2 (-, 1:3, 0:2), Crevatin nv. TRENER: Mura; SON: 12; SKOKI: 28 (21 v obrambi, 7 v napadu).

Bor Radenska je premagal peterko iz Eraclee, ki je na domačem igrišču izgubila le eno samo srečanje. Žal pa, kljub izrednemu podvigu, se stanje na lestvici ni bistveno spremenilo. Zmagala sta tako San Daniele kot Caorle, tako da imajo vse tri ekipe 30 točk. Cordeons pa bo na igrišče stopil šele danes. Boj za predčasni obstanek je tako še povsem odprt in se bo odločil čez natanko šest dni.

»Osvojili smo najtežje srečanje v letošnji sezoni: pritisk zaradi rezultata, telovadnica in nasprotnik, ki se je želel oddolžiti. Vse to nam je uspelo premagati, zato cela ekipa zasluži pohvalo,« je takoj po srečanju izjavil trener Bora Andrea Mura.

Gostitelji so pričeli s polno paro in po 4 minutah so že vodili 11:5. Pred iztekom četrtine je borovcem z atraktivnim zabijanjem Madonie le uspelo izenačiti (12:12), toda gostitelji niso popustili in zaključili prvi polčas s sedmimi točkami prednosti. Odločilna pa je bila tretja četrtina. S koši Burnija in odlično igro Samca pod košema so začeli iz minute v minuto nižati zaostanek in v peti minuti je Radenska z dvema zaporednima trojkama odličnega Krizmana prvič prevzela vodstvo in ga dejansko ni več izpustila iz rok. Do zadnje minute so namreč igrali zelo zbrano in s taktično brezhibno igro spravili povsem iz tira nasprotnike.

Za pomembne uspeh zasluži celotna ekipa pohvalo. Visciano, Štokelj in Madonia so do-

Neustavljivi Štefan Samec v Eraclei

KROMA



bro opravili svojo nalogo, Babich je kljub povprečni formi v tretji četrtini dosegel zelo pomembno trojko, Bole je v zadnji četrtini zelo dobro zaustavljal Vettorija, Burni se je v drugem delu razigral, Kralj pa je bil na skoku nepremagljiv (11 točk in 11 skokov). Vsekakor posebno pohvalo zaslužita predvsem Marzio Krizman, ki je vodil ekipo brezhibno in pa Štefan Samec, ki je znova potrdil, da takega centra v tej ligi nima nobeno drugo moštvo.

Ostali izidi: Limena - San Daniele 84:89, Padova - Caorle 65:72, Corno di Rosazzo - Spilimbergo 78:49.

C2-liga: Jadran Mark doma proti Cervignanu

Jadranovci bodo danes ob 18. uri pri Briščikih še zadnjič v rednem delu igrali doma. Njihova naloga ne bo najlažja, saj je Cervignano neugoden nasprotnik, ki se še poteguje za uvrstitev v »play-off«. Jadranovci bi si vsekakor z zmago že dva kroga pred koncem zagotovili prvo mesto in s tem najboljšo izhodišče v končnici.

Včerašnji izidi: Ronchi - CUS Udine 79:63, ACLI Fanin - San Vito 74:66, Cormons - Tricesimo 87:63, Latisana - CBU Videm 79:82, Muggia Venezia Gulia - Santos 72:70. **Danes še:** Ardita - Aviano in Portogruaro - Geatti Basket Time

PROMOCIJSKA LIGA Konec sanj za domovce

Scoglietto - Dom 61:51 (14:8, 24:23, 40:32)

DOM: Voncina 2, Bresciani, Gravner 11, Cej 23, Belli 1, Kristancic, Faganel 10, Kojanec, Pahor, Ambrosi 4, Zavadlav. TRENER: Brumen. SON: 30; PON: Voncina v 32.min in Ambrosi v 39. min 3T: Faganel 2, Cej 1.

Domove sanje o napredovanju v D-ligo so se razblinile v Trstu. Poraz proti Scoglietto, ki je v prvem krogu v Kulturnem domu izgubil za kar dvaintrideset točk, je bil namreč usoden.

Domovci so tekmo začeli dobro, predvsem s koši solidnega Faganela in Ceja. Nato je njihov napad doživel pravi blackout, saj kar šest minut niso dosegli koša. V drugi četrtini pa so si nekoliko opomogli in zaostanek znižali na golo točko razlike. V tretji četrtini pa sta sodnika začela nedvomno vplivati na tekmo v škodo varovancev trenerja Brumna. Tako so gostje povedli s kar osmimi točkami razlike po zadslugi osmih zaporednih in »radodarnih« prostih metov. Zadnjo četrtino so gostje začeli odlično, nadoknadili ves zaostanek in po zaslugi Gravernerja celo povedli. Nato sta sodnika prisodila Voncini peto osebno napako, tako da je moral ob odsotnosti Campanella in Franca prevzeti vlogo organizatorja igre Faganel, ki pa se je dobro odrezal. Tekmo sta nato dokončno zapečatila sodnika. Ko je Dom zaostajal za točko, sta dosodila izmišljeno tehnično napako borbenemu Ambrosiju. Sledili sta nato še drugi dve tehnični napaki Domovi klopi ter izključitev Bellija. V bistvu je bilo tu tekme in Domovih sanj konec. Naj damo še, da je domovce pokopalo tudi sramotno izvajanje prostih metov (le dvanajst zadetih metov iz šestintridesetih! poskusov).

Albert Voncina

MOŠKA D-LIGA - Za Kontovel Sokol na ključnem gostovanju v Foljanu

Zlata vredni točki

Breg pa je porazu v Tržiču navkljub obdržal svoj položaj na lestvici

Fogliano - Kontovel/Sokol 78:81 (28:21, 48:43, 61:66)

KONTOVEL/SOKOL: Sossi sr. 8 (2:2, 0:1, 2:3), Paoletič 8 (1:2, 2:6, 1:3), Lisjak 12 (1:4, 3:7, 1:2), Hmeljak 7 (2:4, 1:3, 1:3), Doglia 22 (7:9, 6:7, 1:3), Švab 12 (6:8, 3:8, -), A. Šušteršič 9 (-, 3:3, 1:3), Godnič 2 (-, 1:1, -), Genardi n.v., Budin, Adamič n.v., Rogelja n.v.TRENERJA: D. Šušteršič in Starc.

PON: Švab (40).

Združena ekipa je proti neposrednemu tekmeču za obstanek v ligi osvojila zlata vredni točki.

»Seveda moramo v prihodnjem kolu doma premagati San Vito,« je izredno zadovoljen po sinočnji zmagi dejal trener Danijel Šušteršič in dodal: »Če bomo igrali, tako kot smo igrali proti Foglianu v tretji četrtini, sem za prihodnjo tekmo optimist.«

In res: združena ekipa si je zmago prislužila predvsem z zelo dobro igro v tretji četrtini. Igrala je borbeno in poizrtvovalno v obrambi, v napadu je lepo gradila igro in vsi igralci so metali na koš iz izdelanih položajev. Gostje so si tako v tem delu priigrali 11 točk prednosti. Gostitelji pa se niso dali in so v zadnji četrtini uspeli s consko obrambo zajeziti napade gostov ter zmanjšati zaostanek minuto pred koncem tkeme na sami dve točki (78:80). Končnica srečanja je bila skoraj dramatična. Domače moštvo je imelo osem sekund pred koncem možnost z dvema prostima metoma, da bi dohitelo goste. Uspešno pa je izvedlo le en prosti met. Ostalo je še pet sekund do konca srečanja: gostitelji so napravili osebno napako nad Pavletičem, ki je imel dva prosta meta: uspešen je bil enkrat, kar pa je bilo dovolj za zaslužno zmago, saj gostiteljem je zmanjkalo časa, da bi stanje izenačili z metom za tri točke.

Od posameznikov bi tokrat pohvalili predvsem Denisa Doglio, ki je bil z 22 točkami tudi najboljši strelec ekipe in je bil zelo uspešen tudi v obrambi, ter Jana Sosija, ki je dobro vodil ekipo. Vsa ekipa pa



Mitja Jevnikar: 10 točk v 6 minutah

je igrala srčno in z veliko voljo do zmage. (lako)

Monfalcone - Breg 81:73 (26:17, 50:35, 64:62)

BREG: Cerne 9 (5:6, 2:7, -), Sila 14 (3:4, 1:6, 3:9), Škorja 4 (2:2, 1:5, -), Križman 6 (-, 3:4, 0:2), Lorenzi 5 (3:5, 1:3, 0:3), Puzer nv, Ciacchi 8 (0:2, 1:5, 2:3), Jevnikar 22 (5:7, 4:6, 3:6), Widmann 5 (-, 1:1, 1:4), Earle nv, Grazioso (-, -, 0:1). TRENER: Pregarc. PON: Cerne (36)

Brežani so v petkovi tekmi s prvouvrščenim Gasthausom doživeli deveti prvenstveni poraz. V prvih dveh četrtinah sta ekipi izstopali predvsem v napadu, medtem ko je bila obramba v določenih trenutkih res pomanjkljiva. Po začetnem 4:1 so se Pregarčevi varovanci zbrali in v tretji minuti dosegli edino vodstvo tekme (11:12) z dvema zaporednima košema Cerneta. Žal so zatem popustili (predvsem v obrambi pod košem), kar so izkušeni nasprotniki takoj izkoristili in kmalu spet prevzeli vodstvo (20:13). Sodnika sta na obeh straneh dopuščala dokaj moško igro,

obramba pa je bila zato mestoma res groba. Po dvominutnem odmoru so gostitelji še dodatno povečali prednost, ki je v petnajsti minuti znašala kar dvajset točk. Gostje so v tem delu igrali znatno pod svojimi sposobnostmi: v napadu so bili preveč sebični in prehitro zaključevali iz neizdelanih pozicij, v obrambi pa so bili zelo nepazljivi. Trener Pregarc je z minuto odmora in nekaj menjavami očitno streznil svoje varovance. Z agresivno cono pres čez celo igrišče so Brežani pridobili vrsto žog in v slabih treh minutah z delnim izidom 10:0 razpolovili zaostanek. Tudi po glavnem odmoru so Pregarčevi fantje bili boljši od nasprotnikov in z delnim izidom 16:2 zmanjšali zaostanek na 3 točke (52:51). Pri tem je najbolj izstopal kapetan Mitja Jevnikar, ki je v šestih minutah igre dosegel kar deset točk. Posledica grobe igre je bilo tudi veliko število osebnih napak, zaradi katerih sta morala oba trenerja prilagajati peterko glede na razpoložljive igralce. Domačini so pod taktirko trenerja Lussina na obrambi polovici stalno vrstili mož moža ter conski obrambi 2-3 in 3-2, medtem ko so gostje nadaljevali s presingom. Tekma je bila za tem izenačena, Brežani pa so se utegnili še enkrat približati na eno samo točko (61:60). V zadnji četrtini pa je prišla na dan utrujenost Pregarčevih nosilcev igre. V napadu jim met za tri točke ni šel več od rok: zadel so le dvakrat iz dvanajstih poskusov, medtem ko so v drugi in tretji četrtini metali s 50-odstotno realizacijo (7:14). Domačini so bili le nekoliko bolj uspešni in na koncu zaslužno slavili. (Mitja Oblak)

Ostali izidi: Dinamo - Isontina 88:68, Atletismo - NAB 58:51, Goriziana - Perteole 98:68, Romans - Poggi 47:67, Drago Basket - Don Bosco 72:74.

Vrstni red: Goriziana 44, Monfalcone 42, San Vito 40, Perteole 38, **Breg** 34, NAB 32, Poggi in Don Bosco 30, Romans 26, Atletismo 18, Dinamo 14, **Kontovel Sokol** 12, Isontina, Drago in Fogliano 10.

Domači šport

DANES, nedelja, 20. aprila

KOŠARKA

MOŠKA C2-LIGA - 18.00 pri Briščikih, Ervatti: Jadran Mark - Cervignano
TURNIR ALPE ADRIA - 9.30 pri Briščikih: nastopajo KOŠ Koper Jadran, Pordenone, Libertas TS in Slovan LJ; za 1. mesto ob 15.15

NOGOMET

ELITNA LIGA - 16.00 v Križu: Vesna - Pordenone; 16.00 v Štandrežu: Juventina - Sevegliano
PROMOCIJSKA LIGA - 16.00 v Pertegadi: Pertegada - Kras Koimpex
1. AMATERSKA LIGA - 16.00 v Trebčah: Primorec - Azzurra; 16.00 v Vilešu: Villesse - Primorje Interland; 16.00 v Medeji: Medea - Sovodnje
2. AMATERSKA LIGA - 16.00 v Mošu: Mossa - Zarja Gaja; 16.00 v Dolini: Breg - Audax Sanrocchese
DEŽELNI NARAŠČAJNIKI - 10.30 v Tolmeču: Tolmezzo - Pomlad
DEŽELNI NAJMLAJŠI - 10.30 v Vidmu, Ul. Don Bosco: Bearzi - Pomlad
NAJMLAJŠI 1994 - 10.30 na Opčinah, Ul. Alpini: San Giovanni - Pomlad

TENIS

ŽENSKA C-LIGA - 9.00 na Padričah: Gaja - TC Campagnuzza

ODBOJKA

2. ŽENSKA DIVIZIJA - 11.00 na Proseku: Kontovel - S. Andrea; 18.30 v Trstu, Ul. Veronese: OMA - Sloga Dvigala Barich
UNDER 18 MOŠKI - 10.00 v Gorici, Slovenski športni center: Olympia Terpin - Rigutti; 17.00 v Sovodnjah: Soča Gostilna Devetak - Prata; 18.00 na Opčinah: Sloga Multinvest - Crodriopo
UNDER 16 MOŠKI - 11.00 v Tržiču: Fincantieri - Sloga (tretja faza)
UNDER 16 ŽENSKE - 11.00 v Trstu, Ul. Macelli: Volley 3000 - Kontovel (polfinale)
UNDER 14 MOŠKI - 10.30 v Prati: Prata - Soča; 11.00 na Opčinah: Sloga - S. Andrea; 16.00 v Gorici, Slovenski športni center: Olympia Ferstyle - VB Gemona

Športel s ŠK Kras

V jutrišnjem Športelu (TV Koper od 22.30) bo govora o namiznoteniškem odseku ŠK Kras, voditelj oddaje Igor Malalan pa se bo v studiju pogovarjal s športnim vodjo Sonjo Milič ter članicama prve ekipe Martino Milič in Matejo Crismancich.

Spored prispevkov bo kot vedno bogat. Pripravili so ali še bodo reportaže z nogometne tekme Primorca, košarkarske tekme Jadrana, odbojarskega derbija med Valom in Slogo Tabor ter s predstavitve rolkarske tekme ŠD Mladina v okviru letošnje Bavi-sele.

Oddajo bo sklenila nagradna igra Poglej me v oči.

Obvestila

ZSSDI sklicuje v sredo, 23. aprila 2008, ob 20. uri v prvem in ob 20.30 v drugem sklicanju, v športnem centru v Bazovici, 37. redni občni zbor. Po rednem delu občnega zbora bo odv. Samo Sancin predaval na temo: Odgovornost predsednika in odbora športnega društva.

AŠD BREG obvešča, da bo redni občni zbor društva v torek, 22. aprila ob 21.00 uri v drugem sklicanju, na sedežu društva v občinskem športnem centru Silvano Kljaban.

ZSSDI razpisuje likovni natečaj namenjen učencem osnovnih, ter literarni natečaj namenjen dijakom nižjih srednjih šol s slovenskim učnim jezikom na temo športa z naslovom Drobci iz športnega sveta 2008. Najboljši prispevki bodo objavljeni v letnem Zborniku slovenskega športa v Italiji, avtorji del in njihovi mentorji pa bodo ob predstavitvi Zbornika tudi nagraceni. Rok za predstavitev prispevkov zapade 31. maja 2008. Podrobnejše informacije na www.zssdi.it.

AŠD CHERDANCE MILLENIUM sklicuje redni občni zbor v kulturnem društvu Skala v Gropadi v četrtek, 24. aprila, ob 18.30 v prvem sklicu in ob 19. uri v drugem sklicu. Dnevni red: 1.Imenovanje organov občnega zbora; 2. Poročilo predsednika, tajnika, blagajnika; 3. Odobritev obračuna za leto 2007 in predračuna za leto 2008; 4.Razprava; 5. Razno. Toplo vabljeni vsi člani!

AŠD POLET vabi vse bivše kotalkarje na sestanek, ki bo jutri, 21. aprila ob 20.30 na Pikelcu, za sodelovanje na prireditvi ob 40. letnici ustanovitve društva, ki bo konec junija.



GLEDALIŠČE

FURLANIJA - JULJSKA KRAJINA

TRST

Slovensko stalno gledališče

Marko Sosič: »Tubotubatubetubitu«
/ v mali dvorani v torek, 22. aprila, ob 9.00, abonma zlata ribica.

Pesniški večer z Markom Pogačnikom
/ vodi Martina Kafol, v torek, 29. aprila, ob 20.30 v foyerju balkona.

Gledališče Rossetti

Hermann Broch: »Invetato di sana pianta«
/ režija Luca Ronconi, v produkciji gledališča Piccolo Teatro di Milano - Teatro d'Europa. Premiera v sredo, 23. aprila, ob 20.30, v četrtek, 24. aprila, ob 16.00, od četrta, 24., do sobote, 26. aprila, ob 20.30 ter v nedeljo, 27. aprila, ob 16.00.

La Contrada

William Arthur Rose: »Indovina chi viene a cena?«
/ v režiji Particia Rossija Gastaldija, igrata Gianfranco D'Angelo in Ivana Monti. Danes, 20. aprila, ob 16.30.

Gledališče Miela

Jutri, 21. aprila, ob 21.21 / »Pupkin Kabarett«.

GORICA

Kutlrni dom

Jutri, 21. aprila, ob 20.30 / v okviru niza »Komigo 2008«
nastop Borisa Kobala z igro »Kdo vam je to delu?«.

V četrtek, 24. aprila, ob 20.30 / v okviru 13. gledališkega festivala »Un castello di risate!«
bo na sporedu predstava gledališke skupine Teatro delle lune iz Montebellune (TV) »L'incidente per un paio di mutandine«.

SLOVENIJA

PIRAN

Gledališče Tartini

V petek, 25. aprila, ob 20.00 / Marco Tassara: »Amor, amore, Liebe ... na trnek se lovijo ribe«.
Režiser Sergej Verč. Gledališka skupina KD Brce iz Gabrovice pri Komnu.

KOBJEGLAVA

Kulturni dom

Danes, 20. aprila, ob 19. uri v Domu krajanov / Marco Tassara: »Amor, amore, Liebe ... na trnek se lovijo ribe«.

NOVA GORICA

Slovensko narodno gledališče

Danes, 20. aprila, ob 18.00 / Alan Ayckbourn: »Skriti strahovi na javnih krajih«.
V četrtek, 24., in v petek, 25. aprila, ob 20.30 / brata Presnjakov: »V vlogi žrtve«.

V soboto, 26. aprila, ob 20.30 / Alan Ayckbourn: »Skriti strahovi na javnih krajih«.
V ponedeljek, 28. aprila, ob 20.00 / Iztok Mlakar: »Duohtar pod mus«.
Režija Vito Taufer.

LJUBLJANA

SNG Drama Ljubljana

Veliki oder

Jutri, 21. aprila, ob 19.30 / Henrik Ibsen: »Strahovi«.
V torek, 22. aprila, ob 19.30 / Jean Baptiste Poquelin Moliere: »Tartuffe«.
V sredo, 23. aprila, ob 19.30 / Andrej Nieng: »Osvajalec«.
V četrtek, 24. aprila, ob 17.00 / Henrik Ibsen: »Strahovi«.

V petek, 25. aprila, ob 19.30 / J. B. P. Moliere: »Scapinove zvijače«.
V soboto, 26. aprila, ob 19.30 / Andrej Nieng: »Osvajalec«.
Mala drama
V četrtek, 24., in v petek, 25. aprila, ob 20.00 / Mare Bulc: »Slovenec Slovenca gori postavi«.
V soboto, 26. aprila, ob 20.00 / Jean Genet: »Služkinja«.
Mestno gledališče ljubljansko Veliki oder
Jutri, 21. aprila, ob 19.30 / Moliere: »Ljudomrznik«.
V torek, 22. aprila, ob 19.30 / Drago Jančar: »Lahka konjenica«.
V sredo, 23. aprila, ob 15.30 in 19.30 / Joseph Stein, Jerry Bock, Sheldon Harnick: »Goslač na strehi«.
V četrtek, 24. aprila, ob 18.00 / Joe Masteroff, John Kander, Fred Ebb: »Kabaret«.
V petek, 25., in v soboto, 26. aprila, ob 19.30 / Joe Masteroff, John Kander, Fred Ebb: »Kabaret«.
Mala scena MGL
Od jutri, 21., do srede, 23. aprila, ob 20.00 / Jana Pavlič: »Tosca«.
V četrtek, 24. aprila, ob 20.00 / Sergi Belbel: »Mobilec«.
V petek, 25. aprila, ob 20.00 / Jose Sanchis Sinisterra: »Carmela in Paulino, variete na fino«.
V soboto, 26. aprila, ob 20.00 / Miro Gavran: »Vse o ženskah«.

GLASBA

FURLANIJA - JULJSKA KRAJINA

TRST

Gledališče Rossetti

»Hubbart Street Dance Chicago« / umetniški vodja jim Vincent, koreografija: Jiri Kylian, Nacho Duato, Daniel Ezralow, Twyla Tharp. Danes, 20. aprila, ob 16.00.

Jutri, 21. aprila, ob 20.30 / v okviru sezone Koncertnega društva nastopa Quadro Janas & Tripla Concordia.

Gledališče Rossetti - Dvorana Bartoli
Jutri, 21. aprila, ob 18.00 / Walter Gromet in Ennio Ficiur: »Quattro note im musical«.

TRŽIČ

Občinsko gledališče

V torek, 29. aprila, ob 20.45 / koncert »Amore e vita di donna«. Nastopajo: Gesa Hoppe, sopran; Franziska Gottwald, mezzosopran in Felicitas Strack, klavir.

VIDEM

Teatro Nuovo Giovanni da Udine

Koncert Tria Modigliani / Angelo Picicelli, klavir; Mauro Loguercio, violina; Francesco Picicelli, violončelo. Jutri, 21. aprila, ob 20.45 Ludvig Van Beethoven; v sredo, 23. aprila, ob 20.45 Johannes Brahms; v četrtek, 24. aprila, ob 20.45 Arnold Schoenberg.

SLOVENIJA

PORTOROŽ

Avditorij

V sredo, 23. aprila, ob 20.30 / nastop skupine Dej še'n litro.
V četrtek, 24. aprila, ob 19.00 / koncert Tržaškega partizanskega pevskega zbora Pinka Tomažiča.

SEŽANA

Kosovelov dom

V ponedeljek, 28. aprila, ob 20.00 / jazz koncert skupine Tim Berne & Science Friction.

NOVA GORICA

Kulturni dom

Jutri, 21. aprila, ob 20.15 / koncert Komornega orkestra Talich iz Češke; dirigent Jan Talich, solistka Helena Jiriovskova, violina.

POSTOJNA

Jamski dvorec

V četrtek, 24. aprila, ob 20.30 / v okviru Postojna blues festivala koncert Little Pigeon's ForHill Blues (HR).

LJUBLJANA

Cankarjev dom

V torek, 22. aprila, ob 20.30 / v Klubu CD nastopa Badi Assad (Sao Paulo, Brazilija), glas, kitara.

Mediapark Cvetličarna

V četrtek, 24. aprila, ob 21.00 / koncert skupine Chris Jagger's Atcha z gostom Mojom Handom.

V soboto, 26. aprila, ob 20.00 / nastopa skupina Dirty DC (tribute to AC/DC).

RAZSTAVE

FURLANIJA - JULJSKA KRAJINA

TRST

Slovensko stalno gledališče: na ogled je razstava R. Škočirja »Moji srčni kraljici«. **Narodna in študijska knjižnica (Ul. sv. Frančiška 20),** na ogled je likovna razstava Emme Malina Marinelli.

V gradu pri sv. Justu: sta na ogled razstavi »Van Leo. Un fotografo armeno al Cairo«
in »Armeni a Trieste tra Settecento e Novecento«. Urnik: do 25. maja od 9. do 19. ure. Zaprto ob ponedeljkih.

Galerija Cartesius do 22. aprila bo na ogled razstava o Avgustu Černigoju.

ŠKEDENJ

Etnografski muzej (Ulica pane bianco 52): Muzej je odprt vsak torek in petek od 15.00 do 17.00, za šole in skupine za ogled izven urnika klicati na tel. št. (00-39) 040-830-792.

OPČINE

V galeriji Milka Bambiča (Proseška ul. 131) bo v sredo, 23. aprila, ob 20.30 odprtje slikarske razstave »Naturalistična estetika«
društva likovnih dejavnosti Pozejdonka iz Kopra. Razstava bo na ogled do 16. maja z urnikom: od ponedeljka do petka od 10. do 12. in od 17. do 19. ure.

REPEN

Muzej Kraška hiša je odprt ob nedeljah in praznikih, do konca oktobra, z urnikom: od 11.00 do 12.30 in od 15.00 do 17.00. Z večje skupine je možen ogled v drugačnih terminih s predhodno najavo na tel. št. 040-327240 ali po elektronski pošti na naslovu: info@kraskahisa.com.

NABREŽINA

V dvorani Iga Grudna bodo do 18. maja na ogled slike Klavdija Palčiča. Urnik: ob sobotah, od 17. do 19. ure, ob nedeljah, od 10. do 12. in od 17. do 19. ure.

V kavarni Gruđen so na ogled akvareli Tanje Kralj in Flavie Laurenti. Urnik kavarne, ob sredah zaprto.

GORICA

Kulturni center Lojze Bratuž: / do 30. aprila bo na ogled razstava z naslovom »Negovan Nemec, 20 let pozneje«
z urnikom: od ponedeljka do petka od 17. do 19. ure ali po domeni.

V dvorani deželnih stanov goriškega gradu je na ogled razstava dragocenih tiskovin 18. stoletja z naslovom Gorica in Furlanija med Benetkami in Dunajem; do 31. avgusta med 9.30 in 13. ter med 15. in 19.30, razen ponedeljka.

V Fundaciji Goriške hranilnice v Ul. Carducci 2 je na ogled razstava z naslovom Lepote Benetk - Slike iz osemnajstega stoletja iz zasebnih zbirk; do 27. julija od torka do nedelje med 10. in 19. uro, ob ponedeljkih zaprto; informacije na tel. 422-410886.

TRŽIČ

Palazetto Veneto / do 15. junija bo na ogled razstava »I Cosulich. Una storia per immaginik«. Urnik: od torka do petka od 16. do 19. ure, ob sobotah in praznikih od 10. do 13. in od 16. do 19. ure.

Palazetto Veneto / do 1. maja bo na ogled razstava »Le cartoline raccontano - Il cantiere 1908-2008«. Urnik: od torka do petka od 16. do 19. ure, ob sobotah in praznikih od 10. do 13. in od 16. do 19. ure. **V ladjedelnici Fincantieri** bo do 30. junija na ogled razstava »100 let ladij v Tržiču«. **CODROIPO (VIDEM)**
V Vili Manin bo do 2. junija na ogled razstava Ericha Hartmanna: »Il Silenzio dei Campi«. Urnik: od torka do petka od 15. do 18. ure, ob sobotah in nedeljah od 11. do 19. ure, v ponedeljkih zaprto.

SLOVENIJA

PIRAN

Galerija Herman Pečarič / do 15. maja bo na ogled razstava ob 100-letnici rojstva slikarja Viktorja Birse.

KOPER

Sedež Banke Koper: do konca maja bo razstavljajl slike Zvest Apollonio.

PADNA

Galerija Božidarja Jakca: grafike in risbe Božidarja Jakca in arheološke najdbe stare Padne, stalni razstavi. Ključ galerije na voljo v Padni pri hiši št.1 (Pucer), 0038665-6725028.

LOKEV

Vojaški muzej Tabor: stalna razstava orožja in opreme. Ogled je možen od srede do nedelje od 9.00 do 12.00 in od 14.00 do 18.00, zaprto ob ponedeljkih in torkih, za najavljene skupine tudi izven urnika. Informacije: Srečko Rože, 05/7670581, 041/516586.

TOMAJ

Kosovelova domačija in soba Srečka Kosovela: ogled je možen vsako nedeljo med 14. in 16. uro ali po predhodnem dogovoru. Informacije: Dragica Sosič (05/7346425).

VIPAVA

Vojašnica Janka Premrla **Vojka:** vojaški muzej, orožje, oprema, dokumenti, osebni predmeti vojakov s soške fronte, stalna razstava.

NOVA GORICA

Muzejske zbirke Goriškega muzeja: grad Kromberk od ponedeljka do petka od 8. do 15. ure, ob sobotah, nedeljah in praznikih od 13. do 17. ure; Sveta Gora ob ne-

deljah od 10. do 16. ure; grad Dobrovo od ponedeljka do petka od 8. do 16. ure, ob sobotah, nedeljah in praznikih od 12. do 16. ure; Kolodvor vsak dan od 10. do 17. ure; najavljene skupine si lahko zbirke ogledajo tudi izven urnika (tel. 003865-3359811).

Od jutri, 21. aprila, bodo muzejske zbirke Goriškega muzeja odprte v skladu s poletnim urnikom, in sicer: Grad Kromberk od ponedeljka do petka od 8. do 19. ure, ob sobotah zaprta, ob nedeljah in praznikih pa od 13. do 19. ure; Sv. gora ob sobotah, nedeljah in praznikih od 10. do 18. ure; Grad Dobrovo v ponedeljek zaprta, od torka do petka od 8. do 16. ure, ob sobotah, nedeljah in praznikih pa od 13. do 17. ure; Kolodvor od ponedeljka do petka po urniku Turistične agencije Lastovka, ob sobotah od 12. do 19. ure, ob nedeljah pa od 10. do 19. ure. Najavljene skupine si lahko zbirke ogledajo tudi izven urnika (tel. 003865-3359811).

V paviljonu poslovnega centra HIT na Delpinovi 7a je do 30. aprila, vsak dan od 10. do 19. ure, na ogled razstava izbranih del grafičnega oblikovalca Miljenka Licula, letošnjega Prešernovega nagrajenca.

V Mestni galeriji Nova Gorica na trgu E. Kardelja 5 v Novi Gorici je na ogled razstava »data collision«. Razstavljajo Hans H. Diebner in Sven Sahle, Florian Grond, Dragan Živadinov, Dunja Zupančič in Miha Turšič, BridA; do 30. aprila od ponedeljka do petka med 9. in 13. uro in med 15. in 19. uro, ob sobotah med 9. in 12. uro, ob praznikih zaprto.

IDRIJA

Mestni muzej: odprto vsak dan od 9.00 do 18.00, Turistično informacijski center Idrija odprt od 8.00 do 16.00, ob sobotah od 9.00 do 12.00.

KOBARID

Kobariški muzej: na ogled je stalna muzejska zbirka »Soška fronta 1915-1918«. Urnik: vsak dan od 9.00 do 18.00.

LOKAVEC

Kovaški muzej: Orodje in oprema, stalna razstava.

LJUBLJANA

Muzej novejše zgodovine: na ogled je stalna razstava Slovenci v XX. stoletju. Muzej je odprt od 10.00 do 18.00.

TRENTA

Trentarski muzej: razstava o Triglavskem narodnem parku in etnološka zbirka, stalni razstavi. Urnik: vsak dan od 10.00 do 18.00.

TOLMIN

Tolminska muzejska zbirka: od ponedeljka do petka od 9.00 do 15.00, ob sobotah, nedeljah in praznikih od 13.00 do 17.00.

NAŠA SLIKOVNA KRIŽANKA

REŠITEV (19.4.2008)

Vodoravno: Pegam, Nanos, kap, otava, oseba, Ota, enifeteta, Oresar, nof, elan, lavine, lepra, A.K., Cerar, Boria, Ader, Se, Grgič, elementi, Mon, vrelec, Tar, Salvador Dali, Irak, Ane, Avanti, aerobika, salam, Res, enofa, mens, Rimini, K.S., Rjavina, riina, lja, otrok, enajsterica, Asf, mačka, S.G., Dior, šah, nit; *na sliki: Matejka Grgič.*

Vabilo na občni zbor Zadruge PD

Upravni odbor Zadruge Primorski dnevnik d.z., sklicuje redni občni zbor v prvem sklicanju v ponedeljek, 21. aprila 2008 ob 10. uri na sedežu Zadruge, Ul. Montecchi 6, Trst, v drugem sklicanju **V TOREK, 22. APRILA 2008, ob 19. URI v PROSVETNEM DOMU na OPČINAH, UL. RICREATORIO 1, OPČINE, TRST.**

Volilno pravico imajo vsi člani, ki so bili sprejeti v Zadrugo pred 21. januarjem 2008. Ob prijavi na občnem zboru bo moral vsak član predložiti izkaznico, kot dokaz članstva v Zadrugi PD oziroma veljaven osebni dokument.

Član, ki se občnega zbora ne more osebno udeležiti, lahko pooblasti drugega člana, da ga zastopa. Zato mora izstriči ob strani objavljeno pooblastilo, ga izpolniti z imenom in priimkom, za članice tudi z dekliškim priimkom, s številko izkaznice in podpisati. Pooblastilo lahko tudi prepiše in podpiše. Na osnovi pravilnika ima vsak član - fizična oseba pravico, da zastopa največ pet drugih članov - fizičnih oseb.

Društva in pravne osebe zastopa predsednik. Če zastopstvo prevzame odbornik, mora predložiti izjavo, s katero ga je predsednik

pooblastil. V pooblastilu morajo biti navedeni ime in priimek, datum in kraj rojstva ter funkcija pooblaščenega.

Upravni odbor Zadruge PD

POOBLASTILO

Podpisani/a
(članska izkaznica št.)

pooblašчам člana/ico
da me zastopa na rednem občnem zboru Zadruge Primorski dnevnik v prvem sklicanju v ponedeljek, 21. aprila 2008 ob 10. uri na sedežu Zadruge Ul. Montecchi, 6 Trst, **v drugem sklicanju v torek, 22. aprila 2008, ob 19. uri v Prosvetnem domu na Opčinah, Ul. Ricreatorio 1, Trst** in že vnaprej odobrim njegove/njene odločitve.

Datum Podpis

Zadruga Primorski dnevnik s.c.p.a - d.z.





Rai Tre

SLOVENSKI PROGRAM

Za Trst: na kanalu 40 (Ferlugi) in 64 (Milje)

Za Gorico: na kanalu 69 (Vrh Sv. Mihaela)

Teletekst: str. 316 - 342 - 343

20.25 Lov na znanost

20.30 Deželni TV dnevnik

20.50 Mikser

23.00 Čezmejna TV: Dnevnik Slovenija 1

6.30 Aktualno: Sabato & Domenica - La Tv che fa bene alla salute

9.30 Dok.: Stella del Sud

10.00 Aktualno: Linea verde orizzonti

10.30 Aktualno: A sua immagine

10.55 Sveta maša

12.00 Recitacija Regina Coeli

12.20 Aktualno: Linea verde in diretta dalla natura

13.30 Dnevnik

14.00 Variete: Domenica in - L'Arena

15.10 16.35Variete: Domenica in - Rosa

15.15 Aktualno: Visita di Benedetto XVI a Ground Zero

16.30 Dnevnik, vremenska napoved

18.35 Variete: Domenica in - Ieri, oggi, domani

20.00 Dnevnik in športne vesti

20.40 Kviz: Affari tuoi

21.30 Nan.: Per una notte d'amore

23.30 Nočni dnevnik

23.35 Aktualno: Dnevnik - Speciale TG1

0.35 Aktualno: Oltremoda

6.20 Aktualno: Nella profondità di Psi-che

6.45 Variete: Mattina in famiglia (vodita Adriana Volpe in Tiberio Timperi), vmes dnevnik

10.05 Aktualno: Ragazzi c'è Voyager

10.30 Variete: Razzom

11.30 Variete: Mezzogiorno in famiglia

13.00 Dnevnik

13.25 Dnevnik - Motori

13.45 Variete: Quelli che... aspettano

15.15 Variete: Quelli che il calcio e...

17.05 Variete: Quelli che... terzo tempo

17.30 Šport: Numero uno

18.00 Dnevnik, Dossier, Eat Parade

19.10 Šport: Domenica Sprint

19.30 Risanke

20.30 Dnevnik

21.00 Nan.: Criminal Minds

22.35 Šport: La domenica sportiva

1.00 Nočni dnevnik

6.00 Aktualno: Fuori orario

7.00 Variete: Aspettando E' domenica papà

8.00 Variete: E' domenica papà

9.05 Variete: Screensaver

9.45 Dok.: Timbuctu

11.15 Aktualno: Tg Buongiorno Europa, Tg RegionEuropa

12.00 Dnevnik, šport in vremenska napoved

12.15 Aktualno: Telecamere

12.45 Aktualno: Racconti di vita

13.20 Aktualno: Passepartout

14.00 Dnevnik - Deželne vesti in vremenska napoved

14.30 Aktualno: In 1/2 h

15.00 Aktualno: Alle falde del Kiliman-giaro (vodi Licia Colo')

15.45 Kolesarstvo: Amstel Gold Race



18.00 Kviz: Per un pugno di libri

19.00 Dnevnik, deželne vesti in vremenska napoved

20.00 Variete: Blob

20.10 Variete: Che tempo che fa

21.30 Aktualno: Report

23.20 Deželni dnevnik

23.40 Variete: Parla con me

0.40 Nočni dnevnik in vremenska napoved

0.50 Aktualno: Telecamere

6.50 Dnevnik: Pregled tiska

7.20 Film: Circondata dai ghiacci (dram., Kanada/ZDA, '03, r. R. Spottiswoode, i. S. Sarandon, A. Devine)

9.35 Aktualno: Artezip

9.40 Dok.: Le montagne: il paradiso terrestre

10.00 Sveta maša

11.00 Aktualno: Pianeta mare

11.30 Dnevnik, prometne informacije

12.10 Aktualno: Melaverde

13.30 Dnevnik in vremenska napoved

14.00 Film: una strana coppia di suoceri (kom., ZDA, '79, i. A. Arkin)

15.40 Film: Airport 75 (dram., ZDA, '74, r. J. Smight, i. K. Black)

18.20 Nan.: Casa Vianello

18.55 Dnevnik

19.35 Nan.: Il ritorno di Colombo

21.30 Nan.: Il comandante Florent (i. C. Touzet)

23.30 Film: Una casa alla fine del mondo (dram., ZDA, '04, r. M. Mayer, i. C. Farrell)

6.00 Dnevnik - Prima pagina

7.55 Dnevnik, prometne informacije, vremenska napoved

8.00 Jutranji dnevnik

8.50 Aktualno: Le frontiere dello spirito (vodita mons. Gianfranco Ravasi in Maria Cecilia Sangiorgi)

9.40 Aktualno: Nonsolomoda 25... (pon.)

10.10 Aktualno: Verissimo - Tutti i colori della cronaca (pon.)

12.35 Resničnostni show: Grande Fratello

13.00 Dnevnik, vremenska napoved / Okus

13.35 Variete: Buona Domenica

18.50 Kviz: Chi vuol essere milionario (vodi Gerry Scotti)

20.00 Dnevnik, vremenska napoved

20.40 Nan.: Dr. House - Medical Division (i. H. Laurie, J. Moloney)

22.30 Variete: Il senso della vita (vodi Paolo Bonolis)

0.15 Aktualno: Terra!

6.15 Nan.: I ragazzi della terza C

7.00 Nan.: Eddie, il cane parlante

7.30 Risanke

11.20 Nan.: Hannah Montana

11.55 Sport: Grand Prix

12.25 Dnevnik, vremenska napoved

13.00 Šport: Guida al Campionato

14.30 Mr. Bean

14.55 Film: La strada per El Dorado (anim., ZDA, '00, r. E. Bergeron, W. Finn, D. Paul)

16.45 Šport: Domenica stadio

17.50 Dnevnik in vremenska napoved

18.15 19.50, 22.35, 23.05 Šport: Controcampo

20.00 Resničnostni šov: Rtv - La tv della realtà

20.30 Film: Body guards - Guardie del corpo (kom., It, '00, r. N. Parentini, i. C. De Sica)

1.05 Nočni dnevnik in vremenska napoved

6.40 8.00, 8.30, 9.30 Aktualno: Buongiorno con Telequattro 2008 - Svetnik dneva, horoskop, pregovor

6.45 17.30 Risanke

8.05 11.30, 13.35 Dokumentarec o naravi

8.35 2030: Tra Scienza e coscienza

9.35 Glasba: Voci dal ghetto - Il flauto tragico

11.00 Klasična glasba

12.25 Eventi in provincia

12.50 Rotocalco and kronos

13.15 Qui Tolmezzo

13.20 Musica, che passione!

14.00 Camper magazine

14.35 Inf. odd.: Campagna amica

15.00 Trofeo Internazionale di Danza regione FVG 2008

16.05 Aktualno: Automobilissima.com

16.25 Vaterpolo: Pallanuoto Trieste - Nuoto Bergamo

19.10 Expò

19.30 Il notiziario della domenica

19.45 Inf. oddaja: ... e domani è lunedì!

23.00 Film: Dolci bugie

0.30 Film: Ambushed - la trappola

7.00 Aktualno: Omnibus Weekend

9.20 Aktualno: La settimana

9.40 Film: Funny Lady (glas., ZDA, '75, r. H. Ross, i. B. Streisand, J. Caan)

12.30 Dnevnik in športne vesti

13.00 Nan.: F/X

14.00 Film: Ombre rosse (western., ZDA, '39, r. J. Ford, i. J. Wayne)

16.00 Aktualno: La valigia dei sogni

17.50 Film: Soldati a cavallo (western., ZDA,'59, r. J. Ford, i. J. Wayne)

20.00 Dnevnik in športne vesti

20.30 Resničnostni šov: Chef per un giorno

21.30 Variete: Crozza Italia

23.40 Aktualno: Reality

0.40 Dnevnik in športne vesti

1.35 Film: Another country - La scelta (dram., VB, '84, r. M. Kanievska, i. R. Everett).

7.00 Ris. nan.: Živ žav

9.25 Umko (pon.)

10.15 Šport špas

10.50 Sledi

11.25 Obzorja duha

12.00 Ljudje in zemlja

13.00 Poročila, vremenska napoved in športne vesti

13.10 Na zdravje! (pon.)

14.25 Angl. hum. nad.: Fina gospa

14.55 Nad.: Samo bedaki in konji

15.30 17.15 Razvedrilna oddaja: NLP

15.35 Nedeljsko oko z Marjanom Jermanom

15.45 Glasbeni dvoboj

16.10 Človeški faktor

16.15 Šport z Gregorjem

16.30 Hum. dok. oddaja: Oglasni blok z Roryjem McGrathom

17.00 Poročila, športne vesti in vremenska napoved

17.20 Družabna

17.45 Fokus

18.25 Žrebanje lota

18.40 Risanke

19.00 Dnevnik, vremenska napoved in športne vesti, zrcalo tedna

19.55 Zvezde pojejo

21.25 Družinske zgodbe

22.15 Ars 360

22.35 Dnevnik, vremenska napoved in športne vesti

23.00 Film: Vstajenje od mrtvih

1.15 50 let televizije

1.40 Dnevnik (pon.)

2.00 Dnevnik zamejske TV

6.30 Zabavni infokanal

9.00 Skozi čas

9.10 50 let televizije

9.35 Globus (pon.)

10.05 Zapojte z nami: Mašek, Ipavec, Gerbič (pon.)

10.25 Dok.: Slovenska ljudska glasbila in godci: Žveгла (pon.)

10.50 Angl. poljudnozn. od.:Zdravljenje z morskimi psi

11.50 Pomagajmo si (pon.)

12.00 Alpe - Donava - Jadran (pon.)

12.50 Tekma

14.15 Srbska dok. odd.: Diana

15.00 Koncert Romske skupine Langa (pon.)

15.55 Nova Gorica: nogomet, Hit Gorica - Maribor

17.50 Ameriški film: Moby Dick, r. J. Huston, i. G. Peck, O. Welles



20.00 Dok. od.: Urgenca pod Everestom

21.00 Poljska lit. nad.: Kmetje

21.50 Š-športna oddaja

22.35 Nad.: Sopranovi

23.20 Na utrip srca: zlata resna glasba in balet

13.45 Dnevni program

14.00 Čezmejna TV - TG R FJK - Deželne vesti

14.10 Euronews

14.20 Glasbena odd.: In Orbita

14.50 Trendovska odd.: Q

15.35 Odmev

16.05 Glasbena oddaja

16.55 City Folk

17.25 Potopisi

18.00 Glasbeni spomini z Borisom Kopitarjem (program v slov. jeziku)

22.00, 0.00 Vsdanes - TV dnevnik

19.25 Il disfatto

19.35 Tednik

20.05 Vesolje je...

20.35 Istra in...

21.05 Dok. oddaja: Gianni Versace

22.15 Nedeljski športni dnevnik

22.30 Slovenski magazin

23.00 Resna glasba

11.00 23.30 Videostrani

17.00 Duhovna misel (pon.)

17.15 Odbojka: Salonit - ACH volley (pon.)

18.45 Iskanje zaklada (5. del)

19.15 Mi znamo (8. del)

19.45 21.45 Ne prezrite (pon.)

19.50 Kulturni utrinek (pon.)

19.55 Epp

20.00 Razgledovanja (pon.)

20.30 Spoznajmo jih

21.30 Tedenski pregled (pon.)

22.00 Univerza v Novi Gorici

RADIO

RADIO TRST A

8.00, 13.00, 19.00 Dnevnik; 8.20 Koledar; 8.30 Kmetijski tednik; 9.00 Maša iz Rojana; 9.45 Pregled slov. tiska; 10.00 Nedeljski mix; 10.30 Vabilo v kino; 10.55 Soft jazz; 11.15 Nabožna glasba (pripr. Ivan Florjanc); 11.40 Vera in naš čas; 12.00 Slovenski obzornik; sledi Napovednik; 13.20 Glasba po željah; 14.00 Poročila in deželna kronika; 14.10 Za smeh in dobro voljo, sledi Pridi z nami na koncert; 15.00 Iz studia D; 15.30 Z goriške scene; 16.00 Šport in glasba, vmes kratka poročila; 17.30 Z naših prireditev: Primorska poje 2008, sledi Nedeljski oddih; 19.20 Napovednik, sledi Večerni list; 19.35 Zaključek oddaj.

RADIO KOPER (SLOVENSKI PROGRAM)

7.45 Kmetijska oddaja; 8.10 Gremo plesat; 8.30 Jutranjik, osmrtnice; 9.00 Kronika; 9.15 Pregled prireditev; 9.30 Nedelja z mladimi; 11.00 Primorski kraji in ljudje; 11.30 Torklja; 12.00 Glasba po željah; 12.30 Primorski dnevnik; 14.00 Du jes; 14.30-19.00 Nedelja na športnih igriščih; 20.00 Večer večnozele-nih; 22.30 Easy come... easy go...

RADIO KOPER (ITALIJANSKI PROGRAM)

7.15, 10.30, 13.30, 17.30 Poročila; 8.30, 12.30, 19.30 Dnevnik; 6.00 Almanah; 6.45 Drobcı zgodovine; 7.40 Proza; 8.05 Horoskop; 10.00 Moje mnenje; 10.40 New entry; 11.00 7 dni; 13.00 Radio z vami; 14.00 Ple-soči arhitekt; 14-30-18.00 Nedeljsko popo-lodne; 15.00-17.30 Ferry sport; 18.00 Album charts; 19.00 Atlantično pristanišče; 20.00 Večerni pr. RK; 20.45 Pesem tedna; 21.00 Moje mnenje; 21.15 Extra extra extra; 22.00 Dosje; 22.45 Sigla single; 23.00 Hot hits, 0.00 Prenos RS.

SLOVENIJA 1

5.00, 6.00, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 17.00, 18.00, 23.00, 0.00 Poročila; 19.00 Dnevnik; 6.50 Duhovna misel; 7.00 Jutranja kronika; 8.05 Igra za otroke; 8.45 Sledi časa; 10.40 Zborovska glasba; 11.05 Pozdravi in čestitke; 12.05 Na današnji dan; 13.10 Osmrtnice in obvestila; 13.35 Sloven-ski zvoki; 14.10 Za kmetovalce; 15.30 DIO; 16.30 Reportaža; 17.05 Veseli tobogan; 19.30 Obvestila; 19.45 Lahko noč, otroci; 20.00 V nedeljo zvečer; 22.00 Zrcalo dneva; 22.30 In-formativna odd.; 22.40 Minute z ansam-blom...; 23.05 Literarni nokturno; 23.15 Za prijeten konec dneva.

SLOVENIJA 2

5.00, 6.00, 8.30, 9.30, 11.30, 12.30, 13.00, 14.30, 17.30, 0.00 Poročila; 7.00 Kro-nika; 8.15 Dobro jutro; 8.20 Vremenska na-poved; 8.45 Koledar prireditev; 8.50 Napo-ved sporeda; 9.15 Šport; 9.35 Popevki ted-na; 10.00 Nedeljski izlet; 10.45 Gost; 12.00 Centrifuga; 13.10 Pregled novic; 14.35 Špor-

tnik izbira glasbo; 15.30 DIO; 16.05 Popev-ki tedna; 18.00 Morda niste vedeli; 18.35 Pre-gled športnih dogodkov; 18.40 Črna kroni-ka; 19.00 Dnevnik; 19.30 Valodrom; 22.00 Zrcalo dneva; 22.30 Glasba za prave moške; 22.55 Drugi val.

SLOVENIJA 3

11.00, 14.00, 22.00, 0.00 Poročila; 7.00 Kro-nika; 7.22 Dobro jutro; 8.00 Lirični utrinek; 10.00 Prenos maše; 11.05 Arsove spo-minčice; 12.00 Velika nagrada iz Maribora; 13.30 Instrumentalni intermezzo; 14.05 Hu-moreska; 15.00 koncert Komornega zbora Ave; 16.05 Glasba naša ljubezen; 18.05 Spo-mini, pisma, potopisi; 18.25 Instrumentalni intermezzo; 18.40 Sedmi dan; 19.00 prenos vokalnega abonmaja; 21.00 Obiski kraljice; 22.05 Literarni portret; 22.30 Slovenski kon-cert.

RADIO KOROŠKA

6.08-7.00 Dobro jutro, Koroška!-Guten Mor-gen, Kärnten- Duhovna misel; 18.00-19.00 Glasbena; - Radio Agora: dnevno 10.00-14.00/18.00-2.00; Radio Korotan: dnevno 2.00-10.00/14.00-18.00.- 13.30 ORF 2

HOROSKOP

OVEN 21.3.-20.4.: Pomlad vas bo vabila v naravo: uživajte pri delu na vrtu, sajenju rož in v spre-dihih po gozdu. Svoja občutja delite z ljudmi, ki so vam blizu. Denar: odlično.

BIK 21.4.-20.5.: Ste v odlični formi. Od jutra do večera bo-ste na nogah, a vam ne bo zmanjkalo energije za romantične večere v dvo-je. Imeli boste dovolj zaupanja vase, da si izборite, kar vam pripada.

DVOJČKA 21.5.-21.6.: Potrebovali boste več časa zase, ne naložite si preveč dela, ampak po-skrbite za sprostitev v tišini in samoti ali si privoščite daljši sprehod.

RAK 22.6.-22.7.: V družbi po-stane vsako potovanje krajše ali zabavnejše. Bodite odprti za skup-ne projekte, da vam skrajšajo poti do vaših ciljev. Ne iščite absolutnih resnic.

LEV 23.7.-23.8.: Denarne skrbi vam podirajo načrte. V tem trenutku živite v skladu z svojimi zmōžnostmi. V službi boste imeli ključne ideje in pomembno vlogo pri iskanju novih poslovnih poti.

DEVICA 24.8.-22.9.: Začelo se je pomembno obdobje. Kako si boste tlakovali pot, bodo odvisna mnoga bodoča potovanja. Bodite odločni. Poskrbite za počitek in hra-no bogato z vitamini.

TEHTNICA 23.9.-22.10.: Svoja prava čustva le redko po-kažete pred drugimi ljudmi. Bodite bolj pogumni pri izražanju občutkov, saj boste le tako lahko ostali iskreni do sebe in do drugih.

ŠKORPJON 23.10.-22.11.: Pomlad vam prinaša ljube-zen, nežnost in romantiko. S partner-jem bosta preživela nekaj prelepih uric v dvoje, ki vama bodo še dolgo odz-vanjale v spominu.

STRELEC 23.11.-21.12.: Na delovnem mestu vas pregan-jajo roki. Dela se lotite timsko. V pro-stem času boste uživali v prenavljan-ju stanovanja: kar ne potrebuje, vrzite stran!

KOZOROG 22.12.-20.1.: Zad-nje čase se dobro počutite. Zadovoljni boste z rezultati svojega de-la. V sebi čutite mir in samozavest. Včasih spregledate partnerjeve potre-be: prisluhnite mu.

VODNAR 21.1.-19.2.: V sebi čutite močno odgovornost in skrb do ljudi, ki so vam najbližji. La-stni zgled, osebna rast in iskrenost po-stanejo navdih tudi drugim.

RIBI 20.2.-20.3.: Premislite dvakrat, preden kaj rečete, saj izrečenega ni več mogoče vzeti nazaj. Bodite umirjeni. Spontanost je lepa la-stnost, pri vas je pogosto na meji z raz-tresenostjo.



Rai Tre

SLOVENSKI PROGRAM

Za Trst: na kanalu 40 (Ferlugi) in 64 (Milje)

Za Gorico: na kanalu 69 (Vrh Sv. Mihaela)

Teletekst: str. 316 - 342 - 343

18.40 Čezmejna Tv: Primorska kronika

20.25 Videofleš

20.30 Deželni TV dnevnik

23.00 Čezmejna TV: Dnevnik Slovenija 1

6.10 Nan.: Baldini e Simoni

6.30 Dnevnik

6.45 Aktualno: Unomattina (vodita Luca Giurato in Eleonora Daniele)

11.00 Aktualno: Occhio alla spesa

11.25 Vremenska napoved in dnevnik

12.00 Variete: La prova del cuoco (vodi Antonella Clerici)

13.30 Dnevnik - Gospodarstvo

14.10 Variete: Festa italiana Storie (vodi Caterina Balivo)

14.45 Nan.: Incantesimo (i. S. Aquino)

15.50 Variete: Festa italiana

16.15 Aktualno: La vita in diretta

16.50 Aktualno: Parlament, Dnevnik, vremenska napoved

18.50 Kviz: Alta tensione (vodi Carlo Conti)

20.00 Dnevnik

20.30 Kviz: Affari tuoi

21.10 Nan.: Per una notte d'amore, i. V. Hessler in R. Farnesi (lt., '07, 2. del)



23.15 Dnevnik

23.20 Aktualno: Porta a porta

0.55 Nočni dnevnik

6.00 Variete: Scanzonatissima

6.15 Tg2 - Eat parade

6.25 17.20, 19.50 Resničnostni šov: X Factor

6.55 Aktualno: Quasi le sette

7.00 Variete: Random, risanke

9.30 Aktualno: Sorgente di vita

10.00 Aktualno: Tg2 punto.it

11.00 Variete: Piazza Grande (vodita Giancarlo Magalli in Monica Leo-freddi)

13.00 Dnevnik

13.30 Dnevnik - Costume e società, 13.50 Salute

14.00 Variete: L'Italia sul 2

15.50 Aktualno: Ricomincio da qui

18.10 Športne vesti

18.30 Dnevnik - kratke vesti in vremenska napoved

19.00 Nan.: Squadra speciale Cobra 11

20.30 Dnevnik

21.05 Dok.: Voyager

23.05 Nočni dnevnik, sledi Punto di vista

23.20 Variete: Scorie

1.05 Parlament

6.00 Dnevnik - Rai News 24 vmes Il caffè di Corradino Mineo, Italia, istruzioni per l'uso

8.05 Aktualno: La storia siamo noi

9.05 Aktualno: Verba volant

9.15 Aktualno: Cominciamo bene

12.00 Dnevnik, športne vesti in vremenska napoved

12.25 Aktualno: Dnevnik - Shukran

12.45 Aktualno: Le storie - Diario italiano

13.10 Nan.: Wind at My Back

14.00 Deželne vesti in vremenska napoved

14.50 16.30 Dnevnik - Volitive 2008

15.15 Variete: Trebisonda

16.00 Dnevnik - GT Ragazzi

17.00 Aktualno: Cose dell'altro Geo, sle-di Geo & Geo

19.00 Deželne vesti, vremenska napoved in športne vesti

20.10 Variete: Blob

20.30 Nad.: Un posto al sole

21.05 Aktualno: Chi l'ha visto

23.10 Dnevnik - krajevne in glavne vesti ter Primo Piano

23.45 Dok.: RT era ieri - La televisione di Enzo Biagi

0.35 Dnevnik - kratke vesti in vremenska napoved

6.20 Aktualno: Peste e corna e gocce di storia

6.25 Nan.: Kojak

7.00 Tv prodaja: Mediashopping

7.30 Nan.: Magnum P.I.

8.30 Nan.: Nash Bridges

9.30 Nad.: Hunter

10.30 Nad.: Saint Tropez

11.30 Dnevnik, prometne vesti

11.40 Nad.: Febbre d'amore

12.00 Nad.: Vivere

12.30 Nan.: Bianca

13.30 Dnevnik, vremenska napoved

14.00 Aktualno: Sessione pomeridiana: Il tribunale di Forum

15.00 Nan.: Wolff - Un poliziotto a Berlino (i. J. Heinrich)

16.00 Nan.: Sentieri

16.20 Film: La lunga strada verso casa (dram., ZDA, '90, r. R. Pearce, i. S. Spacek, W. Goldberg)

17.50 Dnevnik in prometne informacije

18.40 Nad.: Tempesta d'amore

18.55 Dnevnik in vremenska napoved

20.20 Nan.: Walker Texas Ranger

21.10 Film: Nati con la camicia (kom., ZDA/It., '83, i. T. Hill, B. Spencer)

23.40 Film: Strange days (triler, ZDA, '95, r. K. Bigelow, i. R. Fiennes, A. Bassett)

6.00 Dnevnik - Prima pagina

7.55 Dnevnik - Prometne vesti, vremenska napoved, borza in denar

8.00 Dnevnik

8.50 Aktualno: Mattino cinque

10.00 Dnevnik in vremenska napoved

11.00 Aktualno: Forum

13.00 Dnevnik, okus, vremenska napoved

13.35 Aktualno: Secondo voi

13.40 Nad. Beautiful

14.05 18.05 Resničnostni šov: Grande Fratello

14.10 Nad.: Cento Vetrine

14.45 Aktualno: Uomini e donne

16.15 Resničnostni šov: Amici

17.05 Nan.: Una mamma per amica

18.50 Kviz: 50 - 50 (vodi Gerry Scotti)

20.00 Dnevnik, vremenska napoved

20.30 Variete: Striscia la notizia - La voce della persistenza

21.10 Resničnostni šov: Grande Fratello

1.20 Nočni dnevnik, vremenska napoved

6.35 Risanke

9.05 Nan.: Happy Days

10.00 Nan.: Dharma & Greg

10.30 Nan.: Hope & Faith

11.00 Nan.: Prima o poi divorzio!

11.25 Nan.: Will & Grace

12.15 Aktualno: Secondo voi

12.25 Dnevnik: Studio aperto, vremenska napoved

12.25 Šport: Studio sport

13.40 17.15 Risanke

15.00 Nan.: The O. C.

15.55 Nan.: H2O

16.25 Nan.: Zoey 101

16.50 Nan.: Lizzie McGuire

18.30 Dnevnik, vremenska napoved

19.00 Nan.: La vita secondo Jim

19.40 Risanke: I Simpson

20.05 Risanke: Futurama

20.30 Kviz: La ruota della fortuna

21.10 Film: Transporter: Extreme (akc., ZDA/Fr., '05, i. A. Gassman)

23.00 Film: The Transporter - Le regole sono fatte per essere infrante (triler, ZDA/Fr., '02, i. J. Statham)

0.55 Studio Sport

6.25 8.00, 8.30, 10.25 Aktualno: Buongiorno con Telequattro 2008 - Svetnik dneva, horoskop, pregovor

8.35, 12.00, 13.10, 16.40, 19.30, 20.30, 1.32 Dnevnik

7.20 17.00 Risanke

8.10 Storie tra le righe

8.50 Novocento contro luce

9.40 Retroscena: I segreti del teatro

10.30 Trofeo Internazionale di Danza Regione FVG 2008

11.30 Camper magazine

12.40 Expo'

13.35 ...Dopo il Tg - Animali amici miei

14.00 La TV delle libertà

15.00 Automobilissima.com

15.30 Dokumentarec o naravi

18.35 Super calcio - Udinese calcio

19.00 Super calcio - Triestina calcio

19.55 Športna oddaja

20.15 Tržaška univerza

20.55 Stoa'

22.30 Triestina vs. Modena

0.17 Nočni dnevnik in vremenska napoved

0.45 Klasična glasba

7.00 Aktualno: Omnibus

9.15 Aktualno: Due minuti un libro

9.30 Nan.: Matlock

10.30 Nan: Il tocco di un angelo

11.30 Aktualno: Le vite degli altri

12.30 20.00, 1.05 Dnevnik

13.00 Nan.: Alla conquista del West

14.00 Film: Carosello napoletano (glasb., It., '54, i. E. Giannini, i. P. Stoppa, S. Loren)

16.30 Dok.: Atlantide - Storie di uomini e di mondi

18.00 Nan.: Jag - Avvocati in divisa

19.00 Nan.: Stargate SG-1

20.00 1.05 Dnevnik

20.30 1.30 Aktualno: Otto e mezzo

21.10 Aktualno: Exit - Uscita di sicurezza

23.35 Aktualno: Victory

0.35 Aktualno: Cognome & nome

6.30 Utrip (pon.)

6.40 Zrcalo tedna (pon.)

7.00 8.00, 9.00, 15.00 Poročila

7.05 8.05 Dobro jutro

9.10 Šport špas (pon.)

9.35 Iz popotne torbe: Morje (pon.)

9.55 Umko, najboljša zabava za umne glave

10.40 Odpeti pesniki

11.05 Angl. dok. odd.: Vojna napoved znanosti (pon.)

12.00 Ljudje in zemlja

13.00 Poročila, vremenska napoved in športne vesti

13.25 Zvezde pejoje (pon.)

15.10 Dober dan, Koroška

15.40 Risanana nanizanka

16.05 Dok. nanizanka

16.10 Lutkovno-igrana nan.: Bine - Kostanj

16.30 Igrana otroška nan.: Sejalci besed - Ivan cankar

17.00 Novice, slovenska kronika, športne vesti, vremenska napoved

17.35 1.25 Francoska dok. serija

18.25 Žrebanje 3x3

18.40 Risanke

18.55 Vremenska napoved, dnevnik in športne vesti

19.55 Vroči stol

21.00 Nad.: Rožmarinka in Timijanka

22.00 Dnevnik, vremenska napoved, športne vesti

23.00 Umetnostni raj

23.25 Glasbeni večer

1.00 50 let televizije

2.15 Dnevnik (pon.)

2.50 Dnevnik zamejske tv

6.30 Zabavni Infokanal

7.00 Infokanal

9.15 Sobotno popoldne (pon.)

11.30 Slovenci v Italiji (pon.)

12.00 Posebna ponudba (pon.)

12.15 Š-Športna oddaja (pon.)

13.00 Osmi dan (pon.)

13.30 Ars 360 (pon.)

13.45 50 let Televizije

14.10 Alpe-Donava-Jadran (pon.)

14.40 Evropa si (pon.)

15.00 Seja državnega zbora (prenos)

18.00 Slovenija danes - Regionalni programi

18.25 Kronika osrednje Slovenije

18.35 Primorska kronika

18.55 Nan.: Berlin

20.00 Glasbeni spomini z Borisom Kopitarjem

21.00 Studio city

22.00 Knjiga mene briga - Philip Auslander: V živo

22.20 Resnična resničnost

22.50 Film: V mrtvem kotu: Hitlerjeva tajnica (pon.)

0.15 Seja državnega zbora (posnetek)

13.45 Dnevni program

14.00 0.00 Čezmejna TV - TG R FJK - Deželne vesti

14.20 Euronews

14.30 22.15 Vzhod - zahod

14.45 Alter Eco

15.15 Slovenski magazin

15.45 Resna glasba

16.15 Tednik

16.45 Vesolje je...

17.15 Istra in...

17.45 Il disfatto

18.00 Športna mreža (program v slovenskem jeziku)

18.35 Vremenska napoved

18.40 Primorska kronika

19.00 Vsedanes - TV Dnevnik, vremenska napoved, športne vesti

19.30 Mladinska oddaja: Fanzine

20.00 Sredozemlje

20.30 Kulturni magazin: Atrlevisione

21.00 Aktualna tema: Meridiani

22.00 Vsedanes - TV dnevnik

22.30 Športel (program v slovenskem jeziku)

23.00 Primorska kronika

23.20 Športna mreža

23.55 Vremenska napoved, čezmejna TV (dnevnik v slovenskem jeziku)

11.00 23.30 Videostrani

17.00 Brez strehe nad glavo z Rebeko Dremelj (pon.)

18.00 Ne prezrite (pon.)

18.10 20.20 Kultura (pon.)

18.40 Naj viža (pon.)

20.00 23.00 Dnevnik in vremenska napoved

20.30 Športni ponedeljek

21.30 Univerza v Novi Gorici (pon.)

RADIO TRST A

7.00, 13.00, 19.00 Dnevnik; 7.20 Dobro jutro, vmes koledar, pravljica in napovednik; 8.00 Poročila in krajevna kronika; 8.10 Začnimo skupaj; 9.00 Radioaktivni val z Borisom Devetakom in Markom Sancinom; 10.00 Poročila; 10.10 3x3 je deset; 10.20 Odprta knjiga: Marjan Tomšič: Oštrigea (14. nad.); 10.40 Najnovejši hiti; 11.00 Studio D; sledi Napovednik; 13.30 Kmetijski tednik; 14.00 Poročila in deželna kronika; 14.10 Slovenski obzornik; 15.00 Mladi val; 17.00 Poročila in kulturna kronika; 17.10 Glasbeni slovarček; 18.00 Hevrek a - iz sveta znanosti; 18.45 Vera in naš čas; 19.20 Napovednik, sledi Večerni list, nato Zaključek oddaj.

RADIO KOPER (SLOVENSKI PROGRAM)

6.30, 8.30, 9.30, 10.30, 13.30, 14.30 Poročila; 6.00-9.00 Jutro na RK, kronika, OKC obveščajo; 7.00 Jutranjik; 9.00-12.00 Dopoldan in pol; 11.00 Avtomobilizem; 12.30 Opol-dnevnik; 14.00 Oddaja o morju in pomorščakih; 16.15 Glasba po željah; 17.30 Primorski dnevnik; 18.30 Glasbena razglednica; 20.00 Sotočja; 22.30 Študentska oddaja: Radio Kažin.

RADIO KOPER (ITALIJANSKI PROGRAM)

6.15, 7.15, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 13.30, 14.30, 16.30, 17.30, 18.30 Poročila; 7.15, 12.30, 15.30, 19.30 Dnevnik; 6.00 Almanah; 6.25 Drobci zgodovine; 8.05 Horoskop; 8.25 Pregovor; 8.33 Pesem tedna; 8.40 Govorimo o...; 9.00 Leto šole; 9.33 Zgodbe dvo-nožcev; 10.33 Ameriška duša; 11.00 Odprti prostor; 12.15 Sigla single; 12.30 Vreme, promet, novice, šport; 13.00 Chiachieradio; 14.00 Proza; 14.45 Reggae in pillole; 16.00 Ob 16-ih; 18.00 In orbita; 19.00 Glasbena lestvica; 20.00 Giulianine note; 21.00 Odprti prostor; 22.00 Zgodbe dvonožcev in ne; 22.30 Leto šole; 23.00 The magic bus; 0.00 RS

SLOVENIJA 1

5.00, 6.00, 6.30, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 14.00, 18.00, 21.00, 23.00, 0.00 Poročila; 7.00 Kronika; 8.05 Svetovalni servis; 9.10 Ali že veste?; 9.30 Junaki našega časa; 10.10 Med štirimi stenami; 11.45 Pregled tujega tiska; 12.10 Ura slov. glasbe; 12.30 Kmetijski nasveti; 13.00 Danes do 13.ih; 13.20 Osmrtnice in obvestila; 14.30 Eppur si muove; 15.00 Radio danes, jutri; 15.30 DIO; 16.30 Evropska postaja; 17.00 Studio ob 17-ih; 19.00 Dnevnik; 19.45 Lahko noč, otroci; 20.00 Sotočja; 21.05 Naše poti; 22.00 Zrcalo dneva; 22.40 Etnofonija; 23.05 Literarni nokturno; 23.15 Za prijeten konec dneva.

SLOVENIJA 2

5.00, 6.00, 6.30, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 12.30, 14.30, 17.30, 0.00 Poročila; 7.00 Kronika; 8.15 Dobro jutro; 8.45 Koledar prireditve; 9.15 Na val na šport; 9.35 Popevki tedna; 9.50 Avtomobilsko prometne minute; 10.10 Teren; 11.00 Ime tedna; 11.35 Obvestila; 13.00 Danes do 13-ih; 14.00 Kulturne zanimivosti; 14.20 Obvestila; 14.45 Uganka; 15.10 RS napoveduje; 15.30 DIO; 16.05 Popevki tedna; 16.30 Telstar; 17.45 Šport; 18.10 Hip hop; 18.45 Črna kronika; 19.00 Dnevnik; 19.30 Ne zamudite; 20.00 Cederama; 20.30 Top albumov; 21.00 Poslanci; 22.00 Zrcalo dneva; 22.30 V soju žarometov.

SLOVENIJA 3

9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 22.00, 0.00 Poročila; 7.00 Kronika; 7.25 Glasbena jutranjica; 8.00 Lirični utrineki; 10.05 Iz sveta kulture; 10.20 Skladatelj tedna; 11.05 Mojstri samospesva; 11.30 Intermez-zo; 12.05 Arsove spominčice; 13.05 Pogledi na sodobno znanost; 13.30 Pihalne godbe; 14.05 Ars humana; 15.00 Divertimento; 15.30 DIO; 16.15 Kulturni dnevnik; 16.30 S knjižnega trga; 17.00 Iz slovenske glasbene ustvarjalnosti; 18.00 Kulturni globus; 18.20 Nove glasbene generacije; 19.00 Dnevnik; 19.30 Koncert Simfonikov RTVS; 22.05 Igra; 23.00 Jazz avenija.

RADIO KOROŠKA

18.10-19.00 Kratki stiki; 10.00-14.00/18.00-2.00; Radio Korotan dnevno 2.00-10.00/14.00-18.00 (105,5 MHz)

Dober dan, Koroška! ORF 2 4.10; TV SLO 1 15.10

Lastnik:

Zadruga Primorski dnevnik d.z. - Trst

Izdajatelj:

Družba za založniške pobude
DZP doo z enim družabnikom
PRAE srl con unico socio
Trst, Ul. dei Montecchi 6, tel. 040 7786380, fax 040 7786381

Tisk:

EDIGRAF srl, Trst

Odgovorni urednik:

DUŠAN UDOVIČ

Redakciji:

Trst, Ul. dei Montecchi 6, tel. 040 7786300, fax 040 772418
email: trst@primorski.it
Gorica, Ul. Garibaldi 9, tel. 0481 533382, fax 0481 532958
email: gorica@primorski.it

Dopisništva:

Čedad, Ul. Ristori 28, tel. 0432 731190, fax 0432 730462
Celovec, Wulfengasse 10/H, tel. 0463 318510, fax 0463 318506

Internet:

<http://www.primorski.it/>

Naročniško - prodajna služba

Trst, Ul. Montecchi 6, tel. 040 7786300, fax 040 772418
Gorica, Ul. Garibaldi 9, tel. 0481 535723 fax 0481 532958

Cena: 1,00 €

Naročnina za Italijo 280,00 €

Poštni t.r. PRAE DZP št. 11943347

Cena za Slovenijo: 0,80 € (191,71 SIT)

Letna naročnina za Slovenijo 170 €

plačljiva preko DISTRIEST doo, Partizanska 75, Sežana, tel. 05-7342147, fax. 05-7300480

transakcijski račun pri banki SKB D.D. v Sežani, št. 03179-1009112643

Primorski dnevnik prejema neposredne državne prispevke po zakonu 250 z dne 9. avgusta 1990

OGLAŠEVANJE

Oglaševalska agencija Tmedia s.r.l.
www.tmedia.it
GORICA, ul. Malta 6
TRST, ul. Montecchi 6

KOMERCIALNI OGLASI

advertising@tmedia.it
Brezplačna tel. št. 800129452
Iz tujine +39.0481.32879
Fax +39.0481.32844

Cene oglasov: 1 oglasni modul (širina 1 stolpec, višina 29,2 mm) 35,00 €, finančni in legalni 92,00 €, ob praznikih povišek 20%

NEKOMERCIALNI OGLASI

oglasit@tmedia.it
Brezplačna tel.št. 800912775
Fax +39.0481.32844

Cene oglasov: mali oglasi 20,00 € + 0,50 € na besedo; nekomercialni oglasi, osmrtnice, sožalja, cestitke in zahvale po formatu. DDV - IVA 20%

Registriran na sodišču v Trstu št. 14 z dne 6. 12. 1948

Član italijanske zveze časopisnih založnikov FIEG

Primorski dnevnik je včlanjen v Evropsko zvezo manjšinskih dnevnikov MIDAS

Izdajanje Primorskega dnevnika podpira tudi Urad Vlade Republike Slovenije za Slovence v zamejstvu in po svetu.

Tekstov, fotografij in drugega gradiva, ki je bilo v kakršnikoli obliki poslano uredništvu, ne vračamo. Dostavljeno gradivo ne obvezuje uredništva oziroma založnika za objavo ali drugačno uporabo; za objavo člankov, ki jih posredujejo uredništvu, imajo avtorji pravico do morebitnega honorarja samo po predhodnem dogovoru z založnikom.



Nad nami se bo prehodno okrepljen anticiklon, ki nam bo zagotovil stanovitno vreme. Jutri bo dosegla naše kraje izrazita atlantska fronta, za njo bo nad severnim Jadrantom nastalo ciklonsko območje.

Nad zahodno Evropo in zahodnim Sredozemljem je ciklonsko območje, nad Balkanom pa šibko območje visokega zračnega pritiska. Z jugozahodnimi vetrovi doteka nad naše kraje prehodno nekoliko bolj suh zrak.

DOLŽINA DNEVA
Sonce vzhaja ob 6.10 in zahaja ob 19.58.
Dolžina dneva 13.48.

LUNINE MENE
Luna vzhaja ob 20.27 in zahaja ob 5.43.

PLIMOVANJE
Danes: ob 4.50 najnižje -55 cm, ob 10.54 najvišje 30 cm, ob 16.21 najnižje -27 cm, ob 22.36 najvišje 51 cm.
Jutri: ob 5.18 najnižje -56 cm, ob 11.28 najvišje 27 cm, ob 16.42 najnižje -20 cm, ob 21.53 najvišje 47 cm.

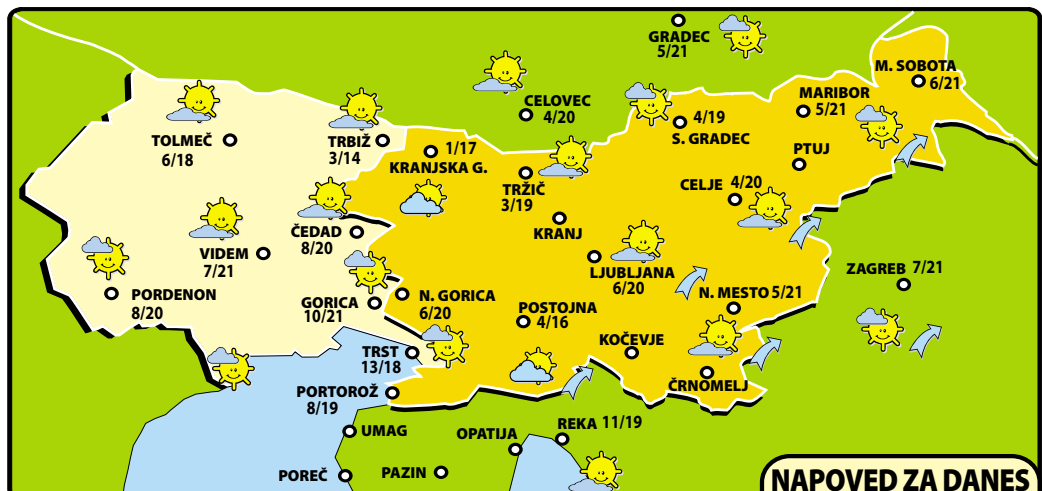
BIOPROGNOZA
Danes bo vremenski vpliv obremenjen, veliko ljudi bo imelo z vremenom povezane težave, okrepljeni bodo tudi nekateri bolezenski znaki. Priporočamo večjo previdnost. Proti večeru bo obremenitev postopoma slabela.

MORJE
Morje mirno, temperatura morja 13 stopinje C.

TEMPERATURE V GORAH °C
500 m17 2000 m4
1000 m12 2500 m1
1500 m7 2864 m0

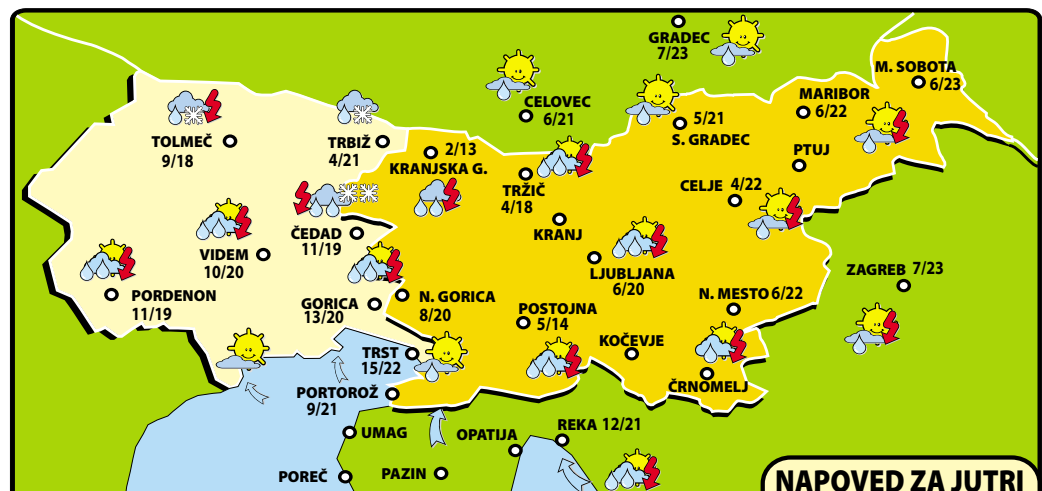
UV INDEKS
Ob jasnem vremenu bo UV indeks sredi dneva v gorah 7,5; po nižinah 6,5; ob oblačnem vremenu ne bo presegel 3.

Vremenska napoved Hidrometeorološkega zavoda R. Slovenije in deželne meteorološke opazovalnice ARPA OSMER



Ob morju in v nižinah bo delno jasno, drugod bo spremenljivo. Ob morju bodo pihali šibki krajevni vetrovi. Nekoliko topleje bo.

Danes bo večinoma sončno, nekaj več oblačnosti v hribovitih predelih zahodne Slovenije. Jutri bo ponekod po nižinah megla. Najnižje jutranje temperature bodo od 1 do 6, na Primorskem okoli 7, najvišje dnevne od 16 do 21 stopinj C.



Dopoldne bo spremenljivo, v gorah bodo lahko že nastale posamezne plohe. V popoldanskih urah se bo vreme poslabšalo. Pretežno oblačno bo z močnimi do obilnimi padavinami in nevihtami ponekod bodo lahko zelo obilne. Meja sneženja bo na okrog 2000 m. Pihal bo jugovzhodnik, zvečer bo zapihal jugozahodni veter.

Jutri dopoldne bo še povečini sončno, popoldne pa se bo pooblačilo in do večera bodo padavine, sprva tudi kot nevihte, zajele vso državo. V torek bo oblačno z občasnimi padavinami.

DOPIS IZ PARIZA - Končno sporočilo hip hopa je preprosto in univerzalno

Raznolikost je bogastvo

Od 16. do 27. aprila potekajo v Villette »Rencontres 2008«; gre za eno najpomembnejših srečanj hip hopa. Ples, ki se je rodil kot poulični boj, je v letih osvojil oder in širšo publiko.

Danes je hip hop raznolik fenomen urbane kulture: še vedno sodi na ulice, toda tudi v šole in teatre. Kako so se motili tisti, ki so menili, da je le kratkotrajna moda. V sedemdesetih letih je prišlo do zanimivega fenomena, ko so se nekatere poulične tolpe v New Yorku kosale ne več z noži, ampak z virtuosnimi gibi; to je bil tako imenovani break dance. Kmalu sta se razvila dva centra in dve šoli: na vzhodni obali ZDA se je razvil »breaking«, na zahodni obali »popping« in »looking«; najbolj očitna razlika je bila in je, da so na »west coast« gibi mehkejši in glasba bolj melodična. Od tega so se razvile še druge šole, ki so občutile najrazličnejše vplive: družba je multietnična in tako ples. Ko se je hip hop razširil po svetu, je prevzel lokalne značilnosti. V Villette je na primer nastopila skupina »Lao Bang Fai Crew« iz Laosa, katere hip hop se prepleta s tradicionalnimi plesi. Seveda vplivi se ne tičejo samo gibov, temveč tudi tematik. Hip hop je zrcalo družbe: kar je hip hop v plesu, so rap v glasbi in grafiti v likovni umetnosti. Raperji skandirajo sporočila in pri grafitih še zdaleč ne gre le za packarije vandalo. Ta kultura je glas tistih slojev, ki so zaradi ekonomskih, rasnih in drugih razlogov spoznali krivice.

Pri vsem tem se seveda vprašamo, ali obstaja razlika med pouličnim in odrskim hip hopom. Na cesti gre še za kompeticijo, kdo je boljši oziroma močnejši. Ko smo pri virtuoizmu, ne moremo mimo tekmovalnosti, ki poteka tudi na mednarodnem nivoju. Rav-



no pred kratkim je bilo eno najpomembnejših v Franciji v mestu Lille. Kaj pa v gledališču? Kako to izgleda? To so plesne predstave, ki kot tehnika giba uporabljajo hip hop. Nekateri menijo, da to ne gre, ker na odru izgubi »bojni« vidik oziroma pristnost. Ta dvom se je postavil tudi pri grafitih, ko so vstopili v galerije in muzeje. Mnenja ostajajo deljena. Kakorkoli, ko gledamo predstave v Villette, še zdaleč ne bi rekli, da so izgubili »na pristnosti«. Obratno, gre za razvoj: združili so virtuoizem in sporočilo ter dobili način, da to posredujejo širši publiki. V zadnjih letih so se začele razvijati tudi nove mešanice oziroma hip

hop se je združil s pesmijo, teatrom, cirkusom itd. Hip hop je le ena izmed plesnih tehnik in ni razloga, da se ne bi razvijal, da se ne bi povezal z ostalimi plesi in umetnostmi.

In tako po eni strani novosti prihajajo z ulice, po drugi iz teatrov; hip hop je kot deroča reka, ki je ni mogoče zaustaviti. Najbolj obiskani tečaji danes so prav hip hopa in še zdaleč ne gre le za najstnike. S tem plesom se začnejo kosati tudi odrasli, ker je tako raznolik, da je lahko primeren za vse. Na primer, v Villette je nastopila že dobro poznana skupina DK-Bel, v kateri so tudi fizično prizadeti plesalci. Glede drugih skupin pa: na tem festivalu nasto-

pajo tako profesionalne kot manjše, raznolike v stilu, tehniki in sporočilu. Program v Villette je bogat, traja ves dan na več lokacijah in ne vključuje le plesa, temveč tudi debate o razvoju hip hopa ter o družbenih problemih. Glede tega nekateri menijo, da gre le za poziranje. Hip hoperji imajo večinoma poseben način oblačenja, izražanja itd.: če gre pri nekaterih za prazno besedičenje, to ne velja za vse.

Hip hop se razvija in dobiva novo dimenzijo. Poudarek je na večkulturnosti in strpnosti, končno sporočilo pa je predvsem: raznolikost je bogastvo.

Jana Radovič

ŠVEDSKA Najstarejše drevo ima 9.550 let

STOCKHOLM - Najstarejše rastoče drevo na svetu je 9550 let stara jelka, ki so jo odkrili v osrčju Švedske, so v četrtek sporočili iz švedske univerze Umea. To pomeni, da je omenjena jelka svoje korenine pognala že leta 7542 pred našim štetjem. Znanstveniki so s pomočjo analize genetskega materiala ugotovili starost jelke, ki raste na gori Fulu na Švedskem. "Odkritje je bilo veliko presenečenje, saj smo doslej domnevali, da so tovrstne jelke na tem območju začele rasti mnogo kasneje," je dejal Leif Kullmann, profesor geografije na univerzi Umea na jugu Švedske.

Romun kar 6442-krat poklical številko 112

BUKAREŠTA - 24-letni Romun iz vasi na jugu Romunije bo moral plačati 140 evrov kazni, ker je v treh mesecih kar 6442-krat klical številko 112, telefonski operaterji pa so morali poslušati njegovo preklinjanje.

Za klice je običajno uporabljal mobilni telefon, zato je romunska policija potrebovala kar nekaj časa, da so ga identificirali. Sam sicer zanika kakršnokoli krivdo. Njegova mama je za časnik Evenimentul Zilei dejala, da je njen sin samotar. Pogosto pa ga je videla, da je govoril po telefonu, vendar ni vedela, koga kliče. (STA)

HORTI TERGESTINI
RAZSTAVA PRODAJNI SEJEM
RASTLIN IN OPREME ZA VRT



19. IN 20. APRILA 2008
PARK PRI SVETEMU IVANU / TRST
BIVŠA PSIHIATRIČNA BOLNIŠNICA
PROST VSTOP